

EDITADO POR M.C.S.E.  
Avda. Generalísimo, 142  
Madrid

PALMA DE MALLORCA

Martes, 13 de marzo de 1979  
Precio: 15'— pesetas

# Baleares

"el diario  
de las islas"

Director:  
ANTONIO PIZA



## CARTER SIGUE EN ISRAEL

El presidente norteamericano, Jimmy Carter, ha aplazado su partida de Israel.

La decisión de Carter se produce después de que el primer ministro israelí, Menahem Begin, declarara que desde su llegada han avanzado mucho en las gestiones de paz en Oriente Medio.

El aplazamiento de la partida de Carter se debe al parecer a la persistencia de diferencias entre Egipto e Israel sobre el borrador de acuerdo presentadas.

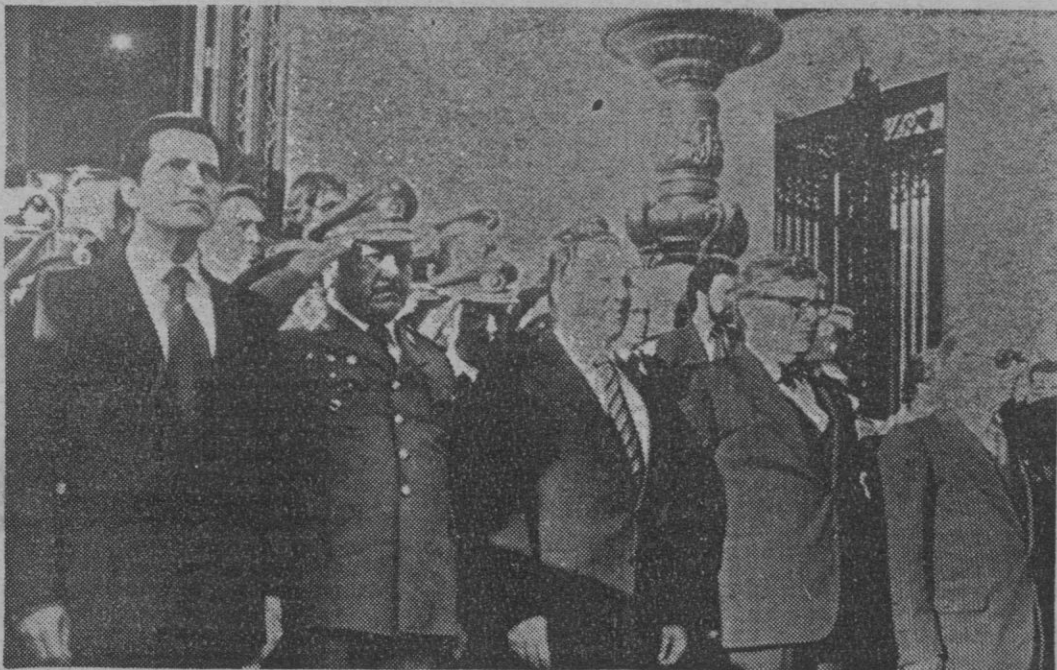
Por su parte el secretario de Estado norteamericano, Cyrus Vance, ha emprendido un inesperado viaje a El Cairo, en lo que se cree último intento por salvar la misión de paz del presidente Carter.

Los observadores israelíes estiman que el viaje de Vance es, en todo caso, un buen síntoma.

Por otra parte, se cree que el presidente Carter permanecerá en Israel un día más de lo previsto.

(Información en página 14)

## HOY REGRESA SUAREZ DE VENEZUELA



CARACAS. — El presidente español Adolfo Suárez, el general Padilla, presidente de Bolivia, Rodrigo Carazo, de Costa Rica, J. César Turbay Ayala, de Colombia y el presidente de la República Dominicana, Antonio Guzmán permanecen atentos mientras una corona es colocada en la tumba del libertador Simón

Bolívar. — (Telefoto EFE - UPI)

## Según denuncia de Miguel Castell Dos parlamentarios vascos, agredidos por la policía

Miguel Castell, parlamentario de «Herry Bata-suna» presentó una denuncia ante el Juzgado de Guardia de San Sebastián por presunta agresión por parte de miembros de la policía nacional. En la denuncia alega que igualmente fue golpeado el diputado del mismo grupo político, Francisco Letamendia. En respuesta a la actitud de Miguel Castell el gobernador civil de Guipúzcoa ha dado a conocer una nota en la cual sostiene que «inmunidad no quiere decir impunidad y mucho menos en quien está llamado a formular las leyes y por lo tanto vigilar el cumplimiento de la legalidad». Igualmente dice «el señor Castell habrá sido elegido, pero no ha tomado posesión de su cargo de senador».

Los hechos denunciados por el parlamentario ocurrieron durante una manifestación en apoyo de los presos vascos reclusos en la prisión de Soria y en la cual hubo heridos, uno grave, y varias personas detenidas.

(Más información en página 13)

### LOCAL

• Para el señor Mut, delegado de Turismo:

«1979 SERA UN AÑO TURISTICO  
EXCEPCIONAL»

• La acrobacia aérea de la Plaza Mayor

PROHIBIDA POR EL ALCALDE

• AYER NO ENTRARON RESES EN EL  
MATADERO

• AQUI, LA NOTICIA (página 3)

— Ayer, Pleno: sin firma de pacto  
autonómico.

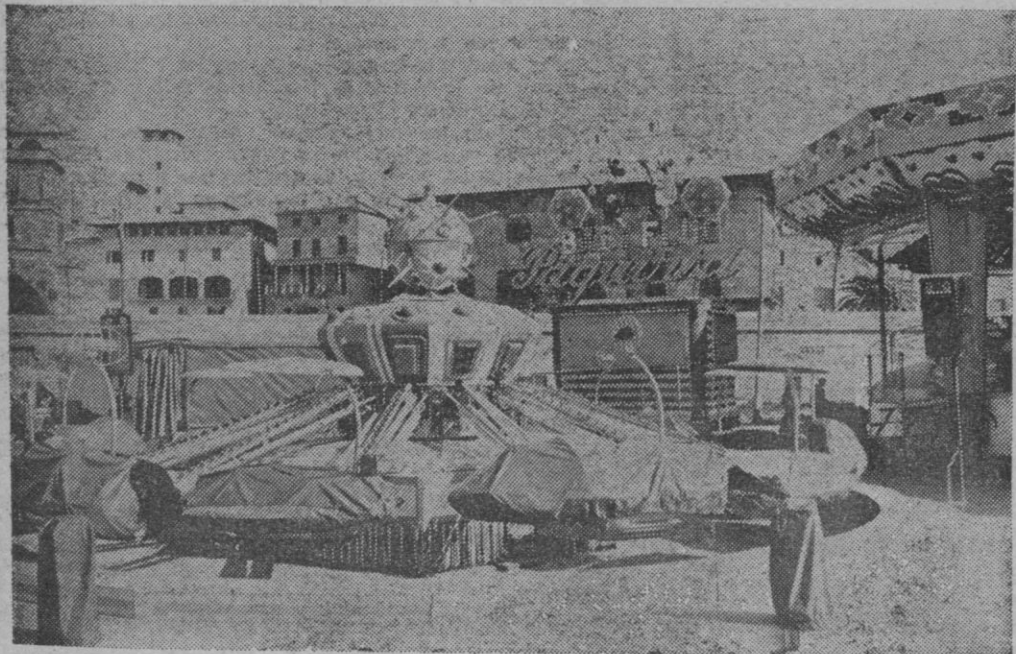
«EL CONSELL ES Y SERA EL  
MOTOR DE LA AUTONOMIA»

— ALCALDABLES A CORT

— LOS NUEVOS AYUNTAMIENTOS  
DE SANTA MARIA, SOLLER Y  
VALLDEMOSSA

— REPOSTERIA ELECTORAL

## LA FERIA DEL «RAM», A PLENO RENDIMIENTO



La ya tradicional feria del «Ram» se abrió al público el pasado sábado. Numerosos chicos acompañados por sus padres disfrutaron de las atracciones que presenta. Hay que señalar que la única novedad de este año la constituyen los tres bingos que allí se han instalado. Por lo demás, sigue igual que siempre. Quizá, un poco más cara.

(Foto Cosme Vives)

(Más información en  
la página 5)

## EL SECRETARIO GENERAL DEL CONSEJO NACIONAL DE EDUCACION, EN PALMA



Entrevistamos ayer al secretario general del Consejo Nacional de Educación, Ramón Fernández. Dicha entidad es un órgano consultivo que nació mucho antes que el ministerio de Educación. El señor Fernández, en la entrevista, nos da su opinión sobre temas de interés: libertad de enseñanza, autonomía universitaria y universidad a distancia.

(Foto: JUANET.)  
(Más información en pág. 6.)

10.000 ptas. GRATIFICARE

FORD FIESTA Mod. GUIA 1.1.  
PM. 3.514-K AZUL

INFORMAR 23.02.36 — 28.53.12 — 28.54.96

## LA FORMACION FRENTE A LOS CAMBIOS ECONOMICOS

(Documento de la Comisión de Asuntos Sociales de la Cámara de Comercio Internacional, asumido por las cámaras baleares)

La formación en el sentido más amplio del término es considerada cada vez más un medio para facilitar la adaptación a los cambios más que como un medio para enriquecer la personalidad o como una manera de responder a las necesidades de la economía, aunque estos objetivos no sean incompatibles. Se ha constatado que la insuficiencia de la formación era uno de los factores que aumentaba el riesgo del paro: así, por ejemplo, en Bélgica el 63 por 100 de los parados no han pasado de la escuela primaria. En sentido contrario, el problema del empleo de los jóvenes que hayan recibido una formación prolongada también es digno de tenerlo en cuenta.

Según una encuesta realizada en los Países Bajos, la demanda de personas con una formación elemental se estima para 1990 en un porcentaje superior al 9 por 100 a la oferta correspondiente, mientras que la situación inversa prevalecerá para aquellos que tienen una formación superior. El subempleo cualitativo de los universitarios es un fenómeno que caracteriza tanto a los países industrializados como a los en vías de desarrollo. Como recientemente aparecía publicado en una revista del BIT, se preguntaban si el título universitario tenía una verdadera utilidad en la práctica. Ninguna sociedad en tiempo pasado ha consagrado tantos recursos en favor de la educación y ha mantenido durante tan largo tiempo en el estudio tanto a los jóvenes como a los adultos. El problema no es cuantitativo, sino que resulta de una inadecuación profunda entre el sistema educativo y el mundo económico. Se trata no tanto de la existencia de lagunas como de desequilibrios (contribución suiza).

### DOS MUNDOS QUE SE IGNORAN: LOS QUE ENSEÑAN Y LOS QUE PRODUCEN

Esta expresión, utilizada por un contribuyente francés, es significativa. Las dificultades del diálogo entre los que enseñan y los responsables de las industrias, tienen una verdadera incompreensión mutua agravada por los prejuicios existentes entre ambos bandos. La imagen de la empresa no es positiva en la Universidad. Además de los obstáculos psicológicos e ideológicos existe un malentendido fundamental sobre la fiscalidad de la educación. Para unos, es la industria la que debe adaptarse a las demandas de la oferta. La industria, cada vez más sofisticada y científica no requiere necesariamente más puestos de trabajo; sino que cada vez la demanda es menor y por otra parte, se exige una formación muy prolongada y abstracta. El progreso técnico suscita muchos empleos muy cualificados, pudiendo ser amortizados en función del empleo de máquinas muy perfeccionadas.

Es necesario decir que la educación debe estar, al servicio de la industria. En realidad la empresa atiende a un doble objetivo a la vez: una enseñanza con amplia instrucción y una sólida formación profesional (contribución belga).

También es cierto que la educación no debe estar orientada solamente hacia la economía. El ocio no debe ser un lujo reservado a una minoría, por primera vez en la historia del mundo, se hace accesible a todas las personas. Esto, supone una «cultura popular» permitiendo el acceso de todas las personas a la herencia literaria y artística de nuestras civilizaciones, pudiendo acceder a través del progreso de los medios de comunicación y difusión. Pero la educación debe estar también orientada hacia la economía. El trabajo puede constituir también una cultura y un esparcimiento personal. Es necesario decir que los jóvenes esperan como fruto a sus esfuerzos en la formación de ellos mismos, acceder más fácilmente a los puestos de trabajo considerados como de más categoría y remuneradores. Los responsables de la educación deben tener este principio muy en cuenta.

### EL CONTENIDO DE LA ENSEÑANZA

La enseñanza general debe primeramente, aportar a los jóvenes los elementos básicos —formación e información— permitiéndoles recibir una verdadera formación especializada (contribución alemana).

A un nivel prolongado de enseñanza, se le critica diciendo que dicha enseñanza es demasiado abstracta y teórica y que conduce a una cierta pasividad. La enseñanza básica debería incitar más a la creatividad, apareciendo este término como un leit motiv en muchas de las contribuciones de los diferentes países. Las disciplinas literarias ocupan demasiado tiempo en su enseñanza? Creemos que no, ya que se ha demostrado que una formación clásica nunca es superflua, ya que otorga un sentido humanista, cuya importancia será subrayada cuando abordemos los problemas relativos a la formación de los dirigentes de empresa. Una laguna a menudo señalada, es la ausencia de una formación económica de base (por ejemplo en Francia y en los Estados Unidos). Ella es necesaria al ciudadano, pero también es necesario subrayar que a través del concepto salario se reivindica cada vez más a la participación en la formación de la economía de un país determinado. La contestación de Luxemburgo llama la atención a este respecto sobre el esfuerzo que hace falta llevar a cabo para introducir la cogestión.

### INADECUACION DE FORMACIONES ESPECIFICAS

De manera general, las diferentes respuestas hacen hincapié en la penuria de los trabajadores cualificados que se manifiesta en la mayoría de los países, a decir de la situación de paro actual. Esto resulta en parte del desinterés de los jóvenes por el trabajo manual, incluso en sus aspectos más interesantes y de mayor tecnicidad.

A menudo se alega, que algunas de las estructuras de la formación, sean demasiado rígidas y que se adaptan muy lentamente a los continuos cambios de la economía.

Estas consideraciones dan lugar a un renacimiento del aprendizaje. Los alemanes manifiestan su satisfacción ante su sistema dualista, que permite combinar en partes iguales, la formación teórica en las escuelas con la práctica en los medios de trabajo. En otros países, como en Francia o Bélgica, donde el aprendizaje había sido un poco abandonado, se constata que es ahora de nuevo preconizado por la economía adoptando la forma de un sistema calificado de integrado o de alterno combinando formación teórica y práctica, en la escuela y en el taller.

Finalmente se señalan lagunas de la información sobre las formaciones y sus posibles salidas, en provecho de los jóvenes, de sus padres y de sus educadores. La posibilidad de las pequeñas empresas y del artesanado son demasiado a menudo subestimadas.

### FORMACION DE LOS DIRECTORES DE EMPRESA

El problema de la formación de los directores de empresa, merece una consideración especial. En este caso también, se ha podido constatar la existencia de una serie de lagunas más que la penuria de instituciones al respecto. Estas lagunas, conciernen a determinadas categorías, como por ejemplo en el caso de los cuadros de producción (frente a line managers, contribución americana).

Lo esencial a adquirir es el espíritu de empresa, el «leadership», pero como hace resaltar la contribución sueca, este espíritu no se aprende. A lo sumo, la enseñanza puede contrarrestar o favorecer el desarrollo de tales dirigentes. Y aquí, se trata no de la enseñanza especializada de las escuelas de gestión, sino más bien de un sistema educativo en su conjunto, desde su fase primaria o elemental debiendo estar orientada desde entonces, hacia la creatividad.

No obstante, las instituciones existentes pueden considerarse como barridas para la formación en las diferentes técnicas de gestión, pero la capacidad de un jefe de empresa no se limita a la suma de estas técnicas. Es necesario sobre todo dominar los procesos de comunicación, para los cuadros intermedios, y de toma de decisión para los cuadros superiores (contribución

holandesa); ser apto para dominar las relaciones interpersonales (contribución belga), estar sensible a los aspectos sociales del desarrollo económico (contribución francesa). La contribución finlandesa, insiste sobre una formación financiera entendida ésta en un sentido muy amplio, implicando un conocimiento de los mecanismos económicos fundamentales.

Las lagunas en la formación de los dirigentes, parecen pues situarse tanto a un nivel global como en una dimensión puramente humana.

### RESPONSABILIDAD DE LAS EMPRESAS

— La formación en las empresas

La empresa es un lugar de formación. Esto es evidente por las técnicas que se exigen en el proceso de fabricación de los determinados productos, pero además, esto es también cierto en un sentido más amplio. En numerosos casos, las empresas emprenden cursos de formación básica en aquellos campos donde se revelan lagunas referidas a la enseñanza destinada a jóvenes extranjeras con handicaps (contribución alemana). Las grandes empresas están en posibilidad de ofrecer a sus asalariados programas de formación más ambiciosos que las pequeñas empresas, que actúan colectivamente a través de las Cámaras de Comercio, de las asociaciones profesionales o de grupos especializados (asociación de formación —A.S.F.O.— en Francia).

Constituye un programa particular el tema de la formación post-escolar. Los adultos están a menudo en posición de inferioridad en comparación con los jóvenes que han tenido una educación elemental más amplia, pero en todo caso, la necesidad de adaptación al cambio, implica a una puesta al día de los conocimientos adquiridos. En ciertos países, existe a este respecto, determinadas obligaciones legales o convencionales. Pero la formación en sí misma considerada, no es la finalidad de la empresa. La sustitución de la empresa en el sistema educativo general no corresponde a una situación normal y sólo se justifica en casos excepcionales. Debería haber en realidad, un reparto de las tareas entre instituciones educativas y empresas para evitar los hiatos entre la enseñanza y la vida activa.

— Un nuevo reparto de las tareas

Se acepta generalmente hoy en día, el principio de que las empresas tienen una cierta responsabilidad en materia de formación, lo que representa una innegable evolución en algunos países. Incumbe a la sociedad en su conjunto, la educación fundamental, la cultura personal, la formación profesional básica, la economía por su parte, acepta una responsabilidad para la formación más especializada. Estas responsabilidades pueden tener lugar en un futuro próximo.

No obstante la empresa, individual o colectiva, ¿puede desinteresarse del sistema de educación y de formación considerado como un todo? Ella no puede desinteresarse de los citados sistemas ya que les conduciría a una situación de handicaps económicos tales como penurias en ciertas categorías profesionales, insatisfacciones, tensiones sociales...

Incumbe primeramente a las empresas, la tarea de sensibilizar a los jóvenes en este terreno, teniendo en cuenta los imperativos de la vida industrial. La contribución americana supone, a este respecto, una serie de programas muy interesantes como por ejemplo: el aprendizaje industrial asesorado por monitores y expertos, en los temas educacionales. En Gran Bretaña, debemos citar la existencia de un proyecto bastante excepcional, ya que se asocian los sindicatos a la industria por un lado y por otro las autoridades escolares, con la finalidad de formar a las nuevas generaciones en el reparto de las tareas profesionales. En este país, parece por otra parte que la economía está más estrechamente asociada a la elaboración de programas escolares y universitarios, a diferencia de otros países.

La cooperación entre la economía y el mundo de la enseñanza, está favorecida por medidas prácticas: confiar a las universidades la tarea de investigación, utilizar a los profesores como expertos, poner a disposición de las instituciones educativas los cuadros de la empresa...

La experiencia muestra que la juventud sale de las escuelas elementales, técnicas o de la Universidad, sin haber recibido una formación que le permita ocupar inmediatamente un empleo productivo. La empresa debe pues, ayudar en esta transición, a menudo difícil, como es la busca del primer puesto de trabajo, mediante un stage práctico o mediante una formación específica ligada al empleo (contrato de empleo o formación o aprendizaje).

Un problema especial, es el de las reconversiones industriales. Tanto a nivel de la empresa (plan social) como de la región o del país, un programa de restructuración, supone un esfuerzo de formación especial. Es evidentemente útil no esperar a que aparezca o se desarrolle la crisis. La contribución luxemburguesa da interesantes precisiones al respecto.

Finalmente, el citado informe elaborado por el Sr. J. J. Oechslin, basado en una encuesta realizada el pasado año entre diversos países desarrollados, pone de relieve el papel importante que en materia de formación juegan las empresas bien directamente en la formación técnica, bien indirectamente en la orientación general de sistema educativo y las relaciones que deben existir con la economía.

Estas conclusiones concuerdan con las obtenidas en el simposio organizado el 8 de septiembre de 1978 por la O. I. E. sobre el empleo de los jóvenes.

Igualmente podemos concluir, manifestando que esta responsabilidad es patente en los países industrializados, como es la puesto de relieve por los comentarios y por la bibliografía recibida al respecto. La colaboración de la C.C.I. con la O.I.E. podrá ser beneficiosa para resolver determinados problemas de carácter eminentemente social.

### FIRMAS EN Baleares

## CAPRICHOS Y FANTASIAS

Por GERARDO DIEGO

Estamos en 1829. Volvía Félix Mendelssohn de Escocia en aquel viaje maravilloso por toda Europa que le organizó su padre, el banquero israelita, con una exacta intuición de lo que el joven prodigio necesitaba para madurar el arte. A los dieciséis años era ya el autor de la obra tan magistral y tan nueva como la ópera de «El sueño de una noche de verano». Ahora había cumplido veinte, e invitado por un rico propietario de minas del país de Gales, se detiene como huésped de su familia a descansar unas semanas. Las tres hijas de Mr. Taylor se llamaban Ana, Honora y Susana.

Esto va pareciendo un cuento. Es tan bonito como un cuento, pero es historia rigurosa. No olvidéis que soplan brisas o huracanes cada día más clara o turbulamente románticos y que el año que viene se va a llamar 1830. Tenían las hermanas un hermano que viene se va a llamar 1830. Tenían las hermanas un hermano que nada entendía de música. Y un día les dijo, después de oír tocar el violín a Félix: «Me parece que se trata de un verdadero genio.» Y eso —añadamos nosotros— que el violín no era el instrumento del ya maestro Félix, aunque lo dominase lo bastante para pensar en escribir un día el felicísimo «Concierto», obra suprema del repertorio por la que no pasan los años ni estropean las arrugas. Qué hubiera dicho si le hubiese oído tocar el piano. En cuanto a las tres hermanas, no dudaron un momento de que se hallaban frente a un genio. Pero además eran tan seductores en su porte, atavío, delicadeza, aristocracia, los veinte años de Mendelssohn... Felices días los que vivieron juntos el viajero hamburgués y las tres adorables «girls». Y luego, los encantos de la naturaleza, que en seguida soñaba el joven maestro con transferir al pentagrama. El violín humilde que encuentran una noche en la casa del guarda y sobre el que improvisa Félix sonidos deliriosos. Indudablemente, todo estaba pronosticado para la felicidad, hasta en su nombre: Félix.

Los jóvenes rivalizan en mutuas ofrendas, obsequios y delicadas atenciones. Y así, un buen día aparecen las tres «Fantasías o caprichos», dedicadas respectivamente a las tres hermanas. Ca-

da una de ellas es evocada en su pieza correspondiente —para piano—, pero encuadrada en un motivo, en un recuerdo de la naturaleza viviente. Un ramo de claveles y de rosas que le ofreció Anita le sugiere la primera Fantasia. Al margen del manuscrito, Mendelssohn, como prenda de su inspiración, coloca el ramo de flores. Ved, en efecto, qué aroma romántico y qué gracia primaveral de imprevistas sorpresas femeninas en esta británica fantasía. El «Scherzo» que sigue, o sea, el dedicado a Honora, es por su virtuosismo aliger tan mendelssohniano, el más frecuentado en los conciertos. Aquí, el pretexto es una enredadera que trepa hasta la ventana de la más alegre y traviesa de las hermanas. Las florecillas tienen la forma de diminutas trompetas y por eso Honora y Félix pretenden que los elfos las hacen sonar antes de lanzarse a sus impalpables vuelos de enjambre. Agudas trompéticas.

De las tres hermanas, la menor, Susana, era, sin duda, —así con siempre las hermanas menores de todos los cuentos— la más dulce, melancólica y soñadora. Por eso, Félix la retrata junto a un riachuelo que atravesaba el parque de los Taylor. Fluyen cristalinas las aguas del arroyo y en las pupilas vírgenes y azules de Susana, las aguas repiten sus juegos de luces fugitivas y temblorosas. Y el murmullo del regato se dobla también con el mensaje de la brisa deslizándose su carne se espigaban entre las hojas de los álamos, sauces y alisos.

Otras fantasías, otros caprichos, nos ha dejado Mendelssohn, así como sus llamadas «Romanzas sin palabras», que son, simplemente Canciones o, lo que es lo mismo, Líeder, palabras que hoy escribimos ya sin comillas como importación legítima de nuestro lenguaje musical. Y en ellas no sería difícil imaginar una letra, un poema, un coloquio, un paisaje, un movimiento espiral o circular tal el de la hilandera. Pero esto pertenece ya al terreno de la imaginación. Cada cual es libre para soñar lo que quiera. Tal es la razón de ser de la música romántica.

ANO XXXIX  
N.º 12.469  
DEPOSITO LEGAL P.A.L. 1978

**Baleares**

REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES: Bº MALLORCA 8-B, PALMA

EDITADO POR M.C.B.E.  
PASO GENERALISIMO, 142, MADRID

DIRECTOR: ANTONIO PIZA, Tel. 23 21 86

REDACCION  
ADMINISTRACION  
TALLERES

23 69 40\* (tres líneas)

PUBLICIDAD ..... 23 11 77  
SUSCRIPCIONES. 23 67 79  
CIERRE ..... 23 11 77

AQUI, LA NOTICIA

GALAS DE OTA

Como ya es tradicional, este año se celebrarán nuevamente las galas de verano de OTA, que tan merecida fama han alcanzado por cuanto presentan siempre las atracciones interesantes del momento. En esta ocasión, los dirigentes de OTA han intentado reunir a un grupo de artistas de primera categoría que sin duda alguna constituirán la actualidad y la animación de las noches marroquíes. Está previsto que en-

tre junio y octubre actúen Angela Carrasco, María Dolores Pradera, Julio Iglesias, Al Bano y Lorenzo Santamaría. También se había contratado a Rocío Dúrcal, pero no podrá acudir por hallarse embarazada. Un gran ambiente de estas galas ariba en el hecho de que se celebrarán en la sala de fiestas del Casino de Mallorca, que, como se sabe, es al mismo tiempo restaurante-espectáculo.

EMBOTELLAMIENTOS EN LA OPERACION RETORNO A PALMA

Las vías de acceso a Palma desde las carreteras principales y sus vías de cintura se vieron congestionadas en alto grado en las primeras horas de la noche del pasado domingo. Muchos más automóviles de los que cada fin de semana trasladan a miles y miles de palmesanos hacia el campo o la costa de la isla sufrieron momentáneamente pero a veces prolongados embotellamientos. La "operación retorno" fue algo más complicada y lenta de la habitual. Y es que después de unas tan magníficas horas de descanso, esperar pacientemente un rato más para regresar a casa no debe inquietar a nadie. Servidumbres de nuestra sociedad y de una red de carreteras y semáforos no tan todo adecuada a estas avalanchas automovilísticas puntuales.

HA MUERTO PONCIANO CELORRIO

Don Ponciano Celorrio Ruiz, delegado de Sindicatos de Baleares desde 1972 a 1974, falleció la semana pasada en su pueblo natal, Almuñécar, de una repentina enfermedad. El señor Celorrio Ruiz contaba sesenta y dos años. Don Ponciano Celorrio dejó un grato recuerdo en las islas. Su labor al frente de la Delegación de Sindicatos se caracterizó por su sencillez y profesionalidad. La

puerta de su despacho siempre estuvo abierta a todo el mundo. Sus paisanos, que aquí son cientos, le tributaron un gran homenaje el día de su despedida. El señor Celorrio Ruiz contribuyó decisivamente a la creación del polideportivo Sindical Príncipes de España, dando todo tipo de facilidades para la gestión de ASIMA.

ASOCIACION DE LAS GALERIAS DE ARTE

Los diversos propietarios y representantes de las galerías de arte de la provincia han decidido crear una asociación para la defensa de sus intereses. Según fuentes bien informadas, ya se han redactado sus estatutos y dentro de un breve plazo iniciarán los trámites para su legalización. También hemos oído comentar que el fin primordial de esta asociación es ofrecer un frente al ministerio de Hacienda para que no se les cobre "demasiados" impuestos.

PRESENTACION EN LA O.C.B. DE LAS BASES PARA UNA POLITICA CULTURAL

Ayer lunes, a las ocho y cuarto de la tarde, en el local social de la Obra Cultural Balear tuvo lugar la presentación del documento «Bases para una política cultural» elaborado por el Secretariado de Barriadas y aprobado el pasado 21 de febrero por la

Obra Cultural Balear. De este documento, que pretende sentar unas bases de trabajo para la elaboración de una política cultural con la participación de partidos, entidades ciudadanas, ente autonómico, etc. dimos amplia referencia en su día.

BODAS DE ORO DE UNA COFRADIA DE PENITENTES

El próximo día 17 la cofradía de penitentes Nuestra Señora del Carmen celebra sus bodas de oro. Con tal motivo, por la tarde se celebrará una misa, y seguidamente, cena, en la que serán homenajeados los fundadores de la citada cofradía de penitentes.

EL CLUB ELSA ORGANIZA EL RASTRILLO

Como ya es costumbre, todos los años por estas fechas, el Club Elsa, Damas de Son Armadans, organiza en la Lonja un popular rastriilo a beneficio de los organismos que más lo necesitan. La fecha señalada será los

días 23 y 24 de este mismo mes. A partir de hoy se recogen a domicilio todos los objetos, ropas y enseres que se quieran regalar para dicho rastriilo. Los interesados pueden llamar al número 23 66 50.

MESA REDONDA CON LOS PARTIDOS POLITICOS

La escuela de Asistentes Sociales con motivo de la problemática existente en su profesión de trabajadores sociales, ha convocado una mesa redonda con representantes de los partidos políticos para el próximo día 13 a las 19.30 en el Aula Magna del Estudio General Lulliano. Es la misma mesa redonda que debía celebrarse el día 7 que, por causas ajenas a los alumnos, ha tenido que retrasarse.

OBRAS EN EL PASEO MARITIMO

Desde hace poco tiempo, se están llevando a cabo unas obras de saneamiento de la base y bacheo en el Paseo Marítimo, que han provocado unas pequeñas estrangulaciones en la calzada, aunque sin grandes molestias para la circulación. Sin embargo, según nos comunica la Junta del

Puerto de Palma, a partir de mañana comenzarán las obras de extensión del aglomerado, por lo que se hará necesario dejar fuera de servicio algunos tramos enteros de calzada, con las consecuentes desviaciones de tráfico. Estas reformas se realizarán en dos partes, la primera de las cuales consiste en la pavimentación del tramo de la calzada comprendido entre el cruce con el acceso a los Muelles Comerciales (camino de la Escollera), hasta el cruce con la calle Monseñor Palmer. La segunda comprende la pavimentación del tramo de la calzada del lado del mar que hay entre el Auditorium y el cruce con el acceso a los Muelles Comerciales.

UN LAMENTABLE ERROR

Sí, un lamentable error aunque gracioso es el que presenta la película «El hombre de los hongos», que se exhibe como complemento de anteriores. Resulta que está ambientado en los postmeridies del siglo XVII, en sudamérica. En un momento dado, hay un fotograma en que sale unacasa señorial, una carroza antigua, unos actores ataviados con los vestimentos de aquella época... ¡y unos coches a toda velocidad por una autopista! Desde luego, el cámara no se fijó mucho en lo que filmaba.

NO ERA POLITICA MUNICIPAL DESACERTADA

Nos llamó al cabeceira de visita de independientes de Luçmajor, Damián Contestí Sastre para decirnos que el punto 4 de los problemas que tiene el pueblo, según su particular visión política, no es política municipal desacertada como escribimos, sino epifítica municipal de autseridad. Disculpas, señor Contestí. No, no han sido los clásicos duendes de las tinotipias, ha sido la mala interpretación de las notas del periodista.

NORMAS PARA LOS ALUMNOS DE UNIVERSIDADES LABORALES

El sábado se publicó un orden que regula la continuidad de los estudios de los actuales alumnos de Universidades Laborales y el régimen para ingreso de nuevos alumnos. Los actuales becarios seguirán con el actual régimen hasta que termine este curso.

Los que a final de curso tendrán que seguir estudios del mismo ciclo y mantengan las condiciones de su beca la conservarán hasta el final del ciclo. El ingreso de nuevos alumnos se registrará por estas normas provisionales.

PALMA Y LOS PRECIOS

Saldos y liquidaciones aparte, donde las "gangas" pueden y deben encontrarse, la verdad es que la posición lineal del comercio es al alza. Suben los precios, y buen y triste ejemplo lo está dando el mercado nuestro (la plaza) de todos los días.

Desde el ex-modesto boquerón que sobrepasa los 40 duros kilo, pasando por el precio de los congelados (ex-modesta merluza a la cabeza), el pescado no deja ya al pobre más posibilidades que la sardina al gato.

Las frutas y verduras, a precio de acciones eléctricas.

Esta presión cae sobre los consumidores en circunstancias tales que las amas de casa ya no necesitan "cursillos" para aprender a comprar, y si no se pone coto por la autoridad —es— solía repetirse mucho en los malos tiempos— los que van a necesitar "cursillos" serán los vendedores, algunos de los cuales notan ya el retraimiento de compradores.

Ante ciertos precios, desde siempre, la única actitud posible y recomendable es abstenerse.

En los últimos treinta días el aumento de los precios de mercado detallista, aparte promedios siempre engañosos, se sitúa por encima del 20 por 100.

ILUSTRE COLEGIO OFICIAL DE TITULARES MERCANTILES DE BALEARES.

IMPUESTO SOBRE SOCIEDADES

MESAS REDONDAS SOBRE LA NUEVA LEY DEL IMPUESTO SOBRE SOCIEDADES.

Ponente: Don Francisco Javier Eiroa Villanovo, Subdirector General de Reforma Tributaria de la Dirección General de Tributos del Ministerio de Hacienda.

Moderador: Don Juan Barrio de Frutos, Inspector Financiero y Tributario, ex Director General de Inspección Tributaria del Ministerio de Hacienda y Secretario del Consejo Superior de Colegios de Titulares Mercantiles.

Lugar: Hotel Victoria — Salón de sesiones. Horario: Días 22 y 23 de marzo, de 4 a 8 de la tarde.

Plazas rigurosamente limitadas. Las solicitudes de inscripción serán atendidas por riguroso orden, siendo atendidas primeramente las de los miembros colegiados de esta Corporación. Las plazas restantes serán concedidas a quien las solicite. Reserva de plazas: Teléfonos: 22.18.21 y 21.76.80.

Importante empresa de diamantes industriales precisa para Baleares

REPRESENTANTE O DISTRIBUIDOR COMISIONISTA

Introducido en: Industrias mecánicas precisión, matriceros, moldistas y rectificadores.

—Condiciones económicas a convenir en cada caso.

Valoramos estar introducidos en nuestro mercado y formación mecánica.

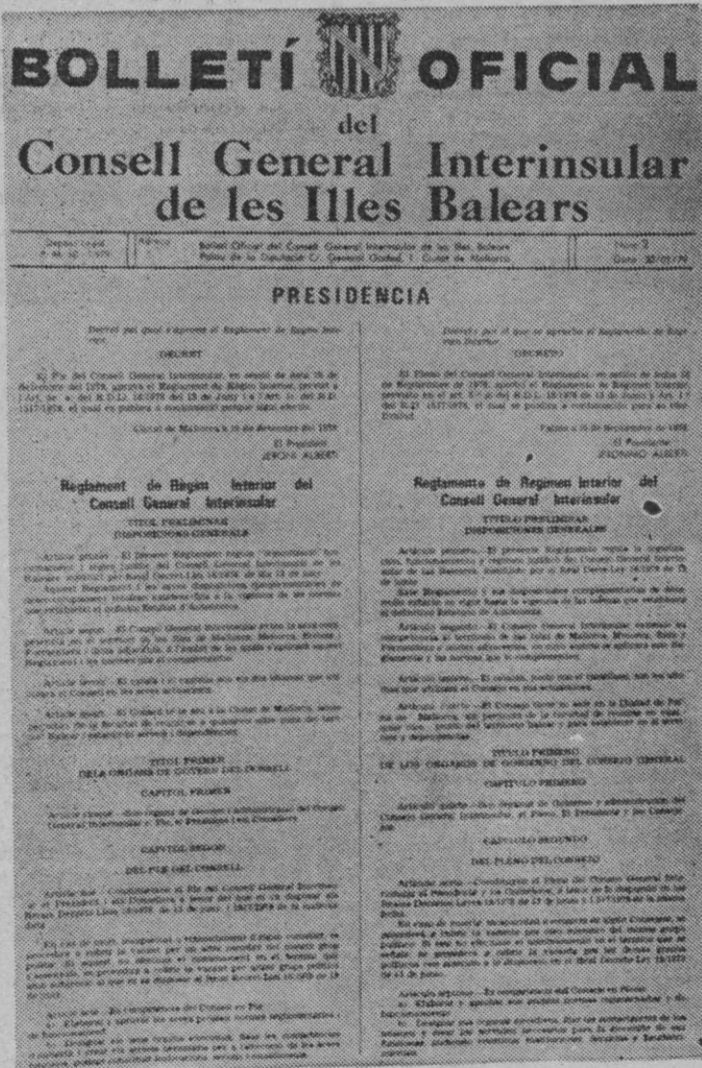
Escribir curriculum vitae y pretensiones a: Núm. 9933 de ROLDOS ANUNCIOS. Vergara, 10 — Barcelona-2

... Y AQUI, LA IMAGEN

EL CONSELL YA TIENE PUBLICACION OFICIAL

Al finalizar la habitual rueda de prensa que se celebra en el Consell General Interinsular después de cada una de sus sesiones plenas, el presidente del organismo, Jerónimo Albertí, entregó a los representantes de los medios de información presentes los dos primeros números de la publicación del Consell. El «Bolletí Oficial» que en los dos ejemplares a punto para distribuir, con fecha 29 y 30 de enero de 1979, publicado, en catalán y en castellano, el Real Decreto del 13 de junio de 1978 instaurando el régimen preautonómico balear, firmado por el Rey don Juan Carlos y el ministro de Presidencia, Otero Noya, el acta de constitución del Consell en el Castell de Beilver, la elección del presidente... También, en el núm. dos se incluye el reglamento de régimen interior, aprobado el día 18 de septiembre.

La publicación del Consell consta de cuatro páginas, ha sido impresa en offset, su dirección es la del Palacio de la Diputación, en principio no tiene una periodicidad concreta y después de la desaparición de la Diputación Provincial y la constitución de los nuevos consells y el ente interinsular, el actual Bolletí Oficial de la Provincia, que se edita en la Escuela Tipográfica Provincial, dependiente de la corporación a extinguir y con sus funciones y bienes a asumir por el Consell, será publicada en unión al «Bolletí Oficial del Consell General Interinsular de les Illes Balears» que ahora —con retraso debido a problemas técnicos— ha sido presentado públicamente. Se desconocen por ahora otros detalles sobre este tema. — (Foto JUANET)



Portada del «Bolletí Oficial» del Consell

# LOCAL/REPORTAJES

## Los ganaderos apoyaron masivamente la huelga convocada por la Unió de Pagesos de Mallorca AYER NO ENTRARON RESES DE VACUNO EN EL MATADERO

Los productores de carne locales reiteraron a las autoridades su exigencia de que se suspendan las importaciones

Ayer comenzó a hacerse efectiva la huelga declarada por los ganaderos a través de la Unió de Pagesos de Mallorca. Tal y como se había anunciado, en los mataderos —al menos en el de Palma y el de CAIRMA, en Marratxí, que representan más del 90 por 100 en lo que a sacrificios destinados al consumo de carne se refiere— no entraron reses de vacuno, permaneciendo ante las puertas de los mismos algunos miembros de la Unió de Pagesos para informar a los que acudían para hacer entrega de los animales. La repercusión de esta huelga no se hará sentir en los mercados hasta pasados unos días, ya que, por el momento, además de la carne importada que ha desencadenado el conflicto, los abastecedores cárnicos cuentan aún con ciertas reservas para el consumo de fresco.

Según datos facilitados por la Unió de Pagesos y que nos fueron confirmados por el teniente de alcalde delegado del Matadero, ayer no entraron reses de vacuno para ser sacrificadas en los dos mataderos más importantes de Mallorca. La UP considera que el apoyo a esta huelga por parte de los ganaderos como un éxito ya que no solo se han sumado a ello los productores de carne propiamente dichos, sino también los numerosos payeses que no están especializados en la cría de vacuno pero que, paralelamente, a la explotación de sus tierras, mantienen algunas reses para venderlas como carne.

Como se sabe, esta huelga está convocada para ocho días pero se mantendrá durante otros ocho si la Administración no atiende las justas peticiones de los ganaderos locales. En este sentido, la Unió de Pagesos hizo entrega ayer de sendos escritos al Consell, a la Delegación del Ministerio de Agricultura y Abastos,

en los que se explican las razones de la actitud tomada por los productores de carne local y se reitera la exigencia de que se ponga fin a la importación de carne foránea en condiciones desventajosas para los ganaderos de las islas. Como decíamos antes, las repercusiones de esta huelga no se harán notar inmediatamente, sobre todo si se tiene en cuenta —según oficinas oficiales de la Unió de Pagesos— hoy mismo podría volver a llegar otro lote de carne refrigerada francesa. No obstante, si la huelga se mantiene, en el plazo de una semana el consumo de carne en fresco podría verse muy restringido.

### REUNION EN TORNO AL CONVENIO DE VIDRIO Y CERAMICA

La Unió Sindical Obrera

ha convocado una reunión de delegados y Comités de Empresa del sector de Vidrio y Cerámica para tratar asuntos relativos al convenio colectivo. La reunión tendrá lugar en los locales de la AISS el próximo jueves, a las 10 de la mañana, y se advierte que la asistencia a la misma debe hacerse a cargo de las 40 horas que la Ley concede a los representantes sindicales para tratar asuntos de su competencia.

### TAMBIEN PODRIA COMENZAR LA NEGOCIACION DEL CONVENIO DE CONSTRUCCION

### LAS NEGOCIACIONES DE COMERCIO SE INICIARAN ESTA SEMANA

Portavoces de las Federaciones de Comercio de UGT y CC. OO. nos informaron que ha quedado constituida la mesa negociadora del convenio en este sector, con lo que las deliberaciones comenzarán previsiblemente esta misma semana. La plataforma reivindicativa que defenderán los representantes de los trabajadores es la resultante de unificar las previsiones presentadas por UGT y CC. OO. y de cuyos puntos más significativos ya hemos informado en ediciones anteriores. Dicha plataforma fue aprobada y ratificada por la asamblea general de los trabajadores del sector.

Otro convenio que también empezará a negociarse esta semana es el de construcción. Junto con el de Hostelería, el sector de la construcción es uno de los que afecta a un mayor número de trabajadores en las Islas —unos 25.000 aproximadamente— y las deliberaciones de pasados convenios resultaron conflictivas, así como la fijación de unas tablas de rendimientos recla-



En el matadero de Palma no entró ayer ninguna res de vacuno. Los ganaderos manifiestan su descontento con la importación de carne francesa refrigerada.

mada por la patronal para establecer los salarios y su distribución. La Central mayoritaria en este sector es CC. OO. que, junto con UGT, negociará con los empresarios las cláusulas del nuevo convenio. Esta negociación, de iniciarse según lo previsto, coincidiría con las deliberaciones del convenio de Hostelería —que ayer entraron en su cuarta sesión— con lo que la situación laboral en las Islas, desde el punto de vista de los posibles conflictos, dependerá en buena parte durante el próximo mes de la marcha de estos dos convenios provinciales.

### MAÑANA COMIENZA LA HUELGA EN EL SECTOR DE MADERA Y CORCHO

Los trabajadores del sector de Madera y Corcho comenzarán mañana la huelga anunciada en apoyo de sus reivindicaciones. Con este motivo se celebró ayer una asamblea en la que se informó de la situación y se valoró la postura empresarial como causante del conflicto planteado al no atender las peticiones de los trabajadores. De no producirse novedad durante la jornada de hoy, la huelga comenzará mañana, cumpliendo los requisitos legales.

E. CHECA

## EL JURADO DE LA «V MOSTRA» ES IMPARCIAL

Publicáramos el pasado sábado una entrevista con el actor Jaime Serra, del grupo de teatro «Foc de Rebassa». En la misma se hablaba de los «favoritismos» que había en el «Taller de comedies» del Teatro Principal. Ayer nos llamó el entrevistado Jaime Serra diciéndonos que los «favoritismos» sólo existían en el «taller» y no entre los organizadores de la «Mostra».

La «Mostra», como ya hemos señalado en ocasiones anteriores, no empieza hasta el mes de mayo y en la actualidad todavía no se sabe que grupos intervendrán ya que se encuentra en el período de selección con un jurado compuesto por Josep M. Llompart, Jaume Adrover, Bernat Homar, Gabriel Janer, Miguel Bota Totxo y Domingo Garcías.

Creemos que uno de los intentos de singular valía para promocionar nuestro teatro es la «Mostra». En la edición de este año y por primera vez, debido al enorme crecimiento que se ha experimentado en Mallorca, se han establecido unas bases o condiciones mínimas que son: No repetir ninguna obra que se haya hecho en otra «Mostra» anterior. No repetir dos obras del mismo autor. Aceptar el jurado citado. Tener presente que, sobre otros aspectos, este año se valorará el intento de renovación. Finalmente, efectuar antes del día 22 de abril una representación ante el jurado.

Hasta el momento éste ha visto tres obras. Estas son: «Necessitat una infermera» por el «Nou Grup»; «Sant Antoni al viu» por el «Grup de Montuiri» y «Ca Na Paca... y sense llum» por el grupo «Foc de Rebassa».

Después de que el jurado haya visto todas las obras, dictará las que consideran dignas de la «V Mostra».

Aclaremos pues la entrevista y el concepto de «favoritismos».

M. C.



## MAÑANA gran acontecimiento



Yves MONTAND  
en un film de  
Costa GAVRAS  
RENATO SALVATORI  
JEAN-LUC BIERAU  
música de:  
Mikis Theodorakis  
PREMIO  
LOUIS DELLUC

• "Tengo que decir que desde la primera fila de butacas hasta la última de arriba, cuando acabó la película estalló en un aplauso atronador"

("Le Figaro")

• "Encuentro esta película absolutamente admirable. No puedo decir sino que me ha entusiasmado. ¡Hay que ir a verla por encima de todo!"

("Le Canard Enchaîné")

• "Como último eslabón de su trilogía, compuesta por "Z" y "La confesión", Costa Gavras consigue con "Estado de sitio" la culminación de su arte."

("Le Journal du Dimanche")

• "Un extraordinario suspense, una película de gran potencia e inestimable importancia."

("Woman's Near Daily")

(MAYORES 16 AÑOS)

HOY - ¡último día!: «EL ABISMO DE LOS SENTIDOS»  
¡último día!: «LOS CANIBALES»

## CORT 1

### PRORROGA PARA GUARDERIA DE SON GOTLEU RECEPCION PROVISIONAL GUARDERIA DE EL ARENAL

La próxima permanente municipal, atendiendo a razones de la empresa de Construcciones Mayol Estévez, puede conceder una prórroga para la terminación de las obras de construcción de la guardería infantil de Son Gotleu.

Con dicha prórroga la terminación y recepción de la guardería de la popular barriada experimentarán un retraso que aunque breve trasladará ya la recepción y puesta en funcionamiento al nuevo Consistorio.

En cuanto a la guardería de El Arenal, la Permanente podrá aprobar el acta de recepción provisional.

Como saben nuestros lectores el Ayuntamiento de Palma llegó a un principio de acuerdo con la Asociación de Vecinos de aquel caserío en orden a un funcionamiento provisional que facilitará los servicios del Centro para muy en breve. En cualquier caso dicha costosa guardería plantea un problema al Ayuntamiento de Palma, problema que deriva del hecho de que casi la mayoría de los padres que van a utilizar los servicios de la guardería son vecinos de Lluçmajor. Al parecer y por los propios directivos de la Asociación de Vecinos de El Arenal se están llevando a cabo gestiones con el Ayuntamiento de Lluçmajor para que participe en la financiación del centro con carácter permanente.

Aún cuando de momento se ignora el resultado de la gestión se confía en que siendo el de Lluçmajor uno de los pocos Ayuntamientos españoles que tienen superavits, podrá dar muestras de generoso apoyo a una obra destinada a cubrir necesidades en gran parte de su vejez.

### LAS DEUDAS DEL AYUNTAMIENTO DE PALMA

Se ha hablado tanto y tanto del presupuesto especial para extinción de la deuda municipal, que, al parecer, algún candidato a Cort se ha referido a ello asegurando que «vamos a recibir un Ayuntamiento sin deudas».

Y como nada más lejos de la realidad, conviene ir poniendo en claro que una es la llamada deuda extra contable que, más o menos, va a ser eliminada con el llamado presupuesto especial y otra bien diferente el tema del endeudamiento municipal. El Ayuntamiento de Palma supera los tres mil millones de pesetas de endeudamiento.

Paulino Buchens, indicó:

—Es conveniente que la prensa lo recuerde. Es preciso que el ciudadano no olvide que el Ayuntamiento nunca ha dejado de informar y divulgar la existencia de dicho endeudamiento, tanto porque constituye uno de los rasgos fundamentales de su realidad como por fines generales de transparencia que hay que mantener en todo instante.

De esa deuda, por cierto moderada en el panorama municipal de las capitales de provincia, a las proporciones de la deuda llamada extracontable, media un abismo.

Por cierto, el presupuesto que va a ser concedido recortará algunos capítulos de la cantidad que nuestro Ayuntamiento necesitaba, en la materia de los llamados, en muchos casos mal llamados, gastos voluntarios.

Ciudadá

«BALEARES»

Para el delegado de Turismo, y en contra de lo que opinan algunos empresarios

## «1979 SERA UN AÑO TURISTICO EXCEPCIONAL»

«Las ventas en Inglaterra y Alemania han aumentado considerablemente»  
(con relación al pasado 1978)

La pasada semana publicamos una extensa entrevista con el presidente de una importante cadena hotelera, en la que entre otras cosas, se comentaba que la presente temporada no sólo no será tan buena como la pasada, sino que, incluso, de no cambiar radicalmente el panorama, 1979 resultará —en lo turístico— un mal año. Se hablaba, en la entrevista, de que las ventas habían descendido considerablemente, y se citaba el caso concreto de Inglaterra, en donde, en la actualidad y comparando las mismas fechas con las del año pasado, el retroceso era de un 20%.

Pues bien, para el señor Matias Mut, delegado de Turismo, con el que ayer estuvimos hablando de otros temas de los que nos ocuparemos en una próxima edición, «1979 será, como ha dicho en repetidas ocasiones el secretario de Estado de Turismo, un gran año. Y yo tengo una base sólida para cimentar esta afirmación, ya que he pasado recientemente un mes en Londres, y he tenido la oportunidad de hablar con los más importantes «tour operators» del Reino Unido. Quizás las cifras que facilitó el presidente de un grupo de empresas, se referían a su cadena o hablaba en términos generales, a las ventas en toda España. Pero, insisto, en Mallorca sucederá todo lo contrario».

«EXISTE UN GRAN INTERES

POR MALLORCA»

—Como explicaba antes— continúa el señor Mut— tengo mis contactos personales en Inglaterra, en donde he pasado recientemente un mes, y no precisamente disfrutando de unas vacaciones. Y puedo afirmar categóricamente que existe un gran interés por venir a Mallorca. En una de las entrevistas que mantuvimos —conmigo estaban también el director general de Promoción y el director de la Oficina de Turismo en la capital británica— con los «tour

operators», les preguntamos en que forma, para que resultara de mayor eficacia, podríamos invertir el presupuesto final de los gastos de publicidad. Pues bien; respondieron que lo más eficaz era hacerlo en España, para realizar una campaña dirigida a aquellas personas que van a tener tratos con los turistas, y enseñarles a sonreír y ser amables con sus clientes. «Como eran ustedes antes», fueron sus palabras. Si las ventas, como se ha dicho, fueran mal los mismos «tour operators» nos habrían insistido para que intensificáramos, en el Reino Unido, la campaña de promoción turística. Pero no es así. Mallorca se está vendiendo muy bien, y la próxima temporada resultará, al final, tan extraordinaria como la del pasado año, en la que se superaron las previsiones más optimistas.

—¿Y en el resto de países europeos?

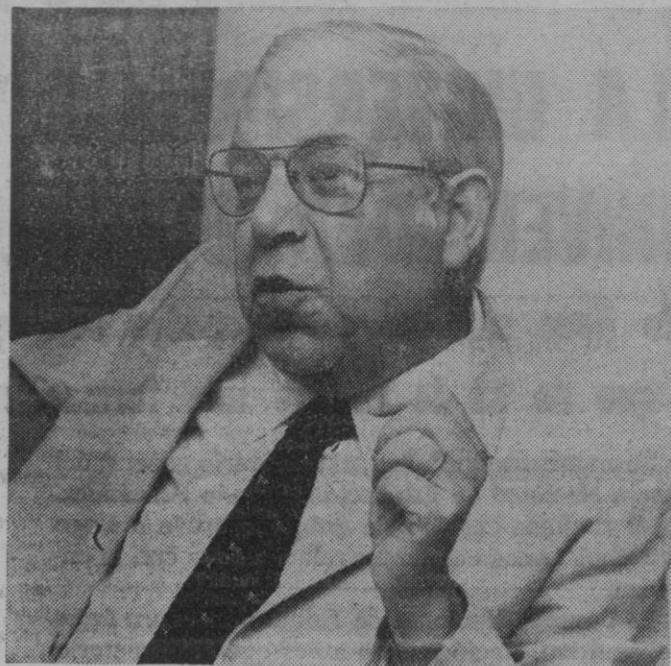
—Lo mismo. Recientemente, en el banquete ofrecido al secretario de Estado de Turismo con motivo de haber sido elegido «Personalidad turística de 1978», dos de los más importantes agentes de viajes alemanes, creo recordar que Neckermann y TUI, le dijeron al señor Aguirre Borrell que su regalo iba a ser un aumento de visitantes del 12 por ciento con respecto al pasado año.

Explica después el señor Mut que en el aeropuerto de Son Sant Joan se respira, asimismo, un clima de optimismo ya que el mes de abril se espera la llegada de aviones con unos 800.000 pasajeros y, a partir de mayo, el movimiento será de un millón de viajeros por mes, durante toda la temporada.

MEDIDAS PARA EVITAR EL

«OVERBOOKING»

—¿Se han tomado medidas en la delegación para evitar el «overbooking»?



Según el delegado de Turismo, señor Mut, en contra de lo que opinan algunos empresarios del sector, «1979 será un gran año turístico».

—Si, naturalmente. Este, aquí, es un tema que nos preocupa seriamente. Hasta hoy no ha existido el mínimo problema, pero nosotros ya nos hemos dirigido a las distintas asociaciones empresariales para poner en marcha el plan anti-«overbooking» que tan buenos resultados ha dado otros años. El pasado, sin ir más lejos. No obstante, creo que todos estamos lo suficientemente mentalizados y no tendremos exceso de contratación. Pero aprovecho esta oportunidad para hacer un llamamiento general y recordar que esta Delegación está dispuesta a intervenir en cualquier caso que se presente, para tratar siempre de hallar una solución justa que no perjudique a nadie.

JAIME JIMENEZ  
(Foto archivo)

El 1 de abril se inaugura oficialmente

## LA FERIA DEL «RAM», A PLENO RENDIMIENTO

La única novedad la constituyen los bingos que se han instalado en ella

La feria de «Ram» está en marcha. Aunque hasta el uno de abril no se inaugurará oficialmente, ya se puede visitar desde el pasado sábado. Y ha sido durante este fin de semana cuando ha registrado una afluencia inusitada, imprevista. Como el

fuera Domingo de Ramos. Las múltiples atracciones que ofrece, tanto para niños como para adultos, siguen cautivando al público.

A primera vista pudiera pensarse que todo es fácil.

El «Ram» manifestación tradicional que año a año se repite afortunadamente, es un pequeño mundo en sí mismo. Tiene vida propia. En aquellos momentos en que los caruseles funcionan, en que el bullicio constituye los problemas con los que los feriantes se encuentran.

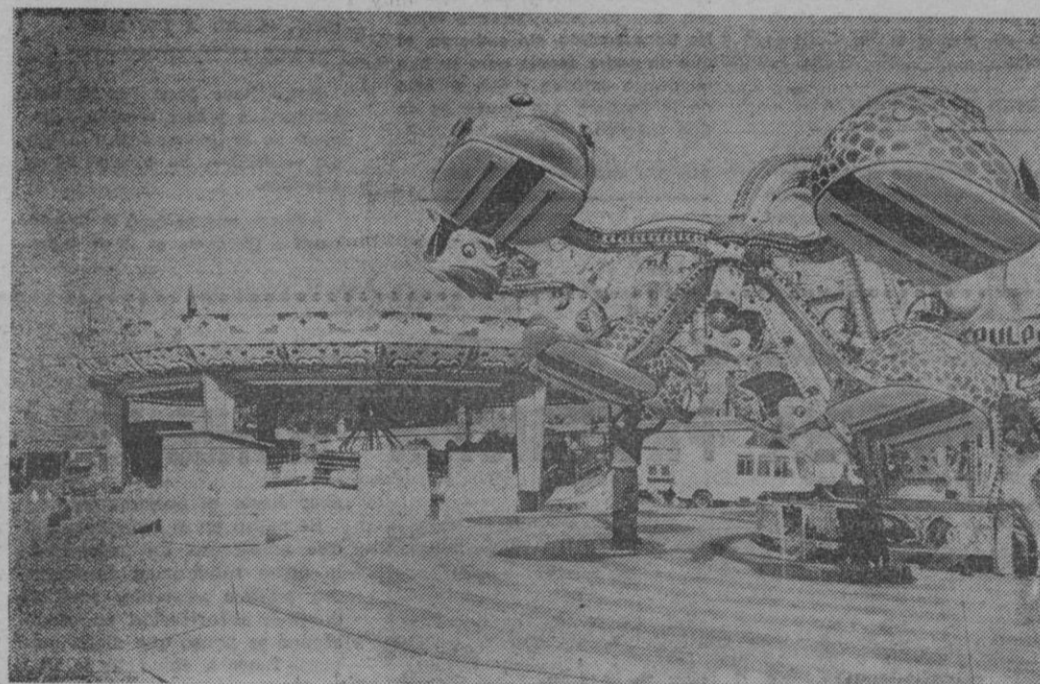
Uno de ellos. El coste que les supone montar un tenderete, un puesto, un tióvivo... Por ejemplo un propietario de coches de choque nos comentaba que había tenido que pagar más de trescientas cuarenta mil pesetas por traer desde Barcelona a Palma todo el equipo. Y otras tantas que tendrá que desembolsar dentro de un mes cuando marche a Figueras.

Después están los porcentajes que hay que pagar al Ayuntamiento por el derecho de utilizar unos terrenos. Superan las cuatrocientas pesetas por metro cuadrado.

Todo ello repercute directamente en los precios, cada vez más altos —aunque tampoco lo pueden ser excesivamente, pues entonces nadie acude. —Estos giran alrededor de las veinticinco pesetas —la noria, el tren fantasma, la bruja, el pulpo, etc—. Cada ficha de los coches de choque cuesta veinte. Lo más barato son las «big-bags» a un duro.

EL ASENTAMIENTO

La feria del «Ram» tiene este año un especial significado. Es quizá la última vez que se asienta en el Parque del Mar, pues es posible que el proyecto de acondicionamiento de este sitio se haya completado antes de la Se-



El «pulpo», 25 pesetas el viaje.

mana Santa de 1980. Se calcula que se necesitan unos cincuenta mil metros cuadrados para montar la feria. ¿Dónde se hará a partir de ahora? Antes se ubicó en la explanada del Instituto «Ramón Llull», después en el Polígono de Levante y finalmente en el Parque del Mar. Difícil papelito la que tiene el Ayuntamiento ante sí, porque no sólo hay que buscar un lugar que presente extensión mínima para albergar el «Ram» sino que tenga fáciles accesos y esté en Palma o en sus inmediaciones.

LOS MALLORQUINES

Ante este panorama, cabe preguntarse cuál es su futuro. Un mallorquín, que tiene un puesto de venta de cocos y frutos secos, nos decía que los insulares podían hacer frente por el momento a la situación y a los gastos que conlleva el montar un atracción a un tenderete, pues las ganancias son, a pesar de todo, substanciales. Sin embargo, opinaba que a los feriantes de Cataluña, Valencia o Alicante —los más representados en el «Ram»— quizá les iba a ser más rentable no venir. No es que haya pérdidas, sino que no hay suficientes ganancias.

Asimismo, nos indicó que los mallorquines encontraban pro-

blemas para ir a las ferias de la península, sobre todo a las de Cataluña. «Nos mantenemos aquí gracias a las fiestas de los pueblos y sobre todo por la feria de primavera de Manacor. Allí todo son facilidades».

LAS NOVEDADES

Son muy pocas. Los números que se ofrecen son los de siempre. Desde los tióvivos y norias a los más sofisticados del «pulpo», o «tren fantasma». Son además los que mayor aceptación tienen. Lo único nuevo son los bingos, de los cuales se pueden encontrar allí tres. Ni una novedad más. Siguen los tenderetes de comida, los tirés al blanco... y la escuela. Porque hay una para los hijos de los feriantes.

La feria está ya abierta al público. Grandes y pequeños disfrutarán con sus atracciones. Desde las once de la mañana se supone que tienen que estar funcionando. Pero la verdad es que la mayoría están paradas. No hay suficiente gente. Sólo a partir de las cinco es cuando empieza la animación, que dura hasta las diez por lo general y ocasionalmente hasta más tarde, por ejemplo, los días festivos o

los sábados. Así, hasta mediados de abril.

José Manuel MATEOS  
(Fotos: COSME VIVES)

GAS Y ELECTRICIDAD, S. A.



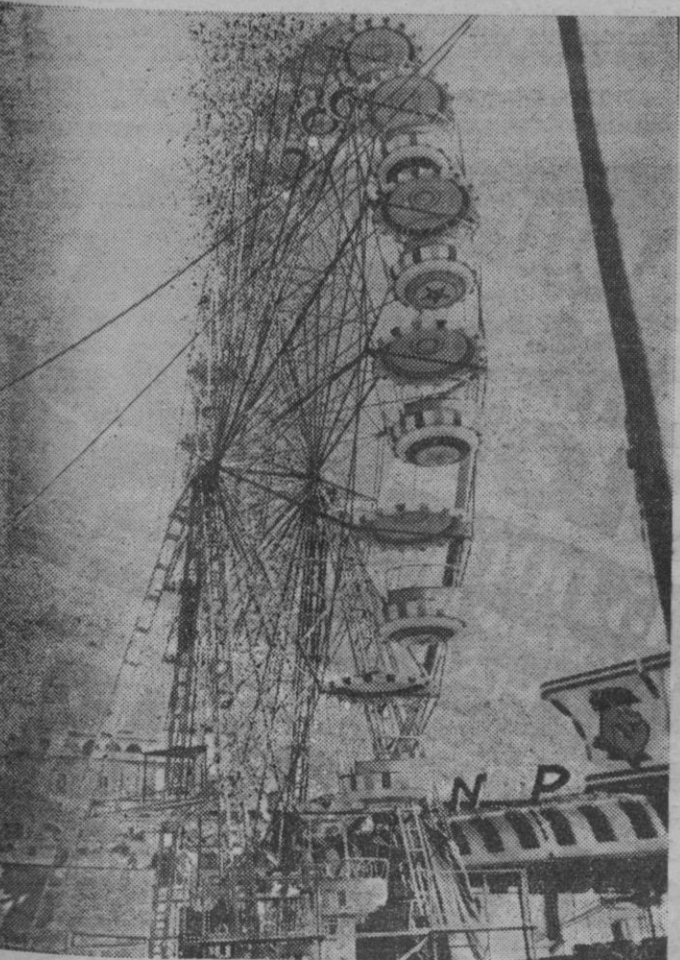
INTERRUPCIONES DEL  
SERVICIO ELECTRICO

JUEVES, DIA 15

De 8 a 14 horas

Calles de Mazagán, Barrera, Triana, Calafat y Contestí (desde Rosselló a Son Español), de Palma.

De todo lo cual se ha dado previamente cuenta a la Delegación Provincial del Ministerio de Industria y Energía.



La noria, una de las mayores atracciones de la feria del «Ram».

«BALEARES»

Ramón Fernández, secretario general del Consejo Nacional de Educación

## «LA UNIVERSIDAD A DISTANCIA ES LA UNIVERSIDAD DEL FUTURO»

«No tiene sentido que un padre elija un centro católico para su hijo y que no se le facilite una formación en ese sentido»

Se encuentra en Palma, el secretario general del Consejo Nacional de Educación, Ramón Fernández. Con él tuvimos ocasión de entablar breve diálogo sobre unos temas candentes relacionados con la enseñanza.

El Consejo Nacional de Educación es un órgano consultivo. Nació mucho antes que el Ministerio de Educación. En 1831, cuando nació, se llamaba Consejo de Instrucción Pública. En 1970, al reorganizarse, se le atribuyeron algunas facultades, varias de ellas provenientes del antiguo Consejo de Instrucción Pública.

Su misión por tanto, es consultiva y de asesoramiento en todas las disposiciones de carácter general de la enseñanza. Así, para analizar un proyecto de Ley se requiere la representación del Pleno del Consejo, y para los decretos se consulta a la Comisión Permanente con los pareceres de los expertos en las ramas que se tienen que analizar.

La entrevista con el Dr. Ramón Fernández tiene un carácter sólo personal. Para nada ha interferido su puesto en el Consejo Nacional.

### LIBERTAD DE ENSEÑANZA

Uno de los temas más importantes que se están debatiendo en la actualidad, es la libertad de enseñanza. Por ello nuestra

primera pregunta debía referirse a este tema. Aunque todavía no se ha concretado ningún proyecto, está aprobada en la Constitución.

—¿Cuál es su opinión sobre la libertad de enseñanza?

—Para que haya libertad de enseñanza, en primer lugar habrá que hacer accesible para todos la posibilidad de enseñanza y que los padres puedan elegir aquellos centros que consideren más idóneos para sus hijos. No tiene sentido, sin embargo, el que un padre escoja para su hijo un centro católico y que en éste no le faciliten una formación de tipo católico.

### AUTONOMÍA UNIVERSITARIA

—¿Qué opina sobre el debati-

do tema de la autonomía universitaria?

—Entiendo que la universidad española siempre ha propugnado una independencia respecto a los poderes o elementos de la sociedad que se relacionan a la vida universitaria. En este sentido parece plausible una autonomía universitaria, pero no, en cada universidad se constituya un compartimento estanco. Así se crearían problemas a los alumnos que necesitan trasladarse de universidad, por los motivos que fuere. En el terreno económico, tampoco es viable. Creo que el secreto radicaría en que el ente autonómico fuera el Consejo General de Universidades y que los funcionarios, tanto docentes como administrativos, que integran la máquina universitaria dependiesen de este Consejo General con lo que se garantiza la posibilidad de cambio de universidad. De este modo, también seharía más eficaz el término «universidad». Los localismos son contrarios a la definición de universidad.

### UNIVERSIDAD A DISTANCIA

Hace poco Ramón Fernández fue primer secretario general de la Universidad a Distancia —UNED—. Su opinión es la siguiente:

—Desde que se creó la Universidad a Distancia el 15 de agosto

de 1972, se decía que su puesta en marcha no se podría incrementar en el gasto público y por ello no ha crecido nunca en los medios oficiales. Es sin duda lo que menos gusta, pero con este «menos» hay que contar porque en todos los países que ha encajado el sistema a distancia, entre otras finalidades que se han propuesto, ha sido la de contar con una enseñanza superior menos costosa para el Estado, si bien mantiene de siempre el nivel que requiere los estudios universitarios. Estoy convencido por otra parte, de que es la universidad del futuro. Contribuye a la promoción del trabajo para que este se desarrolle más.

En otra ocasión seguiremos



Ramón Fernández, secretario general del Consejo Nacional de Educación.

hablando con el Sr. Fernández. Los temas a tratar sobre la enseñanza son de indudable valor e interés. Vaya por delante este avance sobre tres temas de palpitante actualidad. El Sr. Fer-

nández nos manifestó que estaba muy contento de encontrarse otra vez entre nosotros.

Mateo CLADERA  
(Fotos: JUANET)

## LIMPIEZA DEL CANAL DE SANT JORDI



El canal de Sant Jordi, por esta época, siempre ofrece un aspecto lamentable. Las pocas aguas que contiene se estancan y el hedor que se desprende de ellas es insuportable. Además, es un verdadero criadero de ratas. Afortunadamente, ayer el Ayuntamiento comenzó su limpieza. Se quitaron los rastros de sus orillas y algo del barro acumulado que impedía la libre circulación del agua.

(Foto: PASCUAL.)

## Acrobacia aérea en la Plaza Mayor OPORTUNA PROHIBICION MUNICIPAL



Por la tarde aparecían montadas las torres portadoras del cable empleado en sus ejercicios por el Adlershow. (Foto: JUANET.)

El espectáculo de acrobacia aérea de Rudolf Stey solicitó del Ayuntamiento de Palma autorización para montar las oportunas instalaciones en la Plaza Mayor y ofrecerlo, desde

ayer hasta el próximo 18.

Se pensó en el Ayuntamiento que empleados del espectáculo quizá solicitarían donativos del público asistente, pero al darse la autorización en modo alguno se pensó que dicha empresa fuera a convertir la Plaza Mayor en un recinto cerrado al que se pudiera acceder sólo pasando por taquilla.

Contrariamente a lo que el Ayuntamiento creyó fueron ayer repartidos programas en toda la ciudad anunciando precios de 100 pesetas para los adultos y 50 pesetas para los niños.

Inmediatamente de tener la Alcaldía noticia de ello se dispuso que por la Policía Municipal se impidiera cualquier cerramiento de la Plaza Mayor ni que se cobrara cantidad alguna al público, adulto o infantil. Asimismo que se respetara íntegramente todo el tránsito peatonal por la Plaza sin limitaciones de ninguna especie a pretexto de la actuación autorizada.

Dichos espectáculos suelen ser ofrecidos en lugares públicos con ocasión de fiestas cívicas, previamente contratados por los Ayuntamientos o bien actúan, previas las autorizaciones del caso, en solares cerrados.

Aplaudimos la rápida intervención de la autoridad municipal con el objeto de aclarar una materia que como el uso público de uno de los lugares más céntricos de Palma, nadie debe emplear con fines especulativos salvo en los casos tasados de ocupación previstos de ordenanza. — A.

Oferta Especial  
DIA DEL PADRE  
TELEVISORES EN COLOR



le abonamos 15.000 pts. por su viejo televisor blanco y negro  
PAGO APLAZADO HASTA 36 MESES  
VEA EN NUESTRA EXPOSICION LAS PRIMERAS MARCAS MUNDIALES FUNCIONANDO...  
...COMPARE Y ELIJA  
**TELE-HOGAR**  
Nicolás de Pax, 16  
Tel. 27 97 50  
Palma

# REPORTAJES/LOCAL

En el pleno de ayer se confirmó la no-firma de un pacto para el Estatuto

## «EL CONSELL ES Y SERA EL MOTOR DE LA AUTONOMIA»

«Una vez comprobada la clara voluntad autonomista de las fuerzas políticas y candidaturas que concurren a las elecciones, con las que mantuvimos una rueda de consultas por mandato del pleno de noviembre del año pasado, el Consell General, en su pleno de hoy, ha acordado que no es necesario suscribir un nuevo pacto autonómico para ir hacia el estatuto de autonomía. Entendemos —siguió manifestando ayer mañana el presidente del ente balear, Jeroni Albertí, tras la sesión plenaria— que sería un contrasentido firmar un pacto estando todos identificados con la marcha del proceso autonómico. No aportaría nada nuevo. Efectivamente, el Consell, como ha ratificado en diferentes ocasiones, sigue y será siendo el motor hacia la autonomía.»

Más adelante se siguió explicando que serán ya los nuevos consells lo que determinarán que vía constitucional de acceso al Estatuto se escoge, teniendo presente un estudio riguroso y amplio de las ventajas y posibilidades de cada opción y la capacidad de gestión por parte de los nuevos organismos baleares, «como ya

vengo diciendo —prosiguió Albertí— hemos de tener el mejor estatuto posible lo antes posible». De momento, por unas semanas, la decisión sobre qué proceso se inicia y qué norma estatutaria ha de elaborarse en función de la opinión de los integrantes del nuevo organismo preautonómico. «Hemos de hacer y tener

un estatuto para todos, gane quien gane», finalizó el presidente del Consell.

### «UNAS ACTUACIONES NO ELECTORALISTAS»

Otras notas destacadas de la sesión del organismo balear, de ayer mañana, está en la no aprobación, ya sea por faltar información en las propuestas en algunos casos y en otras porque las discrepancias sobre su desarrollo también estuvieron presentes, de varias propuestas para subvenciones (excavaciones en Trepucó, Menorca; estudio sobre el carril-solo bici; estudio integral sobre transportes; programa concertado con Radio Popular...) Sobre uno y otro caso se fueron dando explicaciones indicando que no es un freno a la actividad del Consell pero si se quieren evitar acusaciones posibles de «lectoralismo» o «llevar a cabo política de partido». Por ejemplo y referente a la propuesta de contrato con el señor José María Mallo de Radio Popular para emitir un curso sobre la cultura y lengua de nuestras islas —que sería seguido previo pago de matrícula— el Consell acordó, con un plan más ambicioso en este sentido y de cara a la más intensa comunicación entre los entes de administración y el Consell, promover un curso para funcionarios, gratuito, también para las islas menores.

Asimismo se ajustó el presupuesto del año anterior y el del presente, yendo hacia su redistribución en aquellos puntos en que se hallase desfasado. Para 1979, oficialmente, aún no han recibido la partida correspondiente. A los consellers no parlamentarios, en concepto de dietas, desplazamientos y sueldos, se les asigna una cantidad de 60.000 pesetas mensuales efectiva desde el día de su toma de posesión.

### APLAZADO EL NOMBRAMIENTO DE LA COMISION ASESORA DE O.T.

Sin que se expresasen problemas mayores que los de completar la relación de diez personas que se integran en la Comisión Asesora de Ordenación del Territorio, quedó sobre la mesa este punto. En el próximo pleno el conseller Fageda presentará la propuesta de los diez asesores. De momento sólo contaba con ocho. Igualmente se acordó recomendar a la recién constituida comisión provisional para el Plan Director Territorial la creación de un banco de datos y lograr que el Ministerio de Obras Públicas facilite la realización del máximo de estudios para conocer mejor la realidad natural y territorial de las islas.

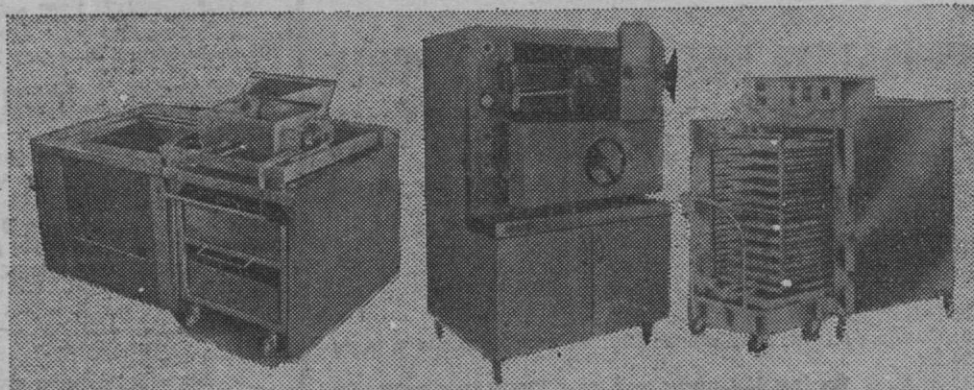
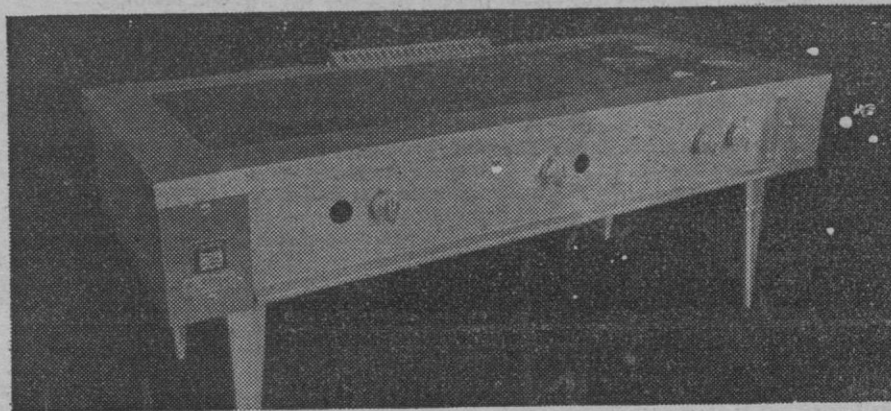
### LIBROS

Las dos subvenciones de 75.000 pesetas a los colegios nacionales de Ferreries y Sant Josep especifican que como mínimo el 30 por ciento de la aportación del Consell para crear la biblioteca del centro tendrá que ser destinada a la compra de libros en nuestra lengua.

El próximo pleno tendrá lugar el día 26 y día 20 habrá una nueva reunión de la comisión para el Plan Director Territorial.

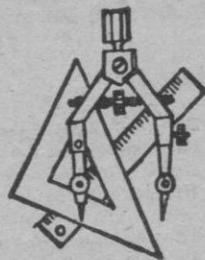


## Sáquele más partido a "su cocina"

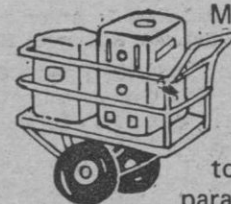


Reduzca su espacio, hágala más cómoda, poniéndola a su altura y automatizándola para que funcione casi sola. NOVOTEX le ofrece los más modernos hornos, freidoras, cocinas... para que en el mínimo tiempo pueda preparar el máximo de platos, con la más alta calidad y menor esfuerzo.

Para no tener que agacharse y que todo vaya sobre ruedas en la cocina. Como la nueva freidora automática ROSIERES, que permite una producción mayor y que por su diseño no precisa de ningún esfuerzo humano. CONTACTE CON NOVOTEX.



NOVOTEX planifica con Vd. el diseño de la instalación, se la instala, pone en marcha y garantiza con su Servicio de Asistencia que funcione los 365 días del año.



MAS COMODIDAD NOVOTEX dispone de los más modernos métodos de transporte para que todo vaya sobre ruedas, desde los servicios interiores de cocina o habitación, hasta los de comedor o lavandería. Conozca los nuevos sistemas NOVOTEX para el transporte hostelero.

## novotex s.a.

«piensa para Ud.»

Gran Vía Asima, esq. Gremio Carpinteros  
Tel. 255640/41-256546 - Telex 64.576 EHOS E  
Polígono La Victoria - PALMA DE MALLORCA

Martes, 13 de marzo de 1979. — Página 7

## REPOSTERIA ELECTORAL

### PARLAMENTARIOS FRENTE A EMPRESARIOS

Si el lunes día 5 de marzo, cuando aún estaban calientes las urnas del 1-M y los candidatos y partidos se sometían a las reflexiones propias y ajenas, todavía sin ser oficiales los escrutinios, los senadores de UCD, Albertí y Zaforteza, eran quienes coloquiaban y se sometían a las preguntas tan especiales con los empresarios mallorquines que siguen los cursos del IBEDE, ayer noche les tocó el turno a los diputados del PSOE, Félix Pons y Emilio Alonso, que desde una posición bien distinta a las de los dos parlamentarios centristas, expusieron los criterios y programas que los socialistas mantendrán.

Pese a la derrota electoral de los planteamientos inicialmente más identificados con los intereses exclusivamente favorables a las concepciones superadas de la empresa, siguen bastantes prohombres económicos confusos.

### AYUNTAMIENTOS Y CONSELLS: UNA SOLA CAMPAÑA

Pese a que los partidos insistieron ante la autoridad electoral, solicitando un tratamiento doble para la campaña balear del 3 de abril —aquí, en Canarias, en el País Vasco y en Navarra se elegirán, además de nuevos ayuntamientos, entes preautonómicos o descentralizadores de la Administración local de cara a la distribución de espacios gratuitos en los medios estatales de comunicación-prensa, radio y televisión— la Junta Electoral Central ha comunicado que «a pesar de ser dos elecciones distintas, son ambas locales y forman un mismo proceso electoral». Habrá solo una inserción, ya sea para consells o ayuntamientos, y no dos.

### EL RELOJ DE LA DIPUTACION

Los minutos de la entidad provincial balear están contados. A veces, no sin perder la óptica política de cada cual, se ha dicho que el tiempo no pasaba para ellos o que su horario no había mudado pese a que los tiempos sí han cambiado. Ayer en una de las salas de comisiones de aquel palacio, que también ocupa ya el Consell, había un reloj de pared que iba, exactamente, una hora adelantado. Caras sorprendidas. Al final alguien dio esta hipótesis: «El día 1 de abril se adelantará una hora en toda España, por aquello del consumo de energía. Aquí día 3 de abril las urnas sentenciarán la institución. Si el reloj va adelantado, parece que las cosas serán más leves. La puesta al día es más bien difícil... «Aquí el poeta diputacional no podría decir a las ocho de la noche del 3 de abril cuando la voluntad popular haya sentenciado el organismo. «Es la mort en punt».

### CD: POSIBLES NUEVAS DIMISIONES

Mientras el cabecera de la lista de Cort de CD, Gabriel Cañellas, anuncia que sigue, que son de derechas y que hay un compromiso con los diez mil votantes del 1-M y no deja de criticar los que se retiran, aquí se sabe de otras dos posibles dimisiones. Si se confirman las noticias de ayer afectarían al número 2, Francisco Serra Boix y a otro miembro de la lista municipal, Fausto Morell Trujillo.

## AYUNTAMIENTOS DEMOCRATICOS: SUS PROBLEMAS

Opinan los alcaldables de Santa María del Camí, Sóller y Valldemossa

Valldemossa es el primer pueblo que ya tiene nombrado su Ayuntamiento. La causa es que en él sólo se ha presentado una candidatura, por lo que ha sido proclamada ya oficial. Debido a esto en Valldemossa no habrá elecciones municipales. Ocurra el Ayuntamiento la candidatura de Unión de Centro Democrático que encabeza Juan Muntaner Marroig. Dándole igualdad de oportunidades que el resto de los demás alcaldables nos ha informado de los seis problemas más importantes que tiene planteados su localidad. Asimismo informamos de la opinión de los alcaldables de Santa María del Camí y Sóller.

### SANTA MARIA DEL CAMI

Población: 3.932 habitantes.  
Censo: 2.816.  
Nuevo consistorio: 11 miembros.

15-J.— PSEOE: 20,72 por 100. MCI-OEC: —. UCD: 61,06 por 100.  
1-M.— PSEOE: 437 votos. MCI-OEC: —. UCD: 1.287.  
Referéndum.— Sí: 1.895 votos. No: 76. Votantes: 75,34 por 100. Abstención: 24,66.

#### PARTIDO SOCIALISTA OBRERO ESPAÑOL

1: Antonio Dols Company. 2: Gabriel Hernández Matas. 3: Manuel Gireda Rueda. 4: José Munar Cañellas. 5: Miguel Morro Dols. 6: Juan Capó Matas. 7: Gabriel Cañellas Rosselló. 8: Sebastián Pizá Dols. 9: José María Portugués Asensio. 10: Pedro Más Dols. 11: Miguel Pizá Ferrer.

#### PROBLEMAS

- 1: Las calles están encharcadas cada vez que llueve.
- 2: Los caminos están intransitables.
- 3: Las cartas no se reparten en las casas altas del pueblo.
- 4: No hay servicios para los vendedores en la plaza del mercado.
- 5: Hace falta un semáforo en la carretera.
- 6: Hay talleres que trabajan en la calle, ensuciándola.

#### CANDIDATURA INDEPENDIENT DEL POBLE

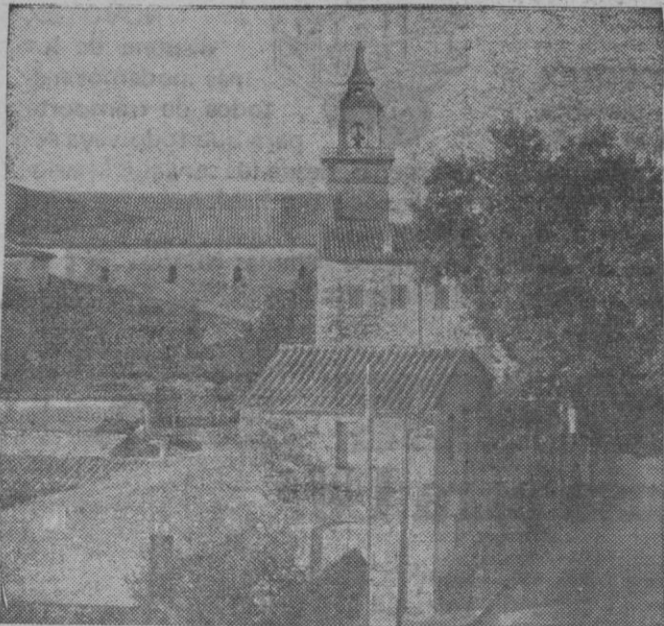
1: Lorenzo Sans Rosselló. 2: Mateo Morro Marco. 3: Francisca Coll Roca. 4: José Palau Lloveras. 5: Andrés Rosselló Horrachi. 6: Andrés Ordóñez Sánchez. 7: Francisca Pérez Henares. 8: Pedro-José Cañellas Ferrer. 9: Andrés Pons Gelabert. 10: Miguel Ordinas Cañellas. 11: Benito Más Vaquer.

#### PROBLEMAS

- 1: Falta médicos, un ambulatorio y un consultorio.
- 2: Cubrir parte de la plaza de España para mercado y otras utilidades.
- 3: Mejorar las instalaciones escolares y resolver la situación de la Escuela de Forà Vila.
- 4: Hacer un centro social con biblioteca y sala de reuniones para el pueblo.
- 5: Que el Ayuntamiento tenga las puertas abiertas a todo el pueblo.

#### MOVIMENT COMUNISTA DE LES ILLES- ORGANITZACIO D'ESQUERRA COMUNISTA (MCI-OEC)

1: Guillermo Ramis Cañellas. 2: Antonio Abarca Zurita. 3: Francisco Fiol Cabot. 4: Germán Rodríguez Rodríguez. 5: Mateo



Ramis Cañellas. 6: Francisco Pons Cañellas. 7: Margarita Arrom Campaner. 8: Gabriel Crespi Terrasa. 9: María Mairata Creus. 10: Luis G. Moragues Zaforteza. 11: Antonio Muñoz Benítez.

#### PROBLEMAS

- 1: Que la granja existente cerca del pueblo sea alejada aún más.
- 2: El Ayuntamiento ha estado subordinado a los poderes centrales.
- 3: El Ayuntamiento no ha apoyado la creación de grupos culturales y recreativos.
- 4: Falta alumbrado y hay calles en mal estado.
- 5: Falta médicos. Mala planificación sanitaria.
- 6: Necesidad de una guardería.

#### UNION DE CENTRO DEMOCRATICO

1: Joaquín Morales Ripoll. 2: Miguel Amengual Crespi. 3: Juan Ferrer Arrom. 4: Tomás Pizá Villalonga. 5: Bartolomé Cañellas Rubí. 6: Miguel Parets Morro. 7: Mateo Bibiloni Sans. 8: José Suau Bestard. 9: Tomás Pizá Estarellas. 10: Vicente Santandreu Salvá. 11: Miguel Isern Salom. 12: Miguel Gamundi Bestard. 13: Miguel Villalonga Mesquida.

#### PROBLEMAS

- 1: Mejora inmediata de la organización municipal.
- 2: Defensa de la autonomía municipal a través de la autonomía regional.
- 3: Guardería municipal y parque infantil.
- 4: Proporcionar el acercamiento del pueblo a sus representantes.
- 5: Ayuda a las familias más necesitadas.
- 6: Plan de ordenación urbanística, alumbrado, biblioteca, etcétera.

### SOLLER

Población: 9.614 habitantes.  
Censo: 6.995.  
Nuevo consistorio: 13 miembros.

15-J.— PSEOE: 18,02 por 100. CD: 5,59 por 100. UCD: 59,90 por 100.  
1-M.— PSEOE: 1.367 votos. CD: 320. UCD: 2.686.  
Referéndum.— Sí: 4.920 votos. No: 247. Votantes: 79,96 por 100. Abstención: 20,04 por 100.

#### PARTIDO SOCIALISTA OBRERO ESPAÑOL

1: Antonio Estades Gelabert. 2: Ana Colom Calafat. 3: Rafael Massanet Martí. 4: Alvaro Hernández Rodríguez. 5: Pedro Munar Alcira. 6: Jaime Palou Pizá. 7: Antonio Marous Baumá. 8: Pedro Quintana Bernils. 9: Catalina Colomar Boldrini. 10: Miguel Calafat Vendrell. 11: Salvador Martínez López. 12: Gregorio Durán Tomás. 13: Miguel Calafat Mayol. 14: José César Benegas Sáez.

#### PROBLEMAS

- 1: No existe ningún ambulatorio ni centro asistencial.
- 2: No se ha construido ninguna casa de protección oficial.
- 3: Consolidar la situación del Instituto, pues siendo oficial, los padres de los alumnos pagan mensualidades.
- 4: Fluidéz de circulación en el pueblo.
- 5: Propagar y estimular la cultura.
- 6: Cuidar la ecología.

#### INDEPENDIENTES

1: Antonio José Rullán Colom. 2: Juan Castañer Coll. 3: Salvador Bauzá Lladó. 4: Antonio Frontera Rullán. 5: Juan Estarás Fernández. 6: Magdalena Alemany Jover. 7: Antoni Garau Coll. 8: Otilio Mira Jover. 9: Domingo Moragues Socías. 10: Jaime Morell Castañer. 11: Andrés Muñoz Fuster. 12: Vicente Terrasa Umbert. 13: Mercedes Plaza Aroca. 14: Matías Estades Castañer.

#### PROBLEMAS

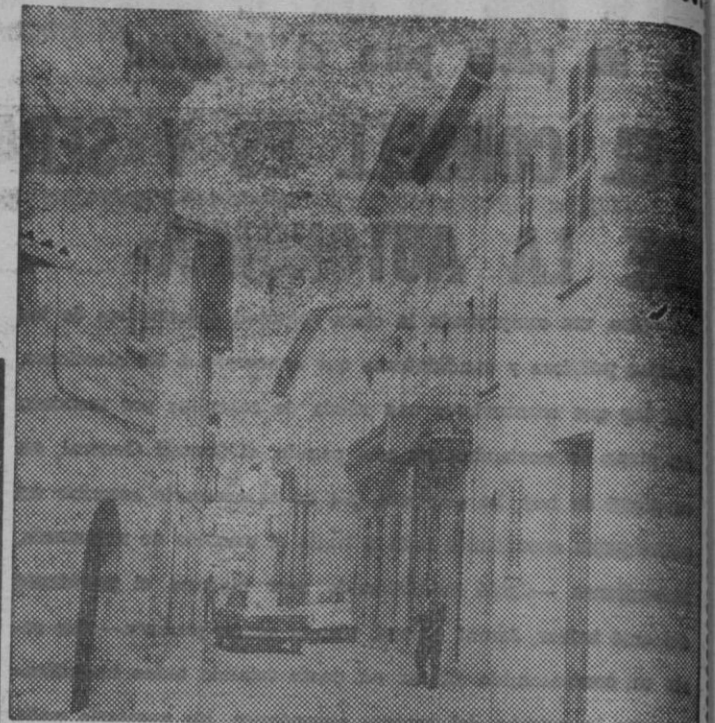
- 1: Falta de puestos de trabajo.
- 2: Falta de viviendas para habitar.
- 3: Deficiente alcantarillado y mucha basura.
- 4: Urbanizaciones fantasmas que están construidas sin legalizar.
- 5: Caos circulatorio y de aparcamiento.
- 6: Política entre Obras Hidráulicas y Ayuntamiento referente a los torrentes.

#### ESQUERRA SOLLERICA

1: Andrés Pizá Mairata. 2: José Morenilla Domínguez. 3: María Vázquez Pulgarín. 4: Arnaldo Amengual Adrover. 5: Juan Estarás Fernández. 6: Magdalena Alemany Jover. 7: Antonio Garau Coll. 8: Otilio Mira Jover. 9: Domingo Moragues Socías. 10: Jaime Morell Castañer. 11: Andrés Muñoz Fuster. 12: Vicente Terrasa Umbert. 13: Mercedes Plaza Aroca. 14: Matías Estades Castañer.

#### PROBLEMAS

- 1: Enseñanza.
- 2: Tercera edad y minusválidos.
- 3: Cultura en general.



- 4: Recuperación de expropiaciones por parte de los militares.
- 5: Construcción de viviendas protegidas.
- 6: Ordenación de la circulación y de los aparcamientos.

#### COALICION DEMOCRATICA

1: Juan Pascual Castañer (Independiente). 2: Antonio Rullán Palou (ACL). 3: Leonor Muñoz Montiel (Independiente). 4: Francisco García Madrid (ind.). 5: Juan Oliver Vicens (AP). 6: Armando González Gómez (ind.). 7: Ana Vives Estrany (AP). 8: Luis Aguiló Moyá (ind.). 9: Jaime Castañer Morell (ind.). 10: Ramón Vivas Pierre (ACL). 11: Jaime Palou Enseñat (ACL). 12: Antonio Jover Bauzá (ind.). 13: Jaime Crespi Quetglas (AP). 14: Bernardo Albertí Rosselló (ind.).

#### PROBLEMAS

- 1: Dignificar y promocionar la calidad de la enseñanza a todos los niveles.
- 2: Transporte escolar gratuito.
- 3: Guarderías laborales gratuitas.
- 4: Construir viviendas sociales.
- 5: Centro médico comarcal.
- 6: Cine para la juventud y no sólo para mayores.

#### UNION DE CENTRO DEMOCRATICO

1: Simón Batle Pomar. 2: Matilde Gilbert Sureda. 3: Bartolomé Mayo Coll. 4: José Antonio Magraner Castañer. 5: Juan Francisco Rullán Valcaneras. 6: Jaime A. Aguiló Lisbrés. 7: Antonio Arbona Colom. 8: Margarita Llobera Sampo. 9: Juan Deyá Castañer. 10: Juan Puigserver Arbona. 11: José Vicens Colom. 12: Bartolomé Marcus Colom. 13: Juan Coll Coll. 14: Juan F. Arbona Escalas. 15: Bartolomé Oliver Gensch.

#### PROBLEMAS

- 1: Ambulatorio para la comarca.
- 2: Mejorar las comunicaciones.
- 3: Impulsar el plan general de ordenación.
- 4: Potenciar el turismo.
- 5: Arreglar las aceras y calzadas.
- 6: Terminar el plan de enseñanza a todos los niveles.

### VALLDEMOSA

Población: 1.166 habitantes.  
Censo: 874.  
Nuevo consistorio: 11 miembros.

15-J.— UCD: 80,57 por 100.  
1-M.— UCD: 466 votos.  
Referéndum.— Sí: 617 votos. No: 46. Votantes: 80 por 100. Abstención: 20 por 100.

#### UNION DE CENTRO DEMOCRATICO

1: Juan Muntaner Marroig. 2: Juan Bruno Rosselló. 3: Jaime Juan Mas. 4: Sebastián Morey Esteban. 5: Pedro Coll Oliver. 6: Gabriel Lladó Capllonch. 7: Juan Ripoll Lladó. 8: Gaspar Pablo Mas García. 9: Pedro Fiol Mateu. 10: Gabriel Calafat Mercant. 11: Pedro Morell.

#### PROBLEMAS

- 1: Aumentar el caudal del agua potable y solucionar el problema de la depuradora.
- 2: Terminación de la ampliación del cementerio.
- 3: Compra de un solar para campo de deportes.
- 4: Acondicionar el antiguo edificio del Ayuntamiento para Casa de la Cultura.
- 5: Arreglar las calles.
- 6: Construir un almacén municipal.

#### MAÑANA, PUIGPUNYENT, SANTA EUGENIA Y ALARO

Para mañana "BALEARES" publicará la opinión de todos los candidatos de las localidades de Puigpunyent, Santa Eugenia y Alaró. Como siempre, nos pondremos en comunicación con todos ellos telefónicamente a lo largo del día de hoy y recogeremos todas sus sugerencias y problemas que tienen planteados sus municipios.



# ALCALDABLES A CORT

**ISIDRE FORTEZA (MCI - OEC)**

**ENFOQUE DE LA CAMPAÑA**

«Irá presidida por una consigna relacionada con la anterior campaña, que será: «También en el Ayuntamiento lucharemos contra la derecha». También como en la de las elecciones generales ésta será muy política con explicación de nuestras alternativas y un intento de concienciación popular. Otro aspecto importante será el impulso del movimiento ciudadano hacia la lucha y participación popular para la resolución de los problemas concretos. En este sentido intentaremos potenciar la participación de la gente, acercarla a la vida política y municipal.

En Ciutat, la campaña estará centrada en las barriadas periféricas, aquellas que fundamentalmente padecen los errores municipales y el desorden de su gestión. En esta ocasión celebraremos más coloquios que mítines aunque habrá uno o dos actos multitudinarios. También pondremos en práctica algunas ideas nuevas respecto a la campaña anterior».

**PUNTOS DE**

**INCIDENCIA POLITICA**

«En principio resaltar la importancia política del Ayuntamiento, explicando que mientras la derecha continúa estando en el Ayuntamiento se defenderán los intereses capitalistas y especuladores.

En segundo lugar, incidir en la necesidad de potenciar la unidad de la izquierda dentro del Ayuntamiento.

También remarcar la necesidad de una amplia autonomía local en los órdenes económico, político y administrativo. Esto ligado con la reivindicación de un Estatuto de Autonomía para las islas.

Por último y de especial importancia, la conveniencia de potenciar el movimiento ciudadano para hacer eficaz la presión popular desde fuera a través de las Asociaciones de Vecinos, movimientos ecologistas, asociaciones profesionales, etc. Paralelamente hay que conseguir institucionalizar dentro del Ayuntamiento diversos cauces para que los ciudadanos puedan llevar un control de la gestión municipal.»

**ZONAS DE ACTUACION**

**PREFERENTE Y**

**REFORMAS**

«En primer lugar es necesaria una reestructuración de la hacienda municipal y revisar las fuentes de financiación del Ayuntamiento, lo que tiene unas claras conexiones con el Estatuto de Autonomía. En este sentido será necesaria una colaboración estrecha con el Consell para la redacción del mismo. También es muy importante la colaboración directa con los otros Ayuntamientos en la elaboración del Plan de Ordenación Territorial ya que condiciona el desarrollo de la ciudad y el equilibrio con la apart forana».

Concretamente en Ciutat, es un tema prioritario la revisión

**ZONAS DE ACTUACION**

**PREFERENTE Y**

**REFORMAS**

del Plan General Ribas-Piera, en la que las Asociaciones de Vecinos están ya trabajando, haciendo hincapié en los puntos relativos a urbanismo y vivienda; sanidad (ligado a la descentralización sanitaria); cultura (acercándola a los barrios, sobre todo a los periféricos de cara a la integración de sus vecinos); enseñanza; transporte público (dando prioridad a los peatones); y por último resolver una serie de reivindicaciones de años como son el problema del Puig o la dotación prioritaria de equipamientos en las barriadas periféricas.

Naturalmente ante muchos de estos problemas el Ayuntamiento tiene una capacidad limitada, por lo que será necesaria una presión en el Parlamento para que se elaboren leyes distintas, como la de municipalización del suelo».

**AYUNTAMIENTO Y**

**AUTONOMIA**

«Para la reorganización de la hacienda municipal, la comarcalización de Mallorca, el Plan de Sanidad, etc., es fundamental la colaboración y participación en la elaboración de competencias que serán del Consell. Desde este punto de vista está claro el marco de actuación, pues los consellers también tendrán que presionar ante el poder para que una serie de leyes pasen a ser competencias locales.

Otro aspecto de la colaboración con el ente autonómico será el terreno cultural sobre todo en lo que respecta a la integración de los emigrantes y a resolver los problemas de enseñanza.

Y en el aspecto de la autonomía local consideramos de gran importancia la capacidad de convocar referendums populares ante una decisión que no favorezca los intereses colectivos.»

**JUAN MERINO (PTI)**

**ENFOQUE DE LA CAMPAÑA**

**PUNTOS DE**

**INCIDENCIA POLITICA**

«La campaña se va a centrar principalmente en los barriadas buscando el voto directo de los vecinos. La realizaremos a base de fiestas populares e infantiles y sobre un slogan que podría ser «Vota a tu vecino». Asimismo y aludiendo al proceso de unificación con la ORT expondremos el tema «Nuestra unión hace la fuerza».

«Estos elecciones son más importantes que las generales por varias razones; se va a llevar la política directamente de puerta a puerta, se podrán exigir cuentas de un cumplimiento de forma mucho más directa; son los primeros municipales democráticos desde 1933 y también por la caracterización de la campaña es más posible que el balance se incline hacia la izquierda.

Nosotros incidiremos en que nuestro voto es el voto comunista, no presentándonos sólo como una izquierda diferente, con el fin de que el voto útil hacia los grandes partidos funcione lo menos posible.»

**JUAN MERINO (PTI)**

**ENFOQUE DE LA CAMPAÑA**

**PUNTOS DE**

**INCIDENCIA POLITICA**

«Enfocaremos la campaña de las municipales más o menos como la de las generales, dentro de la misma idea. Pero concretamente propondremos una alternativa municipal doble. Por un lado, la lucha por la democracia, la participación y el autogobierno para lograr una cierta autonomía política económica y administrativa del Ayuntamiento.

Por otra parte, la lucha contra la actual organización de las ciudades en función de intereses minoritarios».

**PUNTOS DE**

**INCIDENCIA POLITICA**

«La idea general que debe tener el Ayuntamiento es "servir al pueblo": los que gobiernan tienen que estar al servicio del pueblo y de la región. Pensamos asimismo que es más importante la eficacia de la persona que las mismas ideas políticas, y creemos que esto es lo que también piensa el electorado. Por ello en nuestra candidatura se presentan personas independientes».

**ZONAS DE ACTUACION**

**PREFERENTE Y**

**REFORMAS**

«Dentro del Ayuntamiento es primordial un saneamiento económico y un control estricto de los presupuestos. También consideramos necesaria una revisión de cuentas atrasadas pidiendo responsabilidades al respecto.

A nivel de problemas generales de Ciutat, yo centraría la cuestión en los barriadas, hasta ahora dejados totalmente por el Ayuntamiento. Desde este punto de vista nuestro caballo de batalla sería la solución de algunos problemas pendientes como Los Almendros, Son Roca o Son Ximelís, el abastecimiento de agua de Son Gotleu, y la escolarización, un problema vital que afecta al cien por cien de las barriadas de Palma».

**AYUNTAMIENTO Y**

**AUTONOMIA**

«Ambas cuestiones van íntimamente unidas, tanto porque la autonomía municipal es vital y necesaria para los isleños, como por su relación con la autonomía política. En este sentido nosotros hacemos una crítica a los nuevos parlamentarios que son los viejos de UCD por sus declaraciones de no llevar a cabo ningún tipo de pacto autonómico, cuando en las conversaciones que tuvimos con Albertí se nos pidió la opinión sobre los puntos que debería tener ese pacto, lo que se contradice con la actual declaración y demuestra que las anteriores eran puramente electorales. Desconfiamos y nos oponemos a un proceso autonómico hecho por la UCD, porque entre otras razones no beneficiaría a los municipios.

Remarcando la necesidad de la unión de la izquierda queremos hacer un llamamiento para que todos los partidos de izquierda se comprometan a apoyar como alcalde al candidato mejor situado del conjunto de la izquierda, después de las elecciones».

**AYUNTAMIENTO Y**

**AUTONOMIA**

«Como ya he apuntado al principio, nosotros consideramos tan importante la autonomía municipal como la política. Por ello al nuevo Ayuntamiento deberán concedérsele una serie de competencias ahora a cargo de otros organismos como son las relativas a enseñanza, vivienda y transporte, sanidad y calidad de vida.

Las relaciones con el Consell habrán de ser de una armonía completa aunque las ideas políticas de sus integrantes sean diferentes y sus atribuciones distintas. Nosotros no hemos podido presentar candidaturas al Consell por problemas burocráticos, pero lo apoyamos y defendemos claramente la colaboración entre Ayuntamiento y Consell».

**ANTONI BLANES (PARTIT CARLI)**

**ENFOQUE DE LA CAMPAÑA**

**PUNTOS DE**

**INCIDENCIA POLITICA**

«La campaña consistirá en hacer llegar a nuestros electores por todos los medios válidos, cuales son nuestros objetivos, cual la capacidad de los representantes, y cuales los fines propuestos. Para ello nos valdremos de los medios de comunicación social habituales y en forma especial del diálogo directo con el elector.

Dentro de un ambiente general de autonomía, será necesario conjugar con corrección los términos política y administrativa».

**PUNTOS DE**

**INCIDENCIA POLITICA**

«Dentro del Ayuntamiento existen una serie de problemas que pueden resumirse en el exceso de burocratización y de centralización. La forma de resolverlos puede estar en mantener un mayor contacto con el pueblo, atender las sugerencias y aportaciones de las Asociaciones de Vecinos... Nosotros tenemos muy claro lo del principio de subsidiariedad y consideramos que ha de aplicarse en el Ayuntamiento para llevar a cabo la tan necesaria descentralización.

En cuanto a puntos prácticos generales, es necesario mantener continuamente la "operación limpieza"; aumentar el número de jardines y árboles pues a Palma le hacen falta más zonas verdes; también hay que atacar el problema de los aparcamientos y la circulación por el casco antiguo, que debe ser restringida. Luego habrá que mantener una atención especial a los barrios en lo que respecta a equipamientos y servicios, escuelas, parques infantiles, etc. Asimismo consideramos muy importante mantener el tipismo mallorquín con la conservación de los edificios antiguos de valor artístico o histórico».

**ZONAS DE ACTUACION**

**PREFERENTE Y**

**REFORMAS**

«Dentro del Ayuntamiento existen una serie de problemas que pueden resumirse en el exceso de burocratización y de centralización. La forma de resolverlos puede estar en mantener un mayor contacto con el pueblo, atender las sugerencias y aportaciones de las Asociaciones de Vecinos... Nosotros tenemos muy claro lo del principio de subsidiariedad y consideramos que ha de aplicarse en el Ayuntamiento para llevar a cabo la tan necesaria descentralización.

En cuanto a puntos prácticos generales, es necesario mantener continuamente la "operación limpieza"; aumentar el número de jardines y árboles pues a Palma le hacen falta más zonas verdes; también hay que atacar el problema de los aparcamientos y la circulación por el casco antiguo, que debe ser restringida. Luego habrá que mantener una atención especial a los barrios en lo que respecta a equipamientos y servicios, escuelas, parques infantiles, etc. Asimismo consideramos muy importante mantener el tipismo mallorquín con la conservación de los edificios antiguos de valor artístico o histórico».

**AYUNTAMIENTO Y**

**AUTONOMIA**

«Como ya he apuntado al principio, nosotros consideramos tan importante la autonomía municipal como la política. Por ello al nuevo Ayuntamiento deberán concedérsele una serie de competencias ahora a cargo de otros organismos como son las relativas a enseñanza, vivienda y transporte, sanidad y calidad de vida.

Las relaciones con el Consell habrán de ser de una armonía completa aunque las ideas políticas de sus integrantes sean diferentes y sus atribuciones distintas. Nosotros no hemos podido presentar candidaturas al Consell por problemas burocráticos, pero lo apoyamos y defendemos claramente la colaboración entre Ayuntamiento y Consell».

**AYUNTAMIENTO Y**

**AUTONOMIA**

«Como ya he apuntado al principio, nosotros consideramos tan importante la autonomía municipal como la política. Por ello al nuevo Ayuntamiento deberán concedérsele una serie de competencias ahora a cargo de otros organismos como son las relativas a enseñanza, vivienda y transporte, sanidad y calidad de vida.

Las relaciones con el Consell habrán de ser de una armonía completa aunque las ideas políticas de sus integrantes sean diferentes y sus atribuciones distintas. Nosotros no hemos podido presentar candidaturas al Consell por problemas burocráticos, pero lo apoyamos y defendemos claramente la colaboración entre Ayuntamiento y Consell».

**GABRIEL CANYELLAS (CD)**

**ENFOQUE DE LA CAMPAÑA**

**PUNTOS DE**

**INCIDENCIA POLITICA**

«La campaña consistirá en hacer llegar a nuestros electores por todos los medios válidos, cuales son nuestros objetivos, cual la capacidad de los representantes, y cuales los fines propuestos. Para ello nos valdremos de los medios de comunicación social habituales y en forma especial del diálogo directo con el elector.

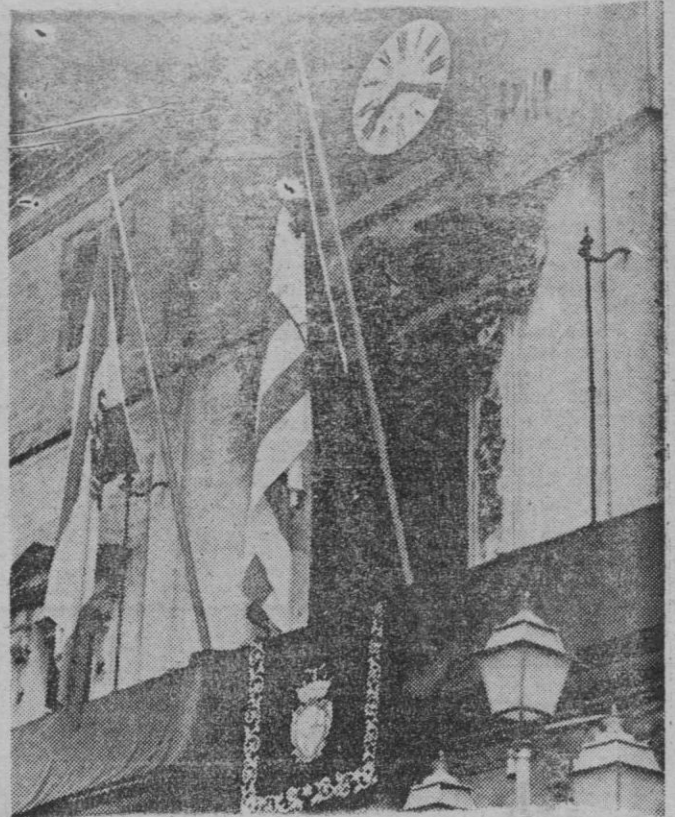
Dentro de un ambiente general de autonomía, será necesario conjugar con corrección los términos política y administrativa».

**PUNTOS DE**

**INCIDENCIA POLITICA**

«La participación de Palma en las medidas autonómicas y la realización de un estatuto que reglamente nuestros isleños es de vital importancia política, social, cultural y económica. Nuestra corporación deberá tomar conciencia clara de que nuestro pueblo tiene su propia forma de hablar, cultura y bandera. Que son los que hemos recibido de nuestros mayores y terminada a raíz en nuestro pueblo forman nuestro patrimonio.

Información: RIVERO, MALDONADO Y MANRESA



electores para profundizar el máximo en los problemas reales y las diferencias de los actuales consistorios y barriadas. Con dos programas distintos uno para el nivel local y otro para el regional.

**ZONAS DE ACTUACION**

**PREFERENTE Y**

**REFORMAS**

Revisando la estructura y funcionamiento interno del Ayuntamiento, se conseguiría agilizar procedimientos y mejorar rendimientos que arrojarían una liberación de esfuerzos y de medios que podrían aplicarse a solventar algunas de las muchas necesidades de la ciudad y de sus barrios.

Saneando la economía se podrán buscar los fondos necesarios para dotar a los barrios de la infraestructura suficiente, pero ello contando siempre con el vecindario directamente o a través de sus Asociaciones a la hora de elegir entre varias alternativas.

Soy partidario de una total y absoluta participación de los vecinos en las decisiones de la ciudad.

**AYUNTAMIENTO Y**

**AUTONOMIA**

El Ayuntamiento deberá luchar por la autonomía conjunta con el Consell, pero por una autonomía que empiece en el propio Municipio. La única limitación debe estar en el hecho de que la autonomía no duplique funciones y encarezca una misma labor.

La descentralización de algunas funciones no deberá tener en el Consell sino que en armonía perfecta, este deberá llegar al Municipio.

Al mismo tiempo se deberá luchar en dos campos: el primero del costo de la Capitalidad y la conveniencia de unificar servicios con otros municipios de la isla en méritos de bajar costos y mejorar calidades».

**AYUNTAMIENTO Y**

**AUTONOMIA**

«La participación de Palma en las medidas autonómicas y la realización de un estatuto que reglamente nuestros isleños es de vital importancia política, social, cultural y económica. Nuestra corporación deberá tomar conciencia clara de que nuestro pueblo tiene su propia forma de hablar, cultura y bandera. Que son los que hemos recibido de nuestros mayores y terminada a raíz en nuestro pueblo forman nuestro patrimonio.

Información: RIVERO, MALDONADO Y MANRESA

**AYUNTAMIENTO Y**

**AUTONOMIA**

**AYUNTAMIENTO Y**

**AUTONOMIA**

**AYUNTAMIENTO Y**

**AUTONOMIA**

**AYUNTAMIENTO Y**

**AUTONOMIA**

**AYUNTAMIENTO Y**

**AUTONOMIA**

**AYUNTAMIENTO Y**

**AUTONOMIA**

**AYUNTAMIENTO Y**

**AUTONOMIA**

electores para profundizar el máximo en los problemas reales y las diferencias de los actuales consistorios y barriadas. Con dos programas distintos uno para el nivel local y otro para el regional.

**PUNTOS DE**

**INCIDENCIA POLITICA**

Crear nuevas corporaciones ágiles que den a la ciudad la fiabilidad de verse por ellos representada. Una lucha contra toda clase de corrupción, e información pública de los débitos y recaudaciones municipales y su destino.

**ZONAS DE ACTUACION**

**PREFERENTE Y**

**REFORMAS**

Los puntos de actuación son muchos, empezando por una recuperación de nuestro patrimonio cultural y artístico, adecuamiento de las viviendas de las barriadas cuyas aceras y pavimentos están en un completo abandono; la limpieza de las mismas, pues debido a las inundaciones esporádicas se hacen insostenibles, y su iluminación para mayor seguridad del contribuyente. Reestructuración de los medios de sanidad y de transportes públicos; de circulación y aparcamiento. Estudio técnico de la industria en general y en particular, para su agilización comercial. La necesidad de crear zonas verdes y parques que den a nuestra ciudad un aire más humano y menos mecanizado. Creación de una escuela municipal, para fomentar la cultura, el arte y la música. La creación de viviendas sociales para terminar con los restos del capitalismo. Fomentar el deporte, facilitando al máximo las instalaciones existentes y creando las prácticas. Creación de nuevos puestos de trabajo con obras comunitarias. Estas para nosotros son las más importantes actuaciones a corto y mediano plazo.

**AYUNTAMIENTO Y**

**AUTONOMIA**

«La participación de Palma en las medidas autonómicas y la realización de un estatuto que reglamente nuestros isleños es de vital importancia política, social, cultural y económica. Nuestra corporación deberá tomar conciencia clara de que nuestro pueblo tiene su propia forma de hablar, cultura y bandera. Que son los que hemos recibido de nuestros mayores y terminada a raíz en nuestro pueblo forman nuestro patrimonio.

Información: RIVERO, MALDONADO Y MANRESA

## ACTOS PARA HOY

### CULTURALES

19,15 horas: librería Pedagógica. Calle Berenguer de Sant Johan, 4. Ciclo de conferencias sobre cultura marginal. Félix E. Prieto hablará sobre el tema "De Fiore y los tres ciclos metahistóricos".

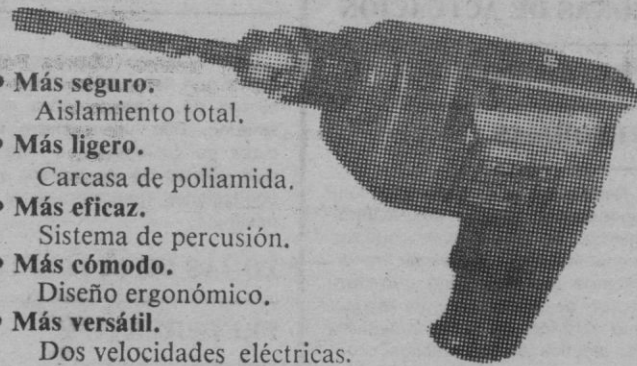
19,30 horas: Estudi General Lullia. Mesa redonda sobre la problemática existente en la profesión de asistentes sociales. Intervendrán representantes de todos los partidos políticos.

20,00 horas: casa de la Cultura de "la Caixa". Avenida Alejandro Rosselló, 40. Ciclo de cultura mallorquina. Isidor Mari intervendrá con el tema "Cap a la normalització de la nostra llengua: aspectes generals".

Marzo  
19  
Día  
del Padre

### Una máquina más completa hace más sencillo el trabajo.

#### Nuevo taladro Bosch SB 350-2.



- Más seguro. Aislamiento total.
- Más ligero. Carcasa de poliamida.
- Más eficaz. Sistema de percusión.
- Más cómodo. Diseño ergonómico.
- Más versátil. Dos velocidades eléctricas.

Y además... un cable alargador de 10 metros como regalo, para facilitar las cosas.

OFERTA ESPECIAL  
5.490 Ptas.

## Herramientas Eléctricas BOSCH

En los mejores establecimientos y ferreterías.

### DE SOCIEDAD

NATALICIO

En la clínica "MARE NOSTRUM" ha dado a luz un niño doña Trinidad Hernández López, esposa de don Francisco Radó Cardell.

SU LISTA DE BODAS EN Casa José Buades, s.a.

INSTITUIDO POR EL CLUB DE HIELO Y

DOTADO CON VEINTICINCO MIL PESETAS

## IMPORTANTE CONCURSO DE CUENTOS PARA ESTUDIANTES DE BUP Y COU

Acaba de convocarse estos días por primera vez en Mallorca, un concurso de cuentos con unas características muy definidas, ya que está exclusivamente dirigido a aquellos jóvenes que estén cursando los estudios de BUP y COU en los distintos centros de Mallorca. Se trata sin duda de la primera iniciativa de este tipo, y está dotado con importantes premios que pueden conseguir una numerosa participación entre los estudiantes de la isla.

Con los organizadores de este certamen literario comentamos las características más esenciales.

—El área cultural del Club de Hielo, comentan sus organizadores, se propone entre otras muchas actividades que se irán desarrollando en el futuro en torno al club, la promoción y el fomento de los valores literarios entre la juventud de Mallorca, por ello hemos instituido este premio, en la modalidad de cuentos, ya que creemos que puede constituir un atractivo para los jóvenes.

—¿Por qué cuentos?

—Pensamos que inicialmente es lo que mejor puede adaptarse a la creación literaria juvenil, y que puede despertar mayor estímulo.

—Y, ¿con qué premios estará dotado?

—El primer premio será de veinticinco mil pesetas, el segundo de quince mil y el tercero de cinco mil. Se trata del premio de este tipo que económicamente está mejor dotado del país. Pero no se trata sólo de esto sino que tiene además una característica importante.

—¿Cuál es?

—No nos limitamos a premiar

unos cuentos, sino que vamos a editar los cuentos premiados, que reuniremos en una pequeña antología. De este modo el joven escritor se ve doblemente estimulado, ya que su obra ve la luz en forma de libro.

—¿Característica de los cuentos?

—El tema es libre, y las características serán las propias del género. Hemos fijado su extensión entre los tres y los diez folios.

—¿Y hasta cuándo pueden presentarse originales?

—El dieciséis de abril será el último día. Mientras tanto en próximas fechas daremos a conocer la composición del jurado sobre el cual puedo anticiparte que está compuesto por escritoras de prestigio.

Esperamos que esta iniciativa sea acogida con interés.

## DONANTE DE SANGRE EN VALDEMOSA

El próximo 14 de marzo la Unidad Móvil de la Hermandad de Donantes de Sangre de la Seguridad Social, visitará Valldemosa para atender a los Donantes que en esta Población desean tristemente donar parte de su sangre para que sea transfundida a quienes la precisan.

El lugar de la extracción será en el cine y ésta dará comienzo a las 19 horas.



**Bankunión**  
BANCO UNION, S. A.

Emisión 12 de Septiembre de 1978 — Serie 29a. al 12, — % de 10.000,— ptas. nominales.

A partir del día 12 de Marzo de 1979, se procederá al pago del cupón núm. 1 de los Bonos de Caja de la citada emisión, de acuerdo con el siguiente detalle:

— Importe íntegro 600,— Ptas.

A deducir:

— Retención s/Real Decreto 2789/78 90,— "

Importe líquido 510,— Ptas.

El pago se efectuará en todas nuestras Oficinas Bancarias.

Madrid, 6 de Marzo de 1979



## IMPORTANTE SUBASTA DE ARTE

En los salones del

### Hotel Palas Atenea

EXPOSICION: Hoy martes, día 13; miércoles, 14 y jueves 15 de marzo.

HORARIO: Mañanas, de 11 a 2. Tardes, de 6 a 10. Día de Subasta, de 11 a 2.

## Subasta: JUEVES, 15 - 8 TARDE

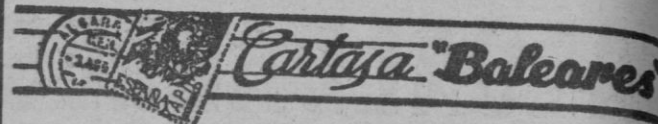
Saldrán a la venta:

171 lotes (\*) de los más importantes maestros de época y contemporáneos. PINTURA ANTIGUA Y MODERNA. MARFILES, PORCELANAS, BRONCES Y TALLAS.

## INVIERTA EN OBRAS DE ARTE

### ¡¡REVALORIZARA SU DINERO!!

(\*) Buena parte de los lotes, saldrán sin base de salida, en el acto de la subasta



## PARTITS I PROBLEMATICA DE LA DONA

Sr. Director del diari "BALEARES" li preo doni a la publicitat les següents línies:

Es MCI/OEC, únic partit que ha assumit el feminisme? El passat dia vuit va fer setanta-i-un any de l'assassinat a New York de cent vint i nou dones. El motiu d'aquest assassinat va ser que les dones intentaren esser tractades com a persones, per lo que demanaren unes millors condicions de treball, com que no les feren cas es declararen en vaga, i veient que no conseguian res es tancaren a la fabrica, a la que l'amo hi pegà foc morint totes les dones. En record d'aquesta data, desde el mil noucents deu es ve celebrant el Dia Internacional de la Dona Treballadora. A Ciutat es celebrà mitjançant un cercaviles i unes representacions d'auces gegants ont s'expressava l'opressió secular que pateix la dona i la necessitat d'una lluita ferma per a deixar d'esser "el descans del guerrero"; tot això estava gràficament expressat amb la frase: Dones uniuuvs. Sa revolució més nova per s'opressió més antiga. Aquest acte organitzat pel G.D.A., Grup per l'Alliberament de la Dona, i pot esser per alguns grups independents sols contava amb la participació, entre els partits polítics, de MCI-OEC. Lo que em dur a formularme la següent pregunta. Campanyes electorals a part, a quin partit, exceptuant el mencionat i per lo vist el dia vuit, l'interessa la problemàtica de la dona?

GUILLEM LLADO

"BALEARES" se reserva el derecho de publicación de aquellas cartas que le sean enviadas. Agradecerá la brevedad, la claridad --escribir a máquina a ser posible-- y el interés general de los temas tratados. No se mantendrá correspondencia con los comunicantes, ni se devolverán los originales enviados y no solicitados.

## C. D. A LAS MUNICIPALES

SEGUIMOS ADELANTE. ABANDONAR REPRESENTARIA TRACIONAR NUESTROS IDEALES E INCUMPLIR UN COMPROMISO QUE SUSCRIBIMOS AL ACEPTAR LAS CANDIDATURAS

Como cabeza de lista de C.D. para el Ayuntamiento de Palma creo que pese a la retirada de alguno de los componentes de la candidatura, tenemos la OBLIGACION INELUDIBLE de seguir adelante. Un compromiso que no puede anularse de forma unilateral. Los electores que votaron la alternativa de C. D. tendrían derecho a exigirnos responsabilidades.

No cabe duda de que sería más cómodo escudarnos ahora tras una tan diplomática excusa como la de que queremos «cohesionar la derecha» y marcharnos a casa. Pero esa excusa no es, ni puede ser, válida. Las ideas que dijimos defender siguen ahí; en Palma, más de DIEZ MIL PERSONAS las votaron. Flaco servicio íbamos a prestarles ahora, si ante la posibilidad de una derrota optáramos por una prudente retirada. Esto entraría ya en el área de lo inconfesable.

Los votos del 1 M. pueden darnos sin pecar de optimistas DOS puestos en el Ayuntamiento y si los logramos desde ellos lucharemos por lograr lo que propugnamos. Voz no ha de faltarnos.

Trasladándonos ahora a los medios políticos, C.D. es un partido de derechas que defiende ideas de derechas, y poco me importa si se nos califica de nostálgicos o de sociológicos; esto depende solo del punto de vista en que está situado el observador. Mal puede defender nuestros principios quien se considere de centro-izquierda. Por tanto debemos continuar en la lucha con moral y deseos de superarnos, examinando nuestros defectos, corrigiéndolos, cohesionando nuestra organización y esperando nuestra oportunidad. Sin servilismos ni dependencias, con ilusión y fe.

Solo quienes sean capaces de seguir en esa línea de conducta son dignos de figurar en este grupo, cualesquiera otros perderán sus esperanzas al primer revés. Hay que exponer mucho para conseguir lo que se pretende. No se puede jugar solo a vencedor.

Palma de Mallorca, 12.3.79

Candidato al Ayuntamiento de Palma por C. D.

GABRIEL CANELLAS FONTS

(R.)

## VIDA POLITICA

### Fraga sigue en su escaño

Manuel Fraga Iribarne ha decidido mantener su escaño en el Congreso aunque renuncia a sus funciones de secretario general de AP, donde continuará como militante de base, según informó a Efe un portavoz del partido.

En este sentido, Fraga, que ha dirigido una extensa carta al presidente del partido unido de Alianza Popular, Félix Pastor Ridruejo, y a los presidentes provinciales, deja de estar vinculado a los órganos ejecutivos y sólo formará parte de la junta nacional de AP, como miembro del grupo parlamentario.

Manuel Fraga se propone dedicar más tiempo a sus actividades académicas y literarias y ha iniciado dos libros, uno sobre la experiencia británica en la evolución de las sociedades contemporáneas y otro que hace tiempo le venía proponiendo el editor Manuel Lara, presidente de Planeta, titulado "La España que yo más quiero".

Manuel Fraga, que el pasado miércoles tenía escrita una carta de renuncia a su escaño parlamentario, ha cambiado de opinión, movido quizá, en parte por los miles de telegramas que han llegado a la sede de Alianza Popular en la que se le pedía insistentemente que no abandonara el partido, dado que era el mejor parlamentario que tenía España en estos momentos. — Efe.

#### EL P.S.O.E. Y LA OPOSICION

Felipe González, secretario general del PSOE, ha afirmado que su partido va a luchar por sanear el comportamiento del país, según declaraciones que publicó el diario informaciones.

A lo largo de la entrevista social abordados, entre otros, los siguientes temas:

—Elecciones generales: No me preocupa tener que cargar durante estos próximos cuatro años con el cartel de gran perdona a los espaldas... el voto que nos ha faltado a los socialistas ha sido el que ha expresado en las urnas el temor al cambio.

—Partido de oposición: a derecha lo va a pasar bastante mal. El país va a sentir la conmoción que produce una oposición de izquierda, como va a ser la nuestra, que va a pedir cuentas de todo, que va a luchar por sanear el comportamiento del país, que va a pedir cuentas de quién está detrás del contrabando de armas, por ejemplo.

—UCD: UCD ha jugado sucio... UCD, la derecha, ha tocado ya techo en su capacidad de reforma y va a iniciar un claro repliegue hacia la defensa de los netos intereses de la derecha, a la que representarán... La verdad es que me produjo una gran satisfacción ver cómo subía la Bolsa ante los resultados de las elecciones, porque era algo tan elocuente como que hacía innecesario identificar a los ga-

nadores, al mundo de sus intereses, frente a los intereses de los socialistas.

—PCE: Carrillo quiere ser Marchais... ha actuado igual que Marchais y ha facilitado objetivamente el camino a la derecha y ha arruinado, definitivamente, la unidad de la izquierda. Claro que no creo que le preocupe mucho, porque su obsesión es que no se rompa su pacto con UCD. El plan económico que han hecho con Abril Martorell y del que a mí ya me habló el secretario general del PCE en el mes de noviembre. La estrategia del frente popular ya está superada y, por tanto, el cambio de la sociedad española pasa necesariamente por el triunfo del Partido Socialista.

—País Vasco: El PSOE tiene una línea de actuación muy clara, que no se va a revisar: defender la autonomía y rechazar la independencia.

—XXVIII Congreso: no se va a dar ningún giro a la política del partido, ni creo que lo exijan los delegados. (Efe).

#### UNION PTE - ORT

Eladio García Castro y José Sanroma, secretarios generales de la ORT y el PTE respectivamente, firmaron una declaración conjunta con la que llegaban al compromiso de iniciar el camino hacia la unificación de los dos partidos, proceso que culminará tras la celebración de los congresos extraordinarios de ambos partidos, convocados para los días 28 y 29 de abril.

El partido unificado tendrá como base ideológica el marxismo-leninismo, y perseguirá como objetivos a corto plazo las elecciones municipales, hacer frente a la gran ofensiva del capital, consolidar la democracia y promover el avance de los procesos autonómicos. — (Pyresa).

#### UCD PROTESTA

Más de 40.000 papeletas del Senado por Madrid, que contenían votos para los candidatos de Unión de Centro Democrático por esta provincia, fueron anuladas por distintas mesas electorales pese a que la junta electoral central había declarado válidas las referidas papeletas, según han informado a Europa Press fuentes de UCD.

Unión de Centro Democrático planteará ante la junta electoral provincial, que en estos momentos procede al recuento oficial de votos, la necesidad de que estas papeletas, que no se computaron en los resultados provisionales, sean declaradas válidas. De no prosperar esta petición, será interpuesto recurso contencioso electoral. — Europa Press.

#### EL PSUC ANALIZA LA

##### CULTURA

El comité central del PSUC ha elaborado un extenso documento de cuarenta páginas en el que analiza lo que, a su juicio, deberían ser los programas municipales de cultura.

El documento empieza analizando la vida cultural en los municipios, partiendo de los problemas actuales. Se hace una valoración de la marginación de los trabajadores, sobre todo los inmigrantes, arguyendo que, en cierto caso, se puede hablar de auténticos ghettos culturales y considerando que esta marginación cultural es uno de los aspectos del predominio de una cultura elitista y mercantilizada: «Los bienes culturales y artísticos, o bien son considerados artículos de lujo y como tales, sólo están al alcance de una minoría culta y de unos círculos intelectuales, o bien son productos de consumo masivo, casi siempre degradados y alienantes, producidos por una industria con intereses mercantiles e ideológicos a menudo ligados a multinacionales». — Efe.

#### EL PNV HARA SENTIR

##### SU MAYORIA

El Partido Nacionalista Vasco convocará en los próximos días la asamblea de parlamentarios para confirmar o ratificar el texto del estatuto de autonomía, presentado en Madrid justo el último día de la anterior legislatura, anunció Andoni Monforte, diputado del PNV por Guipúzcoa, durante la inauguración de un "batzoki" en Eibar. Monforte recordó que el PNV dispone ahora de una cómoda mayoría en la asamblea y dijo que el texto será defendido "como vasco y de todo el pueblo vasco". — (Efe).

#### BLAS PIÑAR "DIXIT"

El presidente de Fuerza Nueva, y diputado electo de Unión Nacional por Madrid, Blas Piñar, manifestó a Europa Press, tras una cena celebrada en Valencia con simpatizantes de su partido, que "el futuro de España está en manos de los partidos minoritarios que ha accedido al Parlamento, y que no reconocen la unidad de España". — (Europa Press).

#### LA CEOE ACUSA AL PCE DE LENINISTA Y SOVIETICO

Un portavoz de la Confederación Española de Organizaciones Empresariales (CEOE) ha declarado a preguntas de Europa Press sobre las declaraciones hechas por los señores

Carrillo y Camacho el pasado fin de semana que "a CEOE no le sorprende, y le agrada que se aclare de una vez, la consecuencia de ambos líderes comunistas, cuyas palabras prueban que el PCE es leninista y soviético". "Su aire democrático —añadió— no era más que una estrategia decorativa". — Europa Press.

#### HERRI BATASUNA

##### PROTESTAN

Los parlamentarios de Herri-Batasuna han enviado al director de Televisión Española una telegrafa pidiendo el derecho de réplica a las declaraciones del director general de Instituciones Penitenciarias señor García Valdés en torno a los presos de Soria. — (Pyresa).

#### NO SERA CUBIERTO EL

##### PUESTO DE SECRETARIO

##### GENERAL DE A. P.

En Alianza Popular existe la idea de no cubrir el puesto de secretario general que ocupa hasta ahora Manuel Fraga Iribarne, y dejar el cargo reservado así como la Secretaría y el despacho para el momento en que el señor Fraga decida retornar a la dirección del partido, según ha manifestado Félix Pastor, presidente del partido unido de A.P. en unas declaraciones a Europa Press. — Europa Press.

#### EMPRESA LIDER EN EL CAMPO AUDIOVISUAL, CON RELACIONES INTERNACIONALES.

### BUSCA

CONTACTAR CON FIRMAS INTEGRADAS EN EL CAMPO DE LOS SERVICIOS A LA EMPRESA. TAMBIEN SE ENTABLARIA CONTACTO CON PARTICULARES BIEN RELACIONADOS EN EL MUNDO DE LOS MEDIOS EMPRESARIALES.

DIRIJANSE A:  
T. C. M. S. A.  
Poniente, núms. 40-42  
MADRID - 16

#### EN EL NUEVO GABINETE

### Sólo los ministros políticos serán parlamentarios LOS DEPARTAMENTOS ECONOMICOS O TECNICOS, A CARGO DE PROFESIONALES

La ausencia del presidente Suárez de Madrid, con motivo de su viaje a Caracas para asistir a la toma de posesión del presidente venezolano, Herrera Campins, ha paralizado las especulaciones en torno a la composición del nuevo Gobierno y los contactos de UCD para preparar el voto de investidura en las Cortes.

No obstante, los círculos políticos siguen interesándose en detalles sobre la composición del próximo gabinete. En este sentido, en fuentes gubernamentales se ha puesto de relieve a Europa Press que el criterio a seguir en la formación de dicho gabinete sea el de reducir el número de ministros que al mismo tiempo sean parlamentarios.

Este criterio fue anunciado ya por el presidente Suárez antes de convocar las elecciones generales. Su consecuencia inmediata fue el reducido número de altos cargos de la Administración (a excepción de los ministros), a quienes les fue aceptada la dimisión para concurrir a las elecciones del 1 de marzo.

Ahora, toma cuerpo la noticia de que Suárez desea que no todos los ministros sean parlamentarios por dos razones: por un lado, la mayoría en el Parlamento no es tan holgada como para prescindir de 18 parlamentarios en el trabajo del grupo parlamentario; por otro, la tarea de los ministros es tan absorbente, que siempre hay dificultades a la hora de participar en votaciones reñidas que exigen la presencia de todos los parlamentarios del partido.

Respecto al número de los ministros que serán parlamentarios, se estima que podría reducirse a los titulares de departamentos políticos, como Interior, Justicia, Exteriores, Presidencia, Hacienda, Regiones y algunas Vicepresidencia.

Los departamentos económicos o técnicos (Obras Públicas, Transportes, Sanidad, Comercio, Cultura, Educación, etcétera) podrían estar desempeñados por destacadas personalidades del partido, en el plano profesional, sin necesidad de ser parlamentarios. Estos ministerios dispondrían de un gabinete político parlamentario, encargado de coordinar las actuaciones del grupo parlamentario y el ministerio correspondiente.

### Hoy, eclipse parcial de Luna

SAN FERNANDO (Cádiz). (Efe). — El Instituto y Observatorio de Marina anuncia que hoy día 13 habrá un eclipse parcial de Luna que terminará el 14.

La fase de penumbra será a las 19'11 horas y el primer contacto con la sombra a las 20'29 horas. El momento medio del eclipse ocurrirá a las 22'08 horas, el último contacto con la sombra a las 23'47 y el último contacto con la penumbra el día 14, a las 1'05 horas. Según el Observatorio de

Marina, un eclipse de Luna ocurre, a diferencia de los de Sol, a la misma hora en todos los lugares de la tierra, siendo condición para su visibilidad que la Luna esté sobre el horizonte.

Trazando una línea imaginaria de Santander a Ceuta, las personas que están al este de esta línea verán toda la fase parcial, mientras que las situadas al oeste verán salir la Luna ya parcialmente eclipsada, tanto más cuanto más al oeste se encuentren.

### NOMBRES PROPIOS



JOSE RAMON ALVAREZ RENDUELES, gobernador del Banco de España, pronunciará, el próximo día 15, una conferencia en el colegio mayor de la Moncloa de Madrid sobre "El sistema monetario europeo". La conferencia forma parte del solemne acto académico de imposición de becas del curso 1978-79, que se celebrará en este colegio mayor a las ocho de la tarde.

GEORGE BRENT, actor de Hollywood cumple hoy 75 años de edad. Nació en Irlanda y se licenció en la Universidad Nacional y posteriormente en el centro dramático de Eire. Por haber participado en una insurrección en su país se ve obligado a fugarse, lo que hace en un carguero rumbo a los Estados Unidos. Debutó en cine en 1930 y alcanzó gran popularidad con papeles dramáticos, especialmente las siete películas que hizo con Bette Davis. Estuvo casado cuatro veces.

JOSE MARIA FIGUERAS, presidente de la Cámara de Comercio de Barcelona, salvo imprevistos muy improbables será el nuevo presidente del Consejo Superior de Cámaras de Comercio tras las elecciones que tendrán lugar mañana. Así se desprende de un sondeo efectuado entre los presidentes de todas las Cámaras de Comercio de España. Casi todo está pactado para que Figueras saque amplia mayoría, e incluso se espera la retirada de Ysasi Yasmendi.

MAXIMO ESTEVEZ ALVAREZ, periodista, pionero de la radio moderna y redactor jefe del diario "Arriba" falleció el pasado domingo en la clínica de Puerta de Hierro de Madrid. Máximo Estevez desempeñaba en la actualidad la jefatura del gabinete técnico de Radio Nacional de España. En su fecunda labor periodística figura la fundación y dirección durante trece años de Radio Peninsular; en 1973 fue nombrado secretario general de Radio Nacional de España, cargo que desempeñó hasta 1975. El entierro se verificará hoy, a las doce menos cuarto del mediodía.

#### CASI CIEN MIL MILLONES

### Recaudación del Estado el pasado enero

Durante el primer mes del año, el Estado recaudó 99.900 millones de pesetas, entre impuestos y Deuda Pública, esta última dentro de la emisión para ayudas al sector siderúrgico de 24.800 millones, según datos provisionales del Ministerio de Hacienda.

La recaudación aumentó en un 43 por 100 respecto al mismo mes del año anterior. Los pagos por su parte, se incrementaron en un 77 por ciento, que fueron de 192.900 mil-

liones, frente a 57.900. Dentro del capítulo de ingresos, alrededor de la mitad ha correspondido a la recaudación por impuestos indirectos —47.600— de los que 11.672 se han recibido por el impuesto sobre el lujo. Por impuestos directos se han recaudado 20.840 millones de pesetas, siendo los tributos ya extinguidos (a causa de la reforma fiscal) los que han proporcionado más dinero a las arcas de Hacienda (15.000 millones de pesetas).

## ELECCIONES MUNICIPALES

### Comenzó la campaña electoral

CASI 200.000 CANDIDATOS PARA CUBRIR MAS DE 8.000 PUESTOS DE CONCEJALES Y ALCALDES

MADRID. (Pyresa).— La campaña electoral para las elecciones municipales del próximo día 3 de abril ya ha comenzado, aun que ni en Radio Nacional ni en Televisión hayan aparecido aún los candidatos para exponer sus programas debido a la prohibición existente de que durante los fines de semana no existan espacios electorales ninguno de estos medios.

Sin embargo, los carteles, folletos y pegatinas han aparecido de nuevo en nuestras calles para ensalzar las cualidades de los casi 200.000 candidatos que intentarán cubrir los puestos de concejales y alcaldes en los 8.123 municipios existentes actualmente y que son unos cuantos menos que los que existían en las últimas elecciones municipales democráticas celebradas en España el 12 de abril de 1973; y que eran 9.259 que fueron cubiertos con 81.099 concejales.

El partido que mayor número de candidatos presenta es UCD con 54.000 candidatos para cubrir puesto de 6.300 municipios. Por su parte el PSOE y el PCE han cubierto todos los municipios de más de 10.000 habitantes. El primero presenta candidaturas a 3.300 Ayuntamientos algo más de la mitad que UCD y el PCE-PSUC lo hace en 1.660. La ORT lo hace en 1.250 municipios, aunque no hay que olvidar el reforzamiento conseguido ahora con la fusión con el Partido del Trabajo de España. Finalmente, Coalición Democrática, a salvo de las retiradas de candidatos ya iniciadas a la vista de los adversos resultados obtenidos en las legislativas, cubre 1.032 municipios. Respecto a los partidos de implantación nacional cabe destacar la cobertura casi total de los municipios vascos con el PNV y la de Convergencia Democrática de Cataluña en este territorio.

La campaña electoral, que durará veintidós días, comenzó a las 0,00 horas de ayer, día 12, y finalizará el próximo día 1, dejándose el día 2 de abril como jornada de reflexión.

El día 3 todos los mayores de 18 años inscritos en el censo, y en uso de sus derechos civiles y políticos, tienen derecho a elegir directamente a los concejales de su municipio. El plazo para votar por correo se cierra el próximo día 26. En cuanto a las personas que voten directamente lo harán en el mismo colegio en que votaron en las elecciones del pasado día 1 de marzo, donde encontrarán las papeletas con las candidaturas de los diferentes partidos políticos y coaliciones que presenten candidatos para el ayuntamiento. Para que la votación sea válida



MADRID.-- A las 0,00 horas del día de ayer dio comienzo la campaña electoral para las próximas elecciones municipales. Con este motivo las diversas calles de la ciudad empezaron a verse nuevamente empapeladas por los carteles de los diversos grupos políticos que presentan candidatos a la alcaldía. Asimismo los vehículos propaganda de los distintos partidos también comenzaron a recorrer la ciudad.-- (Foto: Efe.)

en las papeletas estarán todos los nombres de los concejales por el partido elegido. En las papeletas no se pueden introducir modificaciones.

Si el pueblo tiene menos de doscientos habitantes en la papeleta estarán todos los nombres de los que se presentan, sea por el partido que sea y el elector hará como en las papeletas para el Senado: marcará con una cruz los cinco que quiere que le representen en el ayuntamiento.

Una vez finalizadas las elecciones comenzará el escrutinio que será público y se verificará por la junta electoral de zona. el quinto día hábil siguiente al de la votación, haciéndose por orden alfabético de municipios. Al escrutinio que durará entre ocho y diez días le seguirá el acto de elección de alcaldes, una vez trans-

curridos diez días desde la proclamación de concejales electos. En la misma sesión de elección de alcalde se elegirá también la comisión permanente del ayuntamiento. Estas sesiones serán públicas.

## «ATAREADA» JORNADA DE SUAREZ EN CARACAS

### Convocada una «cumbre» de mandatarios latinoamericanos

Los cinco presidentes y jefes de Estado que difundieron ayer una declaración conjunta por la que acordaron reunirse en diciembre próximo decidieron ampliar la convocatoria a otros mandatarios de Latinoamérica, declaró a Efe el presidente del Gobierno español, Adolfo Suárez.

Suscribieron el referido documento Rodrigo Carazo (Costa Rica), Antonio Guzmán (República Dominicana), David Padilla (Bolivia), Julio César Turbay y Ayala (Colombia) y el propio Adolfo Suárez.

El presidente del Gobierno español destacó que el tema del incremento en los precios del petróleo será uno de los puntos a tratar en la reunión de primeros mandatarios y jefes de Gobierno.

En este sentido, concretó el «premier» español que tal subida de los crudos puede afectar decisivamente a la estabilidad de la democracia en algunos países de la América Latina.

«Afortunadamente para España —dijo Suárez—, un nuevo incremento en los precios del petróleo no haría peligrar la estabilidad democrática en mi país.»

El presidente del Gobierno español no quiso hacer más declaraciones, limitándose a anunciar que sus criterios sobre la política latinoamericana de su gabinete «ya los explicaré en mi discurso de investidura».

Suárez aludía a su nuevo mandato gubernamental como resultado de las últimas elecciones parlamentarias llevadas a cabo en España.

#### «ATAREADA» JORNADA

El presidente del Gobierno español tuvo un día verdaderamente «atareado» en la capital venezolana, donde se encuentra con motivo de los actos de transmisión de mando en este país.

A las 9'30 hora local (14'30 en España), Suárez asistió al solemne «Te Deum» en la catedral de Caracas que marcó el inicio de la histórica jornada en que el socialcristiano Luis Herrera Campins recibió el mando de manos del socialdemócrata Carlos Andrés Pérez.

A las 10'45 hora local asistió en el Palacio Federal legislativo (Congreso Nacional) junto a

siblemente en la República Dominicana.

Tras los actos reseñados, Suárez y el ministro Oreja Aguirre asistieron a un almuerzo privado en su honor dado en la «Quinta Campo Claro».

Por la tarde a las 18,00 hora local, Suárez participó en el palacio presidencial de Miraflores en el acto de saludo de los jefes de misiones extranjeras al nuevo magistrado venezolano.

Para finalizar su «atareada» jornada, Suárez asistió a la recepción de gala en el círculo de la Fuerzas Armadas en Caracas.

#### FELICITACION DEL REY

Con ocasión de la toma de posesión del presidente de la República de Venezuela, S. M. el Rey de España ha enviado un mensaje de felicitación a S. E. Luis Herrera Campins.

otros jefes de Estado y de Gobierno y dignatarios de todas partes del mundo a la juramentación de Luis Herrera

Y, entre los dos actos, Suárez tuvo aún tiempo de reunirse con los presidentes que han firmado la referida declaración conjunta.

Tanto Suárez como el resto de los firmantes subrayaron que su postura no es de oposición al establecimiento de precios justos. «Pero —apuntaron— discrepamos abiertamente de una fijación arbitraria.»

Suárez destacó que acordaron reunirse en diciembre, po-

## Los antibióticos más vendidos de España son irracionales

BARCELONA. (Pyresa). — El 62 por ciento de los antibióticos más vendidos en España tienen una combinación inaceptable e irracional según un estudio, aún inédito, realizado por dos especialistas de los servicios de farmacia del Hospital de San Pablo de Barcelona y del Hospital de Granollers.

El hecho de que la mayoría de especialidades existentes en el mercado sean irracionales junto a los problemas de autodeterminación de la población y de las prescripciones médicas incorrectas hacen más peligroso el uso de los antibióticos.

Los laboratorios, para poder aumentar precios, se ven obligados a introducir asociaciones y variaciones inútiles que pueden ser perjudiciales de los antibióticos registrados.

Según el estudio, los antibióticos —por su naturaleza o su deficiente administración— pueden causar efectos secundarios sobre el estómago, el hígado, el riñón y el oído. En el caso de mujeres embarazadas puede tener efectos nocivos sobre el feto.

Su toxicidad puede superar sus posibles efectos beneficiosos, además de resultar ineficaces ante un virus de la gripe, por ejemplo.

## LABORAL

### Hoy: Recrudescimiento de los conflictos en metal

MADRID. — Para hoy está prevista la iniciación de la huelga en Altos Hornos del Mediterráneo.

Por otra parte también se reanuda hoy la huelga del Metal de Vizcaya que puede ser total ya que puede afectar a las empresas que no tienen pendiente el convenio por solidaridad con los que están pendientes del convenio.

En Tarragona también empezará la huelga del sector que podría afectar a 10.000 trabajadores.

#### DESCONVOCADO EL PARO DE FUNCIONARIOS DE JUSTICIA

La Comisión Permanente del Sindicato Independiente de los Funcionarios de la Administración de Justicia ha desconvocado la huelga, aún a pesar de que no ha habido reunión con el ministro de Justicia.

#### CONFLICTOS EN SANIDAD

Los médicos internos del Hospital de San Pablo han iniciado una huelga indefinida.

Los días 5 y 16 irán a la huelga las clínicas privadas de Madrid.

Continúan las negociaciones INP-Centrals Sindicales.

#### RUMORES DE ELECCIONES SINDICALES

Se ha extendido el rumor de nuevas elecciones sindicales en

España, de carácter general. Se oponen a dichas elecciones CC. OO. y U.G.T. El Ministerio de Trabajo ha señalado que el rumor no ha salido del Ministerio.

La Coordinadora de Sindicatos Libres e Independientes se ha disuelto e integrado en la Central C.G.D.T.

#### HUELGA EN MICHELIN DE VITORIA

Los trabajadores de Michelin de Vitoria iniciaron una huelga en apoyo de sus reivindicaciones.

#### OTROS CONFLICTOS

La delegación de Trabajo de Cádiz denunció la existencia de personas con 2.000.000 de ingresos que trabajan en el empleo comunitario.

Estuvieron en huelga ayer los trabajadores de contratas ferroviarias.

Automóviles Portillo, de Málaga, está de nuevo en huelga.

El «BOE» ha publicado el laudo de banca privada y el SU ha anunciado que recurrirá contra el mismo.

Hoy comienzan las negociaciones del convenio de Iberduero.

Los trabajadores de cerámica de Castellón llevan veintidós días en huelga.

La asamblea nacional de empleados de notarias ha decidido llevar a cabo una huelga en caso de que la Administración no retire el proyecto de disolución del Colegio Nacional de Empleados de Notarias.

Los trabajadores de «El Periódico» decidieron solicitar huelga legal para el próximo día 19.

## SEGUN CALVO ORTEGA

### RTVE no está al servicio del Gobierno

El ministro de Trabajo, Rafael Calvo Ortega, declaró en Oviedo (aclarando que hababa como ministro de Trabajo) que la televisión no está al servicio del Gobierno, ya que él ha enviado notas sobre temas de interés para el país y no le han sido emitidas. El señor Calvo Ortega añadió que incluso había protestado en ciertas ocasiones, enviando cartas al presidente del organismo, Fernando Arias Saizgardo.

En una reunión organizada por el periódico «La Voz de Asturias» con los diputados electos por Asturias, el señor

Calvo Ortega informó que las notas enviadas por él a TVE, para su emisión, se referían a temas de interés general como el fraude en la Seguridad Social y la conflictividad laboral.

En otro momento, el ministro de Trabajo manifestó que «todos queremos una prensa independiente pero la prensa siempre lleva la independencia del sujeto que elabora la información».

Añadió más adelante que la independencia en la prensa pasa por «el mismo aro» que la independencia de la legislación entre otras.

## ORDEN PUBLICO

SEGUN DENUNCIA DEL SENADOR MIGUEL CASTELL

### Dos parlamentarios vascos, agredidos por la policía

DURA REPLICA DEL GOBERNADOR CIVIL DE GUIPUZCOA

SAN SEBASTIAN. (Europa Press.) — El parlamentario de Herri Batasuna, Miguel Castell, presentó a la 1.00 de la tarde de ayer una denuncia ante el Juzgado de guardia de San Sebastián, por presunta agresión por parte de miembros de la Policía Nacional.

El Sr. Castell hace constar en la denuncia que tanto él como Letamendía informaron a un suboficial de la policía sus condiciones de parlamentarios. Posteriormente, y cuando se encontraban en la avenida de España, expresaron al suboficial su disconformidad con el proceder de la policía.

"El suboficial —señala el señor Castell— mandó circular y sin dar tiempo a más saltaron de un mini-bus una serie de miembros de la policía nacional que, con la porra alzada, se lanzaron contra el grupo golpeando a la gente".

Finalmente, el señor Castell señala que pese a insistir en su condición de senador fue golpeado varias veces en la zona de los riñones y glúteo, y que el diputado Francisco Letamendía, al que perdió de vista, fue objeto de maltrato físico por parte de la policía nacional.

En la denuncia explica también que la policía golpeó a personas mayores y a señoras con niños sin causa que pudiera justificarlo. La denuncia va acompañada de una lista de 35 testigos presenciales y de la matrícula del mini-bus del que salieron los policías nacionales autores de los golpes.

RESPUESTA DEL GOBERNADOR DE GUIPUZCOA

SAN SEBASTIAN. (Efe). — "Castells y Letamendía no pueden llamarse a engaño, pues la manifestación de ayer estaba prohibida por defecto de forma, ya que había sido solicitada con 24 horas de antelación y son diez días los que marca la ley".

En estos términos se ha expresado a Efe el gobernador civil de Guipúzcoa, señor Oyarzabal, en relación con los incidentes registrados a mediodía

del domingo en los que fueron golpeados por la Policía Nacional los dos parlamentarios de Herri Batasuna.

El gobernador civil añadió: "Creo que el motivo tampoco daba lugar a que se pudiese ni siquiera tolerar esta manifestación, puesto que al fin y al cabo estos señores protestaban por la situación de unos detenidos que lo están por orden judicial y sometidos al poder judicial, que debemos respetar".

El señor Oyarzabal dijo más adelante que "en cuanto a que el señor Castells alega su condición de senador, yo le quiero recordar, primero, que inmunidad no significa impunidad, y mucho menos en quien está llamado a formular las leyes y por tanto vigilar el cumplimiento de la legalidad; segundo, que el señor Castells habrá sido elegido, pero no ha tomado posesión de su cargo de senador".

"Incluso cuando llegue el día de la toma de posesión de su cargo —añadió— creo que debe quedar bien claro que ni el señor Castells ni el señor Letamendía, ni ninguno de los demás parlamentarios españoles tienen inmunidad para incumplir las leyes y que ellos, al contrario, son los que están más obligados a dar ejemplo y cumplir a rajatabla lo que marca la legislación vigente".

LOS HECHOS

BILBAO. (Europa Press.) — Durante la madrugada del domingo, se produjeron en la provincia de Vizcaya diversos encierros en edificios públicos, que fueron seguidos a lo largo del día por manifestaciones ilegales en diversas localidades vizcainas.

Estos acciones estaban convocadas por las egestoras pro-amnistía, PTE, MK-OIC, LKI, AOA, PC (M-L), Herri Batasuna, Euskadiko Ezquerria y otros grupos de izquierda «abertzales», y tenían

por objeto protestar por la estancia en la prisión de Soria de presos de origen vasco, los confinamientos de refugiados vascos en Francia, la presencia de la policía en el País Vasco, el paro, congelación de salarios, contra la ley antiterrorista, y en solicitud de amnistía total.

Un encierro de unas 200 personas tuvo lugar en la parroquia de Santa Teresa, de Baracaldo. Entre los encerrados figuraba el diputado de Herri Batasuna, y miembro del comité pro-amnistía de Baracaldo, Pedro Solabarrieta. Tras el encierro, que finalizó por la tarde, iniciaron una manifestación, que fue disuelta por la Policía Armada. Los manifestantes cruzaron coches en las calles para impedir la acción policial. Un vehículo de la Policía Armada resultó con los cristales rotos, al atravesar la manifestación.

En la iglesia de Santa María de Portugalete se encerraron doce personas, entre los que se encontraban ex presos de Soria y de Basauri. Otros grupos de personas se encerraron en Lemonaiz, Algorta y en los barrios vizcainos de San Adrián, Zurbarrán, Romo, Berango, Durango y Santxuxu, así como en los ayuntamientos de Basauri y Munguía.

HERIDO GRAVE

BARACALDO (VIZCAYA). (Efe). — Eduardo Peso Grijalba, de 41 años, soltero, ingresó el domingo por la tarde en la ciudad sanitaria de Cruces-Baracaldo tras haber resultado alcanzado por un disparo de arma de fuego en la localidad alavesa de Llodio.

Según se informó a Efe en aquel centro sanitario, Eduardo Peso Grijalba presenta "hemotórax por arma de fuego, herida penetrante en cavidad izquierda torácica, con orificio de entrada y salida. Pronóstico grave". Está ingresado en reanimación de cirugía.

El disparo se produjo, al parecer, durante una manifestación celebrada en Llodio sobre las 1,00 de la tarde de ayer, en favor de los presos vascos en Soria. Durante los incidentes se registraron enfrentamientos entre manifestantes y fuerzas de la Guardia Civil.

## ACUSADOS DE LA MUERTE DE DOS POLICIAS

### NACIONALES

### Incidentes en el juicio de dos presuntos «grapos»

Madrid. (Efe). — La vista de la causa seguida ayer contra los presuntos miembros de «GRAPO» Enrique Cardán Calixto y Olegario Sánchez Corrales, acusados de la muerte de una pareja de la Policía Nacional, finalizó sin la presencia de éstos ni del público, ante los incidentes que tuvieron lugar en la sala, a raíz de las manifestaciones de uno de los procesados.

Una vez que hubieron terminado los interrogatorios de los procesados, para quienes el fiscal pide treinta años de privación de libertad para cada uno, y del único testigo

que se personó, Olegario Sánchez se puso en pie y dijo que a partir de ese momento no reconocían al tribunal legalizado para juzgarlos, ya que se trataba de marionetas del Gobierno fascista.

En ese momento, el público comenzó a dar vítores al GRAPO y el presidente del tribunal ordenó que los procesados fuesen retirados al calabozo, así como que se desalojase la sala, lo cual se efectuó en medio de gritos y aplausos, mientras que los procesados saludaban puño en alto.

Desalojada la sala, con ex-

cepción de los periodistas, el fiscal y los defensores elevaron a definitivas sus conclusiones provisionales y el juicio terminó con los informes de las partes.

Los abogados defensores, Juan Manuel González Berzosa y José Ramón Clemente Moleiro, solicitaron la absolución de sus patrocinados.

El juicio, celebrado ante la sección primera de lo penal de la Audiencia Nacional y con un tribunal compuesto por cinco magistrados, dada la gravedad de las penas solicitadas, se trató de iniciar con el interrogatorio del procesado Cerdan Calixto, pero éste se negó a contestar al fiscal, invocando que la vista había de ser pública y que el público no había entrado todavía en la sala.

El paso a la sala se desarrollaba lentamente, debido al cacheo que la Policía hacía a las personas que querían presenciarlo.

Una vez que la sala estuvo mediada de público, y a un nuevo intento de iniciar el juicio, Cerdan Calixto volvió a negarse a contestar por la misma causa que antes.

El presidente hizo entonces intervenir a uno de los defensores, al señor González Berzosa, pero el letrado opinó lo mismo que el procesado y el juicio no se inició hasta las 11,05 horas.

IBA DE PAISANO

### Policía nacional, agredido en San Sebastián

SAN SEBASTIAN. — E. Press. Un policía nacional fue agredido sobre las 7 de la tarde del domingo en una cafetería de San Sebastián, por varias personas que le reconocieron como tal, a pesar de ir vestido de paisano, según han informado fuentes policíacas.

El policía nacional se encontraba en la cafetería «Dólar» de San Sebastián cuando fue reconocido por varios individuos, que le agredieron. El policía fue atendido en la Cruz Roja de San Sebastián de heridas de pronóstico leve, y salió del centro asistencial por su propio pie.

### ETA, autora de la muerte del jefe de la Policía Municipal de Beasain

BILBAO. (Europa Press.) — ETA-Militar, en un comunicado hecho público en la tarde de ayer se atribuyó el atentado que costó la vida al jefe de la Policía Municipal de Beasain, don José Miguel Chavarri Isasi.

Como se recordará, el señor Chavarri Isasi fue asesinado el pasado día 9, cuando se encontraba en su despacho.

PRESUNTOS MIEMBROS DEL M.P.A.I.A.C. TRASLADADOS AL HOSPITAL PROVINCIAL

LAS PALMAS. (Pyresa.) — Dos jóvenes, presuntos miembros del MPALAC, fueron trasladados desde la prisión al Hospital Provincial, ya que su precario estado de salud, a consecuencia de una prolongada huelga de hambre, así lo recomendaba.

Según ha podido saber Pyresa, a los reclusos (un hombre y una mujer) se les está aplicando suero con glucosa y grasa por vía parenteral; al parecer, su estado es bastante delicado.

Los dos presuntos miembros del MPALAC fueron detenidos hace un año, acusados de diversas acciones, tales como colocación de artefactos explosivos y un atraco a mano armada a la Caja de Ahorros de Madrid.

MANIFESTACION ANTINUCLEAR

BARCELONA. (Pyresa.) — Unas 50.000 personas se concentraron a mediodía de ayer en el centro de Barcelona bajo el lema "Siguem avui actius o demà serem radioactius" ("Seamos hoy activos o mañana seremos radioactivos"), para iniciar una marcha antinuclear que terminaría dos horas más tarde en la avenida de la Catedral.

La manifestación fue convocada por el comité antinuclear de Cataluña, con la adhesión del grupo de ecologistas de Cataluña, Unión de Payeses, Sociedad Naturista, Sección Profesional de Biólogos, Ateneos Libertarios y varios grupos sindicales y políticos, entre los que destaca la presencia del PSUC (Partido Socialista Unificado de Cataluña, comunista). Los participantes en la manifestación circularon a pie o en medios de transporte no contaminantes, como bicicletas y triciclos, y muchos portaron flores.

MONZON SIGUE HOSPITALIZADO

VITORIA. (Pyresa.) — Por ampliación de la inmunidad parlamentaria ha sido puesto en libertad Telésforo Monzón, aunque continúa internado en el hospital de Santiago Apóstol, reponiéndose de una neumonía en el pulmón izquierdo contraída durante su permanencia en el centro penitenciario de Nanclores de la Oca.

## RIEGO POR GOTEO

ASPERSION - GRUPOS BOMBA MATERIAL INDUSTRIAL Y AGRICOLA - GRUPOS ELECTROGENOS CORRIENTE ALTERNA Y CONTINUA - TUBERIAS - MOTORES DIESEL

Presupuestos e instalaciones ELECTRICA RAFAEL PUIGCERCOS

Calle HEROES DE MANACOR, 30  
Teléfonos: 24 09 19 - 24 61 98  
PALMA DE MALLORCA

## AYUNTAMIENTO DE PALMA

PAGO DE ARBITRIOS

ESTAN AL COBRO EN EL NEGOCIADO DE RECAUDACION LOS RECIBOS DE:

## IMPUESTO CIRCULACION VEHICULOS

Se recuerda puede hacerse uso de la domiciliación de pago mediante Entidades Bancarias y Cajas de Ahorros.

NOTA: EVITE COLAS ULTIMOS DIAS

«Washington Post»

## denuncia irregularidades financieras en el negocio de cacahuetes de los Carter

El tema de las posibles irregularidades financieras en el negocio de cacahuetes de la familia del presidente Carter adquirió un nuevo rumbo, con la publicación en el «Washington Post» de una historia, que por primera vez amenaza el futuro político de Jimmy Carter.

El diario de la capital, que se distinguió por destapar en su día el escándalo «Watergate», publicó unas declaraciones de un antiguo empleado de ese negocio que afirmó que él y Billy Carter, el hermano del presidente, falsificaron documentos.

Jimmy Hayes afirmó en concreto que él y Billy Carter alteraron las fechas de talones bancarios y llevaron una contabilidad doble del negocio de cacahuetes —que comprende la producción, almacenamiento y venta— para encubrir un déficit de medio millón de dólares en el pago de los intereses de un importante préstamo que el Banco Nacional de Georgia otorgó a los Carter. El hecho ocurrió en 1976, cuando Jimmy Carter trató de ganar las últimas elecciones presidenciales.

Al convertirse en presidente, Carter depositó sus intereses en el negocio familiar —del que posee un 65 por ciento— en custodia de un fondo ad-

ministrativo al que no tiene acceso y que se encuentra en manos del abogado de Atlanta Charles Kirbo, un amigo personal del presidente.

En los últimos meses, se rumoreó que los 3,7 millones de dólares que el banco de Georgia prestó a la familia Carter para inversiones en su negocio durante 1976 podrían haber ido a parar, en su mayor parte, a financiar la campaña electoral de Jimmy Carter.

Las acusaciones del «Washington Post» podrían suponer serios problemas financieros y legales para el hermano del presidente, indirectamente, para este mismo. Hasta el momento, no se ha podido interrogar a Billy Carter, internado en una clínica para rehabilitarse de su condición de alcohólico.

A raíz de los últimos descubrimientos del «Washington Post», comenzaron a surgir en Washington las peticiones para que se investigue este posible escándalo, a modo del que en su día llevó a cabo la investigación del caso «Watergate» que acabó con la presidencia de Richard Nixon.

Los senadores republicanos Robert Dole y Howard Baker, ambos urgieron para que las finanzas del presidente se investiguen fuera de todo tipo de presión política.

## Amin pone condiciones para negociar con Tanzania

El presidente Amin, dijo que sólo negociaría con el presidente Julius Nyerere cuando las tropas tanzanas se hayan retirado de su país.

«No puedo negociar cuando el enemigo se encuentra a 130 kilómetros en el interior de Uganda», dijo Amin después de recibir en Kampala una propuesta de paz nigeriana.

Amin, citado por Radio Uganda captada en Nairobi, dijo que su entrevista con el presidente tanzano podría ce-

lebrarse en cualquier país neutral. Todavía no se ha producido ninguna respuesta al ofrecimiento de Amin por parte de Nyerere, que al parecer ha recibido el mismo mensaje nigeriano en la capital tanzana.

La postura de Nyerere es que se retirará de Uganda sólo si este país renuncia a sus pretensiones territoriales en Tanzania y si le paga una indemnización por la invasión del noroeste de Tanzania que realizó en octubre.

CARTER PROLONGA SU ESTANCIA EN JERUSALEM

## Polémica sesión en el Parlamento israelí

- LA OPOSICION ABOGA POR LA CREACION DE UN ESTADO

JORDANO-PALESTINO

- MANIFESTACIONES ESTUDIANTILES CONTRA EL PRESIDENTE USA

El presidente norteamericano, Jimmy Carter, ha aplazado su partida de Israel, según ha anunciado el Gobierno de Israel.

La decisión de Carter se produce después de que el primer ministro israelí, Menahem Begin, declarara que desde su llegada «hemos avanzado mucho» en las gestiones de paz en Oriente Medio.

El aplazamiento de la partida de Carter se debe al parecer a la persistencia de diferencias entre Egipto e Israel sobre el borrador de acuerdo y a las últimas propuestas presentadas.

Carter, quién en un discurso pronunciado ante el Parlamento israelí se mostró un tanto pesimista con respecto a su misión, adoptó presumiblemente la decisión después de la sesión vespertina de conversaciones entre la delegación norteamericana —encabezada por Cyrus Vance— y la parte israelí.

ACUERDOS ISRAELO

NORTEAMERICANOS

Los ministros israelíes de Asuntos Exteriores y de Justicia, Moisés Dayan y Samuel Tamir y un equipo de expertos han comenzado a redactar el texto de los acuerdos que se concluirán con los Estados Unidos, paralelamente al tratado de paz con Egipto, anuncia Radio Israel.

Estos acuerdos conciernen a los compromisos norteamericanos sobre el abastecimiento de petróleo a Israel, así como los de ayuda económica y militar, añadió la emisora.

BORRASCOSA SESION

PARLAMENTARIA

JERUSALEM. (Elías Zaldívar.—Efe). El Gabinete de Israel en pleno resolvió aceptar a exigencia egipcia de negociar por la autonomía palestina para los 400.000 pobladores árabes de Gaza.

En cambio, rechazó la presencia de oficiales de enlace de El Cairo en Gaza a fin de cooperar con el proceso hacia la autonomía.

También aprobó el Gobierno israelí una propuesta de los EE.UU. para finalizar las negociaciones por la autonomía palestina en Gaza y Cisjordania en un año, desde la firma de la paz.

Egipto exige también que en ese plazo de un año se convoquen elecciones entre los palestinos y condiciona la normaliza-

ción de sus relaciones con Israel a la instalación del autogobierno de los palestinos.

Israel resolvió exigir de Egipto esa normalización, designando embajadores, a los nueve meses de la firma de la paz, es decir, cuando sea devuelta la mitad de la Península de Sinaí.

Ese sería un compromiso tomado verbalmente por el presidente egipcio Anwar al Sadat en la «cumbre» de Camp David con Jimmy Carter y el premier israelí Menahem Begin, hace cinco meses.

Israel, asimismo, verá como una manifestación de las buenas relaciones entre ambos países que Egipto acepte incluir en el acuerdo de paz un compromiso para venderle el petróleo del Sinaí.

Begin dijo en el Parlamento israelí que existen aún problemas muy serios por resolver, y añadió que su Gobierno no va a firmar la paz sin el consentimiento de la «Knesset» (Parlamento).

Una diputada, al ser expusista, dijo que se iba a la «misión» con los jóvenes del «bloque» de los creyentes ultranacionalistas, que fueron detenidos ayer por la policía israelí cuando intentaban

## CHAD: SE REANUDA LA GUERRA

El alto el fuego fue roto de nuevo en N'Djamena mientras los primeros elementos de la «fuerza-tapón» nigeriana tomaba poco a poco posiciones entre las FAT (Fuerzas Armadas Tchadianas) del presidente Félix Mallum y las FAN (Fuerzas Armadas del Norte) de Hissene Habré.

Se han producido combates en el puente de Chagua, en Chari, al su de N'Djamena.

Enfrentamientos similares se produjeron también el pasado sábado en diferentes puntos de la ciudad, especialmente en Chagua y Farcha, así como cerca de la sede de la policía.

detener la caravana de Jimmy Carter en viaje al Parlamento.

Fuerzas de seguridad israelíes clausuraron ayer la universidad palestina de Bir Zeit y escuelas de Jalul y Belén, en Cisjordania, donde hubo manifestaciones estudiantiles contra la misión Carter.

Entre los universitarios árabes de Bir Zeit hubo tres heridos. Dos turistas también resultaron heridos en Jalul, al ser apedreado el autobús en el que viajaban.

El jefe de la oposición laborista, Shimon Peres, declaró, al hablar en el Parlamento, que Israel debería aceptar un diálogo político con los palestinos que reconozcan al Estado israelí.

Peres se pronunció en favor del tratado de paz con Egipto, y de la creación de un Estado jordano-palestino sobre la base de concesiones territoriales en Judea, Samaria y Goza.

Mientras diputados del ala ultranacionalista del bloque «Likud» (oficialista) gritaban a Begin por sus concesiones a Egipto y por la autonomía palestina, los comunistas exigían un Estado palestino junto al de Israel.

Begin terminó su discurso con gran dificultad, y las últimas palabras fueron inaudibles.

CARTER, EN EL

PARLAMENTO ISRAELI

El presidente Jimmy Carter ha hecho un llamamiento a Israel y a Egipto para que tomen las decisiones históricas que son necesarias para alcanzar la paz, al tiempo que se comprometía a poner el potencial norteamericano político, económica y militarmente al servicio del Estado judío si y cuando este lo necesitara.

Carter hizo ese llamamiento en un emotivo discurso pronunciado ante el «Knesset» (Parlamento israelí). Aludió a los esfuerzos que tanto el primer ministro Menahem Begin como el presidente Anwar al Sadat hicieron a favor de una solución del conflicto de Oriente Medio, lamentándose seguidamente de que, pese a todo, aún no lo habían conseguido. «Pero debemos perseverar y no permitir que se oscurezca esta ocasión», concluyó el presidente norteamericano.

INDOCHINA:

## «GUERRA DE LAS COLINAS»

A medida que se acerca el fin de la retirada de las tropas chinas, crece el temor entre los vietnamitas de que esta retirada tiene en sí ya el germen de una «guerra de las colinas», al poner nuevamente de actualidad el viejo conflicto chino-vietnamita sobre el trazado «histórico» de la frontera.

El ministro de Asuntos Exteriores vietnamita acusó a los chinos de haber «removido mojoneros fronterizos» en el sector de China (cerca de Lang Son). Esta querrela, aunque pueda parecer benigna comparada con los duros combates de los veinte últimos días, conjura no obstante el peligro de que las hostilidades se perpetúen. Hanoi ha insistido desde el primer momento en que los chinos, al retirar sus tropas, respeten el trazado «histórico» de la frontera.

## SIHANUK, EN PEKIN

El ex-jefe del Estado camboyano, príncipe Norodom Sihanuk, hizo un llamamiento para la inmediata retirada de las fuerzas vietnamitas que se encuentran en su país y elogió la reciente invasión china del Vietnam.

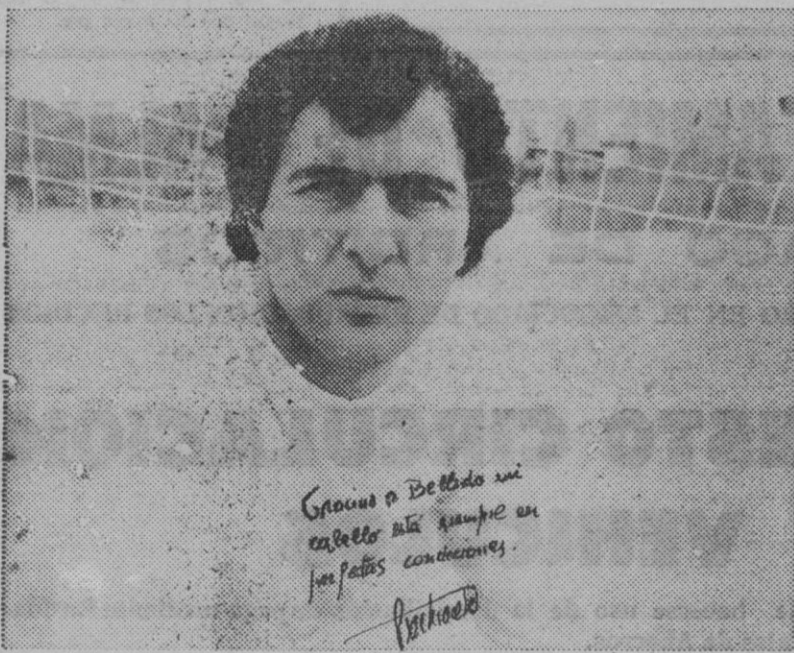
En las palabras pronunciadas en el curso de un banquete en Pekín, Sihanuk dijo que condenaba a la República del Vietnam por la agresión perpetrada contra Camboya, y dijo: «Demandamos que Vietnam respete la independencia, soberanía e integridad territorial de Camboya sin demora alguna».

## ATAQUES RHODESIANOS CONTRA BASES GUERRILLERAS

La aviación rhodesiana bombardeó bases del Frente Patriótico en Mozambique; informa el mando militar de Salisbury.

Se trata del quinto ataque contra un país negro anunciado por el Gobierno de transición rhodesiano en tres semanas. Su objetivo es preparar el camino para las elecciones de abril, que el Frente Patriótico va a boicotear.

El comunicado militar dijo que el ataque se había dirigido contra unos depósitos de armas del Ejército Africano Nacional de Liberación de Zimbabue, brazo armado del Frente Patriótico.



Gracias a Bellido mi cabello está siempre en las perfectas condiciones.  
Pacheco

## Yo soy MORETE

Soy futbolista profesional y juego en Las Palmas.

Los aficionados al fútbol de toda España me conocen.

Mi carrera empezó en Argentina hace ya algunos años y allí obtuve mis primeros éxitos como futbolista.

Mi nuevo hogar es España y aquí soy feliz.

Hace algún tiempo tuve problemas con mi cabello. Comencé a notar una caída excesiva del pelo y empecé a preocuparme.

Mi profesión requiere un ejercicio físico muy duro, entrenamientos, sudor, duchas continuas, por lo que mi problema iba a más.

Entonces acudí a BELLIDO, en donde su Director, Mr. Frohs, experto en cosmetología, me aconsejó sobre el tratamiento más adecuado para mi pelo.

A partir de ese día, la condición de mi cabello comenzó a mejorar: desaparecía la caspa, cesaron los picores y el escozor en mi cuero cabelludo y la pérdida de pelo era cada vez menor, hasta normalizarse.

Desde entonces hasta hoy mi cabello está siempre en perfectas condiciones y sigo con el tratamiento cosmetológico para estar seguro de que mi problema no aparecerá de nuevo. Yo recomendaría a todo el que padece problemas de cabello, tales como caída excesiva, caspa, grasa, picor... que visite, a los primeros síntomas, al especialista en cosmetología de BELLIDO. Su cabello no puede esperar.

**BELLIDO** procesos capilares c.s.a.

Avda. Conde Sallent, 29 Entl.º - Tel. 22 49 41 - PALMA DE MALLORCA De 9.30 a 19.30 horas

## Mediación árabe y palestina para solucionar el conflicto yemení

El Gobierno pro-occidental del Yemen del Norte ha acusado a su vecino pro-soviético, Yemen del Sur, de haber realizado nuevas incursiones aéreas contra su territorio y haber violado el alto el fuego acordado por la Liga Árabe.

La Radio de Sanaa, en un programa captado en Kuwait, afirmó que aviones suryemeníes bombardearon el pasado domingo varias posiciones defensivas noryemeníes en la región de Harib, ciudad fronteriza noryemení situada a 160 kilómetros al sueste de Sanaa.

Los informes sobre la continuación de los enfrentamientos fronterizos se producen en un momento en que el comité político especial formado por los ministros de Asuntos Exteriores de seis países árabes y representantes de la Liga Árabe y de la Organización para la Liberación de Palestina (OLP) intensifican sus esfuerzos por lograr que ambos países observen el alto el fuego y solucionen sus problemas pacíficamente.

El comité se reunió por vez primera el pasado domingo en Sanaa. Según Radio Sanaa, adoptó una serie de medidas encaminadas a resolver el conflicto. La emisora no especificó de qué medidas se trataba, pero añadió que habían sido puestas en conocimiento del Gobierno de Sanaa.

Ayer, el comité se trasladó por avión hasta Adén para debatir las disposiciones con el Gobierno suryemení. Según la agencia de noticias iraquí «INA», el ministro

de Asuntos Exteriores sirio, Abdul Halim Jaddam, manifestó a su llegada a Adén que el comité supervisará la puesta en práctica de las resoluciones de la Liga Árabe a fin de garantizar el fin de los combates.

La Liga Árabe nombró al comité de vigilancia del alto el fuego durante la reunión de urgencia que celebró los pasados 4 y 5 de marzo en Kuwait, en un intento por encontrar una rápida solución al conflicto fronterizo que estalló el pasado 28 de febrero, ante el temor de que los rivaos yemeníes puedan ser utilizados por los Estados Unidos y la Unión Soviética para medir sus fuerzas en Oriente Medio.

Estos temores se han visto incrementados todavía más a raíz del comunicado con que Washington anunció el envío al Mar de Arabia del portaaviones «Constellation», y otros buques, así como su intención de suministrar a Yemen del Norte aviones militares y armamento norteamericanos por valor de 600 millones de dólares.

Este anuncio coincidió con noticias no confirmadas que informaban de un puente aéreo establecido urgentemente la semana pasada entre Etiopía y Yemen del Sur para el envío de 2.000 soldados y consiguientes militares cubanos y soviéticos.

El presidente del Yemen del Norte, Ali Abdulláh Saleh, en un comunicado difundido el pasado viernes, acusó a la Unión Soviética y a los Estados Unidos de intentar transformar a los dos yemeníes en escenario de sus enfrentamientos de superpotencias.

Un comunicado suryemení emitido al mismo tiempo ponía de manifiesto que el movimiento de fuerzas norteamericanas en la zona prueba claramente el carácter agresivo de la política estadounidense con respecto al pueblo y a los países de la Península de Arabia. Acusó a Washington de tratar de provocar una escalada del conflicto interyemení a fin de distraer la atención de los países árabes y posibilitar así al presidente egipcio, Anwar El Sadat, a poner en práctica su traidor plan de redención.

Según observadores políticos, el conflicto entre los dos Estados yemeníes ha cobrado especial importancia a raíz del colapso de Irán como principal baluarte occidental en Oriente Medio y a la resolución estadounidense de llenar cuanto antes el vacío dejado por el régimen del Sha Reza Pahlevi.

## Irán: Polémico referéndum

### FEMINISTA NORTEAMERICANA EN UNA MANIFESTACION DE MUJERES CONTRA JOMEINI

El «ayatollah» Chariat Madari, máximo jefe de la oposición chilita en Irán hasta el regreso de Jomeini, se muestra disconforme con la pregunta elaborada para el referéndum mediante el cual el «ayatollah» Jomeini quiere instaurar la «República Islámica».

Considerado por muchos como moderado y diplomático en el seno de la jerarquía religiosa, el «ayatollah» Chariat Madari estima, en una entrevista que publica el periódico «Kayhan», que la elección que se propone a la nación entre monarquía y república islámica, puede suscitar dudas sobre el valor del escrutinio.

«La pregunta debería ser la siguiente: ¿Qué régimen prefiere? El resultado sería el mismo: La República Islámica a la que aspira la mayoría de los iraníes. Pero de esta forma habríamos demostrado al mundo entero que el Islam defiende la libertad y la democracia».

Por su parte, el doctor Mohammed Mofatteh, que pasa por ser uno de los miembros del Consejo de la Revolución, afirma en una entrevista que publica otro periódico de Teherán, que los iraníes, en el referéndum, podrán optar libremente entre todas las for-

mas de Gobierno, «incluso la Monarquía».

### LAS MUJERES SE REBELAN

Alrededor de 20.000 mujeres se han manifestado, por quinto día consecutivo, en el centro de Teherán contra la obligación de llevar el «chador» (velo negro).

Las mujeres, que incluso se quitaban sus bufandas en un acto simbólico de desafío, han dirigido su indignación sobre todo contra la red estatal de televisión por haber censurado la cobertura de las protestas femeninas de los últimos días.

La feminista norteamericana Kate Millet se unió a la marcha, protegida a ambos lados por un cordón formado por hombres simpatizantes dispuestos a defender a las mujeres contra posibles ataques por parte de revolucionarios musulmanes.

Kate Millet manifestó que los derechos de las mujeres, garantizado por Jomeini en los comienzos de su revolución, están «ahora amenazados por lo que dice y hace» el líder religioso. Añadió que había sido invitada por las organizadoras iraníes.

## ENCICLICA DEL PAPA

Todos los medios próximos al Vaticano destacan la extraordinaria celeridad en la publicación de la primera enciclica del Papa Juan Pablo II, que será difundida el próximo jueves.

La enciclica, que llevará el nombre de «Redemptor hominis» («Redentor del hombre»), tendrá como principal argumento el misterio de la redención en Jesucristo y la dignidad del hombre.

Una delegación del Episcopado polaco formuló la invitación oficial al Papa Juan Pablo II para visitar su país natal.

## IAN SMITH, EN EL GOBIERNO NEGRO

El primer ministro Ian Smith participará en las próximas elecciones, en las que se va a elegir el primer Gobierno de mayoría negra de Rhodesia, anuncia un portavoz de su partido «Frente Rhodesiano».

Esta decisión equivale a decir que Smith tiene prácticamente asegurada su participación en el Gobierno de Unidad Nacional, que será presidido por un primer ministro negro.

Ian Smith dijo la semana pasada que solamente abandonaría la política en caso de que Gran Bretaña y Estados Unidos reconocieran al nuevo Gobierno de Zimbabue.

# TURAVIA



Comunicamos a nuestros clientes y proveedores que las oficinas del grupo de empresas Turavia (CEVASA-TURAVIA CLUB) han sido trasladadas a **PASEO GENERALISIMO (BORNE), 15 - 1.ª Planta «EDIFICIO REINA»**

Siendo nuestros teléfonos:

**22 72 46** CENTRALITA TODOS LOS SERVICIOS

**22 72 50** DELEGADO ZONA BALEARES

**21 20 43** RESERVAS TOUR OPERATOR

**22 77 97** RESERVAS HOTELES

**22 77 96** RESERVAS EXCURSIONES

## 9.000 DOSIS DE FARMACOS, EN PODER DE UN ESTUDIANTE

El mayor alijo de anfetaminas registrado en Canarias, ha sido incautado a un individuo tras un brillante servicio conjunto del Grupo de Estupefacientes de la Policía y el Grupo Antidrogas de la Guardia Civil de Las Palmas.

La aprehensión asciende a nueve mil dosis de fármacos —destacando el Bustaid y el Maxibamato— y fueron descubiertas en el interior de un maletín que portaba un joven canario que acababa de llegar al aeropuerto de Las Palmas procedente de Madrid, y que luego sería identificado como Enrique C. A., de 21 años, estudiante de ingeniería técnica agrícola.

Parece ser que tan importante alijo de anfetaminas habían sido adquiridas por el detenido en diversas farmacias de Madrid, por un importe total de poco más de

doscientos mil pesetas. Pero de haber podido llevar a cabo su objetivo, introducir la droga en el mercado local, le hubiese supuesto más de dos millones de pesetas, cantidad con la que el joven Enrique C. A. —según manifestó en sus declaraciones a la policía— pensaba adquirir unos terrenos para dedicarlos a la agricultura.

### ROBO DE JOYAS

Un muestrario de joyas valoradas en más de tres millones de pesetas ha sido robado del interior del automóvil de un representante en Barcelona.

El señor Gil Peiró aparó su automóvil en la Avenida de la Puerta del Angel y cuando volvía a utilizarlo descubrió que le faltaba el maletín con las joyas.

## POLICIA NACIONAL, MUERTO DE UN DISPARO FORTUITO

Una brigada de la Policía Nacional resultó muerta a las 10 de la mañana del domingo de un disparo, que al parecer salió de su propia arma, en los vestuarios de la comisaría de Dos Hermanas (Sevilla). De momento no se ha facilitado información oficial sobre el suceso. Se piensa que puede tratarse de un accidente fortuito.

Según han informado a Europa Press fuentes bien informadas, el brigada, que tenía unos 50 años, entró en los vestuarios de la mencionada comisaría sobre las 10 de la mañana. Al poco se escuchó un disparo. Al entrar un compañero, descubrió a la víctima muerta, con un disparo que le atravesaba el cuello.

### SOLDADO NAVARRO

#### MUERTO

Un joven navarro, natural y vecino de Tudela, resultó muerto el domingo en las Islas Canarias, donde cumplía el servicio militar, por un disparo involuntario efectuado por un compañero.

Se trata de Marcelino Abadía Jiménez, de 21 años de edad. El hecho, según noticias, se produjo en las cantinas de La Laguna.

Los restos mortales del dicho joven serán enviados en avión a Madrid, desde donde continuarán viaje a Tudela en una ambulancia militar.

## EN LAS ISLAS

POR ENESIMA VEZ...

## LA GUARDIA CIVIL, EN BUSCA DE EXCURSIONISTAS PERDIDOS EN EL TORRENTE DE PAREIS

Otra vez y van... las fuerzas de la Guardia Civil de Selva, Lluch y Escorca se ven obligadas a echarse al monte, por esa ruta del Torrente de Pareis que es una auténtica cascada de aguas bravas y frías por el deshielo, en busca y auxilio de un grupo de excursionistas que sin tener ni idea de donde se meten no sólo han de sufrir las consecuencias de su imprudencia sino que obligan a los demás a sacarles del atolladero.

Ahora la aventura la interpretan siete jóvenes palmesanos —cuatro chicos y tres chicas— que el domingo por la tarde, como si se tratara de dar un «jiribee» por el Paseo del Borne se lanzaron cauce abajo del torrente para llegar a la salida, junto al mar y regresar a casa como si tal cosa.

Pues bien. Como tantos otros anteriormente y seguirá sucediendo porque nadie cura al mal

ajeno, en un determinado punto quedaron bloqueados. Y allí, con los escasos medios de que iban provistos, pasaron la noche del sábado al domingo. Durante la tarde de ayer dos de los chicos, a trancos y barrancos, consiguieron llegar hasta Lluch y dar la voz de alarma que se trasladó a las fuerzas de la Guardia Civil.

Estudiada la situación y el aproximado lugar donde se encuentran los atrapados —por las referencias facilitadas por la «avanzadilla» no corren peligro alguno— se dispusieron los preparativos para que la «operación rescate» se iniciara a primeras horas de la mañana de hoy.

Huelga decir que deseamos a los excursionistas las mejores venturas en esta experiencia y comprendemos la inquietud y el desasosiego de los respectivos familiares. Y que bueno sería que tomaran ejemplo futuros imitadores.

## DOS JOVENCITAS ROBARON CINCUENTA PANTALONES Y OTRAS PRENDAS DE VESTIR

### ROMPIENDO DE UNA PEDRADA EL CRISTAL DE UN ESCAPARATE

Qué no, amiguetes. Que la influencia no ha sido hasta ahora exclusiva machista. Que de siempre ha habido representante del sexo débil que ha dado «golpes» que para quisieran muchos colegas de pelo en pecho y a «cedentes» muy sonados los tenemos en nuestra propia isla. En fin, que en esta parcela se da visto la igualdad en el «cañón».

No es tan de extrañar, pues, el que días pasados, de madrugada, dos mozas discoteceras que pasaron ante el escaparate de una «boutique» sita en la calle Calvo Sotelo se «enamaron» de un par de pantalones al expuestos y a falta de otros me-

dios para vestirlos tomaron la más joven un pedrusco y tras hacer diana en el cristal, aprovecharon el hueco para «arrablar» con casi medio centenar de esos pantalones, de varios jerseys y de alguna que otra gamba por un valor total cifrado en trescientos mil pesetas. Y que se fueran a casa, cargadas como mulos pero más contentas que unos Pascuas.

Los lamentos vinieron luego. Cuando formulada la denuncia fueron identificadas, detenidas y recuperado el botín. Y cuando con la puesta, pasaron a disposición de la autoridad judicial correspondiente.

## SORPRENDIDOS ROBANDO EN UNA ESTACION DE GASOLINA

### A punto estaban de arrancar la caja de caudales

A primeras horas de la mañana de ayer cuando uno de los empleados de la estación de gasolina sita en el Coll den Rebassa, casi frente a la estación eléctrica de San Juan de Dios, se dispuso a entrar en el local-despacho se encontró en el interior con dos individuos desconocidos que estaban arremetiendo contra la caja de caudales empotrada en la pared.

Ante la inesperada aparición del empleado los ladrones optaron por la huida y a la carrera se dirigieron a la autopista en donde ocupando un turismo que en el arcén esta-

ba aparcado se dieron a la fuga no sin que el empleado consiguiera obtener referencias del vehículo.

Los ladrones abandonaron en el despacho un martillo-mazo de considerable tamaño y a punto estuvieron de conseguir su propósito de arrancar la caja fuerte, pues restaban un par de golpes más para que cediera definitivamente. Pero no se fueron con las manos vacías porque de otro lugar del despacho se llevaron entre quince y veinte mil pesetas, si bien los daños materiales producidos en el robo se estiman de alrededor de 45.000 pesetas.

un diario para...  
  
la juventud deportiva  
**MARCA**

## MATO A SU ESPOSA DE UN BASTONAZO

### Luego simuló un secuestro y violación

La Policía de Lloret de Mar (Gerona) ha detenido al ingeniero barcelonés Francisco

Javier Vila Llobet, como presunto autor del asesinato de su esposa, Aurora Brana Blanco. El crimen ocurrió en la noche del viernes al sábado.

El cuerpo de la víctima apareció en un descampado, desnudo, y con la cabeza machacada por una gran piedra.

En un principio se pensó en una violación, pero la Policía pudo averiguar que el crimen se había cometido en el garaje de la villa «Aurora» de Lloret, residencia del matrimonio. La víctima fue golpeada con un bastón, y al comprobar que había resultado muerta, el marido intentó simular un secuestro y violación, informan fuentes policiales.

Según relatos de los vecinos, la mujer era natural de Arnés (Lugo) y tenía doce años más que el marido. El matrimonio tenía en propiedad una villa en Lloret, con piscina y zona deportiva anexa. Al parecer, desde hacía tiempo el matrimonio sostenía fuertes reyertas. El juez de Santa Coloma de Gramenet ha ordenado el encarcelamiento del detenido.

### ABUSO DE VEINTIDOS NIÑAS

Inspectores pertenecientes a la Brigada de Policía de Vitoria, lograron el pasado día 9 la detención del joven de 16 años de edad cuyas iniciales son JR. MA. y OP. al que le ocuparon una navaja de medianas dimensiones, de cachas negras. El detenido, al ser reconocido por numerosas niñas como el individuo que había abusado deshonestamente de ellas, acabó por confesar su participación en veintidós hechos de tal índole. Tras intimidar a las niñas y amenazarlas de muerte, las obligaba a subir con él hasta los desvanes de las casas, donde las desnudaba completamente y procedía a abusar deshonestamente de ellas. Después las dejaba abandonadas en este estado, dándose a la fuga.

En ocasiones ha utilizado pañuelos, que se colocaba en la boca, y gorros de lana similares a los utilizados por los alpinistas. Han sido instruidas 22 diligencias a la autoridad judicial a cuya disposición ha pasado el detenido, ingresando posteriormente en la prisión de Nanclores de La Oca (Alava).

## ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE MARGARITA MAGRANER PASTOR

(VIUDA DE SEBASTIAN FELIU BLANES)  
Que falleció ayer en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Su hermana Felisa, hermanos políticos Jaime Villalonga Cotner, Francisca, Rafael y Tomás Feliu Blanes, María Quadreny Torres y Catalina Amengual Ribas, sobrinos, primos y demás familia ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al funeral que tendrá lugar hoy martes a las 7/30 de la tarde en la Santa Iglesia Catedral Basilica.

## ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE Doña JUANA CIFRE CERDA

Que falleció ayer a la edad de 78 años, en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Sus afligidos: esposo, Guillermo; hijos, Joaquín y Maruja; hijos políticos, María y Enrique; hermanos, hermanos políticos, nietos, sobrinos y demás familiares al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al funeral que tendrá lugar mañana día 14 a las 20/15 horas, en la iglesia parroquial de San Nicolás, de Palma, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: Berga, núm. 1 - 2º - 2ª.

No se invita particularmente.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de esta Diócesis se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

## ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE Don BASILIO CALVO FUNEZ

Que falleció ayer en Palma, a la edad de 60 años, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Su afligida esposa, Josefa de la Morena; sus hijos, José Calvo (Viajes Imperial), Angel Calvo (Gráficas Madrid) y demás hermanos y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al funeral que se celebrará hoy, a las 20 horas, en la iglesia parroquial de Santa Catalina Tomás, Plaza Santa Payesa, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: Francisco Fiol y Juan núm. 2, 2, puerta nueve.

No se invita particularmente

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de la Diócesis se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada



MANACOR DIA A DIA

LLORENÇ MAS PARLA PER CANDIDATURA DEMOCRATICA INDEPENDENT

- HEM DE RECOBRAR LA FISONOMIA DE POBLE PER MITJA D'ORGANITZACIONS POPULARS  
- LA POLITICA LOCAL NECESSITA TRANSPARENCIA I PARTICIPACIO

Aquesta corresponsalia ha confeccionat uns questionaris "standart" perquè la veu dels caps de totes les llistes que es presenten a les municipals es donin a conèixer i diguin les seves opinions respecte a temes de política local o mallorquina.

No esperam dia 12 per iniciar la publicació de respostes, senzillament perquè no es tracta de propaganda electoral, sino de informació que els manacorins necessiten, i no tenen, ni rebran a bastament amb vint dies curts.

Contesta aquest questionari En Llorenç Mas, cap de llista de Candidatura Democrática Independent, un grup que es va formar sòlidamente ja fa més d'un any i que ha mantingut contactes amb altres opcions polítiques, però han decidit presentar-se independentment.

Llorenç Mas té 38 anys (sembla més jove), és home que té fama de "seny", regenta, amb el seu germà un comerç de ferreteria. Té estudis mitjans i és ficionat a l'excursionisme i a la fotografia. En les seves contestes no demana el vot a ningú, simplement exposa unes idees d'interès social. Fins ara En Llorenç no s'havia mogut mai a nivell polític, però havia estat membre destacat dels "Escorpins" i de l'associació de veïnats de s'Illot.

BERNAT

—Des de quant heu tingut inclinació a la política activa?

—Si per política activa s'entén ocupar un càrrec al Consistori, mai fins ara se m'havia ocorrit. Ara bé, desde fa bastant de temps som conscient de la problemàtica manacorina i he participat activament dins els meus cercles —"Els Escorpins", "Associació de s'Illot"...— per intentar millorar el nostre entorn.

—Com definireu la vostra ideologia política en general i també la que aplicareu a Manacor?

—La ideologia política de CDI parteix d'un plantejament molt clar respecte a la independència, ja que creim poder defensar millor els interessos del poble sense estar fermats a cap disciplina dels partits centralistes ni molt menys de cap grup de presió financera local. Es per això que nosaltres creim en un ajuntament popular i autogestionari, un ajuntament que potenciï les organitzacions populars (associacions de veïnats, barris, de pares de famílies, clubs esportius, etc...) que permetin el control del municipi als ciutadans a través d'aquestes entitats.

—Estau d'acord amb la dita que els manacorins haurien de votar, a les municipals, els homes i no els partits? Per què?

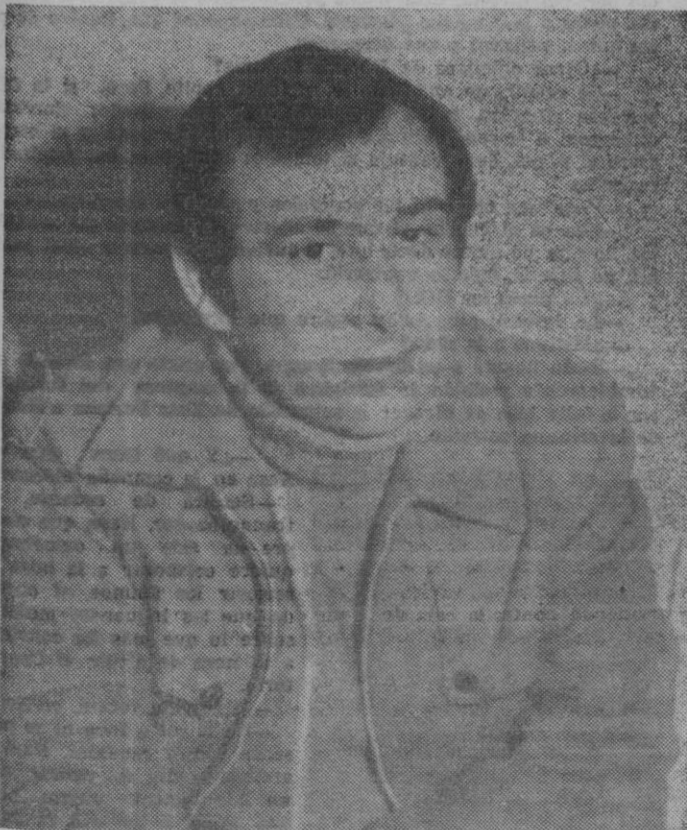
—CDI defensa que les eleccions municipals haurien d'estar al marge dels interessos dels grans partits, ja que fan un prototip de "poble" desde Madrid, es a dir, que a vegades —com ens ho ha demostrat la pràctica política diària— subordinen els problemes del poble al prestigi dels partits. Per tant, creim que els manacorins haurien de votar els homes i no els partits.

—Tots tenim l'esperança d'haver entrat dins una etapa políticament distinta de l'anterior. Creis que entre els homes elegits democràticament hi haurà seny suficient per a col·laborar entre rivals i tot o, per contra, guerres internes nirvaran l'efectivitat del Consistori?

—Creim sincerament que aquestes esperances son ben fonamentades, ja que el canvi polític és irreversible. Les disensions seran inevitables; ara bé, creim que aquestes guerres internes es debilitaran mentre la gent vagi participant més activament dins els assumptes municipals.

—Voleu donar els noms i característiques elementals dels vostres companys de llista?

—Llorenç Mas Sunyer: comerciant, president de "Els Escorpins", ha estat directiu i fundador de l'associació de veïns de s'Illot. Jaume Llull Bibiloni: empleat d'hosteleria, actualment és el secretari de l'associació de pares del Canyar. Luis Gil Hernan, hosteleria, president de l'associació propietaris de calas de Ma-

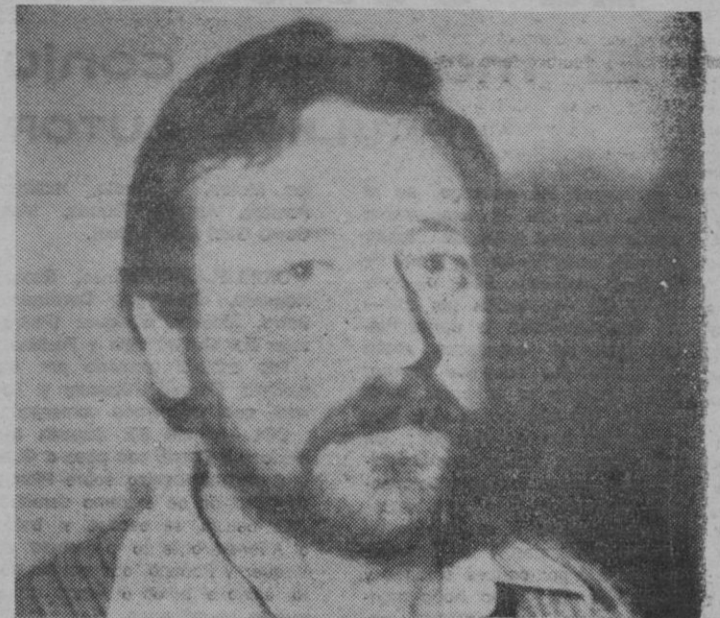


LLORENÇ MAS

Cap de llista de Candidatura Democrática Independent

BALEARES

«PEPIN» SE HACE CARGO DEL OLIMPIC 2.ª REGIONAL



JOSE BONET «PEPIN»  
Entrenador del Olímpic de Segunda Regional.

El que la temporada pasada ascendiera de tercera a segunda Regional al equipo del Olímpic, Josep Bonet Bauzá "Pepin", desde hace cosa de quince días se ha hecho cargo de nuevo de la parte técnica del mencionado club. Y "Pepin" se reintegró con buen pie, es decir, con una victoria de sus pupilos, repescando al jugador que otro jugador de la temporada pasada.

Nos dice "Pepin" que el equipo, si llega a reestructurarse la tercera división blear, aún podría luchar para el ascenso a primera Regional. Dicha circunstancia sería de suma importancia para Manacor, ya que el Olímpic además de llenar un hueco haría, como lo viene haciendo, las funciones de club forja-jugadores de la cantera local.

"Pepin", aparte su ingreso en el Olímpic, es noticia por figurar en la lista de can-

didatos de un partido político, formando parte, por tanto, en un equipo de 21—y valga la redundancia— que aspira a una buena clasificación en próximas elecciones municipales.

Nos dijo "Pepin" que como ciudadano y como deportista está de acuerdo con el programa de su partido, y que si bien él no figura en los primeros puestos de la lista, espera que el otro candidato eminentemente deportista —Joan Poció— haga sentir su voz en el Consistorio para que de una vez se organice el aspecto deportivo de Manacor. Aspecto bastante olvidado por lo general y que en el caso concreto del fútbol su situación raya las cotas del absurdo, indicándonos que como ejemplo basta echar una ojeada a la docena de clubs que practican dicho deporte en un mismo campo.

AYUNTAMIENTO DE MANACOR BALEARES

El Ilmo. Ayuntamiento de Manacor y en su nombre la Comisión de las Fiestas y Fiestas de Primavera 1979, convoca Concurso de Carteles bajo las siguientes

BASES

- 1.ª — La concurrencia será totalmente libre a cuantas personas pueda interesar.
- 2.ª — Cada concursante podrá presentar cuantas obras dese.
- 3.ª — Los trabajos serán realizados sobre cartulina blanca o de color sin que el mismo se tenga en cuenta para el cómputo total de colores utilizados.
- 4.ª — El tamaño de las obras se ajustará al de 45 x 65 centímetros.
- 5.ª — El tema será libre, si bien se valorarán más los carteles cuyas alegorías se relacionan de manera especial con el fin objeto de este Concurso.
- 6.ª — Los colores empleados no serán superiores a tres. Se podrán usar los tres colores básicos, no considerando color el resultado de la superposición de los mismos.
- 7.ª — Las obras llevarán necesariamente la siguiente inscripción: Fiestas y Fiestas de Primavera 1979. Del 26 de Mayo al 3 de Junio. Manacor. O Fiestas y Fiestas de Primavera 1979. Del 26 de Mayo al 3 de Junio. Manacor.
- 8.ª — Se concederá un primer premio de 15.000 ptas., y un abono de las Fiestas y Fiestas de Primavera a las 6 obras finalistas.

El primer premio será el que se edite para anunciar las referidas Fiestas y Fiestas.

9.ª — Los trabajos serán presentados bajo el lema escrito en el reverso de la obra y en la parte superior de un sobre cerrado, en cuyo interior habrá las señas del autor o autores. Las obras se entregarán en un plazo que finalizará el 31 de marzo próximo, en la Secretaría General del Ayuntamiento de Manacor.

10.ª — El Jurado estará formado por personas competentes entendidas en la materia y que se dará a conocer oportunamente y antes de finalizar el plazo de entrega.

11.ª — El fallo será inapelable y se dará a conocer dentro de los ocho días siguientes al plazo final de la recepción de las obras.

12.ª — Las obras premiadas serán expuestas en la Sala Municipal de Exposiciones, del 8 de Abril al 15 de Abril ambos inclusive, efectuándose una selección previa de las obras presentadas.

13.ª — La participación en este concurso lleva consigo la aceptación de todas estas Bases.

14.ª — El Ayuntamiento se reserva el derecho de propiedad de los dibujos para carteles premiados. Los no premiados, podrán ser retirados por sus autores en el plazo de treinta días a partir del fallo del Jurado, entendiéndose que renuncian a su propiedad los participantes que no lo hicieran en este plazo.

Manacor, 7 de Marzo de 1979.

EL MANACOR, GOLEADO EN GANDIA (6-0)

Salió el Manacor en Gandia dispuesto a practicar un cerrojo a ultranza, pero las cosas solamente le salieron bien la primera media hora durante la cual los manacorins lucharon como jabatos y mantuvieron imbatida su meta, aún renunciando a prodigar el ataque. El hecho de presentar un equipo eminentemente defensivo no evitó el descalabro manacorins que tuvo que ver como iban metiéndole goles hasta redondear la media docena.

Nuevamente leemos en crónicas desde Gandia que se notó una baja moral y falta de garra en los jugadores manacorins. Para algunos es incomprensible, pero para nosotros es muy humano ya que los jugadores están vivamente afectados por los acontecimientos que han configurado la actual situación. Falta equipo y falta categoría para luchar en una tercera tan dura como la actual y nuestros jugadores sólo han podido mantener un pundonor y una valentía sobrehumanas hasta que se han visto compensados por el ánimo, la comprensión y la sensatez. Las polémicas, cambios de entrenadores, de estructuras de equipo etc... han minado las reservas de unos jugadores que hacen todo lo que pueden, pero han llegado al límite.

De todos modos no es descabellado esperar una reacción, sobre todo la necesaria para evitar el descenso directo, si es que llega a producirse un descenso directo, cosa que dudamos.

BALONCESTO FEMENINO DOBLETE MANACORENSE

El domingo por la mañana, en el Complejo Deportivo, los equipos del Costa Orquidea, dieron buena cuenta a los visitantes de turno, SAIPI y Puigpuñent, por claros tanteos.

Nos gustó el juvenil con la idea de jugar más o menos toda la plantilla. Es hora de saber lo que puede dar de sí y si no juegan no se puede de-

mostrar y creemos que hay gente con condiciones de rendir en baloncesto.

Las Seniors con mucha superioridad no se emplearon a fondo e hicieron algunas pruebas, esperemos que los próximos adversarios den tan poca guerra como los de turno.

B. C.

## INCA DIA A DIA

ENTRE BOSTEZO Y BOSTEZO...

# EL CONSTANCIA VENCIO AL ORIHUELA (1 - 0)

El magnífico conjunto visitante llegó a la isla sin pólvora  
PAULINO, AUTOR DEL GOL-EL ARBITRO, BIEN... CON REPAROS

Lo mejor del domingo, en el Camp Nou, fue la temperatura primaveral con telón de fondo nevado, extendido en los picos de nuestra cordillera. Pese al atrayente sol —o quizás por eso— no fue numerosa la concurrencia, pues los inqueñenses están suspirando los fines de semana para largarse a la costa o al campo. De ello se deduce que estuvimos casi en familia y, en esta ocasión, familia bien avenida, por cuanto los acontecimientos deportivos que iban sucediéndose sobre el rectángulo no fueron anormales y el choque transcurrió por cauces serenos y tranquilos. Si acaso hubo alguna protesta, fue motivada en parte, por el colegiado señor Cardell no quiso coincidir con el punto de vista del aficionado que en dos ocasiones reclamó penalty. La primera por derribo de Vaquer y la segunda cuando un defensor desplazó el balón con la mano. Algunos «falados ayudados» a que el ambiente se animara. Total: tarde tranquila y paz y concordia al final de los noventa minutos.

### EQUIPOS Y GOL

CONSTANCIA.— Nicoñau, Car-

los, Mateu, Figuerola, Hidalgo, Paulino, Vaquer, Planas, Mas, Corró Gual (Albendea).

ORIHUELA.— Alfonso, Reche, Noguera, Domingo, Cartagena, Serra, Alcázar, Enriquez (Pedraza) Del Cueto, Villa y Perkins.  
Trio arbitral formado por los señores Cardell, Alemany y Torres, que ya hemos comentado.  
GOL.—Minuto 30: Jugada iniciada por Corró, con pase a Gual que avanza; centra sobre Planas en posesión de extremo derecho, éste centra, se escapa el balón a Alfonso ante la presencia de Vaquer y Paulino, que estaba sólo, envía el balón al fondo de la puerta abandonada. (1-0).

### COMENTARIO

Lo mejor que tuvo el encuentro fue el olvido de sistemas defensivos, porque ambos onces cuidaron de montar su planteamiento a base de juego abierto. Con ello salieron ganando los espectadores que, a lo largo de los noventa minutos, estuvieron con el alma en un hilo ante el temor de que el empate pudiera cuajar. Digamos que el Orihuela hizo alarde de una potencia física envidiable y que sus hombres —especialmente el centro del cam-



po— saben el oficio. Ahí fueron cuajándose los mejores avances que permitieron pisar los dominios locales en infinidad de ocasiones pero, en contrapeso, los jugadores allicantinos llegaron al Camp Nou con las alforjas vacías de pólvora. Así se explica que, pese al buen encuentro disputado, y a las veces que rondaron los dominios de Nicolau, éste no tuviera que intervenir en balones difíciles a lo largo del encuentro, salvo a mediados de la segunda parte en que tuvo que arrojar a los pies de Perkins para atenuar un balón peligroso.

Lo mejor del buen conjunto visitante fue su sistema defensivo. De ellos llamó la atención el central Cartagena, que dió un curso de buen hacer, sin recurrir jamás al juego violento ni subterráneo. Los únicos ribetes de dureza corrieron a cargo de

Noguera, que en algunas ocasiones se pasó, siendo Gual, el extremo local, el yunque de las entradas fuertes que salieron a flote a lo largo del choque.

Junto al central y sus compañeros de línea, la clase de Villa y Alcázar, y la botata de Del Cueto que fue ordenador de los avances visitantes.

Lástima, repetimos, que llegar sin pólvora.

Por parte del Constancia, sobre la solidez del sistema defensivo cabe señalar el puntador de todos, pues Mateu no ha cogido el ritmo que tuviera antes de la lesión y Figuerola, aunque recuperante, cumplió a base de valentía y pundonor su difícil y delicada misión. Carlos e Hidalgo fueron atacantes en muchas ocasiones y éste último lanzó el disparo más espectacular del partido, que el portero Alfonso logró desviar, en colaboración

con el larguero, cuando el gol se cantaba en los grados.  
Corró y Gual fueron los crea-

dores del juego sereno que vimos, Paulino luchó sin desmayo y consiguió la diana; Planas, Vaquer y Mas estuvieron sometidos a un marcaje severísimo, que impidió la alegría de otras tardes. Mas y Gual desaprovecharon las ocasiones más favorables.

Un toma y daca, manteniendo a lo largo del partido, salvado porque los levantinos llegaron sin pólvora, como ya hemos dicho. Y dos puntos que se suman para alegría del aficionado que, a medida que avanza el campeonato, va perdiendo interés por la clasificación, sabedor de que, pase lo que pase, no es posible el premio de un ascenso ni el azote del descenso.

A lo largo del partido, los locales botaron nueve saques de esquina y los visitantes ocho, lo que delata que el dominio fue alterno y que el Orihuela no llegó a Inca como víctima, sino que derrochó entusiasmo y buen juego que le hizo rondar el empate. Buen sabor de boca ha dejado el rival del domingo.

## COTILLO POLITICO

—¿Qué se comenta por la ciudad?  
—La presentación de la candidatura del PSOE, que tuvo lugar el pasado viernes, y la de "Progressistes Independents", que se celebrará esta noche en la "Escuela Industrial".  
—¿Y las otras...?  
—No tenemos, de momento, noticia de ningún tipo. Lo único positivo es que la Coalición Democrática mantiene la promesa hecha y se presentará a las municipales con renovado entusiasmo.  
—¿Con posibilidades de copar mayoría?  
—Ellos no se han manifestado en este sentido. Piensan que la derecha debe estar presente en la vida municipal y que tienen un compromiso con quienes les votaron el 1-M.  
—¿Otros comentarios, a nivel de la calle?  
—Los normales en estos casos... Todos corren en pos de la victoria. Comentarios captados en la mañana del lunes, aseguran que difícilmente tendrán repetición los resultados del pasado día primero.

—¿En qué sentido?  
—Eso depende de quien comente. Si hablas con un simpatizante de cualquier partido, te dirá que superarán los votos a favor; si escuchas a otros barrerán para dentro. Lo que significa que, de momento, lo más destacable es la elevada moral que empuja a todos los que están metidos en el bombo de las concejalias.

—¿Qué sabes de UCD?  
—Todavía no ha dicho esta boca es mía. Según informes llegados por vía directa, esta noche se expondrá el programa general con vistas a la campaña electoral. Cabe suponer que, dentro de pocas horas, sepamos a qué atenernos.

—¿Otros objetivos de las candidaturas?  
—Se respira un ambiente de victoria, repito. Pero, si te fijas con más atención, existe un objetivo más generalizado: derrotar, como sea, a la candidatura de UCD que, de momento y al menos sobre el papel, lleva ventaja si tomamos como base los resultados recientes.

—Pero una cosa son las generales y otras las municipales.  
—Ese es el gancho al que se agarran la mayoría de candidatos. Lo que no quiere decir que, si tuvieran mayoría a nivel nacional, no dijeran todo lo contrario.

—¿Lo dicen los UCD?  
—Lo ignoro; pero estoy seguro que lo piensan.

—¿Mitines a la vista?  
—Todo llegará a su debido tiempo. Por cierto que ha sido admirablemente recibida la iniciativa de la empresa del Príncipe, por la feliz idea de ofrecer la actuación de Xesc Forteza a finales de la semana entrante.

—¿Y qué tiene que ver Xesc en la campaña electoral?  
—Servirá de sedante, de tranquilizador. Xesc, que siempre ha sido un demócrata, quiere colaborar a la hora de serenar los ánimos, al objeto de que los inqueñenses mediten sobre lo que más les conviene a la hora de elegir el Consistorio.

—¿I per qui votarà, en Xesc?  
—No té vot a Inca ni se presenta com a candidat. Però si arribàs es dia de pensar amb un Ajuntament alegre, pens que ningú li llevaria sa vara.  
—I que ho diguis, fill meu!



«BALEARES»

## santanyi

### COMENZO LA TEMPORADA TURISTICA

#### VUELVE A ESCASEAR LA MONEDA FRACCIONARIA

(De nuestro corresponsal PEPE EFE). — La temporada turística 1979, ya se ha iniciado en nuestra costa, concretamente en el Caló de Ses Eros, donde se ha abierto el primer hotel, al que dentro de escasas fechas seguirán los restantes de la zona de Cala d'Or. Se vaticina una buena campaña. Lástima que de nuevo se vuelva a notar, apenas comenzada la temporada, una acentuada escasez de moneda fraccionaria —como ocurrió el año pasado—, lo que representa y va a representar todavía más, graves problemas a las entidades bancarias, bares, tiendas, etc.

¿Dónde van a parar las monedas? ¿Por qué no se acuñan las suficientes? Si no se pone pronta solución al asunto por parte de la autoridad competente, mucho nos tememos que las entidades privadas y comercios tendrán que imprimir por su cuenta unos vales, como ya sucedió en tiempos de la guerra, o recurrir a las cajas de cerillas o sellos de correo, que también pueden ser una solución. Una mala solución, que debería ser evitada por quien corresponda, poniendo en circulación la cantidad suficiente de moneda fraccionaria.  
**ELECCIONES**

A medida que hemos ido conociéndolas, ofrecimos al lector la composición de las candidaturas de Santanyi de cara a las elecciones municipales. Primero fue la del PSOE, luego la de los Independientes y hoy relacionamos las de UCD y del PCIB

quedando de esta forma completado el cupo. Veamos:

UCD: Cosme Adrover Obrador, Miguel Vicens Vidal, Miguel Rigo Rigo, Silvestre Vicens Mas, Francisco Liabrés Riera, José Binimelis Garí, Salvador Escalas Vidal, Antonio Vidal Burguera, Mateo Cánaves Barceló, Juan Camus Liras, Joime Rigo Pons, Bartolomé Clar Rigo y Joaquín Salís Verger.

PCIB: Jaime Salís Martínez, Cosme Caldentey Vidal, Nicolás Arroyo Ordóñez, Ramón García Rueda, Antonio Gallardo Alonso, Valeriano Simarro González, Francisco Servera Sánchez, Antonio Moya, José M. Simarro González, Norberto Escandell Serra, Nicolás Arroyo González, Ricardo Acebedo Sánchez y Manuel Servera Sánchez.

Los cuatro partidos locales, desarrollan mucha actividad. Se celebraron diversos mitines, viéndose concurridos y animados. También hay que destacar la visita a esta zona del ministro Iñigo Cavero, que con el comité y los candidatos de UCD locales, almorzó en Cala d'Or.

### BALONCESTO

El equipo femenino de baloncesto del C.D. Santanyi, ha desarrollado una formidable campaña. Se proclamó campeón de Liga de su grupo y subcampeón de Mallorca, teniendo que enfrentar al Ibiza próximamente para disputar el campeonato de Baleares. Jamás se había conquistado una cota tan alta. Enhorabuena y adelante.

## Adquiera Baleares

EN INCA:

Librería Arias. — Obispo Llopart, 45.  
Librería Beltrán. — General Franco, 34.  
Librería Técnica. — Jaime Armengol, 34.  
Estanco «Cristo Rey» — Santiago Rusiñol, 51.  
Estanco Melia. — General Franco, 14.  
Estanco «Ca Pillos» — Campana, 6.  
Estanco «Sanjurjo». — Pl. General Sanjurjo.  
«Cas Borritxou» — Plaza España.  
«Ca'n Blancos» — Plaza Oriente.  
Bar Leo — Calle Obispo Llopart.



## HERNIADO

### ¡¡SENSACIONAL!!

es el nuevo minúsculo y científico «OBTURADOR AUTOMATICO» único que no necesita tirantes ni correas bajo nalgas ni elásticos ni hebillas, ni cinturones de plástico no pesa ni abulta y neutraliza la hernia hasta su total desaparición. Visitenos y podrá juzgar la gran diferencia, GARANTIZADO POR DOS AÑOS. Construcción expofesa para cada caso bajo pres. fac. Demostraciones gratuitas en PALMA DE MALLORCA los días martes 13, miércoles 14, jueves 15, viernes 16 y sábado 17, en nuestra delegación, calle Lonjeta, núm. 5-2º (travesía calle Sindicato) de 9 mañana a 2 tarde y horas convenientes, teléfono 21 51 40 INSTITUTO ORTOPEDICO «ESPAÑA», miembro de la Agrupación Nacional de Técnicos Ortopédicos. Casa Central en Barcelona (C.C. S. 2.381).

# ESPECTACULOS

## CARTELETA

### MUSICALES

AUDITORIUM

Cerrado por preparación de «LOS ANGELES JUBILEE SINGERS», Director Albert McNeil. Cantarán entre otras producciones, una selección de la ópera negra «PORTY & BESS» de George Gershwin (día 19)

### TEATRO

SALA MOZART

Hoy, a las 7 tarde y 10 noche: «LES ROSELLES DIVEN NO» de GUILLEM CABRER, per le COMPANIA BALEAR D'ART DRAMATIC.

### SALAS DE ESTRENO



«ABERRACION...» Víctima o fugitiva?... ¿Fue realmente secuestrada y violada?... Sépalo todo sobre Patricia, la mujer más buscada de América! Con Judith-Marie Bergan, David Pendleton y Dodothy Malone. — Complemento: «DESNUDEMONOS SIN PUDOR», con Bárbara Bouchet. Sólo mayores



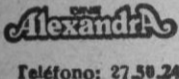
«CHOFER DE NOCHE». Filmada en la isla nudista de SIL con Christine Schubert. Las más estupendas chicas al servicio de unas secuencias atrevidísimas. Un alarde de erotismo en los confines de Europa del Norte. Además: «LA PRINCESA SE DESNUDA». Ajita Wilson. Clasificada «S». Totalmente prohibido a menores 18 años



«FUERZA 10 DE NAVARONE» Robert Shaw, Harrison Ford, Barbara Bach. Director: Guy Hamilton. ¡Una aventura altamente explosiva! una misión más arriesgada que silenciar los «cañones». Complemento: «EL ABUELO TIENE UN PLAN» (Mayores 14 años).



SUPERMAN «El film» Christopher Reeve, Marlon Brando, Gene Hackman, Margot Kidder, Trevor Howard, Terence Stamp, Glenn Ford, Susannah York. Un film de Richard Donner en panavisión y color. Música: John Williams. Proyecciones a las 3:50 7:05 y 10:20. Complemento: COMPLEMENTOS CORTOS. (Apto todos los públicos).



«OLEADA DE PLACER». Al Cliver. Silvia Dionisio, John Steiner, Elizabeth Turner. «EMANUELLE NEGRA SE VA A ORIENTE». Laura Gemser... Mas sexo y erotismo todavía, en un doble programa «S». Totalmente prohibido a menores de 18 años.



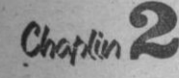
Desde las 3:— «ZOMBI» (¡La película del mas pavoroso miedo!) Clasificada «S» Un film de Dario Argento y «LAS DELICIAS DE LOS VERDES AÑOS». (Mayores 18 años).



Todos los éxitos de las listas discográficas actuales en «NUNCA EN HORAS DE CLASE». Un film de José Antonio de la Loma. Complemento: «HINUNDACION», con Carol Linley y Robert Culp. Tan sensacional como «Terremoto» y «El coloso en llamas». (Todos los públicos).



SALA 1: 4:25 — 6:25 — 8:25 — 10:25 «SONATA DE OTONO» la obra maestra de Ingmar Bergman con dos actrices fabulosas Ingrid Bergman — Liv Ullman Un film para paladares exquisitos. Candidata al «Oscar» 1979. Complemento corto: «JUGUETES» (Mayores 16 años)



CHAPLIN 2: 3:25 — 5:10 — 7 — 8:45 y 10:35. ¡ULTIMO DIA! EL ABISMO DE LOS SENTIDOS. La única película comparable por su contenido y realización a «EL IMPERIO DE LOS SENTIDOS» La historia real de un homicidio por amor y la posterior castración de un hombre a manos de su amante en el Japón 1931. Clasificada «S». Totalmente prohibida a menores de 18 años.



SALA 3: 3:25 — 5:20 — 7:10 — 8:55 y 10:40. ¡ULTIMO DIA! «LOS CANIBALES». Un film de Liliana Cavani, con Britt Ekland, Pierre Clementi, Tomas Milian. Una obra feroz... Una obra salvaje y política de la autora de «Portero de noche» y «Más allá del bien y del mal». Totalmente prohibida a menores de 18 años.



Desde las 3:15: «EL DIPUTADO» por José Sacristán y María Luisa San José. Director: Eloy de la Iglesia (Horario: 4:30, 7:30, 10:15) ¡El mayor éxito del cine español este año! Complemento: «FRANKENSTEIN A LA ITALIANA». (Mayores 18 años).



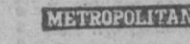
Desde las 3: LUTO RIGUROSO. El tradicional luto riguroso de los españoles reprimiendo su tradicional y «feroz» sensualidad. Con el apoteósico triunfo como actriz y mujer de Charo López, con Carlos Ballesteros y Cristina Ramón. Un film de J. R. Larraz. Complemento: PAPA. YA NO SOY VIRGEN. Riguroso solo mayores.



C/. Benito Pons, 43 Tfn. 27.04.75.



Avda. San Fernando, C.A.



C. Gabriel, Libres 20 (Junto mercado E. Pedro Garau)



C. Antonio Marqués, 25



(San Felio, 5) Tfn. 22.12.45



Teléfono: 46.10.31



Teléfono: 46.45.27



Avda. Alejandro Roselló, 38. Teléfono 46.45.27



Teléfono 27.09.70

Desde las 3:

«ABERRACION...» Víctima o fugitiva?... ¿Fue realmente secuestrada y violada?... Sépalo todo sobre Patricia, la mujer más buscada de América! Con Judith-Marie Bergan, David Pendleton y Dodothy Malone. — Complemento: «DESNUDEMONOS SIN PUDOR», con Bárbara Bouchet. Sólo mayores Segunda semana

«INTERIORES» con Diane Keaton. Escrita y dirigida por Woody Allen. La película candidata a 5 «Oscar» 1979. El mejor retrato de mujeres del cine americano. «Brillante...» «Excelente...» «Impresionante...» «Singular...» «Una obra maestra...» (Comentarios de la crítica mundial). Complemento: «EL HOMBRE DE LOS HONGOS». Mayores 16 años.

«EL DORMILON». Woody Allen, Diane Keaton. La pareja más moderna, nerviosa y «cast» romántica del cine juntos en la comedia más divertida. Horario de la película: 4.40 7.45 y 10.45. Además: «EL SINDICALISTA».

Desde las 4:

«QUIERE SER EL AMANTE DE MI MUJER?» por Gerard Depardieu y Patrick Dewaere. (¡La comedia más divertida del año!) complemento: «ESCALADA DE LA MUERTE». — (Aut. mayores 18 años)

Cuarta semana

«PIRANA» mas voraz, mas temible, mas sangriento que el uburon. Bradford Dillman, Heather Menzies, Kevin McCarthy, Keenan Wynn, Barbara Steele. Director: Joe Dante ¡El más diminuto de los monstruos! ¡El más voraz de los animales! ¡El autentico devorador de carne humana! Complemento: Abbot-Costello «CONTRA LOS FANTASMAS» — (May. 14 años y menores acompañados). — (Horario «PIRANA»: 4.35 7.35 10.40.

SUPERMAN «El film» Christopher Reeve, Marlon Brando, Gene Hackman, Margot Kidder, Trevor Howard, Terence Stamp, Glenn Ford, Susannah York. Un film de Richard Donner en Panavisión color. Música: John Williams. Proyecciones a las 3:50 7:05 y 10:20. Complemento: COMPLEMENTOS CORTOS. (Apto todos los públicos).

Desde las 3,00:

«DOCE DEL PATIBULO» ¡Al mismo tiempo de su retorno triunfal en las principales capitales del mundo! Un film de Robert Aldrich con Lee Marvin, Ernst Borgnine, Charles Bronson Jim Brown, Telly Savalas, Robert Ryan, Trim López. Pases: A las 3:00, 6:50, y 10:40 noche. Complemento: «TARZAN Y EL TESORO KAWANA». Pases: 5:20 y 9:10 noche. (Mayores 14 años y menores acompañados).

Segundo mes

«JUEGO PELIGROSO» GOLDIE HAWN-CHEVY CHASE Director: Colin Higgins. Nunca una comedia fue tan divertidamente terrorífica, ni el suspense tan delirantemente cómico Horario del film: 4:25 7:25 y 10:30 — Complemento: PASCUALINO CAMARATA CAPITAN DE FRAGATA» (Mayores 14 años y menores acompañados)

Desde las 3:

«LA HIJA DE... AMERICA», con Patricia D'Arbanville, Martine Kelly y Brigitte Fossey; un film de David Newman. Iba dispuesta a todo y conquistó a Francia con sus dólares y a los franceses con su cuerpo. Complemento: «GRACIAS... ABUELITA» con Edwige Fenech en el papel de una «Abuela» muy joven y con muy buenas «dotes». Autorizado mayores.

¿PERO NO VAS A CAMBIAR NUNCA MARGARITA? Una tragedia de humor escrita y dirigida por Chumy Chumetz, con Silvia Aguilar, Antonio Garisa, Fernando Rubio, Josefina Calatayud, Francisco Vidal. Totalmente prohibida a menores de 18 años. Complemento: CHANTAJE CRIMINAL.

### SALAS DE REESTRENO

Y desde las 3 tarde: «EL FASCISTA, LA BEATA Y SU HIJA DESVIRGADA» J. L. López Vázquez, A. Soler Leal, Linda Lay. Director: J. Coll Espoza. El desvirgue, la manipulación y el amor. ¿Puede una chica poseída volver a ser virgen? Además: «LA CONDESA INSATISFECHA». Programa totalmente prohibido a menores 18 años.

Sábado y domingo: «KING KONG CONTRA GODZILLA». — «WICKIE EL VIKINGO». — Aut. todos los públicos.

Calle Juan Buzza 2 Tfn. 27.09.70 «EMANUELLE EN AMERICA» Y «DESNUDA ANTE EL ESPEJO», — (Autorizado mayores 18 años).

SALA MIRIAM

Desde las 3:30 tarde. Sesión continua «AGARRAME ESE FANTASMA». — «EL GRITO CHINO AMENAZA LOS CONTINENTES». — Menores.

### SALAS DE FIESTAS

BROADWAY — Algo revolucionario como el mundo de la noche europea. Sus locales, sus espectáculos sus mujeres y el ambiente, son... EUROPEOS 100 por 100. C/. Calvo Sotelo, 36 (antes 118) (entre Plaza Gomila y Barbarela)

MAKIAVELO (Hotel San Francisco) Playa de Palma. — Baile con LOS ACUARIOS y RUBIS QUINTET

ESCAR NIGTE CLUB. — Todas las noches baile y atracciones.

TITO'S. — Todos los días baile y atracciones

KALKUTA Night Club, teléfono 40.22.61 CALA MAYOR. — Todas las noches presenta el SHOW «APLAUSO»

JACK EL NEGRO (Es Jonquet). — Cada noche: LOS VALLDEMOSA y PACO BALLINAS con NOTAS BLANCAS.

JARTAN'S. — Baile y atracciones

CLUB LATINO. Las Maravillas (Entre bañeros 5 y 6). Baile cada noche con «Los Millonarios» y «Estación de Fuego»

CASINO SPORTING CLUB MALLORCA, todos los días desde las 19 horas. Precio entrada 300.— ptas. Ruleta Americana, Ruleta Francesa, Black Jack, Chemin de Fer Dados, Boule y Punto y Banca. Urbanización Sol de Mallorca Tfn. 68.00.00.

CABARET DE SABA (Antigua Casa Valles). — Todas las noches: Baile y atracciones — Dos pases diarios

SALA DE BINGO. HOTEL VIKINGO. Calle Camino de Cala Mayor, núm. 18. Teléfono: 40.05.62. Cada día a partir de las 21 h.

## ACADEMIA MEDICA BALEAR

(ACADEMIA CIENCIAS MEDICAS DE CATALUÑA Y BALEARES)

Hoy martes, día 13 de marzo, a las 20 horas, en el Salón de Actos del Colegio Oficial de Médicos.

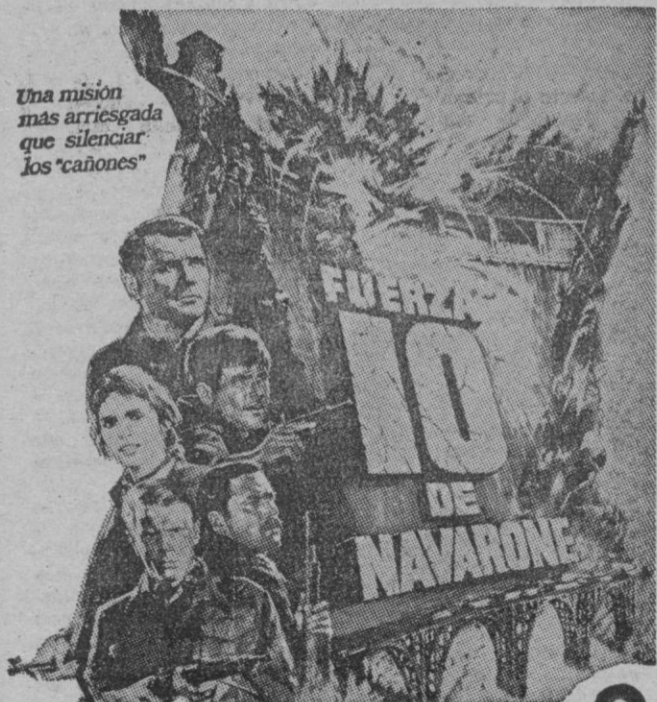
Conferencia sobre el tema: «CONSIDERACIONES SOBRE LA MEDICINA INTERNA». Por el Dr. Miguel Mumar Qués; Jefe del Servicio de Medicina Interna del Hospital Provincial de Baleares.

...SIGUE EN

## TERCERA SEMANA



¡Una aventura altamente explosiva!



Una misión más arriesgada que silenciar los «cañones»

COLUMBIA PICTURES PRESENTA UN FILM DE GUY HAMILTON

ROBERT SHAW HARRISON FORD · BARBARA BACH · EDWARD FOX y FRANCO NERO como LESCOVAR

en (FUERZA 10 DE NAVARONE) con CARL WEATHERS · RICHARD KIEL · ALAN BADEL

SEGUIN LA NOVELA DE ALISTAIR MACLEAN · MUSICA COMPUESTA Y DIRIGIDA POR RON GOODWIN · COPRODUCIDA POR JOHN R. SLOAN · PRODUCCION POR OLIVER A. UNGER

DIRIGIDA POR GUY HAMILTON · PANAVISION · TECHNICOLOR

© 1970 Columbia Pictures Industries, Inc.

## ¡UNA ACCION APASIONANTE DESDE EL PRIMER FOTOGRAMA!

## ¡¡GANE, YA!!

### 70.000 PTAS. AL MES (y aún más)

Interesa personal ambos sexos en primera Empresa de ámbito nacional. Se valorará experiencia en venta, aunque no es indispensable.

- Incorporación inmediata a la Organización Comercial.
- Los profesionales de la venta (inmobiliarias, seguros, libros, inversiones, etc.) superarán ampliamente estos ingresos.
- Y lo más importante es que habrán encontrado la empresa ideal para toda su vida.

Atenderemos solicitudes personalmente hoy martes, en calle Zanoguera, 4, 1.ª. Palma de Mallorca de 9'30 a 13'30 y de 16 a 20 horas.

## los estrenos

### ¿Quién no quisiera ser «Superman»?

Comenta: **CINEFILO**

#### «SUPERMAN»

SALA AUGUSTA - NUEVO MODERNO

Producción: Alexander Salkind - Hija Salkind - Pierre Spengler para Warner Bros

1978. - Escrita por Mario Puzo, David Newman, Leslie Newman y Robert Benton. - Dirigida por Richard Donner. - Fotografía (Panavisión-Technicolor): Geoffrey Unsworth. - Consejero creativo: Tom Mankiewicz. - Diseñador de producción: John Barry. Música: John Williams. - Montaje: Stan Baird. - Efectos especiales: Roy Field. - E. ópticos: Don Toubir, J. Gies, J. Barry. - Vestuario: Ivonne Blake. - Dedicada a Geoffrey Unsworth. - Interpretes: Christopher Reeve (Superman); Margot Kidder (Lois); Gene Hackman (Lex); Valerie Perrine (Otismaker); Ned Beatty, Jackie Cooper (redactor-jefe) y Marlon Brando, Susannah York, Trevor Howard, Glen Ford, Marie Schell, Terence Stamp, Phillip Thaxler.

Distribución: Warner Española

Duración: 2 h. 17 m.

El planeta Krypton hace explosión pero Yorel consigue salvar a su hijo al que con uno de sus ingenios, manda al planeta Tierra perteneciente a otra galaxia. En nuestro mundo, el niño que ha crecido por el camino es recogido por el matrimonio Clark y con sus padres adoptivos estará hasta los 18 años, reprimiéndose para no poner a prueba sus extraordinarios poderes. Tras un tiempo instruyéndose en el medio que le vio nacer, regresará a la Tierra, trabajará como periodista y unas veces por amor y otras para salvar al mundo de grandes catástrofes, se convertirá en Superman.

Existían dos sistemas para trasladar algunas aventuras de los cómics de «Superman»: o hacerlo en plan modesto como en otras ocasiones en películas de poca monta o a la grande como lo han hecho los Salkind, gastándose un dineral en el equipo técnico que ha realizado efectos especiales de una extraordinaria calidad, elevando el nivel literario de los populares relatos, cuidando los mínimos detalles de las ingenuas aventuras y valiéndose de excelentes artistas, la mayoría en plan de invitados especiales ya que el máximo peso recae en un muchachote llamado Christopher Reeve que encaja perfectamente en el héroe de este cómic, una utopía de superhombre que todos deseáramos alcanzar para desfacer entretetos, para motivos personales o cambiar el mundo a nuestra manera.

La primera parte del film es de una gran fantasía y este planeta de una lejana galaxia donde todo parece tener una estructura cristalina, toma caracteres poéticos y surrealistas. Esta primera parte es de una gran belleza y le sigue otra en que dominan los sentimientos, emocionando, incluso, los escenas en las que «Superman» convive como buen hijo con sus padres adoptivos. Después ya se entra de lleno en el terreno de las viñetas del cómic y hemos de

aceptar lo convencional, la doble personalidad del protagonista torpe e ingenio en la redacción del periódico y generoso, indestructible, puro y casi todopoderoso cuando adopta su auténtico aspecto. Algunas aventuras llegan en el momento oportuno, cuando la trama se torna monótona y, como es natural, se reservan las secuencias más espectaculares para el final que más que esto parece prometer un hasta luego.

Se ha hecho bien en dar un tono humorístico a los tipos de los «malos» y una de las principales virtudes del film es que no cuesta admitir lo más fantástico e ingenio. Es la diferencia que existe entre el producto de serie y el elaborado desde este guión que eleva el tono de las aventuras lo poético y da emoción a lo hecho vulgarmente y sin los poderosos medios con los que se cuenta esta superproducción. Nunca se ve la trampa y cartón y todos los trucos efectos ópticos, especiales, maquetas, etc. etc. resultan de un gran valor señalando, una vez más, que el poder expresivo del cine es inmenso y como espectáculo carece de rival posible. Esto es lo que hace que de nuevo se llenen los salones de cine y abandonen los films que como éste resultan un espectáculo completo a pesar de que ya no quede capacidad para el asombro.



### «ANUNCIO POR PALABRAS», EN LA TELECOMEDIA

#### NUEVO ESPACIO EN LA PROGRAMACION REGIONAL

«Anuncio por palabras» es el título de la Telecomedia que se emite esta noche, dentro del ciclo «Que usted lo mate bien». Este título estaba programado y anunciado para el martes de hace dos semanas, en vísperas de las elecciones generales. No se emitió, según TVE, por reajustes de tiempo, ya que, ese día, tuvieron lugar las últimas intervenciones políticas —Felipe González y Adolfo Suárez— que ocuparon su lugar. Sin embargo, los más suspicaces apuntan que el motivo real fue que los dirigentes de Prado del Rey consideraron que el título («Anuncio por palabras») no era muy adecuado para figurar al lado de las intervenciones de los dos líderes y que podría dar pie a malentendidos. Todo puede ser. Sea como fuere, hoy veremos en el reparto a Antonio Garisa, Florinda Chico, Mercedes Prendes, Marisol Ayuso y Damián Velasco, nombres todos ellos de reconocida calidad. El ciclo de «Que usted lo mate bien» se ha ganado una aceptación merecida para la noche de los martes, y Juan José Alonso Millán, su autor, merece una felicitación. Las diferentes emisiones han tenido altibajos, que duda cabe, pero han mantenido una línea de entretenimiento y, a menudo, de calidad, que no es frecuente en los espacios dramáticos producidos en Prado del Rey. Lo dicho: veinte minutos bien aprovechados, desde las diez.

«HOLMES Y YO-YO» Y

«VACACIONES EN EL MAR»



Los protagonistas de «Holmes y Yo-Yo»

Los platos fuertes de los teleadictos son, esta noche, dos series norteamericanas: «Holmes y Yo-Yo», a las ocho y «Vacaciones en el mar», a las diez y media. La una de historias detectivescas y la otra de historias románticas. Con el rasgo en común, que las dos están salpicadas de «gags» humorísticos y que sirven de entretenimiento sin más pretensiones.

TOROS Y MUSICA

Los amantes de la fiesta nacional tienen su cita esta tarde con «REVISTA DE TOROS», a las cuatro menos cuarto, espacio estupidamente dirigido por Mariví Romero.

Por su parte, los melómanos, también tienen su cita, a partir de las siete, con «EL MUNDO DE LA MUSICA», el programa-concurso que se emite dentro del espacio infantil de «Un globo, dos globos...»

La programación regional para Cataluña y Baleares está enmarcada por dos espacios culturales: «SIGNES», a la una y media, y «ELS MUSEUS», a las cinco y cuarto. «Signes» pretende dar una visión amplia de la actualidad cultural en el Principado y las islas, sin demasiada exhaustividad. Por su parte, «Els Museus», como es obvio, centra su atención en los museos que pueblan esta geografía regional.

Hoy también se emite el segundo espacio de un nuevo programa regional: «Festa amb Rosa María Sardà», que es un variado de canciones, chistes y diálogos, con el protagonismo de la polifacética catalana Rosa María Sardà. El guión, que tiene momentos de lucidez poco acostumbrada en nuestras pantallas, está escrito y pensado por Terenci Moix.

ESTARELLAS

## GUIA DEL CINEASTA

**SUPERMAN** (Aventuras fantásticas). — Yorel manda a su pequeño hijo a la Tierra antes de que estalle el planeta Krypton perteneciente a una lejana galaxia. Aunque los oculte tendrá poderes extraordinarios que utilizará en algunas ocasiones. Un famoso personaje del cómic que refleja todo lo que uno quisiera ser. Se le ha dado valor literario en el guión y no se han regateado medios para conseguir un gran espectáculo. Sus efectos especiales son perfectos.

**INTERIORES**. (Comedia dramática). — Una película muy sensible y muy íntima en la que Woody Allen —que no aparece en el film— expone sus ideas a través de unos personajes que se confiesan ante el espectador. Todo está muy cuidado, el clima muy conseguido y la interpretación extraordinaria.

**¿PERO NO VAS A CAMBIAR NUNCA MARGARITA?** — Margarita se fue a Madrid para ser artista y no lleva la vida ejemplar que su familia desea. Pero ésta no es mejor que ella. Una idea excelente, un guión aceptable y una realización que no lo mejora. Silvia Aguilar luce su anatomía y se llega bastante lejos en la denuncia de costumbres.

**LUTO RIGUROSO**. (Drama). — La familia se lleva mal, muere el padre y una de las hijas se pone de luto riguroso. Caerá en las redes de un desprecioso vividor. Una historia que oscila entre el melodrama erótico y la crítica de costumbres. Dirección discreta y buena interpretación de Charo López.

**LOS CANIBALES**. (Drama). — Trasposición moderna de la tragedia griega «Antígona». Alegato contra la tiranía, marcado tono contestatario, ideas no muy claramente expuestas, buena interpretación. Obra interesante y polémica.

**¿QUIERE SER EL AMANTE DE MI MUJER?** (Comedia). — Solange está triste y desganada y su marido quiere proporcionarle un amante que consiga animarla. Hay mucho desparpajo y humor en el tratamiento del tema de este film y de este modo lo más escabroso parece natural e inocente.

**ZOMBI** (Terror). — Por un extraño fenómeno los muertos resucitan y devoran a los vivos. Todo lo truculento y espeluznante tiene cabida en este film cuya máxima pretensión es ir más allá dentro de un género.

**ABERRACION** (Drama). — La hija de un multimillonario es rapada por un grupo que persigue fines políticos. Aunque se nos diga que todo parecido con la realidad es pura coincidencia, el personaje de la joven resulta fácil de identificar con el de Patricia Hearts. Forma narrativa bastante original y relato interesante en sí mismo.

**EL DIPUTADO** (Drama). — La carrera política de Roberto está en peligro porque no puede dominar sus instintos homosexuales. Un tema insólito y de impacto. Políticamente tendencioso y muy crudo en la exposición de escenas eróticas. Discutible e interesante.

**LA HIJA DE AMERICA** (Comedia dramática). — Ronnie llega a París dispuesta a pasarse una temporada con una amiga. No serán ejemplares los amigos que encuentre y tampoco ella lo es. Aunque la película tenga sus pretensiones los personajes resultan poco convincentes.

**FUERZA 10 DE NAVARONE**. — (Aventuras bélicas). — Se debe descubrir a un espía que actúa en Yugoslavia y, destruir un estratégico puente. Un cúmulo de aventuras bélicas que llevan al público de sorpresa en sorpresa. Se han puesto en juego importantes medios materiales para que el film sea un gran espectáculo.

**PIRANA**. (Catástrofe). — Invaden un río las pirañas de un centro experimental del ejército. La fórmula es conocida pero resulta eficaz como espectáculo y como denuncia de investigaciones sobre fines bélicos.

**SONATA DE OTONO** (Comedia dramática). — Eva se ha casado y parece haber encontrado la paz e invita a su madre, famosa concertista que ha vivido desprecupada de su hijo. Saldrán a fuera los reproches añadidos durante tiempo. El cine íntimo de Ingmar Bergman en su máxima expresión. Obra de sutiles matices, con largos diálogos y aún monólogos de gran labor interpretativa de Ingmar Bergman y Liv Ullmann. documental y erotismo.

**JUEGO PELIGROSO**. (Comedia de intriga). — Una película que combina felizmente la intriga, la acción y el humor. Acierto en los pequeños detalles, jugoso diálogo, dirección ágil y excelente interpretación. Buena diversión y buen cine.

CINEFILO

«BALEARES»

## LA SEMANA CINEMATOGRAFICA

- Vázquez Figueroa dirige «Manaos». Intervienen en el filme, Florinda Bolkan, Margaux Hemingway, Fabio Testi y Jorge Rivero.
- Nueva película de Germán Lorente: «La Venus de fuego».
- Sacristán trabajará con Dominique Sanda en «La triple muerte del tercer personaje».

Por JUAN JOSE PORTO



MARGAUX HEMINGWAY Y FLORINDA BOLKAN

El novelista Vázquez Figueroa parece francamente decidido a proseguir su recién iniciada carrera como realizador cinematográfico. Autor de relatos de acción y aventuras convertidos, en no pocos casos, en auténticos "best sellers" vio primero como alguno de esos éxitos editoriales se convertían en base de guiones cinematográficos de películas de fuste y, más tarde, como le brindaban la oportunidad de que fuera él mismo quien se encargara de orquestar el "trasvase" de su literatura a la pantalla grande. Así hizo su debut cinematográfico como director, llevando a la pantalla su obra "Oro rojo". La película ha sido por la crítica y, en otro orden en líneas generales, vapuleada

de cosas, a su paso por taquilla no ha despertado una expectación especial, sino más bien todo lo contrario. Era su primera experiencia. El sí debió quedar conforme con su "opera prima", o, cuanto menos, ilusionado, esperanzado, cuando, enseguida, ha decidido asumir la dirección de otra película.

### "MANAOS"

Este es el título de la novela. Y también del guión que ya se está convirtiendo en celuloide. Y el caso es que ese guión ha estado muchos meses en las mesas de los productores a punto de convertirse en imágenes, pero hasta hace bien poco ninguno de ellos se

decidió firmemente a auspiciar el proyecto. El caso es que Vázquez Figueroa ya está realizando su segunda película. "Manaos" es una coproducción entre españoles, italianos y venezolanos, con un presupuesto poco menos que prohibitivo para la cinematografía de aquí y con exteriores tan diversos como atractivos. También resulta atractivo el reparto que han confeccionado y en el que figuran la modelo norteamericana Margaux Hemingway —nieta del autor de "El viejo y el mar"— convertida en actriz de excepcional fotogenia, el italiano Fabio Testi, asiduo de las coproducciones con España, el mejicano Jorge Rivero, que también rueda con frecuencia por estos pagos y la

brasileña, conocida de todos, Florinda Bolkan. En suma, una película cara, con personajes populares, un buen tema de aventuras y la segunda oportunidad a Vázquez Figueroa para probar sus aptitudes como creador cinematográfico.

### "LA VENUS DE FUEGO"

Ya estará rodando Germán Lorente su "Venus de fuego", un guión que ha escrito en colaboración con Juan de Abajo y que, por lo que me cuentan, puede entrañar un considerable voltaje erótico. Aunque, a estas alturas, ese tipo de tensiones suelen resultar bastante peligrosas porque el espectador empieza a estar liberalmente hartado. Pero, en fin, uno no conoce el tema más que por referencias y prefiere no opinar. Lorente es un realizador terriblemente irregular, en todos los órdenes. Para valorarlo basta como recordar algunos de los títulos que componen su filmografía: "Donde tú estés", "Cover Girl", "Sharon vestida de rojo", "Sensualidad", "Strip Tease"... películas de muy diferente significado comercial que suelen arrojar bagajes dispares en todos los órdenes. Lorente, en ocasiones, ha parecido un realizador francamente preocupado por los aspectos formales del cine, que suele frecuentar los temas "brillantes" y exóticos, aunque de vez en cuando prueba fortuna con otros más bien trillados y vulgares.

En "La venus de fuego" intervienen como protagonistas Taida Urrozola —una jovencita de gran fotogenia—, Simón Andreu, Alberto de Mendoza, María Rey y otros nombres de la nómina nacional.

### SACRISTAN, SUMA Y SIGUE

Este año va a resultar decisivo para la carrera de Pepe Sacristán que, posiblemente haya sido una de las dos o tres figuras más importantes del cine español en el pasado 1978. Sus trabajos repartidos y estudiados hacia vertientes muy distintas y significativas, se han traducido, generalmente, en satisfacciones personales incuestionables, por encima de la fortuna o desdicha, según los casos, de las respectivas empresas. Sacristán sigue en alza y ha alcanzado una cota de cotización y prestigio a la que llegan muy pocos. De ahí la trascendencia de sus inmediatos empeños. De momento trabajó con Pontecorvo en "Túnel" y, para dentro de unas semanas le aguarda el realizador de "Lluve sobre Santiago", Helvio Soto, para que protagonice junto a la maravillosa Dominique Sanda "La triple muerte del tercer personaje", que rodarán aquí y en Bélgica. (PYRESA).



DOMINIQUE SANDA Y PEPE SACRISTAN

## AVISO

SE COMUNICA A LOS ASEGURADOS DE

## Akra - Adeslas

Que a partir del próximo día 15, las urgencias médicas y de practicantes serán atendidas por servicios propios de la entidad, en los TELEFONOS:

21 65 29 - 21 65 27

«BALEARES»

## UNA ANECDOTA ELEVADA A LA CATEGORIA DE LO TRASCENDENTE!!!

...EN LA OSCURIDAD DEL TEATRO  
A ELLA LE DIO, NO SE SABE  
COMO, EL VOLUTO DE ASIRLE A  
SU NOVIO LA PARTE MAS SENSIBLE  
DE SU FISICO Y...

## LA INSOLITA Y GLORIOSA HAZAÑA DEL CIPOTE DE ARCHIDONA

AVENTURAS RECOGIDAS POR EL SEÑOR DON  
CAMILO JOSE CELA

JOSELE ROMAN • FRANCISCO ALGORA • ANTONIO GAMERO • ISABEL LUQUE  
RAFAELA APARICIO • J. R. LIFANTE • LALY SOLDEVILLA • MANUEL ALEXANDRE  
DIRECTOR RAMON FERNANDEZ • INTERMEDIOS • UNA PRODUCCION ARTURO GONZALEZ

OCURRIDO HACE AÑOS... PERO  
¡TODAVIA SE SIGUE HABLANDO  
DE ELLO!

CINE  
ARLEQUIN

NUEVO  
VISTARAMA  
HISPANIA

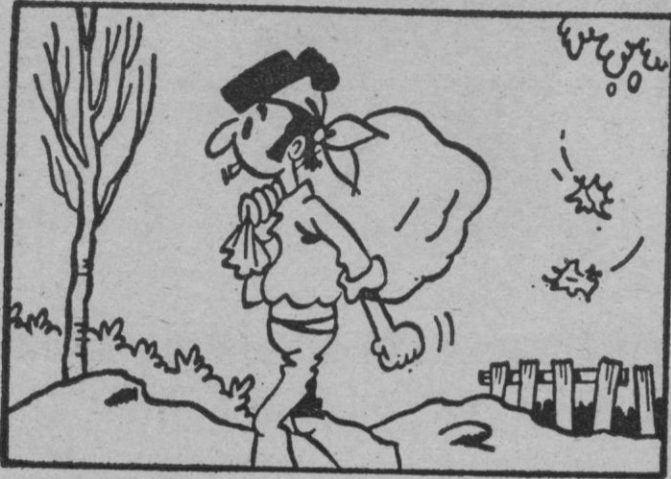
¡MAÑANA!

# PASATIEMPOS

**FRED BASSSET**  
by Alex Granjal



## JUEGO DE LOS SIETE ERRORES

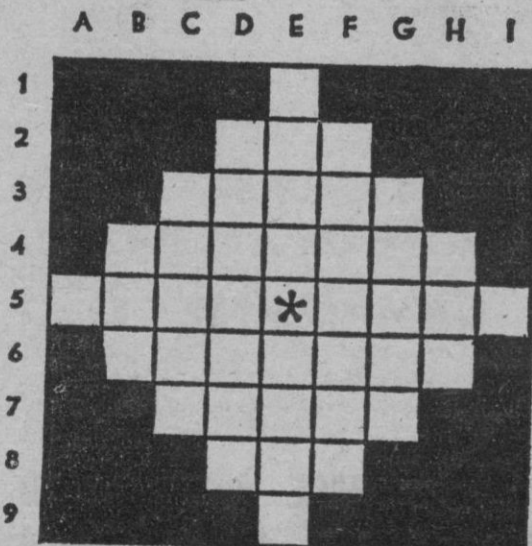


## SALTO DEL CABALLO

QUIÉN	RE	DO,	TA	MER
HA	DO	BUEN	AL	DA
CIEN	COM	SI	CA	NE
Y	CE	AL	RE	DE
PRA	HE	VEN	CE	DO.

Con los movimientos del salto del caballo del ajedrez, y empezando por la sílaba subrayada, podrá leer una graciosa muestra del refranero español.

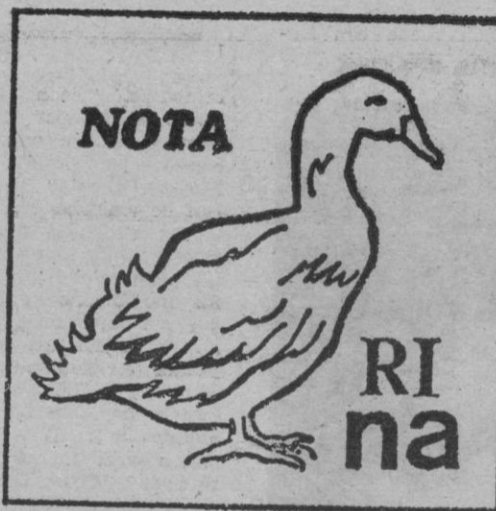
## CRUCIGRAMA



**HORIZONTALES.**— 1: Símbolo químico del argón. 2: Nombre de letra. 3: Indicio, señal. 4: Hace grata y placentera una cosa. 5: Caudillo o príncipe árabe. Constelación situada en el hemisferio austral, que está en parte dentro de la Vía Láctea. 6: Al revés, insustancial, insípido. 7: Sin acentuación prosódica. 8: En química, terminación propia que reciben los nombres de cetonas. 9: Signo de la proposición particular afirmativa.

**VERTICALES.**— A: Vocal. B: Dueño, señor. C: Compuesto nitrogenado de carácter básico, que puede considerarse derivado del amoníaco. D: Que ha dejado un cargo y recibe un premio por sus buenos servicios. E: Anheló, deseo vehemente. Apellido de un arqueólogo, músico y escritor italiano (1593-1647). F: Esposa del último rey goda don Rodrigo. G: Estado alotrópico del oxígeno. H: Manto de los beduinos. I: Vocal.

## JEROGLIFICO



¿Qué instrumento toca?

## SOLUCION A LOS PASATIEMPOS DEL SABADO

### DAMERO

«Parte de la curación está en la voluntad de sanar.» Séneca.

### JEROGLIFICO

Me da más (m, e; dama; s).

### CRUCIGRAMA

**HORIZONTALES.**— 1: P. 2: Sir. 3: Tocar. 4: Señalar. 5: Rama. Lías. 6: Ladeada. 7: Sorda. 8: Ría. 9: N.

**VERTICALES.**— A: R. B: Sal. C: Temas. D: Soñador. E: Pica. Erin. F: Rallada. G: Ralda. H: Rea. I: S.

### SALTO DEL CABALLO

«La hora de comer del rico es cuando quiere, y la del pobre cuando tiene de qué.»

## EL DAMERO DIARIO

Pase las letras de las palabras, una vez resueltas, a sus cuadros correspondientes (según su número) en el tablero. En dicho tablero se leerá un fragmento de literatura castellana.

1	E	2	A	3	G		4	I	5	E	6	H	7	F	
8	D	9	B	10	E	11	C	12	A		13	I	14	G	
15	B	16	F			17	I	18	C	19	E		20	A	
21	G	22	I			23	E	24	H			25	D	26	C
27	A	28	E			29	H	30	D			31	B	32	F
		33	I	34	A	35	F	36	G	37	B	38	E		
39	I	40	A	41	C	42	F	43	H	44	I	45	A	46	C
47	B	48	D												

A	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Alcaloide vegetal.
20	40	27	12	45	34	2										
B	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Mustio.
31	47	9	37	15												
C	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Tela de estopa gruesa.
26	41	18	46	11												
D	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Aborrece.
25	48	30	8													
E	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Instrumento músico de forma circular.
1	23	38	10	5	58	19										
F	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Unidad monetaria de la India.
16	35	7	42	32												
G	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Planta textil.
2	21	36	14													
H	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Portugués.
24	6	29	43													
I	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Porción de tiempo.
22	44	13	17	39	33	4										

## CURSO de CONTABILIDAD con

- Plan General de Contabilidad y
  - Plan de Contabilidad para las Pequeñas y Medianas Empresas.
- continúa abierta la matrícula para estas enseñanzas, por correspondencia, autorizadas por el Ministerio de Educación y Ciencia, y de rigurosa actualidad. Envíe su nombre y dirección a:
- ESCO — Apartado 10.129 — Madrid o llame al teléfono 241 48 91 de Madrid y le remitiremos:  
— Información completa sobre Planes de Estudio.  
— El 1er. cuaderno de Lecciones como obsequio.

## FRIUSA

maquinaria hostelería

Si quiere realizar su compra al justo precio de fábrica, con un servicio post-venta eficaz y sin problemas de piezas de recambio, anote que a partir de ahora deberá contar con Friusa, la primera firma balear con fabricación propia.

## FRIUSA

Una nueva empresa con profesionales expertos.

En Palma Oficinas, exposición y ventas  
Gremio Tintoreros, nave 30  
Polígono La Victoria - Tel. 250869

En Manacor Fábrica.  
Pl. Juan March, 4 y 5 - Tel. 551092

**Radio Popular de Menorca**  
tel: Oficinas - 38 05 99  
Dirección y Publicidad - 38 04 12  
c/ O. BISPO VILA, 7 - CIUDADELA

## HOJA DEL CALENDARIO

\* HOY, MARTES; S. Rodrigo. — El Sol sale a las 7'6 y se oculta a las 18'52.  
Luna: Llena.

## RADIO

### RADIO MALLORCA (Programa para hoy)

Onda media: 6'57: Apertura. Señales horarias. La Ser Informa; 7'05: Cuando Mallorca despierta; 7'45: Ser Informativo matinal; 8'30: Primera hora; 9'00: La Ser Informa; 9'57: Sintaxis y pensamiento; Eduardo Angulo; 10'00: Viva la radio; 11'00: La Ser Informa; 11'05: Concursos y amenidades; 11'45: Intermedio; 12'00: La Ser Informa; 12'05: Viva la radio; 13'00: La Ser Informa; 13'55: Hoja de calendario; 14'00: Hora exacta. Palma hoy; 14'05: Deportivo de los dos; 14'30: Ser Informativo. Información local. Carteleras; 15'00: Musical de las tres; 16'00: Milagros; 16'40: Hierbas salvajes; 17'00: Y creó la familia; 17'30: Cancionero; 18'00: La Ser Informa; 19'05: La saga de los Pomarés; 19'15: La radio en directo; 20'00: Señales horarias; 21'00: Yoga, por el prof. Carlos Miguel; 21'15: Natación-Actividades subacuáticas; Tomeu Coll; 21'30: Tiempo para el deporte; 22'00: Ser informativo; 22'15: Diario musical; 23'00: Album de oro; 23'30: Hora 25; 0'30: Medianoche; 1'00: Cierre.

F. M. 96'6 mks/s.: 6'57: Apertura simultánea en onda media; 11'00: Canal 2; 12'00: Simultáneo en onda media; 16'00: Musical F.M.; 19'00: The Rik Lash Loazar Show; 23'30: Simultáneo en onda media; 1'00: Cierre.

### RADIO JUVENTUD PROGRAMA PARA HOY

ONDA MEDIA: 1.107 Kc. 7:30: Apertura. Lectura de programas; 7:40: Radiogaceta matinal; 8:00: España a las ocho; 9: Para ti mujer; 10:00: Musical R. J.; 10:30: Mundorama: Música y noticia; 11:30: La gran feria de Roxal; 12:00: Radiodiario: Información nacional y local; 13:00: Club mediático; 13:40: Panorama: Información regional; 14:00: Diario hablado de sobremesa; 14:30: Los R. C. Musicales; 15:00: Resumen informativo; 15:30: Discoteca 45; 16:00: El Barco: Novela; 16:50: ¿Por qué?; 17:00: Talsmán; 18:00: Estereo música; 18:30: Novela en octava; 19:00: Consultorio Francés; 19:30: Misión rescate; 20: Cupón pro-ciegos. Radiodiario 2: Informativo; 21:00: Radiocadena actualidad; 22:00: Servicio informativo de Radio Nacional; 2:30: Fin de semana; 23:00: Talsmán; 24:00: Últimas noticias; 1'00: Cierre de la emisión.

### RADIO POPULAR DE MALLORCA PROGRAMA PARA HOY

ONDA MEDIA 1.224 Kilociclos 7:00: Apertura; 7:02: Bon día; 7:05: ECCA: cultura básica; 8:00: Bon día Mallorca; 9:00: Revoluciones 9; 9:30: Foravila; 9:45: Música de España; 10:00: A toda radio; Las buenas gentes; Angelus; 13:30: Radio Popular Informa; 14:30: Informativo día: cadena; 15:00: Generación joven; 15:15: Espiral; 15:30: Mallorca al vent; 16:00: Musical OTA; 16:30: Radio Revista Popular; 17:00: Elecciones Municipales; 17:35: Equip 5.35; 18:30: Per vosatres menuts; 19:00: Estudio Alemán; 20:00: Gorteo Cupón pro-ciegos; 22:00: Teletipo del deporte; 20:35: Amor en el aire; 21:00: ECCA: AGE; 21'55: Farmacias de Guardia; 22'00: Mallorca día a día; 23'00: Aula Popular; 23'30: Nocturno 1224; 0'55: Bona nit; 1'00: Cierre de la Estación.

### FRECUENCIA MODULADA DE 97.5 Megaciclos

7:00: Apertura simultánea con onda media. 7:05: ECCA: AGE. 8:00: Simultáneo. 10:00: Estudio alemán. 11:00: Confidencial con Santolaria. 12:00: Simultáneo. 13:45: Informatiu amb lengua catalana. 14:15: Simultáneo. 15:00: Penta plastic. 16:00: Simultáneo. 18:45: Programa en lengua danesa. 19:30: Programa en lengua sueca. 20'00: Programa en lengua finlandesa. 20:30: Simultáneo. 21:00: ECCA: cultura básica. 21:55: Simultáneo. 1'00: Cierre de la Estación.

### RADIO NACIONAL DE ESPAÑA PRIMER PROGRAMA

5:00: Noticias; 5:05: Alborada; 6:00: Noticias; 7:00: Avance informativo; 7:10: Agenda; 7:20: F. A. Boletín de las Fuerzas Armadas; 7:30: Avance de España a las ocho; 7:40: Radiogaceta de los deportes; 8:00: España a las ocho; 8:40: Música; sólo música; 9:00: Noticias; 9:05: Tiempo de vivir; 9:30: Radionovela; 10:00: Noticias; 10:05: Protagonistas: nosotros; 11:00: Noticias; 12:00: Angelus; 12:02: Noticias 12.10; Espacio regional; 12:30: Línea abierta; 13: Noticias; 13:05: Espacio regional; 14:00: Segundo diario hablado; 14:30: Espacio regional; 15:00: Resumen segundo diario hablado; 15:15: Estudio 15-17; 16:00: Noticias; 17:00: Noticias; 17:05: Novelas famosas; 17:30: Clásicos populares; 18:00: Noticias; 18:05: Músicos españoles en París; 19:00: Noticias; 19:05: European Popo July; 20:00: Tercer diario hablado; 20:30: La hora de Angel Alvarez; 21:00: Noticias; 21:05: Grandes del pop; 21:30: Radiogaceta de los deportes; 22:00: Resumen del tercer diario hablado; 22'15: El Parlamento y la calle; 23'00: Noticias; 23'05: La temporada de la Orquesta Sinfónica y Coros de RTVE; 24'00: Última edición; 1'00: Mundo jazz.

### RADIO NACIONAL DE ESPAÑA SEGUNDO PROGRAMA

7:00: «Stabat Mater Dolorosa», de Tartini; 8:00: «Misa núm. 2, en si menor», de Bruckner; 9:00: Obras de Brahms, Ravel y Chabrier; 9:15: «Sonata en cuarteto, para dos violines, violoncello y clavecín, de Jean François Dandrieu»; 10:15: Robert Veyron Le-roix, clave; 11:15: «Fátima», oratorio, de Ruy Coelho; 12:00: Arios de «Andrea Cheniers», de Giordano; 12:30: «Concierto en re mayor, para violín y orquesta, Op. 77», de Brahms; 13:30: La zarzuela y sus autores; 14:00: «Cinco villancicos», de Jean François Dandrieu; 14:30: Segundo diario hablado; 15:00: Música de Hungría; 16:00: Album de la música española; 17:00: Programa de intercambio internacional; 18:30: Estudio Música 1; 19:30: Evolución del eintonismo; 20:30: Tradición musical española; 21:00: «Dúos para violines», de Bartok; 22:15: Resumen del tercer diario hablado; 22:30: El barroco; 23:00: Ciclo Joseph Anton Bruckner; 0:30: «Sonata para dos violines y bajo continuo núm. 2», de Purcell; 1:00: Cierre.

## FARMACIAS DE GUARDIA

### ABIERTAS DE 9,00 MAÑANA

#### A 10,00 NOCHE

Abellanet Nadal, Doctor Ferrán, 77 (detrás Pl. Toros), 293001; (\*) Aguiló Ripoll Fco., Villalonga, 54 Sta. Catalina), 230439; Coldentey Roca, Gabriel Carbonell, 37 (travesía Reyes Católicos), 274756; Coll Fuster, Ausias March, 32, 297186; Esteva Salla, Andrea Doria, 46 (Son Dureta), 237389; Fornés Vich, Bolsería, 1 (final calle Colón) 212242; March Noguera, Cvo. Sotelo, 188 (Porto Pl), 402133 Mazaira Salgado, Cataluña, 1-A (final Avd. Jaime III), 231070; Ribot Sbert, Dos de Mayo, 4 (carretera Cala Blava) (El Arenal), 263968; Rufí Ponsetí, Sindicato, 50, 212619; Salas Font, Cañonigo Sancho Nebot, 19 (Son Cladera), 271070; Salvá Abalos, Olmos, 47-A, 215868; Trueta Fernández, Carretera Arenal-Apartamentos Balboa, local 5-La Ribera (El Arenal), 267348

### ABIERTA DE 10,00 NOCHE

#### A 9,00 MAÑANA

(\*) CALAFELL CLAR, Sindicato,

# Cupón del ciego 062

## HORARIO DE TRENES

### TRENES PALMA - INCA

Salidas de Palma: 6 - 6,15 - 7,30 - 8 - 9 - 9,45 - 11,15 - 13 - 16 - 13,30 - 14 - 18 - 16,30 - 18 - 18,30 - 19 - 19,45 - 20,30

Salidas de Inca: 7 - 7,45 - 8,15 - 9 - 10,30 - 12 - 12 - 13 - 14 - 14,45 - 15,15 - 15,48 - 17,15 - 19 - 19,30 - 20,30 - 20,45 - 21,15

### TRENES PALMA - LA PUEBLA

Salidas de Palma: 5 - 9 - 13,30 - 19

Salidas de La Puebla: 7,15 - 10,30 - 14,45 - 20,15

### TRENES PALMA - SOLLER

Salidas de Palma: 8 - 10,40 - 18 - 15,15 - 19,40

## ABIERTAS DE 10,00 A 12,00 DE LA NOCHE

41. MARCH NOGUERA, Calvo Sotelo, 188 (Porto Pl) COLL-FUSTER, Ausias March, 32 (\*) Tienen servicio de extingeno.

### ASISTENCIA SANITARIA

### DE LA SEGURIDAD SOCIAL

De 5,00 de la tarde a 9,00 de la mañana siguiente,

Palma y suburbios, incluido El Arenal

Servicio ininterrumpido: Teléfono 239447 y en su Ambulatorio «Félix Sánchez», calle Andrea Doria.

## TELEFONOS DE INTERES

= Bomberos: 291250 - 251234 y 291254.  
= Casa de Socorro: 232179.  
= Ambulancias: 251445.  
= Guardia Civil: 251237.  
= Policía: 091.  
= Policía Armada: 211544.  
= Policía Municipal: 092.  
= Juzgado de Guardia (Servicio nocturno): 212632.

## SERVICIOS AEREOS Y MARITIMOS

## TELEVISION

## PARA HOY

### MARTES

### VUELOS NACIONALES

#### Palma - Alicante:

8,35 y 17,35

#### Palma - Barcelona:

8,00 - 9,20 - 10,35 - 12,10

14,30 - 15,55 - 19,10 - 21,25

y 23,30

#### Palma - Madrid:

7,40 - 10,40 - 11,00 - 14,55

y 23,05

#### Palma - Málaga:

19,00

#### Palma - Valencia:

8,00 y 19,50

#### Palma - Menorca:

7,55 y 17,30

### AVIACO

#### Palma - Barcelona:

18,30 y 20,15

#### Palma - Madrid:

13,45 y 23,05

#### Palma - Valencia:

23,05

#### Palma - Ibiza:

8,20 y 19,0

### SERVICIOS MARITIMOS

#### COMPANIA

#### TRASMEDITERRANEA

PALMA - BARCELONA: Martes, miércoles, jueves, viernes y sábados, a las 12 horas.

Domingos, a las 24 horas.

PALMA - VALENCIA: — Diario, excepto jueves a las 11.00 horas.

PALMA - ALICANTE: Martes, jueves y domingos a las 20,00 horas.

PALMA - VALENCIA (Vía Ibiza). — Domingos a las 24.00 horas.

PALMA - ALICANTE (Vía Ibiza). — Martes y viernes, a las 24.00 horas.

PALMA - IBIZA: Martes, viernes y domingos a las 24,00 horas.

PALMA - MAHON: Sábados a las 24.00 horas.

PALMA - CIUDADELA. — Miércoles a las 23.00 horas.

PALMA - CABRERA. — Miércoles, a las 09.00 horas.

#### COMPANIA YBARRA

#### PALMA - BARCELONA

Diario, excepto sábados, a las 24'00 horas.

## PROGRAMA PARA HOY

13.30: SIGNES (Solo para Cataluña y Baleares)  
13.45: CARTA DE AJUSTE (c)  
14.00: AVANCE TELEDIARIO (c)  
14.05: PROGRAMA REGIONAL SIMULTANEO (c)  
14.05: CRONICA (Solo para Cataluña y Baleares) (c)  
14.30: GENTE, HOY (c) Programa semanal presentado por Mari Cruz Soriano  
15.00: TELEDIARIO (PRIMERA EDICION) (c)  
15.35: HORA 15 (c) Programa con noticias que dan cuenta de la actualidad en el mundo del arte, la cultura y la ciencia.  
15.45: REVISTA DE TOROS (c) Programa semanal dedicado a dar cuenta de las noticias más importantes que se producen en el ambiente de los toros.  
16.15: DESPEDIDA Y CIERRE  
16.15: FESTA AMB... ROSA MARIA SARDA «Dones, donetes i donapés» (Solo para Cataluña y Baleares) (c)  
17.15: ELS MUSEUS (Solo para Cataluña y Baleares) (c)  
18.45: CARTA DE AJUSTE (c)  
19.00: AVANCE TELEDIARIO (c)  
19.05: UN GLOBO, DOS GLOBOS, TRES GLOBOS (c) «EL MUNDO DE LA MUSICA» (c)  
20.00: HOLMES Y YO-YO «Yo-Yo es esta novela» (c)  
20.30: PRIMERA PAGINA (c) Programa informativo en el que de forma exhaustiva, se analizan temas de palpante actualidad.  
21.30: TELEDIARIO (SEGUNDA EDICION) (c)  
22.05: TELECOMEDIA «Anuncio por palabras» (c) Martín y Marcelina con su matrimonio que posee una tienda de ortopedia en Segorcia. El amor de Martín es para Felisa, una mujer más joven y de buen var. Deciden asesinar a Marcelina y buscan un cómplice a través de un anuncio en un periódico.

22.30: VACACIONES EN EL MAR «Sólo en la cumbre» (c)  
22.30: ULTIMAS NOTICIAS BUENAS NOCHES, DESPEDIDA Y CIERRE

## TELEFUNKEN PAL

EL MEJOR SISTEMA DE TELEVISION EN COLOR

## U. H. F.

19.00: CARTA DE AJUSTE (c)  
19.30: POLIDEPORTIVO (c)  
20.00: REDACCION DE NOCHE (c)  
20.30: CAFE CONCIERTO (c) El tenor Manuel Cid acompañado al piano por Ana María Corostoga.  
21'20: HISTORIA POLICIAL (c) «Para robar un millón» (c) Los Wagner, famoso matrimonio por sus audaces atracos en los más famosos hoteles de distintas ciudades, llegan a una de ellas. El sargento Grosse planea muy cuidadosamente una operación para evitar que los delincuentes puedan escapar en esta ocasión.  
23'30: TRIBUNA ECONOMICA (c)  
23'50: ULTIMAS NOTICIAS BUENAS NOCHES, DESPEDIDA Y CIERRE CRONICA 2 (Solo para Cataluña y Baleares) (c) FESTA AMB... ROSA MARIA SARDA (Solo para Cataluña y Baleares) (c) Programas en color. (c) Mayores 14 años. (c) Mayores 18 años.

fútbol

COPA FEDERACION NACIONAL JUVENIL

Auténtica primicia la que llegó a nuestro conocimiento anoche por boca del secretario de la Federación. Se refiere a la nueva competición que el próximo domingo se iniciará una vez finalizada la Liga nacional juvenil.

Integrados en el grupo V, contendrán los representantes mallorquines Sallista y La Salle, junto con equipos inéditos en esta isla, tales como Hércules de Alicante, Murcia, Los Molinos (Almería) y Contestano (Alicante). Total seis equipos.

Realizado el consiguiente sorteo, ha correspondido actuar el próximo domingo, el equipo inquense en propio terreno frente al Contestano, mientras que el cuadro lasaliano deberá rendir visita al conjunto almeriense de Los Molinos.

GABRIEL GENOVART

ROTUNDO MENTIS A LAS INCIDENCIAS OCURRIDAS EN EL CAMPO DEL ANDRAITX

Fueron multitud las llamadas llegadas a esta redacción en la tarde de ayer. Todas ellas o casi todas, ya que también las hubo de la capital, nos rogaban desmintiéramos rotundamente lo rumoreado sobre incidentes ocurridos tras la finalización del encuentro Andraitx - Binisalem, que como es sabido finalizó con clara victoria del cuadro local por dos a cero.

Lo que sí efectivamente ocurrió (nos manifestaron) fue el que una vez finalizado el partido, uno de esos incontrolados de difícil localización, que por desgracia nunca faltan en los terrenos de juego, quiso tomarse la justicia por su mano, no contra el colegiado, sino con uno de sus auxiliares, más concretamente con Fernando Colom, por ciertos tiras y aflojas que por lo visto habían mantenido en el transcurso del partido. Una vez ya en el túnel de salida, el «provocador» fue sujetado fuertemente sin que la cosa pasara a mayores en base a la sensatez y serenidad de los directivos del club local.

Lo que duele, continuaron nuestros interlocutores, que tal noticia haya salido de quien por «ser parte» del equipo derrotado, intente justificar la bilis, creído de que con su forma de informar, ha cumplido totalmente sin parar mientes en la confusión que ello podría tener para el Comité sancionador, si se basaran (cosa que no creen lleue a ocurrir) en los infundios de este parcial informador.

Para tener seguridad de que los hechos habían ocurrido tal como nos manifestaron, mantuvimos conversación con el colegiado Pepe Santandreu, quien no tuvo inconveniente en declarar que contra él, la cosa no fue en ningún momento, aunque no pudo evitar que en el alboroto ocasionado, le propinaran un suave coscorrón a la espalda, sin más consecuencia digna de mención.

GABRIEL GENOVART

LA SELECCION ESPAÑOLA YA ESTA EN BRATISLAVA

Bratislava (Checoslovaquia) (Efe). — Con casi dos horas de retraso sobre el horario marcado, ha llegado a esta ciudad checa la Selección Española de Fútbol, que mañana miércoles se enfrentará en partido amistoso, a la de Checoslovaquia.

Sólo dos de los jugadores desplazados, Asensí y Miquel, no se encuentran en perfecta forma, aunque se confía que puedan estar en condiciones para el día del encuentro.

Asensí, sufre una infección de las amígdalas, mientras que Miquel padece unas dolencias en los abductores.

En estos momentos, y hasta

que ambos seleccionadores no se entrevisten, se desconoce el número de jugadores que podrán actuar.

El tiempo en esta ciudad checa es magnífico y hoy los seleccionados españoles, a las órdenes de Kubala, entrenarán en el mismo escenario del encuentro, el campo del Slovvan de Bratislava.

Como ya es habitual, Kubala dará la alineación del conjunto hispano a últimas horas de hoy, aunque se puede adelantar que tanto Arconada como Urruticoechea, porteros del seleccionado, actuarán uno en cada tiempo.

MUERE UN JOVEN CUANDO JUGABA UN PARTIDO DE FUTBOL

Tortosa (Tarragona). (Efe). — José Simón Martínez, de 18 años, jugador del equipo juvenil del C.F. Jesús Catalonia, que milita en el grupo octavo de la segunda categoría regional, falleció ayer en el transcurso del encuentro que su equipo disputaba frente al Roquetas, en el campo de «La Santa Creu», propiedad del primero.

El accidente se produjo de manera fortuita cuando el jugador, tras rematar de cabeza un balón que significó el tercer gol de su equipo, cayó en mala posición y se desnuó.

El infortunado futbolista fue trasladado inmediatamente al hospital de la Santa Cruz de esta localidad, donde ingresó ya cadáver.

APUESTAS MUTUAS

BAJA RECAUDACION 300.000 pts. a los máximos

Madrid. (Efe). — Resultados de las apuestas mutuas deportivas benéficas, correspondiente a la vigésimasexta jornada disputada anteayer domingo.

Recaudación: 550.880.235 pesetas, 55 por ciento de premios, 302.984.129 pesetas, 100.994.710 pesetas, a repartir entre premios de primera categoría con 14 aciertos (provisionalmente 283 columnas a 356.872 pesetas cada una).

100.994.710 pesetas, a repartir entre premios de segunda categoría con 13 aciertos (provisionalmente 9.286 columnas a 10.876 pesetas cada una).

100.994.710 pesetas, a repartir entre premios de tercera categoría con 12 aciertos (provisionalmente 119.502 columnas a 845 pesetas cada una).

PRECIOS AGRARIOS

UN NUEVO GOBIERNO PODRIA FIJARLOS SIN NEGOCIACION PREVIA

Los secretarios generales técnicos de los ministerios económicos volvieron a reunirse ayer en el FORPPA para continuar el estudio de una propuesta única de la Administración sobre los nuevos precios de los productos agrarios regulados en la actual campaña, según ha podido saber «Efe».

Es probable que los representantes de la Administración, que empezaron el estudio del tema el pasado día 8, alcancen un acuerdo sobre esa propuesta hoy ya que, según ha sabido «Efe», el FORPPA ha iniciado contactos con las organizaciones agrarias que participan en las negociaciones sobre los precios, para comenzar la última fase preparatoria de la «cumbre» final, que se celebrará con el titular de Agricultura si el ministro recibe el mandato del Gobierno.

Impresiones recogidas por «Efe» en medios competentes consideran probable que esa fase final se celebre cuando el señor Lamo de Espinosa regrese de Brasil, a donde viaja hoy para representar al Gobierno español en la toma de posesión del presidente electo de aquel país. El señor Lamo de Espinosa estará posiblemente, de regreso el lunes, día 19, y en esa semana podría iniciarse la última ronda para la fijación de precios agrarios.

Todos los círculos agrarios coinciden en la necesidad de que las negociaciones y el acuerdo culminen cuanto antes, fundamentalmente porque a los agricultores les urge conocer la situación de precios para planificar la producción de una serie de productos en régimen de regulación de campaña cuya siembra está a punto de iniciarse.

Para la oportunidad del mo-

mento, también se considera la circunstancia de que un nuevo Gobierno podría fijar los precios sin negociación previa con las organizaciones agrarias, ya que no existe, como el año pasado, mandato en este sentido derivado de los pactos de La Moncloa.

LOS AUMENTOS

Aunque la propuesta del Mi-

nisterio de Agricultura sigue guardándose con la máxima reserva —informa Europa Press— se cree que no llegará al 11 por ciento de media de elevación para los 19 precios sometidos a regulación de campaña, mientras que las posiciones iniciales de las organizaciones de agricultores, se sitúan entre el 16 y el 21 por ciento.

Conversaciones sobre Namibia

En un intento de solucionar el callejón sin salida en que se encuentra la cuestión de Namibia, los cinco países occidentales que patrocinan el plan de independencia para el territorio africano invitaron a todas las partes interesadas a reunirse los próximos días 19 y 20 en Nueva York.

En una nota conjunta, los Gobiernos de Estados Unidos, Canadá, Francia, Gran Bretaña y Alemania Federal manifestaron que la invitación se había formulado al presidente del grupo guerrillero «SWAPO» (Organización de Pueblos del Sudoeste Africano) y a los ministros de Asuntos Exteriores de Sudáfrica, Nigeria y de los países limítrofes con Namibia.

Asimismo, estará presente en las conversaciones Kurt

Waldheim, secretario general de la ONU, organismo encargado de supervisar el proceso de independencia de este territorio administrado por Sudáfrica.

En su nota, los cinco países recuerdan las dificultades surgidas en los últimos días para la puesta en marcha del plan de independencia y la importancia de resolverlos lo más rápidamente posible «a fin de llegar al armisticio y al período de transición».

El plan de independencia para Namibia quedó prácticamente en suspenso la semana pasada tras el ataque de Sudáfrica contra las bases guerrilleras de la SWAPO en Angola y las críticas sudáfricanas al último informe del secretario general de la ONU.

MUNDO CURIOSO

UNA PERRA GALGA AMAMANTA DOS CERDITOS

UBEDA (Jaén), (Efe). — Una perra galga, que atiende por el nombre de «Chica», está amamantando a dos lechones en la localidad jienense de Sabiote.

El hecho empezó por curiosidad del propietario de la perra y los pequeños cerdos, Alonso Zambrana, que quiso saber como reaccionarían una y otros ante la insólita experiencia.

Pero «Chica» se ha tomado tan en serio su papel de madre adoptiva que incluso está enseñando a los lechones a correr como un buen galgo y ataca a cualquier persona que tiene intención de acercarse a los cerditos y tocarlos.

SECUESTRO DE «DOCUMENTO 80»

«Adolfo Suárez, todos los cargos del presidente»

BARCELONA, (Efe). — El Juzgado de Instrucción número 8 de Barcelona ha ordenado el secuestro del primer número de «Documento 80», titulado «Adolfo Suárez, todos los cargos del presidente», han informado a Efe medios de la empresa editora.

Al parecer, el orden de secuestro procede del mismo Juzgado ante el que el ex-alcalde de Barcelona señor Porcioles presentó denuncia por supuestas injurias contra el director y editor de la publicación, señor Barricart.

Como se recordará, el señor Porcioles presentó su demanda con motivo del anuncio del número 2, titulado «Ayuntamientos, los negocios del poder» y en el que se hacía referencia a determinados negocios del ex-alcalde y Notario de Barcelona.

Ante la fusión con ORT y «para no defraudar al electorado» EL PTI RETIRARA CANDIDATURAS

En relación con la próxima unificación a nivel estatal del Partido del Trabajo y de ORT que culminará con el Congreso a celebrar el primero de mayo, Jaime Peraltá, secretario general del PTI y/o miembros de la Ejecutiva Insular de este partido y de su casi homónimo explicaron ayer en rueda de prensa los puntos principales de dicho proceso y sus repercusiones en las islas. Dentro de los acuerdos prácticos destaca la retirada de candidaturas en aquellos lugares, sobre todo pueblos pequeños donde ambos partidos tienen menos posibilidades. La razón de esta decisión es que para acceder a los medios de difusión estatales era necesario presentarse al menos por el 20% de municipios pero se ha considerado que es mejor retirar algunas de las candidaturas para no defraudar al electorado.

Se afectará a las listas presentadas en pequeñas poblaciones de Mallorca en base a no-residentes en el lugar.

A nivel de islas el proceso de unificación PT-ORT se valora como positivo ya que se espera doblar el número de votos obtenidos en las generales, lo cual es un aliciente para los que no están de acuerdo con las opciones socialdemócratas o del PCE. También se espera un reforzamiento político en el futuro y en el terreno de la clase obrera la unidad de acción extensible a los sindicatos unitarios que han venido existiendo por separado.

En cuanto a los acuerdos con el PCE para las candidaturas al Consell, no han cambiado las cosas ya que estaban basadas en la necesidad de la unión de la izquierda y la postura del PTI es seguir fieles a ese compromiso.

el tiempo

EMPEORAMIENTO GRADUAL

En los mapas previstos para hoy al mediodía se observa el anticiclón sobre las Azores, pero también se ve que un frente frío penetra en la península por el noroeste, con lo cual aumentará la nubosidad en el cuadrante noroeste de la misma, donde se registrarán algunas precipitaciones y posteriormente es muy probable que se vayan extendiendo al resto de la mitad occidental, produciéndose también intervalos nubosos en el resto de las regiones. Las temperaturas experimentarán pocos cambios, aún cuando es posible que las máximas sean menos altas.

PRONOSTICO PARA BALEARES

Nieblas y neblinas durante la noche y al amanecer. Buen tiempo en general, con cielo poco nuboso o despejado. Vientos flojos variables y brisas en las costas. Mar llana, con áreas de mar rizada.

OBSERVACIONES

MAXIMA: 17,8 a las 15,45 horas  
MINIMA: 2 a las 6,30 horas  
HUMEDAD: 86 x 100  
SOL: 9 horas 30 minutos

HERNIADOS

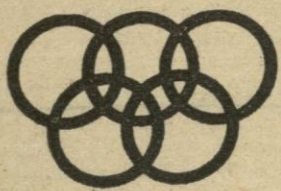
IMPORTANTE NOTICIA PARA LOS HERNIADOS: En nuestro afán de superación y de ofrecer un perfecto aparato de contención de hernias, a todas las personas con problemas herniarios o posoperatorios, HERNIGAY ha conseguido fabricar un aparato cómodo e higiénico (por ser lavable). Pudiendo bañarse con él. Entre las novedades que se presentan, están la de un mínimo de peso, larga duración, sin hierros, ni flejes, ni enganches. Usándolo el paciente se siente seguro, por adaptarse a sus hernias y contenerlas con comodidad. A medida y bajo malde para ambos sexos, HERNIGAY (Marca registrada). Autorizado por la DIRECCION GENERAL DE SANIDAD núm. 826. Patente 171.982. Pelayo 60 principal, BARCELONA-1. Consulte a su Médico.

VISITA EN PALMA DE MALLORCA E IBIZA

La Casa HERNIGAY, atenderá a los herniados el viernes, día 16 de marzo, en el consultorio del Doctor Dn. Juan Solvellas, Plaza Teniente Coronel Franco, núm. 4, 1º, de PALMA DE MALLORCA. HORARIO: De 10 a 1 y de 5 a 7.

Y el sábado, día 17 de marzo, en el Hotel Montesol, Paseo Vara de Rey núm. 2, de IBIZA. HORARIO: De 10 a 1 y de 4 a 6. (Visita gratuita).





### RELIEVES

# EN ALGUNOS CAMPOS HUBO HUELGA DE CELO

## Vergonzoso balance de nuestros equipos de Tercera

# MAS AGRESIONES A ARBITROS



LAPIEDRA PARA POR ALTO. - En sus intervenciones para atajar balones el portero del Alcirá acertó siempre. Aquí le vemos haciéndose con el esférico impidiendo el remate de Vázquez (Foto Pascual)



Para algunos continuó la huelga... aunque fuera de celo. Ya saben que esto significa permanecer el tiempo reglamentario en el trabajo, pero con el mínimo esfuerzo. Además, para que no existieran dudas se ofreció en directo por TVE. ¿Creen que puede permitirse que un Atco. de Madrid ofreciera aquel espectáculo? De entrada, Szusa cometió un grave error: que reapareciera González, después de siete meses de inactividad y tras una lesión, y dejara en el banquillo al «pulmón» Bermejo. El propio González, después de los noventa minutos de aburrimento, expresó su sorpresa por entrar en el equipo al comienzo, pues no se siente aún recuperado; confiaba jugar sólo una fase. ¿Quién está contra Bermejo? Pienso que no es el entrenador. ¿Influye la directiva en las formaciones de Szusa? ¿Saben si jugó Ayala?... El Rayo logró su objetivo: empatar. Y pudo ganar. También pudo hacerlo el Atlético si un balón no lo repele el poste. Lo cierto es que el Atlético vuelve a quedar descolgado de los dos equipos que mandan: el Sporting, que venció sin muchas dificultades al Sevilla, y el Real Madrid, que logró un empate a tres goles en Bilbao; el último fuera de tiempo, con bronca fenomenal. Pero es un positivo de inestimable valor, lo que le permite ser líder en esto de los «más y los menos», aunque el primer puesto con todos los honores lo comparte el equipo asturiano, que el próximo domingo puede mantenerlo en Santander, donde sin duda estará acompañado por gran parte de su hinchada.

Otro ridículo del Valencia, a pesar de que su delantera cumplió con creces —marcó tres tantos, como el Real, lo que es poco común en campo contrario—, pero su defensa hizo agua porque el modesto Huelva —¡el colista, señores!— bailó a los fenómenos valencianistas. En estos momentos ya se duda de la posibilidad de que el cuadro de Mestalla pueda ganar plaza en la copa de la UEFA.

Por lo demás, todo normal. El Barça, que perdió por la mínima en Las Palmas, sigue siendo el gran equipo goleador —49 tantos—, arrollador en el «Nou Camp», pero que baja mucho

en los desplazamientos, aunque no debe olvidarse que los canarios ocupan la tercera plaza y que los catalanes el pasado miércoles habían tenido una confrontación muy difícil en Inglaterra.

La lucha por el descenso sigue emocionante, de manera concreta para el tercero en discordia, en el Huelva y el Celta siguen distanciados en estos puestos negros.

Resumiendo: que la jornada post-huelga no ha tenido demasiadas sorpresas en primera división. Pero muchos estarán arrepentidos de que se haya jugado (?) por fin. A veces —como dice Antonio Rimada— «vale más lo desconocido que lo malo sabido».

El mallorquín Antonio Borrás del Barrio mereció la calificación de notable —según la SER— en el arbitraje del Recreativo-Valencia, que no fue una perita en dulce. Hay que alegrarse.

Por lo que respecta a goleadores, sigue destacado en el primer puesto el austriaco Krankl, del Barcelona, con 24 tantos.

2: Quini (Gijón), 18.  
3: Alonso (Zaragoza), Morete (Las Palmas) y Santillana (Real Madrid), 16.  
6: Rubén Cano (At. Madrid), 15.  
7: Satrustegui (Real Sociedad), 13.

-000- -000- -000-

En segunda-A el Granada, gracias a su empate en Cádiz, sigue líder. Elche, Algeciras y Málaga puntuaron en campo contrario, en una jornada en la que nueve delanteros no consiguieron marcar.

Para los isleños el partido que siempre suele tener más interés es aquel en que interviene el Ibiza. Esta vez ganó al Linares, lo que le da un respiro, pues tiene a siete rivales detrás.

-000- -000- -000-

Y ahora, al «fútbol nuestro», esta tercera división que no precisa más comentario que las cifras siguientes:

De 12 puntos en litigio: 10 en contra y 2 a favor.  
Goles favorables: 2.

Goles en contra: 12.  
Positivos: ninguno.  
Negativos: 4.  
Clasificación:  
7: Poblense, 29 puntos.  
12: Constanza, 25.  
15: Atco. Baleares, 20.  
16: Margaritense, 19.  
17: Mallorca, 19.  
18: Manacor, 18.  
¡Aleccionador!

-000- -000- -000-

No faltó tampoco —¡qué lamentable!— la nota nefasta, a nivel local. El árbitro del partido Andraitx-Binisalem (preferente) fue agredido, y horas antes en juveniles tercera división el encuentro Genovés-Son Gotleu no terminó porque el colegiado de turno, también agredido, tuvo que ser trasladado a la Casa de Socorro primero y a una clínica después.

¿Qué hacen los dirigentes del Colegio Balear de Arbitros? ¿Cuándo se decidirán a adoptar una decisión como han hecho en tantos puestos de España con mucha más categoría futbolística?

La medida que no puede demorarse es no acudir a dirigir partidos en los campos donde hayan sido agredidos.

Si estos clubs encuentran a algún aficionado que desee arbitrar ya dice el reglamento que si los contendientes están de acuerdo puede cumplir la misión arbitral.

-000- -000- -000-

Ayer hubo reunión de la AFE para contes-

tar a la sanción del ya famoso 10 por 100 impuesto por los clubs. Ya se sabe que algunas entidades —comenzando por el Granada— no lo aplicará.

¿Nuevo follón a la vista? ¿Alguna otra amenaza de huelga? Si han de jugarse partidos como el televisado anterior, el paro puede continuar durante muchas semanas.

Leído en el boletín oficial de la AFE: Del dinero que genera el fútbol (clubs y futbolistas) a través de las quinielas, sólo retorna al fútbol —vía Federación Española— el 9 por 100. El 91 por 100 restante lo reparte el Consejo Superior y las diputaciones entre las instalaciones, federaciones y beneficencia (?).

Se rumorea que Benito Castejón presentará en breve su dimisión aprovechando la aprobación en las Cortes de la Ley de Cultura Física y Deportes. Sin embargo, hay quien asegura que en realidad su dimisión se deberá a la pérdida de prestigio que su «abandono» en el tema extranjeros le ha supuesto.

A Pablo Porta no le gusta que los futbolistas negocien sus reivindicaciones directamente con los clubs, tiene miedo a que se le escape el fútbol profesional de las manos y quedarse de presidente de una federación que englobara únicamente aficionados. Seguro dimitiría.

-000- -000- -000-

Mañana, fútbol internacional amistoso. El rival, nada menos que el campeón de Europa de naciones.

No se anuncia huelga total ni de celo... por ahora.

Lorenzo RIPPOLL

# MARGARITENSE, 0-CARTAGENA, 1

## SERIO TROPIEZO «MARGALIDA»

(Corresponsal Santa Margarita Pere Gol). — Mal le rodaron las cosas al Margaritense frente al Cartagena, ya que al perder los locales les coloca en una situación delicada en la clasificación, en verdad no se mereció el Margaritense la derrota y el Cartagena no hizo méritos para lograr la victoria, lo justo hubiera sido un empate a cero goles, porque ninguno de los dos equipos hizo méritos más que para la igualdad, el encuentro transcurrió en un toma y daca, no viéndose mucho juego. Hubo emoción ya que el marcador señalaba empate a cero goles hasta el minuto 85 de juego cuando hubo una desgracia jugada que valió el gol de la victoria para el conjunto visitante, en los cinco minutos que restaban ya no había tiempo de reaccionar, ocasiones de gol no los dispuso ninguno de los dos equipos y lanzaron poco a puerta.

### EL MARGARITENSE

El conjunto de Santa Margarita no tuvo una tarde muy acertada, no es que sus hombres dejasen de luchar sino todo lo contrario corrieron y bregaron pero con poca fortuna ya que las cosas no le salieron bien y frente a ellos tenían a un Cartagena que no soltó prenda en ningún momento, la modestia del Margaritense era suplida siempre por el coraje que ponían sus hombres, cuando parecía que ambos equipos se daban por satis-

fechos con el empate, surgió la derrota que no se merecieron nunca los hombres de Vilamíde, pero en fútbol suelen surgir infortunios y lo que parece un hecho en minutos acaba con todas las ilusiones de unos hombres modestos pero honrados que aunque no jugaron bien lucharon lo indecible.

### EL CARTAGENA

Bien le rodaron las cosas al Cartagena ya que cuando menos se lo esperaba consiguió una victoria inmerecida ya que no jugó para ello, eso sí vimos que tenía un conjunto muy veterano y que se adaptaba a cualquier terreno de juego, su fútbol tampoco fue bueno, tan sólo vino a hacer su partido buscando un punto y al final se encontró con dos inmerecidamente, ya que su juego no era para que sucediese así, supo aprovechar un rechace del meta local, éste es cuanto hizo, pues en ningún momento inquietó la meta del Margaritense con el mínimo peligro.

### GOL

En el minuto 85 de juego García Montes dispara fuerte desde el borde del área se lanza Jerónimo no retiene el balón y Larrañaga oportuno mete el pie y envía el balón al fondo de la red consiguiendo el cero uno.

### TARJETAS Y SUSTITUCIONES

Fueron mostradas tarjetas de amonestación a Rodríguez del Margaritense y por parte del Cartagena serían para David y el meta Bannasar.

El Margaritense no efectuó cambio alguno y el Cartagena sí efectuó en los minutos 75 y 87 abandonando el terreno de juego Murciano por lesión y Emilio saliendo en su lugar Jové y Garai respectivamente.

### EL ARBITRO

El colegiado señor Moltó del colegio Aragonés solicitado por el conjunto visitante tuvo una buena actuación ya que no dejó pasar por alto falta alguna, sus fallos fueron mínimos no perjudicó ni influyó para nada en el marcador, anuló un gol a Larrañaga por carga de éste a meta local Jerónimo, y tuvo bien ayudado en las bandas por los señores De Castro y Perata.

### ALINEACIONES

MARGARITENSE: Jerónimo, Sánchez, R'bot, Golobarda, Rodríguez, Poñs, Vicens, Pastor, Vidal, Mas y Aparicio.  
CARTAGENA: Bannasar, David, Manolin, Murciano, Barrera, Fuentes, García Montes, Emilio, Larrañaga, Melenchon y Padilla.

## REGIONAL PREFERENTE

### ANDRAITX, 2 BINISALEM, 0

Un encuentro que de antemano daba sensación de que estaba listo para sentencia mucho antes de principio, habida cuenta del handicap que para los huéspedes de Borrás, representaba la alineación que se veía obligado presentar, secuela de la tarde maldita del encuentro de la jornada anterior en Campos, se trocó por arte de magia en una de las actuaciones más extraordinarias realizadas por el cuadro local ya que cuantos saltaron al rectángulo, imbuidos de amor propio y rabia mal contenida, se juramentaron de luchar de principio a fin, y si falta hacía, desfendarse físicamente, con tal de que el pabellón andraitxolá, saliera indemne de compromiso que tanto podía afectar.

Y tal como se lo propusieron, sin parar mientras en la fortaleza del rival que enfrente también luchaba, pasaron a dominar la situación, admirando por su quehacer a la masiva asistencia presente en Se Plane, mientras que el teórico vencedor, que demostrado está, es muy distinto cuando no cuenta con colaboración extraoficial, poco a poco se veía humillado a tenor del positivo dominio (a veces arrollador) que en santiamén le valió para sus fines, dos goles, dos golezos con firma etiqueta de empujados quilates obra de Frago y López, todo ello en menos que cuesta escribirlo. Dos minutos, que tardarían en ser olvidados, para la afición local. Ya metidos en la segunda mitad, los unos en plan conservador, y los otros con intentos de paliar lo que de ningún modo se esperaba, los minutos fueron transcurriendo, llegando a la final de tan emotiva contienda, con el brillante triunfo de los vergonzantes efectivos andraitxolans, que de sobras supieron demostrar de que cuando hay amor propio y acicate injusto e inmerecido, sobran batallas para doblegar a cualquier rival por mucha aureola que reúna.

Luego una vez finalizado el encuentro, uno de esos exaltados que por desgracia nunca faltan en cualquier recinto futbolístico, quiso mostrar su inquina al colegiado, (convendría averiguar si era local o por contra acompañante del rival), cosa que se limitó a un simple escarceo, que no pasó a mayores dada la senectez de la mayoría de directivos del club local, y el árbitro puede corroborar que cuanto decimos es la pura verdad.

SANTANDREU, se llamaba el colegiado, por cierto autor de una gran labor.

ANDRAITX: Forteza, Sancoeme, Jiménez, A. Alemany, Paco, Marín, Kats, Castell, López, Campañy, Frago (Gutiérrez).

BINISALEM: Bauzá, Pons, Tomás, Sandoval, Moya, Sastre, Ferrer, Asensio, Fradera, A. Tarraza, Biel Roselló (Gomila y Vilatorrada).

Hubo tarjetas amarillas para Campañy, Kats y Terrasa.

Corresponsal

### COLLERENSE, 1 Porreras, 1

Bastante público se dio cita en el recinto del Coll para presenciar el encuentro que no defraudó ya que ambos conjuntos se emplearon con fuerza y ardor en pos de la victoria que al final al quedar en tablas no sonó a ninguno de los dos.

Dada la clasificación de ambos conjuntos especialmente del Collierense los dos entrenadores prepararon bien el partido sin dejar cabos sueltos ni fisuras empleándose ambos conjuntos con oficio y buen hacer, creemos que el Porreras al menos con lo visto ayer es el mejor conjunto que ha pasado a esta temporada por el Coll.

El Collierense jugó como nos tiene acostumbrados pero estuvo entero y voluntarioso toda la tar-

de pudiendo dar la vuelta al marcador en el segundo tiempo por mediación de García, Emiliano y Esteban que gozaron de una ocasión de oro cada uno.

El Porreras también tuvo una clara ocasión durante el segundo tiempo pero un fuerte disparo de Jurado a bocajarro fue detenido por Vazques que podemos decir que fue la parada de la temporada.

Los tantos fueron conseguidos el primero por Jurado al aprovechar un fallo local y meter el esférico por un ángulo inverosímil ante la alegría de los seguidores porrerenses, poco duró esta ventaja del equipo visitante pues en el minuto 36 seis minutos después de la consecución del primer tanto Mir roba un balón a la defensa y bate por bajo a Miralles, es el 1-1 definitivo.

Dirigió el encuentro con acierto el señor Herrero ayudado por los señores Vivanco y Heredia.

A sus órdenes los equipos formaron como sigue:

PORRERAS: Miralles, Albari, Hinarejos, Ballester, Peregrin, Bordoy, Ripoll, Seguí, Jurado, Miralles, Ignaci, (Matos, Sevilla).

COLLERENSE: Vázquez, Ferragut, Cerdá, Planells, Pabli, More, Cuesta, Emiliano, García, Mir, Cáceres, (Molina, Morcillo).

### SAN JUAN, 1 ESPAÑA, 3

Nueva derrota del San Juan en Consolación, influida esta vez por la alineación circunstancial presentada, debido a lesiones y descalificaciones, pues fueron cinco los titulares ausentes y de esta forma el partido se le presentó fácil al España, que no hizo gran cosa sobre el terreno de juego.

Regular arbitraje del señor Benito, riguroso en sus decisiones y ayudado por los señores Ferrer y Mercader, que no se mostraron muy correctos para con el público, que como es habitual protestó sus errores.

Alineaciones:  
SAN JUAN: Dario, Guzmán, Felip, Sagrera, Buendía, Jesús, Bermejo (Company), Alonso, García y Gálvez.

ESPAÑA: Sampol; Pílori, (Vidal), Moll, Navarro; Carrió, Oller; Mazón, Magaña, Toscano, Manresa, Gacias (Pifa).

Por las circunstancias descritas anteriormente mal se le presentaban las cosas al equipo local y en el minuto 18 vino el primer gol visitante, fue obra de Magaña al lanzar una fuerte chut con mucho efecto.

En el 26, Mazón, después de varios rebotes lograba el 0-2. El San Juan se defendió como pudo y en algunas ocasiones inquietó al portero visitante.

Apenas reanudado el juego, Company, ante la pasividad de Sampol, acorta distancias estableciendo el 1-2, que puso nerviosos a los visitantes y durante unas minutos fue cuando San Juan acosó más y se mostró peligroso y quizás en otras circunstancias hubiera podido lograr el empate, pero poco a poco se fue serenando el España y en el minuto 22, un tiro de Oller da en el travesaño y Toscano oportuno logró el 1-3 que sentenciaba el partido, con un resultado que reflejó lo ocurrido.

JAUME

### LLOSETENSE, 2 VILLAFRANCA, 2

Arbitro Sr. Nicolau.  
LLOSETENSE: Bestard, Jaume, Cañellas, Palou, Llobrés, Simonet, Mora, Oliver (Selles), Colom, Castañer, Serna.

VILLAFRANCA: Bernat, Espinosa, Perales, Ortega, Negre, Roselló, García (Gari), Morá, Tugores, Izquierdo, Vidal.

Primera parte sin goles, con dos claras oportunidades por bando, siendo la mejor un remate de Oliver que dio en el poste.

En la primera parte sale presionando fuerte el equipo local y a

los 14 mts. en una falta botada por Colom, Serna logra el primer gol. A los 21 minutos Colom es objeto de penalty que transforma Palou. Cinco minutos después, cuando parecía decidido el resultado un fallo de Bestard es aprovechado por Izquierdo para acortar distancias y el mismo jugador conseguía a los 28 mts. el definitivo empate a dos.

### ALGAIDA, 3 CALVIA, 2

Arbitro: Sr. Coll Pau, acertado.  
ALGAIDA: Sastre, Pastor, García, Mulet, Amengual, Llobrés, Romis, Antich (Rodas), Juan (Serau, Isern).

CALVIA: Delgado (Suarez), Castro, Vargas, Bibioni, Simonet, Ruiz, Calvo, Moreno, Clemente (Pérez), Piasencia, Rodríguez.  
Encuentro disputado en Artá, por descalificación del terreno del Algaida. Empate a uno al final del primer período en goles marcados por Llobrés al rematar una falta botada por García, y por Moreno los 25 mts. de un buen cabezazo.

En la continuación un fallo defensivo del Calvía permite a Isern situarse ante el portero y batirle con facilidad. Vuelve a ser Isern el autor del tercer gol y a cinco minutos del final Kubolita en excelente jugada obtiene el segundo de su equipo.

### MURENSE, 0 SOLLER, 2

Arbitro: Lucio Rodríguez, bien.

Alineaciones:  
MURENSE: Tugores, Catalá, Timoner, P. Noceras, (Moragues), Parreño, Riutort, Santi, G. Noceras, Catalá, Tauler, Martínez, (Esquer).

SOLLER: Bujosa, Frontera, Pons, Nadal, (Cifre), Galmés, Perelló, Palou, Turró, Sastre Serrano, Timoner.

Encuentro jugado en el Camp Municipal de Campos, por descalificación del campo de Muro, que fue presenciado por muchísimo público. Gran triunfo del equipo sollerense que se hizo acreedor a la victoria. Además de los goles marcados tuvo otras dos claras oportunidades en sendos remates de Timoner y Palou que dieron en la madera. No se marcaron goles en el primer tiempo. A los 23 mts. fue expulsado G. Noceras por protestar reiteradamente al árbitro. A los 15 mts de la segunda mitad Palou también fue expulsado por insultar a un juez de línea. Dos minutos más tarde Cifre burla a varios contrarios y también la salida del portero marcando el uno a cero. En el minuto 34 Tugores agarra y derriba a Serrano dentro del área y el claro penalty es transformado por Cifre en el resultado definitivo.

### SES SALINES, 4 CAMPOS, 1

Arbitro: Señor Martín.

Alineaciones:  
SES SALINES: Vidal; Servera, Romo, Bonet, M. Vicens, Gelabert; Gomila (Sampol), G. Panadés, J. Panadés, Caldentey (Oliver) y N. Vicens.

CAMPOS: Adayer; Gari, S. Ginard, Binimelis; Triay, Darder; A. Ginard, Regal, Mos y Cirer (Morán).

Dominio casi absoluto durante todo el encuentro, del equipo local. Mientras que el Campos encerrado en su área intentaba defender el cero. Cinco minutos antes del descanso, M. Vicens inauguraba el marcador.

A los cinco minutos de la continuación era N. Vicens el que aumentaba la cuenta. En el minuto 14, hay un centro chut y Panadés acude al remate y Triay en jugada desgraciada marca en propia meta. Oliver, en el minu-

to 21, centra sobre Panadés y éste logra el cuarto. A los 35 minutos, en un contragolpe, Bauzá logra el tanto del honor visitante.

### SERVERENSE, 1 CULTURAL, 4

Arbitro: B. Coll, bien.  
SERVERENSE: Calderón, Nebot I, Brunet, Melis, Martín, Valbuena, Morey, Nebot II, Copó, Lluís, Moll.

CULTURAL: Colom, Jurado, Crespi, Tur, Llobera, López, Serra, Vidal, Amengual, Cerdá, Sgals.

Comenzó el encuentro con dominio local pero en dos contrataques visitantes se marcaron dos goles en los minutos 14 y 42. En la continuación Vidal obtiene el tercero, Serra el cuarto y cinco minutos antes del final Melis en potente chut desde fuera del área obtenía el único tanto local.

### FELANITX, 3 ARTA, 1

Alineaciones:  
ARTA: T. Ferrer, Toni Ferrer, Miquel Ferrer, Eustaquio, Mezquida, Cabrera, Hernández, Rojas, Diego, Riera y Llaneras.

FELANITX: Cerezuela (3), Mestre (2), Nadal (3), Batle (2), Méndez (2), Algaba (3), X. Riera (2), F. Munar (2), Ferrá (2), M. Munar (2) y Mut (2). Juan Riera (3) salió en el minuto 26 de la segunda parte por M. Munar y Pichaco (portero suplente) salió en lugar de Ferrá —lesionado— a falta de más jugadores en el banquillo faltando tan solo dos minutos para el final. (Clasificación válida para el trofeo Forlady).

Aceptable arbitraje del Sr. Bergas II, ayudado por Amengual y Córdoba. Enseñó tarjetas amarillas a Algaba, F. Munar y a Diego, Riera y Llaneras por "protestar" antideportivamente la señalización del tercer gol y tomarse a cachondeo el saque de centro de campo. Antes por protestar airadamente fue expulsado por doble amonestación A. Ferrer. Su arbitraje no tuvo complicaciones exceptuando las situaciones mencionadas.

#### GOLES

Minuto 19 (0-1). — Jugada del Artá al contragolpe. Falta al borde del área que bota Llaneras, toca el balón en la barrera y llega a las mallas desistiendo a Cerezuela.

Minuto 29. — Tras varios intentos en el área del Artá el balón llega repelido por la defensa a Mut, que larga un

fenomenal disparo que se cue-la por el ángulo. (1-1).

Minuto 78. (2-1). — Jugada por el centro de J. Riera. F. Munar mete el balón en profundidad a X. Riera, que cruza el cuero a la red ante la salida de T. Ferrer al otro palo, el balón tras dar en el poste se cue-la.

Minuto 79. — Roba un balón F. Munar y se interna, junto a la línea sortea al meta y centra pasado, X. Riera —ante la oposición de dos defensores y en la boca del gol— marca. (3-1).

Incidencias. — Deportividad en las gradas, alguna palabrita se perdió. Tarde soleada. Buena entrada.

#### SOLO UN LIDER

Nueva victoria del Felanitx, que sin jugar bien consiguió un buen resultado. No obstante al líder se le ponen reparos, se le discuten los triunfos, no hay jornada en que no se comente que la fortuna le ha ayudado... Y la verdad es que está ahí, con una abrumadora diferencia sobre su inmediato seguidor, en una liga que ha sido un paseo para el presumible campeón... No hay jornada en que sus victorias en su feudo y en especial las de fuera de casa sean atribuidas a que la "chance" le ha sido favorable. Circunstancias muy normales en el fútbol porque la pelota es redonda y caprichosa... Pero señores, la Liga la gana el mejor, el más regular sin duda, y cuando la diferencia es bastante ostensible no hay duda de ello. Por lo tanto el Felanitx lleva muchas jornadas siendo el mejor, tantas que el campeonato ha perdido la emoción de otras competiciones. Eso, sí, sin jugar lo bien que hacía el año pasado, con sus florituras, con su fútbol de alta escuela que encandilaba la parroquia de "Es Torrentó". Hoy no juega lo bien de antaño, es cierto, pero es más verdad que es mucho más práctico. Amarra resultados, sabe conseguir sus propósitos fuera de su casa. Antes fue demasiado bisonño. Perdió un título por querer complacer a toda su exigente parroquia. Hoy, no. Tal vez los contrarios sean hoy más débiles, no se sabe con certeza, pero se dice. Lo admitimos, como hay que admitir que el Felanitx salió desde un principio a por el título de campeón; era toda una promesa a la afición, algo defraudada tras la final en el partido de ascenso. Y hoy tiene prácticamente el título en el bolsillo, y lo tiene por méritos propios y errores de los contrarios. Todo cuenta en el fútbol. Pero nadie puede ne-

gar la pan y la sal al Felanitx como viene haciéndose típicamente, como si todo fuera fruto de los hados o de "ligerezas" arbitrarias. Hoy las victorias del Felanitx se miden al milímetro. Todos pudieron vencer al líder, pero la mayoría se quedaron con el querer... Pero vencer fuera de casa se ha puesto muy difícil, pero 17 positivos son un dato de lo más expresivo.

Todo viene a cuenta a la protesta comprensiblemente antideportiva de los jugadores del Artá a la consecución del tercer gol. Fue una situación lamentable, dejemos si fue consecuencia de jugada legal o no. El partido, con el 2-1 o con el 1-1, estaba mas que resuelto porque al reanudar punto más punto menos poco le viene a estas alturas, mas si uno recuerda que esos mismos jugadores vieron entrar un balón en su meta en el encuentro de ida y se callaron ante la decisión (favorable a todas luces para sus colores) del señor Ripoll.

Si entonces aceptaron el favor, hoy, en una jugada mucho más confusa, han protestado de una forma tan antideportiva como deplorable este gol que derrumbaba toda esperanza de conseguir un ansiado positivo. Nosotros no negamos al Serverense el honor de llevar un punto del difícil feudo felanitxer, a pesar de su cerrojo a ultranza, ni tampoco tuvimos reparos en admitir que el gol de penalty frente al Algaida fue una compensación arbitral por otra jugada que quedó sin señalizarse y que debía ser castigada con la pena máxima; el Algaida, un equipo que mereció tal vez un punto... Si hemos sido honestos entonces, lo vamos a ser ahora. El Felanitx ganó porque marcó un segundo gol, un tanto trabajado y fruto de una genialidad de los hermanos Riera y de F. Munar. Y si el Artá perdió fue porque no supo machacar el resultado que le favorecía desde el minuto 19, tal vez porque Cerezuela estuvo oportuno en dos decisivas intervenciones, sin que ustedes puedan olvidar las magníficas intervenciones de Tófol Ferrer, que tuvo mucho más trabajo que él, porque el Felanitx fue mucho más ambicioso, y ahí radica el triunfo.

MAIKEL

### PARA SU MUDANZA CASA ROJALS

CENTRAL EN BARCELONA  
TELEFONO 2412326  
SIETE ESQUINAS I. D. TI 41227  
NO LO OLVIDE LE GARANTIZAN SU TRASLADO

## ¡ VACACIONES DE SEMANA SANTA!

Del 11 al 16 Abril

• En BARCELONA,  
• En MADRID,  
• En ANDORRA,  
(ida y vuelta en avión. Pensión compl.)

desde 2.200 Pts.  
desde 3.100 Pts.  
total 9.600 Pts.

• En ANDORRA y  
VALLE DE ARAN  
(ida y vuelta en avión. Pensión compl. excepto en Viella)

total 10.900 Pts.

Del 12 al 15  
FALLAS

• En IBIZA  
(Alojamiento y desayuno)

total 3.980 Pts.

Del 17 al 20 Marzo

• BENIDORM-  
FALLAS  
(Pensión compl., excursiones y traslados)

total 5.200 Pts.

¡ ATENCION JOVENES!

• Precios especiales para grupos. • Informaros sobre las facilidades del Credi-Viaje.

VIAJES BARCELÓ S.L.

AGENCIA DE VIAJES GRUPO A-TITULO 80

PALMA:  
Avda. Alejandro Rosselló, 34  
Tel. 46 41 00

SUCURSALES:  
CLUB DE MAB  
Tel. 40 18 47

ARENAL  
Tel. 26 21 01

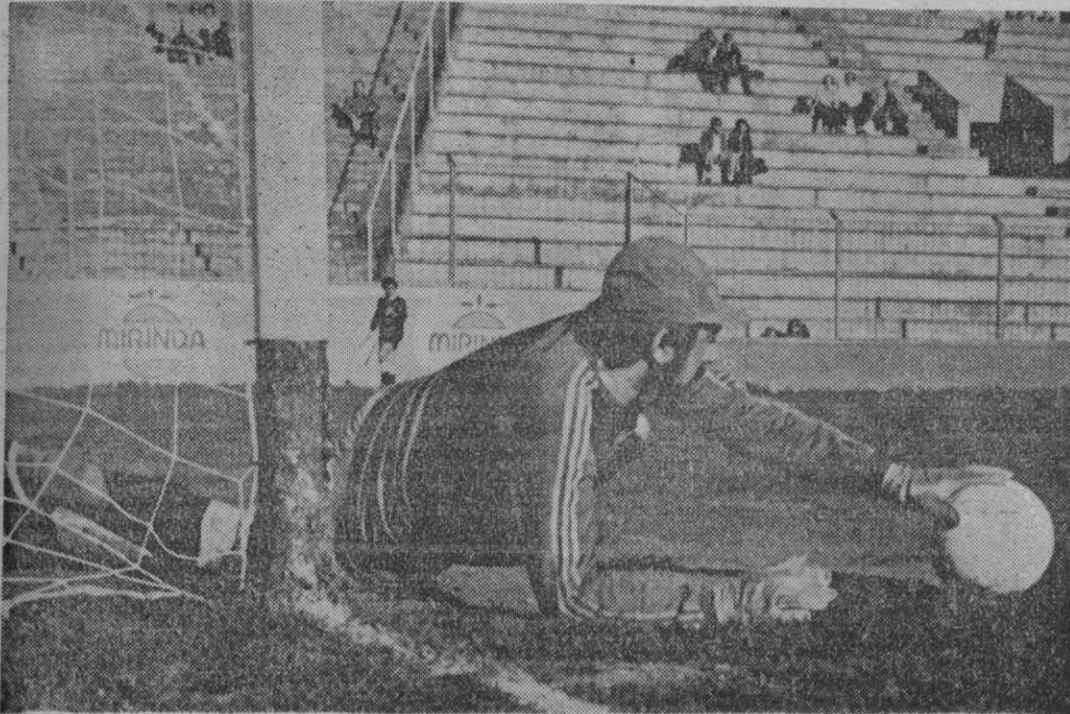


• BALEARES •

EN EL ESTADIO BALEAR

## AT. BALEARES, 0 - ALCIRA, 1

### DONDE NO HAY, QUE NO BUSQUEN



ASI DE FACIL. — Una de las escasas intervenciones del portero visitante. En el gráfico de nuestro fotógrafo Pascual le vemos parando con toda tranquilidad un balón que con escasa potencia llega a sus dominios. Tuvo poco trabajo bajo los palos el meta del Alcira.

Tarde soleada y una temperatura excelente. Terreno de juego en buenas condiciones, con entrada floja.

**INCIDENCIAS:** Antes de empezar el partido se guardó un minuto de silencio en memoria del padre político de Jacinto Solozábal, directivo del Atco. Baleares.

#### ALINEACIONES

**ATCO. BALEARES.** — Reus, Pomar, Manuel, Juan Carlos, Pérez, Serrano, Nieto, Martínez, Vázquez, Tauler y Díaz.

**Cambios.** — El conjunto blanquiazul efectuó los dos cambios reglamentarios, ambos en la segunda parte, siendo sustituidos Díaz y Vázquez por Lillo y Pepin.

**ALCIRA.** — Lapidra, Fausto, Rielo, Adán, Gamir, Simón, Llacer, Cambra, Queremón, Candel y Ray.

**Cambios.** — El conjunto visitante, por su parte, cubrió el cupo máximo de las dos sustituciones al igual que los locales lo hicieron en la segunda parte, retirándose a la caseta

Ray por Luis y Queremón por Molina.

**Arbitro.** — Fue Serra Serra, auxiliado en las bandas por Paredes y Tegeo, del Colegio Balear. Labor acertada en líneas generales, al igual que sus auxiliares de banda muy bien señalando los fuera de juego. Mostró tarjetas amarillas a Queremón, Pomar, Adán y Taunler por entradas antirreglamentarias, y al guardameta del At. Baleares, Reus por protestar. Pitó 13 faltas al conjunto del Alcira por 6 a los locales.

**GOLES.** — El único gol que se marcó a lo largo de todo el partido, y que sería el de la victoria del Alcira, lo consiguió Queremón en la segunda parte, a los 8 minutos de juego, después que su compañero Cambra recogiera un pase de Luis, se internara en el área y centrara al jugador anteriormente nombrado, el cual sin parar y de tiro raso materializaría el tanto de la alegría para los levantinos, y de la lógica desesperación por parte de jugadores y público.

se encuentra sin ningún atacante, envía el balón bastante desviado.

Sigue, aunque infructuosamente, el acoso del Atlético, registrándose en el minuto 39 la jugada más clara de la primera parte, cuando Díaz, —un jugador que en su debut se mostró muy seguro, y que, sin duda, tiene mucho porvenir—, centra a Vázquez encontrándose éste en inmejorable posición, y tira con mediana potencia deteniendo con alguna facilidad Lapidra. Tras una jugada peligrosa, llevada a cabo por Llacer, que cede a Queremón el cual después de una bonita internada en el área del conjunto rival, no logra afinar puntería lanzando un disparo bastante defectuoso, de esta manera finalizarían los primeros 45 minutos, que se podrían resumir con un querer pero no poder por partes de los chicos del Estadio.

Reanudada la segunda parte, no se produjo cambio alguno, siendo la configuración de los 15 minutos iniciales parecida a la primera parte. La primera jugada de peligro de la segunda mitad, la llevaría a cabo Llacer, que estuvo muy batallador y siempre dispuesto al contraataque, quien se cuela por el lado izquierdo del área local centra Queremón y éste lanza un trallazo que se estrella contra el larguero, cuando jugadores y público balearico creían que el balón entraba irremisiblemente en la meta de Reus. Seguiría ese querer y no poder, anteriormente dicho en los blanquiazules, pasando el partido por diferentes fases, si bien el dominio territorial, aunque no fue abrumador, pasó a ser para el At. Baleares. Consecuencia de este pequeño «pre-sing» fue la jugada que se produjo a los 73 minutos, en una bonita jugada de Tauler que lanza a Pepin y éste no culmina en lo que se preveía, es decir, el tan esperado gol. Se fueron sucediendo las ju-

gadas, si bien se fallaba en el centro del campo cada vez con más insistencia, y en la delantera en vez de ir al juego práctico, se realizaban sucesivas jugadas por el centro, lugar en el cual la acumulación de hombres por los visitantes era muy grande. Cuando únicamente faltaban pocos minutos de diez minutos para finalizar el partido, se produce la jugada del gol, que sentenciaría definitivamente el partido.

Esto fue todo, o casi todo lo que pasó en el terreno de juego en At. Baleares y Alcira. Lo demás, pues lo que viene sucediendo un domingo si y el otro también, ganas de complicarse la vida en vez de ir al juego efectivo, que es la

única forma de poder haber sacado algo. El Alcira se mostró un conjunto bastante seguro en defensa, con una media que se ocupa muy bien del centro del campo. Su delantera es punto y aparte, puesto que tiene hombres como Llacer, Cambra y el capitán Queremón, que son jugadores que han pasado por conjuntos en superiores categorías, y que conocen muy bien su labor. De esta forma los de Pérez Nieto ya tienen seis negativos, lo cual significan, que aparte de cumplir expediente en esta Liga, tienen que ir, sobre todo, a no fondear peligrosamente en el farolillo rojo de la tabla

JORGE MOISES

## ELDENSE, 2 - MALLORCA, 0

**MALLORCA:** Javier, Braulio, Selu, Luis; Verdiel, Gallardo, Campoy, Bauzá, Nebot Polo y Núñez. (Juanito).

**ELDENSE:** Zabala; Navarro, Coca, Rocamora; Ramírez, Villalba; Pariente (Zorrilla) Sergio, Cabello (Filipo), Cubiche y Alba.

Arbitró el señor Baijón del Toro, perfectamente.

#### GOLES

En el minuto 18 de la primera parte, Alba dispara a puerta y Cubiche desvía la trayectoria de la pelota introduciéndola en el portal mallorquín. En la segunda parte, 8 minutos Cabello remata una jugada ligada de la delantera y consigue el segundo gol.

#### COMENTARIO

El partido se ha caracterizado por la gran deportividad de todos los actuantes, pero careció de emoción, ya que el Eldense casi no tuvo rival. El Mallorca es un equipo muy joven y muy ingenioso, con un portero de excepción que con sus intervenciones magistrales evitó una gran goleada. El Eldense no jugó a la altura de otras tardes, fallando en innumerables ocasiones y careciendo de suerte en otras muchas. Destacaron, sobre todos, Javier, siguiéndole en méritos Selu, y por el Eldense Ramírez. Alba fueron los mejores.

## TORREVIEJA, 2 - POBLENSE, 1

**POBLENSE:** Gost, Pons (Munar), Mateu, Crespi, Chango, Nebot, Moranta, Meñico, Morey, (Mestre), Moreno y Miquelito

**TORREVIEJA:** Pastor, Zamora, Brau, Rodríguez, Joaquín, Olmos, Martínez, Silvio, Selma, Jaime y Ros II (Sánchez Corona).

Arbitró el señor Manzano García, del Colegio Murciano, que estuvo bastante bien. Amonestó a Sánchez Corona por protestar.

#### GOLES:

En el minuto 38 de juego, falta sacada por Nebot, que cede en corto sobre Meñico, pasa éste a Moreno que de tiro esquinado envía el balón a la red

En el minuto dos de la segunda parte Zamora recibe un balón de Sánchez Corona, centra y Joaquín, de cabeza y en plancha remata a la red. Cuando van 22 minutos, tiro de Sánchez Corona, y aunque un defensa desvía con la mano, éste llega a la red y el colegiado da por válido el tanto

Partido muy interesante y competido como se deduce del resultado. La mayor presión fue ejercida por el equipo local por los mallorquines se defendieron con mucho orden y se adelantaron en el marcador poniendo el resultado muy cuesta arriba para los de casa. Destacaron por el Torrevieja, Olmos, Brau y Silvio, y por el Poblense Gost, Crespi y Nebot.

## MONZON, 1 - S. MAHONES, 0

**S. MAHONES.** — Torres, Juan Manuel, Serrano, Nofre; De Pablo, Quique (Balmés); Guirado, Clavijo, Albiol (Ramón), Lete y Astoi

**MONZON:** Miguel, Violeta (Royo), Cabrero, Ramiro; Lacruz, Plou; Pascual, Villar, Pantoja, Sala y Mora.

Arbitró el señor Salillas, del Colegio Aragonés, muy mal. Mostró tarjeta amarilla a Mora.

#### GOL

Internada de Mora por la izquierda, con centro y remate de cabeza en plancha de Vi-

llar, que marca de esta forma el único tanto de la tarde.

#### EL PARTIDO

El encuentro ha resultado un tanto aburrido puesto que el Mahonés lo ha planteado totalmente a la defensiva. El Monzón se vio desconcertado y no sabía cómo podría penetrar en el área visitante. En la segunda parte presionó mucho el once local y logró romper la férrea defensiva de los forasteros. El Mahonés realizó una incursión sobre el marco local en la cual a punto estuvo de lograr el empate. Destacaron por el Mahonés todo el bloque defensivo, y por los locales, Villar, Pantoja y Plou

**COMENTARIO.** — Eran las 4.30, hora prevista, cuando empezaba a rodar el balón sobre el terreno de juego del Estadio Balear. La tarde se mostraba radiante de sol e invitaba a jugar en buenas condiciones climatológicas.

Al parecer los hombres del At. Baleares así lo comprendieron, empezando a atacar, aunque sin mucho peligro. Durante los primeros veinte minutos fue un tanteo, produciéndose una única jugada de algún peligro, y ésta llevada a cabo por el Alcira, en el minuto 16, cuando la defensa local falla un balón por mediación de Juan Carlos, y es Ray que aprovecha llevándose el balón sólo hacia la meta defendida por Reus, y cuando

## Los alfonsinos conmemoraron su 63 aniversario

Como todos los años la Hermandad de Antiguos Alfonsinos ha conmemorado el aniversario de la fundación del histórico Club mallorquín: el Alfonso XIII. Cerca de un centenar de asociados y familiares se dieron cita en la iglesia de las Teresas para asistir a una misa en acción de gracias y más tarde se reunieron en el Hotel Alexandra en una comida de

hermandad que presidió don Martín Mora Rosselló, presidente de la Hermandad, acompañado del presidente de la Federación Balear de Fútbol Sr. Seguí, de don José Bua-des en representación del presidente del Real Mallorca, de don Juan de Vidal y Salvá, ex-presidente del equipo mallorquínista y otras destacadas personalidades de nuestro fútbol.

## II DIVISION B

## IBIZA, 1 - LINARES, 0

Ibiza, 11. (Efe). — En encuentro de fútbol correspondiente al grupo segundo de la Segunda División "B", el Ibiza ha derrotado por un gol a cero al Linares.

Al descanso se llegó con el que sería el resultado definitivo de un gol a cero.

Dirigió el encuentro Marluenga, del Colegio Catalán, mal en líneas generales, amonestó a Ricardo y Cano y en el minuto 88 expulsó a Ricardo al mostrarle la segunda cartulina amarilla.

#### Alineaciones:

**IBIZA.** — Arévalo, Oliver, Reyes, Sevillano, Angel, Solano (Tancón); Pepillo, Ramírez, Ricardo, Juan Ramón y Mateo (José).

**LINARES:** Soto; Antóñole, Durán, Capa; Santí, Asián; Ascar, Parra, Iglesias (Francisco), Cano y Juanito.

El único gol del encuentro lo marcó Ricardo a los 38 minutos al cabecear espléndida-

mente desde fuera del área un centro bombeado de Ramírez.

Flojo encuentro por ambos conjuntos, en una tarde casi veraniega, en la primera mitad apenas se vio fútbol, limitándose el Linares a defenderse con cierta soltura, mientras que el Ibiza no lograba canalizar su juego, únicamente el extraordinario gol de Ricardo merece destacarse de este primer tiempo.

Después del descanso el Ibiza mejoró su juego y dispuso de dos buenas ocasiones desperdiciadas ambas por Juan Ramón cuando se encontraba solo ante Soto.

El Linares por su parte apenas inquietó el portal ibicenco por lo que el resultado puede darse como justo.

Por el Linares destacaron Capa y en el primer tiempo Parra, por el Ibiza Ramírez y Ricardo fueron sus mejores hombres.

**I Semi ILLA DE**  
**Marathon MALLORCA**  
**Popular I de abril de 1.979**

**Gran Premio**  
META FINAL, FRENTE  
"TRANSMEDITERRANEA"  
Información: Tel. 25 5740

# DEPORTES

# MARCADOR

## Primera División

**BOSCH** Distribuidor oficial  
**BMM** BME. MAS MARTI  
calentadores a gas  
**JUNKERS**  
Grupo BOSCH  
Juan Alcover, 22-Tel. 460100-04  
Hondros, 25 Palma

### RESULTADOS

Hércules, 1 - Zaragoza, 0.  
Español, 2 - Real Sociedad, 0.  
At. Madrid, 0 - Rayo Vallecano, 0.  
Gijón, 2 - Sevilla, 0.  
Celta, 2 - Santander, 0.  
Huelva, 4 - Valencia, 3.  
Burgos, 1 - Salamanca, 0.  
Ath. Bilbao, 3 - Real Madrid, 3.  
Las Palmas, 2 - Barcelona, 1.

### EQUIPOS

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.	+/-
GIJON	23	13	5	5	36	22	31	+ 7
REAL MADRID	23	9	12	2	38	27	30	+ 8
AT. MADRID	23	9	9	5	40	29	27	+ 3
LAS PALMAS	23	10	7	6	36	27	27	+ 5
BARCELONA	23	11	3	9	49	24	25	+ 3
REAL SOCIEDAD	23	11	2	10	33	30	24	
SEVILLA	23	8	8	7	36	33	24	
ESPAÑOL	23	10	4	9	27	34	24	
VALENCIA	23	9	5	9	28	29	23	+ 1
ATH. BILBAO	23	8	6	9	37	30	22	
BURGOS	23	6	10	7	27	33	22	
HERCULES	23	9	3	11	21	26	21	- 3
SALAMANCA	23	8	5	10	20	30	21	- 1
ZARAGOZA	23	9	2	12	44	44	20	- 4
SANTANDER	23	8	4	11	27	35	20	- 4
RAYO VALLECANO	23	6	8	9	21	34	20	- 4
CELTA	23	6	5	12	23	39	17	- 5
HUELVA	23	6	4	13	23	39	16	- 6

## Segunda División

### (GRUPO A)

### RESULTADOS

Cádiz, 0 - Granada, 0.  
Valladolid, 2 - Baracaldo, 0.  
Castilla, 3 - Sabadell, 1.  
Almería, 3 - Alavés, 1.  
Castellón, 2 - Coruña, 0.  
Ferrol, 1 - Elche, 1.  
Betis, 3 - Murcia, 0.  
Tarrasa, 0 - Algeciras, 0.  
Osasuna, 2 - Getafe, 1.  
Jaén, 0 - Málaga, 0.

### EQUIPOS

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.	+/-
GRANADA	25	13	8	4	31	20	34	+ 8
BETIS	25	13	7	5	41	20	33	+ 9
VALLADOLID	25	14	4	7	30	17	32	+ 6
CASTILLA	25	13	5	7	36	26	31	+ 5
ELCHE	25	11	8	6	34	21	30	+ 4
MALAGA	25	11	7	7	29	16	29	+ 5
ALMERIA	25	12	3	10	36	36	27	+ 1
ALAVES	25	10	5	10	32	22	25	- 1
ALGECIRAS	25	10	5	10	31	36	25	+ 1
CASTELLON	25	6	12	7	24	23	24	
GETAFE	25	10	4	11	34	37	24	
SABADELL	25	7	10	8	28	31	24	- 2
CADIZ	25	7	9	9	28	31	23	- 3
MURCIA	25	8	7	10	20	28	23	- 1
OSASUNA	25	9	4	12	33	36	22	- 2
JAEN	25	8	6	11	21	34	22	- 2
TARRASA	25	7	7	11	16	24	21	- 3
CORUNA	25	8	5	12	32	36	21	- 5
BARACALDO	25	7	5	13	18	34	19	- 7
FERROL	25	3	9	17	20	46	11	- 13

## QUINIELA GANADORA

### JORNADA 26.ª

Hércules - Zaragoza 1  
Español - Real Sociedad 1  
At. Madrid - Rayo Vall. x  
Gijón - Sevilla 1

Celta - Santander 1  
Huelva - Valencia 1  
Burgos - Salamanca 1  
At. Bilbao - R. Madrid x

Cádiz - Granada x  
Almería - Alavés 1  
Castellón D. Coruña 1

Ferrol - Elche x  
Tarrasa - Algeciras x  
Jaén - Málaga x

## PROXIMA QUINIELA

### JORNADA 27.ª

1 R. Sociedad - Zaragoza  
2 R. Vallecano - Español  
3 Sevilla - At. Madrid  
4 Santander - Gijón

5 Valencia - Celta  
6 Salamanca - Huelva  
7 Real Madrid - Burgos  
8 Barcelona - At. Bilbao

9 Baracaldo - Granada  
10 Sabadell - Valladolid  
11 Alavés - Castilla

12 Elche - Castellón  
13 Algeciras - Betis  
14 Jaén - Cádiz

## Segunda División

### (GRUPO B-I)

### RESULTADOS

Torrejón, 0 - Langreo, 2.  
Tenerife, 2 - Bilbao Ath., 0.  
Huesca, 0 - Sestao, 1.  
Zamora, 2 - Lugo, 0.  
Logroñés, 2 - Pontevedra, 0.  
Caudal, 1 - Orense, 0.  
Mirandés, 2 - Pegaso, 0.  
Leonesa, 3 - Oviedo, 1.  
Real Unión, 0 - At. Madrileño, 0.  
Ensidesa, 1 - Palencia, 1.

### EQUIPOS

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.	+/-
BILBAO ATH.	25	14	5	6	37	22	33	+ 7
MIRANDES	25	15	3	7	34	21	33	+ 9
PALENCIA	25	11	10	4	35	24	32	+ 8
LEONESA	25	12	7	6	35	21	31	+ 7
FENERIFE	25	13	5	7	34	27	31	+ 5
OVIEDO	25	12	4	9	41	30	28	+ 4
ORENSE	25	11	6	8	26	21	28	+ 2
ZAMORA	25	10	7	8	30	25	27	+ 1
SESTAO	25	10	6	9	33	26	26	
LOGROÑES	25	8	10	7	35	31	26	+ 2
TORREJON	25	13	0	12	42	39	26	
HUESCA	25	8	9	8	23	25	25	- 1
ENSIDESA	25	9	5	11	28	36	23	- 1
AT. MADRILEÑO	25	9	5	11	32	38	23	- 1
LUGO	25	9	4	12	27	31	22	- 4
REAL UNION	25	6	8	11	25	38	20	- 4
PONTEVEDRA	25	7	6	12	24	31	20	- 6
LANGREO	25	5	8	12	22	34	18	- 8
PEGASO	25	5	5	15	20	36	15	- 9
CAUDAL	25	5	3	17	22	49	13	- 11

## Segunda División

### (GRUPO B-II)

### RESULTADOS

Ibiza, 1 - Linares, 0.  
Barcelona At., 2 - Badajoz, 0.  
Gerona, 0 - Tarragona, 1.  
Córdoba, 2 - Lérida, 2.  
Levante, 4 - Portuense, 0.  
Onteniente, 0 - Vinaroz, 1.  
Sevilla At., 1 - Jerez, 0.  
Olimpico, 1 - Calvo Sotelo, 1.  
Diter Zafra, 0 - Ceuta, 0.  
Cacereno, 0 - San Andrés, 1.

### EQUIPOS

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.	+/-
TARRAGONA	25	13	11	1	28	11	37	+ 11
LEVANTE	25	16	4	5	54	15	36	+ 12
CEUTA	25	16	3	6	38	22	35	+ 11
CALVO SOTELO	25	12	9	4	43	26	33	+ 9
BARCELONA AT.	25	11	7	7	34	26	29	+ 3
SAN ANDRES	25	11	6	8	31	29	28	+ 4
JEREZ	25	10	7	8	34	29	27	+ 3
PORTUENSE	25	11	5	9	27	32	27	+ 1
LINARES	25	9	9	7	24	32	27	+ 1
LERIDA	25	9	7	9	39	29	25	- 1
SEVILLA AT.	25	8	9	8	28	24	25	+ 1
ONTENIENTE	25	10	4	11	34	35	24	
IBIZA	25	9	4	12	21	28	22	- 4
DITER ZAFRA	25	5	11	9	24	27	21	- 3
CORDOBA	25	6	8	11	27	32	20	- 6
VINAROZ	25	8	4	13	31	43	20	- 6
GERONA	25	7	5	13	31	38	19	- 7
CACERENO	25	7	5	13	24	34	19	- 5
BADAJOZ	25	8	2	15	25	38	18	- 8
OLIMPICO	25	3	2	20	25	70	8	- 16

## Tercera División

### RESULTADOS

Torre Vieja, 2 - Poblense, 1.  
Gandía, 6 - Manacor, 0.  
Eldense, 2 - Mallorca, 0.  
Crevillente, 0 - Albacete, 2.  
Español S. V., 2 - Mestalla, 2.  
Almansa, 5 - Paterna, 1.  
Alcoyano, 1 - Villena, 0.  
Atco. Baleares, 0 - Alcira, 1.  
Constancia, 1 - Orihuela, 0.  
Margaritense, 0 - Cartagena, 1.

### EQUIPOS

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.	+/-
ELDENSE	26	16	5	5	46	16	37	+ 9
ALBACETE	26	15	6	5	42	16	36	+ 10
GANDIA	26	14	8	4	55	25	36	+ 8
ALCOYANO	26	15	6	5	41	20	36	+ 10
CARTAGENA	26	15	5	6	40	20	35	+ 9
TORREVIEJA	26	11	7	8	38	32	29	+ 1
POBLENSE	26	10	9	7	25	26	29	+ 3
ALCIRA	26	11	6	9	28	31	28	+ 4
ALMANSA	26	7	13	6	32	26	27	+ 1
MESTALLA	26	10	5	11	33	28	25	+ 1
ESPAÑOL S. V.	26	10	5	11	36	34	25	- 3
CONSTANCIA	26	10	5	11	30	36	25	- 1
ORIHUELA	26	8	7	11	27	27	23	- 1
CREVILLENTE	26	8	5	13	23	38	21	- 7
ATCO. BALEARES	26	8	4	14	22	39	20	- 6
MARGARITENSE	26	6	7	13	20	31	19	- 7
MALLORCA	26	4	11	11	23	37	19	- 7
MANACOR	26	5	8	13	19	54	18	- 8
PATERNA	26	5	7	14	18	40	17	- 7
VILLENA	26	3	9	14	18	40	15	- 9

## Primera Regional Preferente

### RESULTADOS

Murense, 0 - Sóller, 2.  
Serverense, 1 - Cultural, 4.  
Llosetense, 2 - Villafranca, 2.  
Andraitx, 2 - Binisalem, 0.  
Ses Salines, 4 - Campos, 1.  
Algaida, 3 - Calviá, 2.  
San Juan, 1 - España, 3.  
Collerense, 1 - Porreras, 1.  
Felanitx, 3 - Artá, 1.

### EQUIPOS

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.	+/-
FELANITX	28	20	4	4	58	21	44	+ 16
BINISALEM	28	14	8	6	43	32	36	+ 8
SOLLER	28	15	5	8	48	23	35	+ 7
COLLERENSE	28	14	6	8	35	25	34	+ 7
ARTA	28	13	6	9	42	41	32	+ 4
ESPAÑA	28	13	6	9	47	34	32	+ 6
MURENSE	27	13	5	9	55	31	31	+ 3
VILLAFRANCA	27	11	9	7	37	34	31	+ 3
SES SALINES	28	13	5	10	50	39	31	+ 3
ANDRAITX	28	12	6	10	48	43	30	+ 2
CULTURAL	28	9	7	12	40	46	25	- 3
CAMPOS	28	8	8	12	45	56	24	- 4
CALVIÁ	28	5	12	11	38	61	22	- 6
LLOSETENSE	28	2	15	11	28	50	19	- 9
ALGAIDA	28	6	6	16	36	58	18	- 10
SAN JUAN	28	4	6	18	30	66	14	- 14
SERVERENSE	28	4	5	19	21	61	13	- 17

## He aquí 9 elegantes formas de dar calor natural



Bellas formas artesanas según la antigua tradición Noruega, que combinan su inconfundible encanto con un máximo aprovechamiento del calor, un mínimo consumo y una total carencia de humos. Las estufas de leña Jotul son muy fáciles de instalar. Escoga su modelo preferido.

**Jotul**

«formas para un calor natural»

CIFRE IMPORT EXPORT S. A.  
Pza. Calvo Sotelo, 3 Tel. 53 14 71 (Contestador automático)  
POLLENSA MALLORCA

«BALEARES»

## baloncesto

# HISPANIA Y MIRET S. J. LOGRARON POSITIVOS EN SUS VISITAS A CERVERA Y HOSPITALET

## EL FLAVIA FUE VENCIDO EN SU PISTA POR EL JOVENTUD Y EL KOLLFLEX VENCIO A DOMICILIO AL INLOMASA

Tres puntos menos de los previstos, fueron los que sumaron en la jornada del domingo los equipos mallorquines de categoría nacional, ya que este empate del Miret San José en Hospitalet, muy bien podía haber sido una victoria, aunque desconocemos por completo los detalles de este encuentro, pero la diferencia en la tabla, hacia presagiar un triunfo mallorquín.

La inesperada derrota del Flavia a domicilio, se consumó gracias a la desastrosa actuación atacante de las locales y también hay que decirlo, a que el árbitro no estuvo demasiado bien, encontrándose el Joventud con una victoria con la que no debía contar.

Bien por el Hispania, que logró vencer en Cervera por un claro tanteo y lo que es más importante, jugando bien, mientras el Kollflex vencía en la pista del Inlomasa, después de una lucha no demasiado brillante.

En la próxima jornada, el Flavia debe rendir visita al Barbará y el Hispania será visitado por el Cibes. El Kollflex recibe al Mongat y el Inlomasa visita al Banca Catalana, mientras el Miret San José será visitado por La Salle Mahón.

Antonio PUJOL

CERVERA, 48

HISPANIA, 66

Aprovechó bien la ocasión el Hispania en su visita al Cervera, logrando una clara y merecida victoria, frente a este Cervera que ya puede considerarse descendido a provincial y que lógicamente ya no lucha con la misma ilusión que antes. Buena prueba de ello, es que a la hora de dar comienzo el encuentro solamente contaba con tres jugadoras, debiendo ir a buscar a las restantes para que se alinearan.

Claro que de ello ninguna culpa tiene el Hispania, que se limitó a hacer su partido, jugando con tranquilidad y dominando siempre en todos los terrenos. A los cinco minutos ya contaba con un favorable 4-7 y luego en cinco minutos puede decirse que dejó sentenciado el encuentro, con un claro 9-21. Pese a ello reaccionó el Cervera y en el minuto quince el marcador registraba 18-28, para llegar al descanso con 32-38.

En la continuación, poco a poco fue incrementando su dominio el conjunto visitante, ayudando a ello la buena labor de Carmen Mora, que se mostró como la más efectiva del partido.

39-51 en el minuto diez y 44-57 en el quince, para llegar al final con un 48-66.

CERVERA: Riera 7, Durán 6, Calligos 2, Villarroya 18 y Palacios 15.

HISPANIA: Puigserver 11, Arranz 4, Maza 4, Alcover 11, Pascual 5, Villaronga 8 y Mora 23.

Arbitraron los Sres. Montañés y Pérez, bien. Señalaron doce personales al Cervera y veintiocho al Hispania, siendo eliminada Alcover. Las locales lanzaron treinta y seis tiros libres, convirtiendo ocho, mientras las visitantes lanzaban veintidós, de los que convertían ocho.

FLAVIA, 42

JOVENTUD, 44

Pésimo partido del Flavia, frente al Joventud, especialmente en ataque, ya que la defensa se movió bien en ambos equipos y prueba de ello es este empate a ocho puntos en el minuto catorce, pero en ataque, las locales no acertaban en ninguna de sus acciones, lanzando sin posición y además, muy mal. Como que el Joventud defendía también con acierto, el Flavia se las veía y deseaba para poder situarse en el marcador y de ahí las continuas igualadas y ventajas mínimas de las visitantes, hasta llegar al descanso con 17-21 para el Joventud.

Mejóro algo el Flavia en el



Javier Ainsa, del Kollflex, lanzando a canasta en el encuentro frente al Inlomasa. -- (Foto TERRADES).

le salían prácticamente de dentro varias canastas cantadas y de salida el Joventud aumentaba su ventaja hasta diez puntos, 19-29 en el minuto cuatro. Reducía el Flavia y volvía a despegarse el conjunto visitante con 28-37 en el minuto nueve, para una reacción del Flavia le hace igualar el marcador a cuarenta en el minuto quince. Nuevo empate, a cuarenta y cuatro y a falta de tres segundos, una clara personal en ataque de las visitantes, se convierte por obra del Sr. Cladera en personal local y al acertar los dos tiros, el marcador se queda en un definitivo 44-46.

FLAVIA: Juan 6, Oliver 6, Bisbal 2, Cerdó 11, Darder 2, Martín 9, Alicia 2, Coral 2 y De la Rica 4.

JOVENTUD: Monguio 14, Borrás 15, Dauder 4, Franquesa 4, Anierte 3 y Vila 6.

Arbitraron los Sres. Cladera y Moragues. El segundo pasó desapercibido, pero el principal fue demasiado exigente con las locales y excesivamente

condescendiente con las visitantes, a las que dejó de señalar claras personales debajo de su canasta y tuvo el fallo enorme de la última personal ya citada y que decidió el resultado final. Señalaron veinticinco personales al Flavia, siendo eliminadas Bisbal, Martín y Amorós y trece al Joventud, sin ninguna eliminación. Las locales lanzaron once tiros libres, de los que convirtieron cuatro, mientras las visitantes lanzaban hasta treinta y tres, de las que solamente convertían dieciséis.

INLOMASA, 35

KOLLFLEX, 64

No fue muy brillante este encuentro jugado por Inlomasa y Kollflex, teniendo ambos conjuntos una floja actuación, lo que influyó en el tanteo registrado al final que como observarse no corresponde a equipos de la Segunda División.

Empezó dominando el Kollflex, aunque sin imponerse totalmente y su ventaja en el marcador se reducía a unos pocos puntos de diferencia y así, del 8-12, se pasó al 10-12 y seguidamente se adelanta el Inlomasa, con 16-14, aunque duró poco esta ventaja para los locales. Apretó algo el Kollflex y logró diez puntos por ninguno del Inlomasa, llegando con este 16-24 al descanso.

Esta ventaja la fue conservando el Kollflex en el transcurso del segundo período, para ir aumentándola poco a poco y así se llegó al final con este definitivo 35-64.

INLOMASA: Estelrich 6, Carrillo 4, Tárrega 3, Ollé 4, De Juan 14, Vallés 2, Ramis 2.

KOLLFLEX: Covas 4, Ainsa 22, Villa 2, Riera 15, Cifre 6, Cruells 17.

Arbitraron los Sres. Vidal y Ruso, bien. Señalaron veinticuatro personales y una técnica al Inlomasa y diecisiete personales y dos técnicas al Kollflex. Los locales lanzaron catorce tiros libres, de los que convirtieron tres, mientras los visitantes lanzaron veintinueve, de los que convertían once.

### RESULTADOS

#### II DIVISION (femenina)

Olimpia, 51 - Alcázar, 19  
Flavia, 44 - Joventud, 46  
San José, 64 - Barbará, 48  
San Juan-Valls (suspendido)  
Cibes, 93 - Hospitalet, 46  
Cervera, 48 - Hispania, 66

#### (masculina)

Ademar, 84 - S. Apóstol, 87  
H. Olivetti, 82 - Mataró, 71  
Castellar, 95 - L.S. Manresa, 78  
Mongat, 95 - Alcázar, 71  
Inlomasa, 35 - Kollflex, 64  
Español, 77 - B. Catalana, 67  
Manresa, 81 - S. Adrián, 75  
Caletta, 91 - San José, 76

#### III DIVISION

C. Católico, 68 - Miret S.J., 68  
Horta, 78 - Los Boscos, 68  
Cornellá, 87 - Sta. Coloma, 75  
Gavá, 112 - Ca Nostra, 36  
Mataró, 82 - Viladecans, 57  
L.S. Mahón, 78 - Premiá, 63

## HOCKEY SOBRE RUEDAS

# CASTELLDEFELS, 3 - ESPAÑA H.C., 4

### IMPORTANTE VICTORIA DEL EQUIPO MALLORQUIN

Emocionante partido, con ráfagas de emoción fue el que disputaron el Castelldefels y el España H.C., que se alinearon de la siguiente forma:

CASTELLDEFELS. — Miralles, Juan, Sequeros, Hernández, Simón, Sampere y Scart.

ESPAÑA H.C.: Tomás, Masot, Obrador I, Sabater, Palmer y Obrador II.

En la segunda parte el portero mallorquín Tomás, tuvo que ser sustituido por Mir.

ARBITRO: Dirigió muy bien el partido el colegiado don Antonio Salvador del Colegio de Tarragona. Un minuto antes de finalizar el partido tuvo que mostrar tarjetas rojas a Simón y Sampere, los dos por agresión.

GOLES: Por parte del España, marcaron Obrador y Sabater con 3 y 1 tanto respectivamente. Los goles conseguidos por el conjunto local los lograron Šamper 1 y Simó 2.

COMENTARIO: La victoria lograda por el España H.C. tiene un gran valor por dos motivos. El primero porque ha logrado prácticamente el peligro de descender, puesto que así se distancia del Casa Blan-

ca, Castelldefels y Thai Othoshi, que quedan en el grupo de la cola. El otro aspecto, también importante, es debido a la primera victoria que ha logrado en lo que va de liga el equipo españolista que dirige Juan Riudala. Ciertamente es, que el España H.C., es la primera temporada en todo su historial que está en la Primera División Nacional, y por lo tanto a la vista de esto, tanto directivos, aficionados como jugadores, a lo máximo que podían aspirar es a mantenerse, en el futuro ya se pensará en empresas de mayor importancia.

Después de la jornada veintuna, la clasificación queda de la siguiente forma:

Equipo	Puntos
Villafranca	32
Calafell	30

Mollet	28
Horta	26
Vendrell	25
Montemar	24
Cambrils	23
Mataró	19
ESPAÑA H.C.	13
Casa Blanca	7
Castelldefels	4
Thai Othoshi	3

A la vista de como está la tabla clasificatoria, y a tres jornadas de finalizar la Liga, el Villafranca es virtual campeón de este cuarto grupo de la Primera División. Mientras tanto el Thai Othoshi de Murcia y el equipo catalán de Castelldefels son los que a priori parece que van a descender a la Segunda División, puesto que bajan a la categoría inferior dos equipos.

JORGE MOISES

## BOXEO

# EL BALEAR CABEZA VENCIO POR INFERIORIDAD A CANUT

El día 23 de este mes tenemos de nuevo boxeo profesional en Palma, concretamente el deporte de las doce cuerdas vuelve al Palacio de Deportes y de la mano de ese veterano promotor alemán afinado hace muchos años en Mallorca, Hans Hasse.

Hemos dialogado con Juan Perelló, hombre que apoya totalmente la vuelta de Hans Hasse. Perelló nos ha dicho que en vista que estos últimos meses ha faltado quien organizará, se ha decidido a armar el hombro y de confirmarse sus atrevidos y brillantes proyectos llevados a la práctica, el boxeo balear volverá ampliamente por sus es-

pléndidos fueros de poder ver interesantes reuniones.

### ISIDORO CABEZA

El campeón de España, Isidoro Cabeza boxeo en Valladolid, contra el salmantino Canut. El de Baleares venció por inferioridad de su contrincante, en el quinto asalto. Fue dirigido por Simancas. Cabezas es el hombre que es considerado la estrella del cartel del día 23, en Palma. Ignoramos quién será su contrincante si bien se habló de Gitanó Jiménez.

El mismo día pelearán Vicho II, el cual será su debut de profesional, y si la licencia

de "Mami" está en regla, asimismo debutaría en profesionales. Sin descartarse a Martín Antich, que hace dos semanas hizo match-nulo con Yeste, aspirante al título de España de los gallos.

### UNA SEMANA DESPUES

Para una semana después se prepara la primera de una serie de veladas en el "Jardín Bohío" de El Arenal. Es posible que la primera velada se convierta en un match entre Alicante y Baleares y quince días después nos visitaría la selección de Cataluña o Valencia.

## TOLDOS

más y mejor protección con

VIA ROMA, 5 - TEL. 217775 - PALMA DE MALLORCA.

# DEPORTES

## voleibol

### SON AMAR, ASCIENDE A II DIVISION NACIONAL

El Club Voleibol Son Amar, ha culminado una brillante campaña ascendiendo a II División Nacional.

Después de proclamarse campeones de Mallorca y después de Baleares, han participado en una liguilla nacional, en Barcelona, enfrentándose a cuatro rivales, manteniendo la imbatibilidad.

Hay que destacar que toda la plantilla está integrada por jugadores mallorquines o residentes en la isla.

En próximas ediciones nos ocuparemos de esta gesta.

## natación

### OTRO RECORD ESPAÑOL: LOS 200 LIBRES, A CARGO DE JOAQUIN HERRERO

El pasado sábado, en Son Hugo, se mejoró una marca nacional y cinco regionales, además de superar varios topes para los Nacionales que se avecinan.

Joaquín Herrero (del grupo 16-17 años), batió la de los 200 libres, que estaba en poder de Ramón Lavín. El registro de nuestro ritón fue de 1-58-5 (anterior, 1-58-7).

Antonio Pons (del grupo 14-15 años), en los 200 estilos individual, batió su propia marca: 2-26-91 (anterior, 2-37-88).

Rafael Escalas, en los 200 li-

bres, hizo una magnífica carrera, estableciendo nuevo record: 1-55-64 (anterior, 1-57-12).

Carlos Iglesias (grupo hasta 11 años), en los 400 libres, con 5-17-0, mejoró la anterior que estaba en 5-25-0.

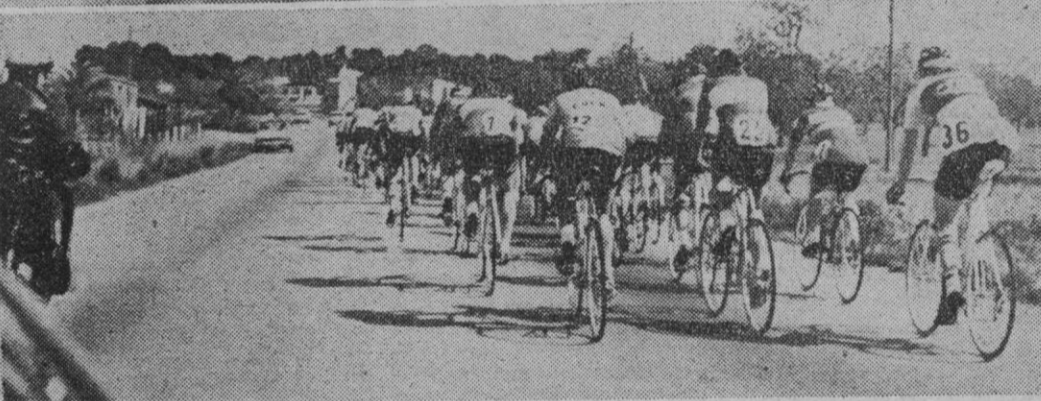
María Planas (del grupo 16-17 años) consiguió record absoluto en los 200 estilos individual, con 2-25-78 (anterior, 2-26-26).

Marieta Oliver (grupo hasta 11 años), lo mismo, en los 400 libres, pero con un buen "pellizco": 5-15-30 (anterior, 5-28-0).

## ciclismo

SE DISPUTO EL «XXI TROFEO ANDRES OLIVER»

### POULAIN, DE ALEMANIA, GANADOR ABSOLUTO Crespí (C. C. Palma), primer español y el juvenil Caldentey (J. C. Manacor) en 8.ª posición



En el grabado superior, Crespí, primer español clasificado, que entró en cuarto lugar con el mismo tiempo del vencedor absoluto, el alemán Poulain, en el centro y a la derecha Caldentey, primer juvenil, octavo en la general. En el inferior, el pelotón marchaba en persecución de los escapados. — (Fotos DEL SOL)

Con 76 corredores en la línea de salida, entre aficionados y juveniles, participando 21 alemanes, 14 ingleses, dos suecos y un equipo catalán, el resto isleños, que habían de cubrir

120 kilómetros, se disputó el domingo esta clásica prueba que resultó altamente interesante y disputada como demuestra el que se diese un promedio ligeramente superior

a los 40 kilómetros por hora. Como director de la competición, el presidente de la Federación Española, Luis Puig a quien acompañaba el de la Balear y patrocinador, Andrés Oliver.

Tras darse la salida oficial en Can Blau se rodó en pelotón pero al coronar Xorriego se adelantaron José Luis Morales, de Cataluña y el germano Joachim que al cruzar Algaida sacan 30 segundos de ventaja aumentando ésta paulatinamente y llegando a ser en Lluchmayor de 1-30. El pelotón se anima y se producen los primeros retrasos si bien la mayoría consigue reintegrarse. Se va rodando a excelente velocidad, el día resultó maravilloso para los corredores ya que el viento no molestaba en exceso y anotamos los primeros pinchazos que sufren los alemanes Von Hacht, Peter Schulz y el mallorquín José Ferragut, pero todos reparan rápidamente y se integran en el gran grupo, que persigue a los dos fugados. En éstos no hay acuerdo y el alemán no releva lo que va originando el agotamiento de Morales.

Al cruce por Montuiri llevan una ventaja de 3 minutos, que va disminuyendo y son alcanzados en las proximidades de Petra. Al pasar por San Juan salta López Gonzalvo, barcelonés, siguiéndole a 40 segundos Roger Poulain, de Alemania, a un minuto, Britzke, Behrendt, compatriotas del anterior y

Gabriel Crespí, del C. C. Palma, a 1-10, el pelotón. En las proximidades de Sineu, López Gonzalvo sufre un desfallecimiento y es absorbido. Se continúa a gran ritmo y en el velódromo de Algadia, con bastante público los cuatro citados en último lugar y en el sprint vence Poulain, seguido de Britzke, Behrendt y el isleño Crespí, todos con un tiempo de 2-56-45. Luego un grupo en el que se encuentra el juvenil Juan Caldentey, de J. C. Manacor, en octava posición, en 2-59-03.

Terminada la carrera, Luis Puig, Andrés Oliver y Juan Perelló, vicepresidente de la Balear, hicieron entrega de los trofeos a Poulain, ganador absoluto; Crespí primer español clasificado, que recibió un vale de 100.000 ptas. entrada de un piso y Caldentey, primer juvenil de la general, todo entre grandes ovaciones.

Los 15 primeros clasificados fueron:

Poulain (Alemania)	2.56.45
Britzke (Alemania)	2.56.45
Behrendt (Alemania)	2.56.45
Crespí (C.C. Palma)	2.56.45
J. Pou (Manacor)	2.59.03
Joachim (Alemania)	»
J. Mc. Guines (Ingl.)	»
Caldentey (J.-Manacor)	»
Wibfried Base (Ale.)	»
José Solé (Moto Mur)	»
D. Greaves (Alemania)	»
José Sastre (Marratxí)	»
F. Hernández (Indep.)	»
D. Henka (Alemania)	»
F. Bennasar (Indp.)	»

Perfecta la organización que realizó el Club Ciclista Palma así como el control que de la prueba hizo la Guardia Civil del Subsector de Tráfico y mucho público en las localidades del recorrido.

#### TROFEO ANTONIO VIDAL

Otra prueba clásica que organiza el G. D. Derbi en memoria del que fuera gran aficionado y directivo de la Balear. Está reservada para aficionados y juveniles y también habrá representación extranjera. De ella informaremos ampliamente en próxima edición.

#### CAMPEONATOS ESCOLARES

##### EN PISTA

En la jornada final, celebrada ayer, se dieron los siguientes resultados:

##### VELOCIDAD (FINALES)

ALEVINES: Moyá, Adrover y Monserrat.  
CADETES: Vidal, Cañellas y Jubá.

No pudo celebrarse la prueba de infantiles por enfermedad de J. Juan y Riera.

##### PUNTUACION (TERCERA RONDA)

ALEVINES: Moyá, Adrover y Monserrat (11 puntos). La clasificación se decidió en el último sprint.

C. FINAL: Adrover, Moyá y Monserrat.

INFANTILES: Ramis, Pou y Munar.

C. FINAL: Ramis, Munar y Pou.

CADETES: Miralles, Vidal y Jubá.

C. FINAL: Miralles, Vidal y Pascual.

Por parte del C.C. Marratxí, organizador de estos campeonatos, fueron entregados trofeos y ramos de flores a los vencedores.

LORENZO DEL SOL

«BALEARES»

## balónmano

#### PRIMERA CATEGORIA

##### PROVINCIAL

Frausa, 31 — Sóller Nautilus, 5  
Udyr Pepe's, 1 — Limtec, 0  
L. Vives, 12 — M. Mallorquina, 25

##### CLASIFICACION

Frausa	11 puntos
Udyr Pepe's	7 »
Limtec	6 »
M. Mallorquina	5 »
Luis Vives	1 »
Sóller Nautilus	0 »

#### ALEVINES

Cide, 8 — San Francisco, 3  
Luis Vives, 9 — Son Sardina, 9  
Sta. María B, 8—Sta. María A, 33

#### INFANTILES

S. Alfonso, 9 — S. Francisco, 7  
L. Vives — S. Sardina (aplz.)  
Sta. María B, 11—Sta. María A, 24

## vela

### SEMANA INTERNACIONAL DE PALMA

# REGATISTAS DE QUINCE PAISES

Las fechas de Semana Santa son las previstas, y tradicionales, para la disputa de la Semana Internacional de Palma, trofeo S.A.R. Princesa Sofía, que cuenta este año con una participación récord en número de países y de embarcaciones. La lista provisional de inscripciones está ya ultimada, a falta de los pequeños retoques que siempre surgen en los últimos momentos. En dos de las clases la inscripción ha llegado, y aún sobrepasado, el techo previsto: tanto en «snipe» como en «420» pasan de sesenta los barcos inscritos. En ambas clases resultará difícil la labor de los Jurados de Regata, sobre todo en el momento de las salidas, y mucho más hacia el final de la Semana, cuando los nervios hagan mella en los regatistas, especialmente en aque-

llos que luchan por una buena clasificación si no han podido asegurársela en el transcurso de las pruebas precedentes. Desde ahora podemos prever unas cuantas salidas anuladas con muchos barcos fuera de línea.

El número de barcos inscritos por clases queda como sigue: Snipe, 63; 420, 62; Finn, 52; 470, 50; Europa, 42; Vaurien, 34; Star, 19; Flying Dutchman, 11.

La espectacularidad está asegurada en todos los campos de regata, aunque «a priori» debemos desvirtuar el soberbio espectáculo de cincuenta barcos de la clase olímpica «470» que con su velocidad y sus planeos pueden deparar un gran espectáculo. El «Flying Dutchman», que se presenta como innovación de este año en sustitución del «Sa-

ling», acude en escaso número a Palma, once en total, pero, pese a esta inscripción reducida, puede dar lugar a una regata competitiva y, además, de gran vistosidad ya que es un barco de dimensiones respetables, olímpico, con dos tripulantes, «spie» y trapeado y capaz de desarrollar velocidades y planeos espectaculares con vientos portantes. Estamos seguros que cuantos tomen parte en el concurso fotográfico hallarán tema abundante en los barcos de esta clase.

Los clubs de Can Pastilla, El Arenal y de Mar recibirán un centenar de barcos en tanto que en el Real Club Náutico de Palma serán menos los barcos, pero queda compensado al ser los de mayor tamaño (Star y Flying Dutchman),

La representación por naciones ha quedado así establecida:

España, 220; Portugal, 26; Italia, 18; Alemania, 12; Suiza, 11; Suecia, 10; Gran Bretaña, 10; Bélgica, 8; Noruega, 8; Francia, 6; Finlandia, 5; Dinamarca, Chile y USA con un participante por país.

De los doscientos veinte participantes españoles, cincuenta y cinco pertenecen a la Federación Balear de Vela.

Querríamos recordar, por último, que de las ocho clases participantes, cuatro son olímpicas: Flying Dutchman, Star, 470 y Finn. Las pruebas de vela ligera se desarrollarán en los días 10, 11, 12 y 13 de abril. Los cruceros, de los que ampliaremos datos en una próxima información, regatarán los días siete y nueve.



# anuncios económicos

SE RECIBEN EN AGENCIAS DE PUBLICIDAD Y EN NUESTRAS OFICINAS: P<sup>o</sup> MALLORCA, 9  
CONSULTENOS: TEL. 23 11 77

DOMINGOS Y MARTES: 6 PTAS, PALABRA. MIERCOLES A SABADO: 5 PTAS, PALABRA. (MINIMO 10 PALABRAS)



## GUIA DE SECCIONES

### bolsa inmobiliaria

- 1 HIPOTECAS
- 2 SOLARES Y TERRENOS
- 3 LOCALES Y DESPACHOS
- 4 FINCAS
- 5 ALQUILERES
- 6 CHALETS
- 7 APARTAMENTOS
- 8 CASAS Y PISOS
- 9 TRASPASOS

### bolsa del motor

- 10 MOTOCICLETAS
- 11 AUTOMOVILES
- 12 CAMIONES

### bolsa del trabajo

- 13 DESEAN TRABAJO
- 14 OFRECEN TRABAJO

### Otras secciones...

- 15 HOSPEDAJES
- 16 ENSEÑANZAS
- 17 MUSICA
- 18 RADIO Y TV
- 19 NAUTICA
- 20 COMPRAS
- 21 VENTAS
- 22 PERDIDAS
- 23 TRANSPORTES
- 24 ANIMALES DOMESTICOS
- 25 DIVERSOS

## bolsa inmobiliaria

ESPACIO EXCLUSIVO PARA AGENTES DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

PROPIETARIO, si desea vender o alquilar su piso, chalet, apartamento o rústica, no dude en llamarnos al Tel. 213383 y 213384. C./Conquistador, número 10, prol. INMOBILIARIA ANTONIO POU. (29)

### PLAYA DE PALMA ALQUILO:

Apartamento dos dormitorios, sala-comedor, vista al mar, amueblado. Apartamento, c u a t r o dormitorios; recibidor, dos baños, cocina, gran sala-comedor, 50 mts. terraza, vista al mar y pinos. Amueblado.

**VENDO:** Ca'n Pastilla, apartamentos de dos y cinco dormitorios. Las Maravillas, apartamentos de tres y cuatro dormitorios

### BOVER

Teléfono: 22 35 50

### GRUPOS ELECTROGENOS

A partir de 39.643 pesetas, económicos y prácticos, de venta en COBARESA, Gral. Ricardo Ortega, 43. Teléfono 278174, 75-76.

### NECESITAMOS

en venta Pisos, chalets y solares. MERCADAL VELAZQUEZ, 8, 21 38 80.

### NECESITAMOS

en venta chalet con piscina cerca de Palma, pago al contado. MERCADAL VELAZQUEZ, 8, 21 38 80.

### 1 HIPOTECAS

**HIPOTECAS y PRESTAMOS** con rapidez y economía. José Anselmo Clavés, 18. 1.º de 10 a 1. Tel. 216941. (18)

### 2 SOLARES Y TERRENOS

**BENDINAT**, Parcelas 2.000 m<sup>2</sup>, buena vista, Excelente situación, 800 ptas, m<sup>2</sup> 217555. (14)

**VENDO** solar en La Rápita, forma esquina, 353 m<sup>2</sup>, 720.000 ptas. Tel. 244925. (13)

**VENDO**, 2 solares El Toro, 100.000 ptas, entrada y 10.000 ptas mensuales. Teléfono 273494 y 244925. (16)

**SOLAR** en Palma Nova, comunica a 3 calles, bueno para hotel o apartamentos, 3.000 ptas, m<sup>2</sup>, 225 m<sup>2</sup>. Tel. 273494. (20)

**SOLAR** a 11 kms, Palma en carretera Valldemosa-Esporlas de 2.000 m<sup>2</sup>, buenas vistas. Orientación Sur, agua pie de parcela, electricidad y calles asfaltadas. 1.300.000. VANRELL 215068. (28)

**EN LA CABANETA** solar de 800 m<sup>2</sup>, 1.050.000 ptas. Facilidades. Telf. 273494. (12)

**VENDO**, Solar de 2.000 m<sup>2</sup>, en Ses Rotgetes con luz y agua. Precio 1 millón. 300.000 ptas. entrada. Resto a 15.000 ptas. cada mes 221688.

**EL TERRENO**: C./Salud, 320 m<sup>2</sup> aproximadamente, precio 12.500 m<sup>2</sup>. Buena vista sobre la bahía. VIVERN 244918. (10)

**SON FERRER y EL TORO**: Solares desde 350 a 1.000 m<sup>2</sup>, de 775 a 1.000 m<sup>2</sup>. Buena situación. Informes. VIVERN MAYRATA. 223561. (24)

**SON FALCONER**: 4000 m<sup>2</sup>, carretera asfaltada, electricidad transportada de agua de 100 m, cable de teléfono; muy buena vista. Precio 650 ptas. m<sup>2</sup>. MARQUES-MADE. T. 680912. (27)

**ZONA Polígono de Levante**, Vendo solar de 500 m<sup>2</sup>, 13 41 aprox. Ptas. 5.000.000 se estudiarán todas las ofertas. A. LLABRES, Teléfono 212256-212338. (24)

**VENDO** solar en Atalaya de Paguera, 455 m<sup>2</sup>, buena vista, 600.000 ptas. 461887.

**SOLAR** zona Cruz Roja (carretera Sóller), 450 m<sup>2</sup> esquina, edificable, 2 m<sup>2</sup>, llones 700.000.- Facilidades. Inmobiliaria OLIVAR. 226687. (16)

**NECESITAMOS** solares y plantas bajas para atender demandas nuestros clientes. Inmobiliaria OLIVAR. 226687. (13)

**CONSTRUCTORES**, Solar en Establiments, 1.200 m<sup>2</sup> (urbana jardín), posible permuta. M A S J A U M E, 464254. (13)

**ESTABLIMENTS**, Casa solar 580 m<sup>2</sup> sala-comedor, 3 habitaciones baño, cocina chimenea despensa coladuría trastero gallinero pozo de mina jardín terraza excelente vista M. GARCIA SERRANO 22 30 24. (27)

**PERMUTO** con pisos rústicos, etc. o vendo, local esquina, 4 puertas, óhillo, apto cualquier negocio. 224884. (18)

**LOCAL** 270 m<sup>2</sup>, Eusebio Estades, fachadas 3 calles, 2 aseos, decorado. Muchos facilidades. Tel. 224884. (15)

**ZONA BLANQUERNA**, local 184 m<sup>2</sup>, bajos y sótano 4.000.000, pagos a convenir, 224884. (12)

**SANTA CATALINA**, C./ Juan Crespi, locales comerciales aptos para cualquier negocio. A. Oliver. 212540. (14)

**ALQUILO** locales San Vicente Ferrer, 150 m<sup>2</sup>, otro igual Antonio Ribas, 14 m<sup>2</sup>, ALEIX, Alejandro Roselló, 32, 460816. (17)

**LOCAL** con sótano, en Santa Catalina, embaldosado, alicatado y perfectamente acondicionado. Precio 4.500.000 ptas. Contado. OLIVER MATEU, 2106440. (18)

**CALVO SOTELO** (Calle Mayor). Vendo local comercial, instalado para negocio, 50 m<sup>2</sup>, aprox., con baño, terraza, para exposición. Ptas. 1.700.000. A. LLABRES, Tel. 212256-212338. (25)

**NAVES INDUSTRIALES** se venden 200, 400, 600 y 1.000 m<sup>2</sup>. Polígono Industrial La Victoria, trato directo, pago en 12 años. NAVES SERMAN, Teléfono 284300. (24)

### OPORTUNIDAD NAVE INDUSTRIAL

2.039 M<sup>2</sup>.

A 6.000.- ptas, m<sup>2</sup>, y 11.000 m<sup>2</sup>, de terreno a 1.100.- ptas, en Polígono Industrial La Victoria. Interesantes facilidades de pago. Trato directo. NAVES SERMAN, Avda. Argentina núm. 8-1-B. Telf.: 28 43 00.

**LOCAL** zona Pza. Pedro Garrat, superficie de 225 m<sup>2</sup>, altura 4,85 mts, 4.000.000 ptas. Facilidades. Teléfono 244925. (17)

**LOCAL** Francisco Martí Mora, 150 m<sup>2</sup>, teléfono: 2.200.000, entrada 550.000 resto 3 años. 224991. (14)

**VENDO LOCAL**, calle Villalonga, embaldosado, espléndido cualquier negocio, 1.650.000, Facilidades. Inmobiliaria OLIVAR. 210294. (13)

**LOCAL VIVERO**, 120 m<sup>2</sup>, embaldosado, 4.400.000, Facilidades. Inmobiliaria OLIVAR. 226687. (10)

**LACAL CA'N PASTILLA**, magnífica situación, 45 m<sup>2</sup>, instalación eléctrica, aseos, terraza, 1.500.000, Facilidades. 210294. (16)

**NECESITAMOS** locales comerciales venta y alquiler para atender demandas. Inmobiliaria OLIVAR. 210294. (12)

**PUESTO** Mercado San Fernando, 1.700.000, 8 años facilidades. FM 43. MASJAUUME, 464250. (13)

**INICIOS Aragón**, Local a estrenar 125 m<sup>2</sup>, idoneo exposición, con sótano de 100 m<sup>2</sup>, 4.500.000, Facilidades. AL 40. MASJAUUME, 464250. (30)

**SE VENDE** despacho, 1.ª calidad, piso 100 m<sup>2</sup>, céntrico. Grandes facilidades hasta 12 años. Precio interesante. NAVES SERMAN. Tl. 284300 (18)

**TIENDA** se vende 255 m<sup>2</sup> para comercio con cisterna, precio interesante. zona Fco. Sancho. Facilidades hasta 12 años. Tel.: 284300. (20)

**PERMUTO** con pisos rústicos, etc. o vendo, local esquina, 4 puertas, óhillo, apto cualquier negocio. 224884. (18)

**LOCAL** 270 m<sup>2</sup>, Eusebio Estades, fachadas 3 calles, 2 aseos, decorado. Muchos facilidades. Tel. 224884. (15)

**ZONA BLANQUERNA**, local 184 m<sup>2</sup>, bajos y sótano 4.000.000, pagos a convenir, 224884. (12)

**SANTA CATALINA**, C./ Juan Crespi, locales comerciales aptos para cualquier negocio. A. Oliver. 212540. (14)

**ALQUILO** locales San Vicente Ferrer, 150 m<sup>2</sup>, otro igual Antonio Ribas, 14 m<sup>2</sup>, ALEIX, Alejandro Roselló, 32, 460816. (17)

**LOCAL** con sótano, en Santa Catalina, embaldosado, alicatado y perfectamente acondicionado. Precio 4.500.000 ptas. Contado. OLIVER MATEU, 2106440. (18)

**CALVO SOTELO** (Calle Mayor). Vendo local comercial, instalado para negocio, 50 m<sup>2</sup>, aprox., con baño, terraza, para exposición. Ptas. 1.700.000. A. LLABRES, Tel. 212256-212338. (25)

**NAVES INDUSTRIALES** se venden 200, 400, 600 y 1.000 m<sup>2</sup>. Polígono Industrial La Victoria, trato directo, pago en 12 años. NAVES SERMAN, Teléfono 284300. (24)

**VENDO NEGOCIO BAR** de 90 m<sup>2</sup>, con almacén de 30 m<sup>2</sup>, y cocina de 25 m<sup>2</sup>, con producción asegurada, cocina industrial. Todo preparado para servir comidas; T.V. color, telf., mobiliario e instalación nueva. Sin personal, 2 entradas. Zona Son Canals. Ptas. 2.500.000, 30% a F.c. resto a convenir. Alquiler de 25.000 ptas. A. LLABRES, Tel. 212256-212338. (24)

**OPORTUNIDAD**, vendo local con sótano, zona Hacienda, 10.600 m<sup>2</sup>, ALEIX, Alejandro Roselló, 32, 460818. (14)

**ALQUILO** pequeño despacho Pza. Olivar, 4.500, ALEIX Alejandro Roselló, 32, 460818. (11)

**LOCALES** varias zonas turísticas. Desde 800.000 pesetas. Facilidades. MAS SIP. 211928. (10)

**OPORTUNIDAD**, vendo local con sótano, zona Hacienda, 10.600 m<sup>2</sup>, ALEIX, Alejandro Roselló, 32, 460818. (14)

**ALQUILO** pequeño despacho Pza. Olivar, 4.500, ALEIX Alejandro Roselló, 32, 460818. (11)

**RUSTICA**, de 130 cuarteradas con riego a aspersión y abundante agua, otra de 320 cuarteradas con grandes casas y manantiales, también una de 964 cuarteradas con pinar y olivar y cultivo. COMAMALA Teléfono 298558. (33)

**ESTABLIMENTS** gran casa señorial, con piscina, pista de tenis, barbacon, 5 baños, sala-comedor muy grande con chimenea. Cocina amueblada, despensa. Estupenda vista. Precio interesante. COMAMALA. Tel. 29 85 58. (27)

**FINCA** de 3 cuarteradas y media, estupenda casa rústica reformada, 4 dormitorios, 3 baños, sala-comedor con chimenea, cocina amueblada, garaje, piscina, barbacon, pozo de agua. COMAMALA 298558. (28)

**ANDRAITX**, 70 cuarteradas, pinar, huerto, agua casa aperos. Precio pesetas: 7.500.000. Facilidades, 4 años. MADE. Tel. 211485. (17)

**ALGAIDA**, 1 cuarterada, llana, trozo pinar, resto tierra secano. Precio: 800.000 ptas. facilidades 2 años. MADE. Teléfono: 211485. (18)

**CARRETERA** Vieja S neu 4 cuarteradas, terreno llano con almendros e higueras. Agua de perforación y electricidad cerca. Precio: 8.500.000 pesetas. MADE. Teléfono 211485. (23)

**ALGAIDA**, 1 cuarterada, llana, trozo pinar, resto tierra secano. Precio: 800.000 ptas. facilidades 2 años. MADE. Teléfono: 211485. (18)

**CARRETERA** Vieja S neu 4 cuarteradas, terreno llano con almendros e higueras. Agua de perforación y electricidad cerca. Precio: 8.500.000 pesetas. MADE. Teléfono 211485. (23)

**INCA**, 1.500 m<sup>2</sup> edificable, con agua, luz a corta distancia, tierra cultivable, fácil acceso. 550.000. Facilidades. CANET, 226156. (18)

**A 6 KMS. DE PALMA**, una cuarterada almendros, a 100 mts, asfalto, autobús, luz y agua al borde. Precio interesante. PERELLO, Telf. 463248. (23)

**PARCELAS RUSTICAS** de 15.000 m<sup>2</sup> a 17 kms. de Palma con vistas a la bahía y alrededores, ideal para fines de semana, con caminos asfaltados y electricidad, orientación sur. P: 800.000.- E: 300.000.- R: 3 años. VANRELL. 215068. (36)

**ALARO**, 4 dormitorios, junto al pueblo, amueblada. Tel. 231107. (10)

**PORTOL**: media cuarterada, almendros, cercado pared, posibilidad electricidad, cerca carretera asfaltada. 650.000. VIVERN. 244916. (15)

**PORTOL**, 1 cuarterada almendros, p'nos, a 1 km, carretera asfaltada, buena vista. 1.200.000. VIVERN. 244916. (15)

**ZONA PONT D'INCA**: a 4 km. Palma, parcela 15.000 m<sup>2</sup>, edificables, agua, luz, carretera, precio 200 ptas. m<sup>2</sup>. VIVERN. 244916. (20)

**ESTABLIMENTS**, 650 m<sup>2</sup> de terreno con casita y permiso de edificación bien situado. COMAMALA. 28 85 58. (15)

**SE VENDE**, 47.000 m<sup>2</sup> de terreno en La Bonanova, permiso de Urbanización. Informes. COMAMALA. 288558. (15)

**RUSTICA** de 7 cuarteradas con granja porcina y ganadería, cabañas de payeses, pozo con motores, abundante agua, cerca de Palma. COMAMALA 298558. (21)

**26 KMS. PALMA**, 7.000 m<sup>2</sup>, vallado, algarrobos, almendros, caserón rústico, tope piedra, camino asfaltado, 530.000. RUSTIC, J. Valentí, calle Velázquez 6 pral. Telf. 225600. (24)

**LLUCHMAYOR**, Cerca población, 1/2 cuarterada, mucho arbolado, camino asfaltado, 330.000. RUSTIC, J. Valentí, calle Velázquez 6 pral. Telf. 225601. (18)

**24 KMS. PALMA**, 9 cuarteradas, zona huertos, buena tierra, 625.000 ptas, cuarterada. RUSTIC, J. Valentí, calle Velázquez 6 pral. Telf. 225600. (21)

**BINALI**, 3.500 m<sup>2</sup>, agua, electricidad, buen acceso, casita rústica, sala con chimenea, aseos, 890.000.- Facilidades. RUSTIC, J. Valentí, calle Velázquez 6 pral. Telf. 225601. (21)

**20 KMS. PALMA**, 3.500 m<sup>2</sup> buena tierra, agua, electricidad, 550.000.- ptas. Facilidades. RUSTIC, J. Valentí, calle Velázquez 6 pral. Telf. 225600. (21)

**VENDO**, Casa de campo en Algaída de cuatro dormitorios, con 4.000 m<sup>2</sup> de terreno instalación eléctrica por grupo, batería y motor. Precio con facilidades, 1.750.000 pts. 221688 (27)

**26 KMS. PALMA**, 7.000 m<sup>2</sup>, vallado, algarrobos, almendros, caserón rústico, tope piedra, camino asfaltado, 530.000. RUSTIC, J. Valentí, calle Velázquez 6 pral. Telf. 225600. (24)

**LLUCHMAYOR**, Cerca población, 1/2 cuarterada, mucho arbolado, camino asfaltado, 330.000. RUSTIC, J. Valentí, calle Velázquez 6 pral. Telf. 225601. (18)

**24 KMS. PALMA**, 9 cuarteradas, zona huertos, buena tierra, 625.000 ptas, cuarterada. RUSTIC, J. Valentí, calle Velázquez 6 pral. Telf. 225600. (21)

**BINALI**, 3.500 m<sup>2</sup>, agua, electricidad, buen acceso, casita rústica, sala con chimenea, aseos, 890.000.- Facilidades. RUSTIC, J. Valentí, calle Velázquez 6 pral. Telf. 225601. (21)

**20 KMS. PALMA**, 3.500 m<sup>2</sup> buena tierra, agua, electricidad, 550.000.- ptas. Facilidades. RUSTIC, J. Valentí, calle Velázquez 6 pral. Telf. 225600. (21)

**VENDO**, Casa de campo en Algaída de cuatro dormitorios, con 4.000 m<sup>2</sup> de terreno instalación eléctrica por grupo, batería y motor. Precio con facilidades, 1.750.000 pts. 221688 (27)

**SENCELLES**, Terreno 2.700 m<sup>2</sup> con casita, 1 aseos, chimenea, aljibe. Precio: 750.000.- VIVERN MAYRATA, 223561. (15)

**BINISALEM**, Caserón rústico con cisterna y chimenea, 5.000 m<sup>2</sup>, terreno, huertas. Precio: 900.000. VIVERN MAYRATA, 223561. (16)

**ALGAIDA** fincas media cuarterada y una cuarterada con y sin caseta de 250.000 ptas, teléfono 221459. (16)

**INCA**, media cuarterada, buena tierra, almendros, 250.000 ptas. Telf. 221459. (10)

**INCA**, media cuarterada, con caseta, horno, etc., 750.000 ptas. Entrada 200 mil. Telf. 221459. (18)

**INCA**, Santa Magdalena, carretera asfaltada, chalet a estrenar, 3 dormitorios, sala y comedor, baño, terraza, luz, buena vista. Solar 1.500 m<sup>2</sup>, 3.200.000.- ptas. Telf. 221459. (28)

**PORRERAS**: 7 cuarteradas con algo de pinar, resto cultivo, con mucho arbolado. 2.000 m<sup>2</sup> de naranjos, con una casa algo vieja. RP. 73 MASJAUUME. 464250. (25)

**SON ANGLADA**: 10.000 m<sup>2</sup> terreno cultivo con almendros, agua, electricidad. Precio interesante. RS. 57. MASJAUUME. 464254. (16)

**A 8 KMS. PALMA**: 45 cuarteradas cultivo y bosque, con casas rústicas, buenos vistas. RP. 61. MASJAUUME. 464254. (17)

**LLUCHMAYOR**: vendemos varios chalets en diferentes zonas, cerca pueblo, buena construcción y bien acabados. 3 dormitorios, baño, sala con chimenea, 2.000 m<sup>2</sup>, terreno. Precio interesante. RL. 22 MASJAUUME. 464250. (29)

**CARRETERA** vieja de Sineu: 2 cuarteradas y media cultivo con arbolado, casita aperos con cisterna. 1.300.000. PC. 34. MASJAUUME. 464250. (20)

# anuncios económicos



## 4 FINCAS

**PINA:** Casa dos plantas en buen estado. 4 dormitorios, jardín y pequeño solar. Agua, electricidad, bellas vistas. Precio muy interesante. RP 75. MASJAUME. 464254. (20)

**ESPORLAS:** Casa dos plantas con corral, buena situación, 4 dormitorios. 2.000.000. También vendemos una cuarterada cultivo, zona Esporlas. Buenas vistas. 650.000 RE. 16. MASJAUME. 464250. (25)

**PINA:** Una cuarterada pino y cultivo, varios frutales, con Chalet 3 dormitorios, gran chimenea, piscina, 2 motores para agua y luz, cercado y muy tranquilo. 2.600.000. RP. 74. MASJAUME. 464254. (29)

**EN LAS AFUERAS DE PALMA:** 30.000. m<sup>2</sup> con casas y dos molinos, unos 100 metros fachada carretera. Precio interesante. RP. 35 MASJAUME. 464254. (23)

**A 20 KMS. PALMA:** Huerto 7 cuarteradas, coseas de lujo, varias otras dependencias. Agua en abundancia. Riego por aspersión. Precio ocasión. RB. 21. MASJAUME. 464254. (25)

**MOLINO DE HARINA HISTORICO,** con casa rústica, solar 1.200 m<sup>2</sup> en zona urbana. Precio ocasión. RC-33 b. MASJAUME. 464250. (19)

**SON SARDINA,** vendo 2.400 m<sup>2</sup>, cercados pared, casita con chimenea, muchos árboles frutales, agua corriente, electricidad. 2.400.000. Facilidades. Tel. 219939. (21)

**SANTA MARIA,** 4.000 m<sup>2</sup> terreno con chalet, 3 dormitorios, cocina amueblada, baño completo, comedor con chimenea, terraza, cisterna. 2.000.000. Tel.: 213939. (21)

**VENDO PARCELAS** rústicas 2 cuarteradas, 8 kms. Palma agua, electricidad, desde 200 pta. m<sup>2</sup>. Facilidades. Inmobiliaria OLIVAR. 210294. (18)

**PARCELA** final autopista (carretera Lluchmayor), 3.500 m<sup>2</sup>, 1.500.000, Facilidades. Inmobiliaria OLIVAR. 226687. (24)

**PETRA,** rústica 24 cuarteradas, 3 kms. población, monte y llano, mucha caza, coto eq. para información teléfono 212540. (18)

**INCA,** Ctra. Sineu, 5 cuarteradas y media casa, electricidad, agua, buena tierra, dependencias agrícolas, 4.800.000 facilidades a convenir. A OLIVER. 212540. (22)

**MAGNIFICA** parcela de 9.000 mts. ctra. asfaltada, muy buenas vistas, 850.000, facilidades. A. OLIVER. 212540. (6)

**OCASION,** casa rústica 1 cuarterada, entre Fátima y Manacor, 2 dormitorios, sala comedor con chimenea, baño completo, piscina, garaje, muebles, algunos naranjos. 2.200.000, facilidades. A. OLIVER. 212540. (27)

**ALGAIDA,** 3 cuarteradas y 3 cuarterones con casita de operos, buena tierra, almendros, 2.150.000 pronto pago. A. OLIVER. 212540. (20)

**S'ARRACO,** Planta baja 520 m<sup>2</sup>, sala comedor, 2 habitaciones, cocina, baño, terraza, jardín, bien situado. M. GARCIA SERRANO. 223024. (20)

**BUNOLA,** Casa 2 plantas, sala comedor, 4 habitaciones, baño, terraza y terreno. M. GARCIA SERRANO. 223024. (16)

**17 KMS. PALMA,** Finca 120 cuarteradas, grandes casas, cultivo, pinar, 2 pozos, vaquerías, M. GARCIA SERRANO. 223024. (20)

**ESTABLIMENTS,** Planta baja, sala comedor, 4 habitaciones, baño, cocina, garaje, jardín. M. GARCIA SERRANO. 223024. (15)

**ESPORLAS,** Casa, comedor, sala, 2 habitaciones, 300 m<sup>2</sup>, jardín. M. GARCIA SERRANO. 223024. (19)

**S'ARRACO,** Finca 4.500 m<sup>2</sup>, almendros, frutales, buenas vistas. M. GARCIA SERRANO. 223024. (13)

**7 KMS. PALMA,** finca 7.400 m<sup>2</sup>, almendros, algarrobos, estanque, agua. M. GARCIA SERRANO. 223024. (14)

**A 15 MINUTOS** Palma, 2 cuarteradas, tierra buena, variedad arbolado, autorizado construir, 1.400.000, pagos convenir. 224884. (16)

**ESPORLAS** casa rústica habitable, luz, agua, tres dormitorios, chimenea en comedor y cocina, corral 300 m<sup>2</sup>, 825.000, entrada, resto convenir. 224884. (21)

**ZONA ALTA MONTAÑA** en Puigpunyent, 1 cuarterada, con planos para edificación, camino asfaltado, luz, Precio interesante. 224884. (17)

**BUNYOLA** zona montaña casa rústica para reformar, muchos árboles, 6 cuarterones, 1.350.000, entrada 500.000, resto 5 años. 224884. (18)

**MEDIA CUARTERADA,** zona montaña, casita a reformar, buen acceso, 375 mil, contado, 224884. (12)

**ALQUILO** local calle Mariano Aguiló, 150 m<sup>2</sup>, 15 mil pta. Tel. 244925. (11)

**ALQUILO** chalet amueblado Costa de la Calma, 4 dormitorios, 2 baños y aseo, garaje, jardín, terraza, 37.000 pta. mensuales. Tel. 244925 y 273494. (23)

**ATENCION:** Necesitamos por gran demanda pisos chalet, apartamentos, etcétera, para alquiler. Llámennos, será un placer atenderle. VIVERN MAYRATA. 223533. (19)

**C/BONAIRE,** esq. Canades, sala de 90 m<sup>2</sup> con sótano, 41 m<sup>2</sup>. Precio: 38.000 pta. mensual. MADE. Tel. 211485. (19)

**EL ARENAL,** 2.ª línea con magnífica vista, apartamento de tres dormitorios, cocina, sala-comedor, baño, terraza muy grande. Teléfono. Equipada y amueblada. Precio: 25'000 pta. mensual. MADE. Tel. 211485. (29)

**VIVERN ALQUILA:** lletas, apartamentos 1 dormitorio, baño, salón comedor, cocina, buena vista, 12.000 pta. Telf. 411014. (16)

**VIVERN ALQUILA,** Costa den Blanes., 1 dormitorio, salón comedor, cocina, buena vista, piscina comunitaria, 14.000. Telf. 411014. (17)

**VIVERN ALQUILA,** Final Avenidas, piso sin muebles, 4 dormitorios, 2 baños, gran salón comedor, cocina, buena vista, 30.000 Telf. 411014. (30)

**NECESITAMOS** urgentemente, apartamentos, pisos, chalets y plantas bajas para alquilar, por gran demanda. VIVERN 411014. (16)

**ARENAL,** Cala Blava, Can Pastilla, Alquilamos apartamentos para temporada de verano, de 3 y 4 hab. Varios Precios A. LLABRES. Telf. 212256-212338. (23)

**SANTIAGO Ramón y Cajal,** Alquiler piso sin muebles, 3 hab., despacho, sala comedor, cocina con despensa. Ptas 12.000. A. LLABRES. Telf. 212256-212338. (23)

**ALQUILO DESPACHO** Vía Alemania, 200 m<sup>2</sup>, sin ascensor ni portería. Inmobiliaria OLIVAR 210294. (14)

**LOCAL,** calle Despuig, alquiler, 140 m<sup>2</sup>, 5 mts. altura, embaldosado, enyesado, preparado para altillo 100 m<sup>2</sup>, apto cualquier negocio, oficina, almacén. Informes: 210294. (23)

**MARGARITA CAIMARI,** oficina decorada, 3 dependencias, 12.000 mensuales. MASSIP 211796. (11)

**AVENIDA ARGENTINA,** despacho, 3 dependencias, recibidor 18.000 mensuales. 211796. (11)

## 5 ALQUILERES

**BELT INMOBILIARIA,** alquileres de todas clases. Avda. A. Rosselló 49-10. Edificio Minaco, Teléfonos 222111-227219-225627. (17)

**OFRECEMOS** pisos amueblados para alquilar todas zonas. Agencia FERNANDEZ. Telf. 216680. (12)

**ALQUILER TELEVISORES,** Tele-Hogar Nicolás de Pax 16. (10)

**PROPIETARIOS,** necesitamos pisos y chalets para alquilar. MASJAUME. Av. Alejandro Rosselló 24 Telf. 464250. (14)

**INTERESAN** pisos para alquilar con o sin muebles. AGENCIA FERNANDEZ. Tel. 215251. (12)

**ALQUILO** local calle Mariano Aguiló, 150 m<sup>2</sup>, 15 mil pta. Tel. 244925. (11)

**ALQUILO** chalet amueblado Costa de la Calma, 4 dormitorios, 2 baños y aseo, garaje, jardín, terraza, 37.000 pta. mensuales. Telf. 244925 y 273494. (23)

## 6 CHALETS

**CHALET** e dos plantas en Son Dureta 3 dormitorios 2 baños y aseo gran garaje terrazas calefacción, construcción de calidad. Precio 9.500.000 Tl. 210640. (27)

**COSTA D'EN BLANES,** chalet a estrenar de 200 m<sup>2</sup>, 4 dormitorios dobles con armarios, 2 baños completos, cocina completa con despensa, amplia sala-comedor con chimenea, gran terraza, garaje, 7.500.000. CANET. 226156. (30)

**PUERTO DE SOLLER,** antigua casa de piedra, edificación mora, consta de 3 plantas, torre, 5 dormitorios, baño, 2 salas, cocina con chimenea, sala comedor, buen estado en general 3.700.000, Facilidades. CANET. 226156. (33)

**CHALET** entre Casa Figuera y Cala Mondragó 4 dormitorios 400 m<sup>2</sup> solar, cerca playa y cerca mar. 2.250.000 pta. Teléfono: 273494. (21)

**CHALET** en la Cabaneta, 1 planta, 200 m<sup>2</sup> construidos, 4 dormitorios, baño y aseo, cocina y office, terrazas solar de 2.800 m<sup>2</sup> vistas panorámicas sobre la Bahía de Palma y alrededores, 11.000.000 VANNERELL. 215068. (34)

**COSTA DE LA CALMA:** a estrenar, terreno 500 m<sup>2</sup> aprox., cerca del mar. 3 dormitorios dobles. 2 baños completos, salón-comedor con chimenea, cocina espaciosa con despensa y galería, terraza. Precio: 3.950.000 pesetas. MARQUES-MADE. Teléfono: 680912. (37)

## A PROPIETARIOS

**DE CHALETS Y RUSTICAS,** para atender a nuestros clientes precisamos propiedades en cualquier punto de la Isla. Agencia Inmobiliaria CANET. Olmos, 50, Esc. A. 1.ª pta. 3. Teléfono 226156 (4 líneas). Sábados abierto.

## VENDEMOS SU PISO, RUSTICA O CHALET

**LLAMENOS INCLUSO SABADOS MAÑANA** GIMENEZ, José Tous Ferrer, 6. TELEFONOS: 22.12.42 - 22.12.35

**SANTA PONSÀ,** c 250 m. Club Náutico. Zona tranquila 3 y 4 dorm. Baño y aseo. Gdes. terrazas. Barbacoa. Jardín. Garaje coche y barco. Tel. 231107. (28)

**COSTA DE LA CALMA,** pequeño chalet zona tranquila. 2 dormitorios. 2.500.000. Tel. 23 11 07. (13)

**COSTA DE LA CALMA,** 3 dormitorios. Baño y aseo. Gran jardín. Precio: 4.000.000. 231107. (13)

**CHALET** Santa Eugenia, moderno, completamente amueblado, 3750 m<sup>2</sup> solar, 3 dormitorios, cocina amueblada, baño, chimenea. 2.000.000. Tel. 224991. (17)

**CHALET** Portal Nous, 4 dormitorios, 2 baños, calefacción, garage, bodega, completamente amueblado, 1.400 m<sup>2</sup> solar. 6.500.000 convenir. T. 224991. (19)

**PORTAL,** 500 m<sup>2</sup>, solar edificadas 150 m<sup>2</sup>, 3 dormitorios, baño, aseo, gran salón comedor, chimenea de mármol, garaje a estrenar, jardín. 4.500.000. VIVERN. Tel. 244916. (24)

**SANTA MARIA** chalet 2 plantas, 4 dormitorios dobles, 2 baños completos, 5.000 m<sup>2</sup> buena tierra, electricidad, 6.500.000 pta. Telf. 221459. (20)

**SANCELLAS,** 3 cuarteradas terreno. Chalet, 3 dormitorios, baño, cocina, comedor con chimenea, estanque, luz, pinar, garaje, árboles frutales. 3.300.000. Facilidades. Tel.: 213939. (21)

**LLUCHMAYOR,** 1.500 m<sup>2</sup>, 2 dormitorios, árboles frutales, baño, cocina, sala-comedor con chimenea, cisterna. 1.050.000. Facilidades. Tel.: 213939. (18)

**LLUCHMAYOR,** 4.500 m<sup>2</sup>, árboles frutales, chalet, 2 dormitorios, baño, cocina, comedor con chimenea, terraza, cisterna. 2.500.000. Facilidades. Tel. 213939. (20)

**LLUCHMAYOR,** 4.000 m<sup>2</sup> terreno, chalet de 3 dormitorios, baño, cocina, salón-comedor con chimenea, garaje. Carretera asfaltada, luz. Precio 2.400.000 pesetas. Tel. 213939. (23)

**CARRETERA INCA,** a 5 kms. Palma, 8.000 m<sup>2</sup> naranjos, con chalet, 5 dormitorios, 2 baños, garajes, terrazas, piscina climatizada, pista de tenis luminada. Teléfono. 15.000.000 pta. Facilidades. Tel. 213939. (30)

**LLUCHMAYOR:** Vendo 2 chalets juntos, 2 dormitorios, baño, cocina, sala-comedor con chimenea cada uno, 2 altillos, más una casita aparcos con cisterna aparte. 9.000 m<sup>2</sup> arbolado. Pie carretera asfaltada. 3.000.000. RL. 30. MASJAUME. 464254. (34)

**CHALET** Palma Nova, solar 800 m<sup>2</sup>, edificado 488 m<sup>2</sup>, 4 dormitorios dobles, 4 baños, 2 terrazas, salón, sala comedor, sala estar, aire acondicionado, calefacción gas propano, piscina, garaje, bodega, y jardín. Casa de posaderos, 2 dormitorios, cocina, sala comedor, baño, buena calidad. Precio: 15.000.000. MERCADAL. Velázquez, 8, 213880. (48)

## 7 APARTAMENTOS

**APARTAMENTO** en San Agustín alto, 3 dormitorios 2 baños, cocina bien amueblada con galería, terraza grande, vistas, piscina, ascensor y portería, parking cubierto. Precio: 4.000.000 pta. OLIVER MATEU Telf 210640. (30)

**VENTA** últimos apartamentos, en zona Calvo Sotelo, completamente acabados, 1 dormitorio. Precio desde 1.000.000. Tel. 213383 y 213384 C./ Conquistador, n.º 10, pra INMOBILIARIA ANTONIO POU. (26)

**OCASION** en San Agustín, magnífico apartamento de 2 habitaciones, baño y aseo, totalmente amueblado, primera línea, piscina y parking. Precio 3.000.000 a contado. Tel. 213383 y 213384. C./ Conquistador n.º 10, ora. INMOBILIARIA ANTONIO POU. (35)

**VENDO:** Apartamento de 3 dormitorios, dos baños en Palma Nova. Playa Son Maties. Precio: 2.950.000 pesetas. 221688. (20)

**VENDO:** Apartamento de dos dormitorios dobles en Santa Ponsa, zona tranquila muy apta para niños. Piscina. A 200 m. del mar. Precio, desde 1.550.000 pta. 8 años facilidades. 221688. (29)

**VENDO:** Apartamento de 2 dormitorios, gran salón, dos terrazas, cocina equipada, en Can Pastilla, zona tranquila. Precio: 2.500.000 pta. Tel. 221688. (20)

**VENDO:** Pequeño chalet de tres dormitorios con jardín interior en Palma Nova. Tel. baño y aseo. Precio: 2.200.000 pta. 221688. (20)

**CAN PASTILLA,** apartamento primer piso, 2 dormitorios, terraza grande, cocina amueblada, con despensa. 2.500.000 LINDE. 224479. (16)

**ARENAL,** 3 dormitorios, salón comedor con chimenea, muy bien situado. 3.500.000. LINDE. 224479. (13)

**NECESITAMOS** urgentemente apartamentos y chalets en venta en cualquier zona. LINDE. 224479. (12)

**SANTA PONSÀ,** 1 y 2 dormitorios. Vista al mar. Desde: 1.200.000. 231107. (12)

**PLAZA PARIS,** 3 dormitorios. Cerca colegios. 1.700.000. 231107. (10)

**APARTAMENTO** Son Dometo, 2 dormitorios, 1 baño, cocina, terraza. Informes. COMAMALA. T. 298558. (12)

## CA'N PASTILLA

**A ESTRENAR, FABULOSO APARTAMENTO** tipo CHALET, tres dormitorios, dos baños, aseo, magníficas terrazas, entrada individual, garaje, 50 m<sup>2</sup> aproximadamente, jardín. 4.200.000' - VIVERN. 24.49.16.

**MAGALUF:** Muy cerca mar, situación central, vista mar, 3 dormitorios dobles, 2 baños completos, salón comedor, cocina equipada, lavandería, terraza, bien amueblado. Precio: Ptas. 3.500.000. Facilidades. MARQUES - MADE. Tel. 680912. (30)

**CALA VIÑAS:** Apartamentos lujo, cerca golf; primera línea, excelente panorámica, playa, piscina, jardines, 2-4 dormitorios, 2 baños, cocin completamente equipada, gran salón-comedor terraza. Precios desde 3.465.000 pta. Facilidades. MARQUES - MADE. Tel. 680912. (37)

**SOMETIMES** apartamento duplex con jardín y aparcamiento, 3 dormitorios, baño y aseo, amueblado, 3.300.000 pta. Pago rápido. Telf. 221459. (19)

**CAN PASTILLA,** Planta baja con jardín, 3 dormitorios, cocina amueblada, baño, galería, sala comedor, terraza, 100 m<sup>2</sup>, aparcamiento, 2.500.000 pta. MERCADAL VELAZQUEZ, 8, 213880. (24)

**CALA MAYOR,** Apartamento planta baja, 2 dormitorios, baño, cocina, jardín 50 m<sup>2</sup>, garaje opcional. 1.500.000 pta. MERCADAL VELAZQUEZ 8, 213880. (20)

**CAN PASTILLA,** En construcción, primera línea 3 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada, Terraza, 3.250.000 pta. MERCADAL VELAZQUEZ, 8, 213880. (19)

**CAN PASTILLA,** Apartamento bajos, tipo chalet primera línea, 3 dormitorios, baño y aseo, garaje terraza 130 m<sup>2</sup>, 4.250.000 pta. MERCADAL VELAZQUEZ, 8, 213880. (23)

**ARENAL,** 2 dormitorios dobles, baño, cocina, galería, sala comedor, terraza, completamente amueblado, vistas al mar, 2.500.000 pta. MERCADAL VELAZQUEZ 8, 213880. (21)

**ARENAL,** 2 dormitorios dobles, baño, cocina, galería, sala comedor, terraza, completamente amueblado, vistas al mar, 2.500.000 pta. MERCADAL VELAZQUEZ 8, 213880. (21)

**ARENAL,** 3 dormitorios, salón comedor con chimenea, muy bien situado. 3.500.000. LINDE. 224479. (13)

**NECESITAMOS** urgentemente apartamentos y chalets en venta en cualquier zona. LINDE. 224479. (12)

**SANTA PONSÀ,** 1 y 2 dormitorios. Vista al mar. Desde: 1.200.000. 231107. (12)

**PLAZA PARIS,** 3 dormitorios. Cerca colegios. 1.700.000. 231107. (10)

**APARTAMENTO** Son Dometo, 2 dormitorios, 1 baño, cocina, terraza. Informes. COMAMALA. T. 298558. (12)

**HEROES DE MANACOR,** pisos y áticos, directamente del constructor, 3 y 4 dormitorios, 2 baños, extenso de contribución. Garaje opcional. Precio: 2.000.000, 2.350.000, y 3.100.000. pta. Entrada desde 250.000. Resto a convenir. Telf. 297388-252670. (34)

**C/ TENIENTE TORRES** grandioso piso terminado a estrenar, Acabados lujo, calefacción. Precio: 4 millones pta. Facilidades. Telf. 297388-252670. (17)

**CALLE RAMON Y CAJAL,** directamente del constructor, 3 y 4 dormitorios, 2 baños, magníficos acabados. Precio desde 2 millones 500.000. pta. Condiciones a convenir. Telf. 297388-252670. (25)

**ATICO Y SOBRECITO** terminados a estrenar, zona Balmes 4 dormitorios, baño y aseo, terrazas. Precio desde 2.350.000. pta. Condiciones a convenir. Telf. 297388-252670. (24)

**ZONA GENERAL RIERA,** trato directo 4 dormitorios baño y aseo. Precio: 2.350.000 pta. Contrato 350.000 Re-to a convenir. Telf. 297388-252670. (21)

**ZONA FORTI,** directo constructor 3 dormitorios, baño y aseo. Precio 1.900.000 pta. Contrato 350.000. Resto a convenir. Telf. 297388-252670. (20)

**SOBRECITO** cerca Plaza Madrid, 3 dormitorios, baño aseo, 3 terrazas, orientación sur, 2.750.000 pta. Entrada 750.000. resto a convenir. FINCAS VAQUER. Telf. 235629-230740. (24)

**TENIS** dormitorio principal con baño y vestidor, 3 dormitorios con armarios, baño salón comedor con chimenea calefacción, garaje precio: 6.500.000, amplias facilidades. FINCAS VAQUER. 235629-230740. (26)

**CALLE INDUSTRIA,** 4 dormitorios baño, aseo, sala-comedor, armarios, 2 millones 500.000 Facilidades, FINCAS VAQUER. Telf. 235629-230740. (16)

**PLAZA MADRID,** octavo piso 5 dormitorios, 2 baños a estrenar, precio: 3.400.000 entrada 30%, resto a convenir. FINCAS VAQUER. Telf. 235629-230740. (22)

**PISOS** Y ATICOS junto Hacienda 3 y 5 dormitorios 2 baños calefacción, buenos acabados garaje etc. Precios desde 4.000.000 pta. Con facilidades OLIVER MATEU Telf. 210640. (27)

**PISOS** de 4 dormitorios en General Riera 2 baños acabados de lujo amplias salas comedores. Precio desde: 3.900.000 pta. Con facilidades. OLIVER MATEU Telf. 210640. (26)

**PISO** noveno de 2 dormitorios con armarios en General Riera baño completo, mucho sol, ascensor y portería. Precio: 1.575.000 pta. Con facilidades. OLIVER MATEU Telf. 210640. (26)

**REYES CATOLICOS,** pisos 3 y 4 dormitorios, baño y aseo, terraza. Precio desde 2.400.000. Condiciones de pago a convenir. Telf. 297388-252670. (23)

**GRANDIOSOS,** pisos y áticos terminados a estrenar, calle Industria, 4 dormitorios, 2 y 3 baños. Precios desde 2.400.000 pta. Condiciones a convenir. Teléfono 297388-252670. (24)

**GRANDIOSOS,** áticos a estrenar en 31 de Diciembre, magníficos acabados, 300 m<sup>2</sup> construidos 4 baños completos, terrazas. Precio 6.900.000. pta. Condiciones a convenir. Teléfono 297388-252670. (26)













# anuncios económicos



**14 OFRECEN TRABAJO**

## SERVICIO DOMESTICO

**NECESITO** empleada del hogar interna, con informes Sueldo 17,000 Tel. 226664

**COCINERA Y DONCELLA** se precisa para los meses de mayo-septiembre, internas. Sueldo muy bueno. General Moia 15 pral. (19)

**MAYKA** Limpiezas de oficinas pisos, chalets, y mantenimiento. Tel. 222890. 225061 (12)

**SE NECESITA** Señora de interna con nociones de cocina. Con referencias Sueldo a convenir 261824, de 10 a 13 y de 16 a 19 (23)

**BUSCO SEÑORA** interna. Conocimiento cocina. Mínimo 25 años. Trato familiar. Sueldo convenir 1e, 226450 (15)

**SE NECESITA:** matrimonio cocineras, doncellas cuerpo casa, camareras, asistentes, externas e internas Sueldo a convenir Plaza Olivar, Edificio España 1º D. (21)

**SE OFRECE,** toda clase de servicios doméstico, con seriedad y garantía. Tel. 211697 Plaza Olivar Edificio España (17)

**SE NECESITA** chica con nociones de cocina. Con referencias. Tel. 283425. (11)

**SE NECESITA** matrimonio competente con informes para matrimonio con un hijo Sueldo inicial 40,000 ptas. Plaza Olivar, Edificio España 1º D. Tel. 211697. (23)

**EMPLEADA** de hogar, con nociones cocina. Teléfono: 282380 (10)

**SE NECESITA** empleada de hogar interna con nociones cocina. Llamar 213175 ó 602076 de 9 a 1 y 4 a 8 (21)

**NECESITO** señorita para cuidar niños. Tel. 250456. (10)

**MATRIMONIO** con 1 hijo necesita empleada de hogar con informes: Tel. 216669. (12)

**AUPAIR** independiente con carnet de conducir, apartamiento gratuito, 235211 de 13 a 15. (13)

**SE OFRECE,** chica puercicultura para más información llamen al número, 461520. (11)

**SE NECESITA,** empleada de hogar formal sabiendo cocina. Imprescindible con informes Llamar de 12 a 2 y de 4 a 6. Tel. 460360. (23)

**BUSCO** una chica para limpieza, unas horas. Tel. 686140 horas de oficina. (12)

**SE OFRECEN** cocineras doncellas, señoritas niños jornaleras, asistentes por días u horas Tel. 222890, 225061. (15)

**EMPLEADA DEL HOGAR** Interna. Buenas referencias. Preciso urgente. Tel. 221242 (10)

**SE NECESITA** empleada de hogar. Llamar mañanas. 210108 Tardes 239501 (10)

**SE NECESITA** planchadora de 9 a 6. Plaza Olivar, s.n Edificio España, 1-D. Teléfono 211697. (16)

## VARIOS

**PROPONEMOS** trabajo casero Manual direcciones 30.000 mensuales Publi-venta Alborava (Valencia) (10)

**SEÑORA!** Gane dinero en su horas libres. Hágase asesora FRINE 288308.

**NECESITA** ganar dinero? Necesitamos vendedores ambos sexos. Dedicación total o parcial. Elevados comisiones. Presentarse: Edificio España, 5.º F. Pza. Olivar. Mañanas. (22)

**GANAR** 30.000 ptas. mensuales efectuando trabajos. Canes BAMIR Apartado 822. (Palma de Mallorca). (17)

**SE PRECISA** joven libre servicio militar, para trabajos taller de ortopedia. Solicitar entrevista en Oficina de Empleo, calle Santiago Ramón y Cajal, 15. Ref. núm. 19369.

## MECANICO

**PRECISA TALLER REPARACIONES DE MOTOS Y CICLOMOTORES.**

- Presentar referencias.
- Sueldo según aptitudes.

Presentarse en SEAF-PPO. Ref. (18.572). Calle Santiago Ramón y Cajal.

**IMPORTANTE CADENA HOTELERA PRECISA**

## ANIMADORES Y RELACIONES PUBLICAS

**Dominando: Inglés, Francés, Alemán y Español.**

Interesados dirigirse a: Gremio Toneleros, Edificio SOL. Polígono La Victoria. Teléfonos: 291116 y 291112

## AGENCIA INMOBILIARIA

**PRECISA VENDEDOR (A) PROFESIONAL SECCION URBANA**

- SE REQUIERE:**
- Experiencia en sección de ventas en Agencia Inmobiliaria.
  - Don de gentes.
  - Dedicación absoluta.
  - Vehículo propio.
  - Preferible con idiomas (no imprescindible).

Se ofrecen importantes comisiones. Reserva absoluta. Concertar entrevista. Teléfono: 21.29.45.

## AGENCIA INMOBILIARIA

**PRECISA VENDEDOR (A) PROFESIONAL SECCION RUSTICAS**

- SE REQUIERE:**
- Experiencia en rústicas en sección ventas Agencia Inmobiliaria.
  - Don de gentes.
  - Dedicación absoluta.
  - Vehículo propio.
  - Preferible con idiomas (no imprescindible).

Se ofrecen importantes comisiones. Reserva absoluta. Concertar entrevista. Teléfono: 21.29.45.

**IMPORTANTE EMPRESA DE BEBIDAS**

## NECESITA

**OFICIAL 1.º MECANICO ESPECIALIZADO EN CAMIONES**

Para informe interesados: Oficina de Empleo, C./ Santiago Ramón y Cajal, 15. Ref.: 19.448

## SE NECESITA MECANICO

especializado en tractores, cosechadoras, empacadoras, grupos electrógenos y motores marinos Diesel. Informes en Santiago Ramón y Cajal, 15. Oficina Colocación. (Referencia 18.616)

## ARROWA

**SOLICITA URGENTE MODELOS FEMENINOS SIN EXPERIENCIA, PARA DESFILES.**

**ESTATURA MINIMA: 1'65 M.**

**PRESENTARSE HOY LUNES Y MAÑANA MARTES EN MARQUES DE FUENSANTA, 6-2º-F DE 10 a 13 Y 16 a 19'30.**

## SE NECESITA PERSONA

**CON SENTIDO RESPONSABILIDAD IMPRESCINDIBLE SEPA COCINA. HORARIO Y SUELDO A CONVENIR. INFORMES: TELF.: 23 32 63.**

## 600.000 DIRECTOR ADMINISTRATIVO PROFESOR MERCANTIL DIP. CIENCIAS EMPRESARIALES

Para cargo ejecutivo con capacidad y experiencia en la dirección, incluida la aplicación de una informática mecanizada al departamento, en un próximo futuro. Para ello, la empresa atenderá a la formación necesaria.

Tendrá las máximas posibilidades, de intervenir en la planificación del área global administrativa.

Integrado en el Comité Directivo, podrá desarrollar sus funciones según su propio estilo de dirección.

Se ofrece seguridad y estabilidad en empresa de reconocida solvencia en la plaza.

Remitir "Currículum Vitae" a mano, detallado. Rfa: Oficina de Empleo, calle Ramón y Cajal, 15. (Núm. 19.349)

## Más de 300 señoras y señoritas

Que en los últimos tres años ingresaron en nuestra compañía a través de un anuncio como este, ocupa hoy en ella puestos directivos. Ingresos superiores a las 50 mil pesetas mensuales. Usted puede realizar la misma rápida y brillante carrera si es persona entusiasta, incansable trabajadora y muy combativa, si posee adecuada presencia y amplia cultura general. Para información llamar hoy mismo al teléfono 23 96 49 de 10,30 a 13 y de 16 a 19, preguntando por la SRTA. FALCON.

## EMPRESA LIDER EN SU RAMO

- Ofrecemos la posibilidad de conseguir unos ingresos del orden de las 45.000 pesetas mensuales.
- La inclusión en un equipo dinámico con reales posibilidades de ascenso.
- Sus seguros sociales (Régimen Especial) que abarcan accidentes o enfermedad.
- Incentivos sobre gestión para premiar la labor realizada.

A los interesados se facilitará amplia información, presentándose hoy martes, de 10 a 1 y de 4 a 6 en Hotel Drach. Calle Font y Monteros, 23. Atenderá delegado Sr. Santiago.

## IMPORTANTE EMPRESA

**PRECISA:**

## SEÑORAS - SEÑORITAS

Para puesto asesor Departamento femenino. Se requiere: Buena presencia, nivel cultural medio, mayores 18 años. Interesadas personarse hoy martes en Hotel Almudaina (calle Jaime III) de 10 a 1 y de 4 a 7, preguntar Sra. MACIAS.

## EMPRESA DE AMBITO NACIONAL

**PRECISA:**

## PROFESORES

**BUF, FP, E.G.B.**

**PRECISAMOS:**

Tomar contacto con profesores bien introducidos en cada uno de los pueblos de Mallorca, para desarrollar actividades complementarias y relacionadas con su labor formativa.

**FUNCIONES:**

Como coordinadores de la zona asignada llevarán a cabo acciones de orientación profesional y directivas. No se trata de la venta de libros, ni de material didáctico, ni de cursos por correspondencia.

**SE OFRECE:**

Un sueldo complementario entre 20.000 y 40.000 ptas. mensuales, según dedicación. Interesados llamar al teléfono 46 43 75 para concertar entrevista.



C./Honderos,1 Tel 46 43 75

**GANARAN** dinero efectuando sencillos trabajos caseros. Escribanos, Hispantona BENIDORM (Alicante). (10)

**HAGA** direcciones mano máquina. Buena remuneración. Apartado 256, ALTEA (Alicante). (10)

**SE NECESITAN** señoras para coser en casa. Pagamos los mejores precios. Presentarse en calle Poderós, 4 bajos, (travesía c/ San Bartolomé) de 10.30 a 5 horas tarde (25)

**NECESITA DINERO** extra en su hogar? Hágase distribuidora de los famosos productos de belleza AVON. Escriba al Apartado 14.875 de Madrid o llame al teléfono 231510 de Palma. (29)

**AGENCIA INMOBILIARIA,** precisa vendedor o vendedora con vehículo. Sección rústicas. Tel. 250213. (12)

35.000. mensuales con trabajos caseros manuales fáciles. Promociones Ibéricas. Apartado 2765 Barcelona. (12)

**USTED PUEDE** trabajar en su casa. Gane 9.600. ptes. semanales tricotando, sea hombre o mujer. Le damos trabajo asegurado. Le facilitamos la máquina, enseñanza gratis. Tel. 282180 (29)

**SE NECESITAN** señoras para barra americana Teléfono 278492 12 o 18 horas (13)

**SE NECESITAN** camareras barra americana Buen sueldo. Llamar a partir tarde Tel. 225535 (12)

**SE SOLICITA** técnico en máquinas recreativas y tocados automáticos accionados por monedas. Inútil sin experiencia Oficina de Empleo: Santiago Ramón y Cajal 15. (23)

**SOCIEDAD** Americana, extendida por 20 países, debiendo expansionarse en España mediante la creación de nuevas delegaciones, busca Señoras y Señoritas dispuestas a laborar un ambicioso porvenir, los ingresos iniciales superan la media nacional. Requisitos: Elevado nivel cultural, incorporación inmediata, dinamismo y adecuada presencia. Las seleccionadas serán preparadas por la organización para ocupar puestos de responsabilidad directiva, en un periodo mínimo de tiempo. Interesadas llamar hoy mismo de 10'30 a 13 y de 16 a 19 preguntando por la Sra. Elisa al teléfono 238648. (84)

**SE NECESITAN** hombres a comisión quieran ganar 2.000 ptas. diarias para trabajar en importante compañía. Presentarse en calle Epartero 13-B. De 10 a 2. (25)

**GRUPO INTERNACIONAL** hortofrutícola precisa: técnico agrícola titulado, Especializado en naranjo, aguacates, Kiwuis, horticultura, con conocimiento de la moderna técnica francesa o californiana. Con experiencia y dotes organizativas para seguir programa de expansión en Mallorca. Razón: Oficina de Empleo de Palma, calle Ramón y Cajal, 15. Referencia 19264. (46)

**AGENCIA DE VIAJES** necesita botones 16 años con Mobyette. Presentarse Oficina Empleo Santiago Ramón y Cajal, 15. Ref. 19.407. (18)

**SE NECESITAN,** camareras para barra americana. Bar Jumillana. Sueldo a convenir Informes «Bar Jumillana» a partir tarde, C. Músico Baaguier, 50. (22)

**INTERESA** hombre o matrimonio para cuidar huerto, sólo un kilómetro de Palma. Tel. 464400. (15)

**IMPORTANTE** empresa necesita personas ambos sexos para trabajo agradable y bien retribuido. jornada completa o media. Telf. 213328 (mañanas). (19)

**GUARDARIA** niño, a en mi casa. Tel. 292120. (10)

## EMPRESA DE AMBITO REGIONAL, COMERCIAL Y TRANSFORMADORA:

**PRECISA:**

## SUBDIRECTOR ADMINISTRATIVO

**SE REQUIERE:**

- Conocimientos a nivel de Profesor Mercantil o Diplomado en Empresariales. (No es necesario título).
- Dotes de mando, dado que tendrá personal a sus órdenes.
- Dedicación exclusiva.
- Vehículo propio.
- Incorporación inmediata.

**OFRECEMOS:**

- Sueldo a convenir según aptitudes.
- Incentivos sobre beneficios.

Interesados remitir Curriculum Vitae, indicando dirección y teléfono, a Oficina de Empleo, C./ Santiago R. y Cajal. (Ref. 19.488)

## EMPRESA DE PRIMER ORDEN NACIONAL

Radicada en Mallorca, Menorca, Ibiza, necesita varias personas para cubrir las siguientes plazas:

**SUB-DELEGADO VENDEDOR ENCUESTADOR D. V. C.**

**COBRADOR Y REPARTIDOR**

Condiciones indispensables, interesados llamen al teléfono 29 64 26, para concretar entrevista de 10-13 y 16-20 horas o escriban al apartado 557 Palma.

## Otras secciones...

**15 HOSPEDAJES**

**HABITACION** céntrica para señorita. Buenos informes: Telf. 212429 3.5. (10)

**SE ALQUILA** habitación dos señoritas o matrimonio. Telf. 231972. (10)

**HABITACION** para chico, dormir baño. General Ricard Ortega, 33-2º. (10)

**SE ALQUILA** habitación a chicas. Para informes: Teléfono 255797. (10)

**16 ENSEÑANZAS**

**TAQUIGRAFIA AUDIOVISUAL.** Sistema S.S.S. 60 horas, para alcanzar, de 70 a 100 palabras por minuto, cada día inicio de cursos. CENTRO UNO, Via Portugal, 1-A. (Frente Instituto R. Lluís). (28)

**MECANOGRAFIA** sistema audiovisual. Aprende en sólo 14 horas. CENTRO UNO. Via Portugal, 1-A, 2º. Telf. 224371 frente Instituto Ramón Lluís (21)

**OPOSICIONES** para auxiliares de la Administración Civil del Estado. Exámenes en breve. Preparación. Tel. 462188 - 460902. (18)

**PREPARACION.** Graduado Escobar, certificado de estudios cultura general estenotipia, taquigrafía, contabilidad, etc. Teléfonos 460902-462186 (15)

**FRANCOES** Principiantes Profesores Niños, adultos ALIANZA FRANCESA Telf 214101 (11)

**ALEMAN.** Clases particulares o en grupos reducidos de profesor nativo. Telf. 295087. (12)



SER LO QUE SE NIEGA

PUEBLO

Los parlamentarios (cuatro diputados electos) de Herri Batasuna insisten tercamente en que ellos no son españoles y que parten de la base de que Euskadi es una nación. Existe, pues, una clara

depresión en nuestro mapa político, y en el seno de ella ciertos seres humanos que, para entendernos, se niegan a ser romanizados. Ante un exabrupto de tan grueso calibre, ni avalado por la Historia ni amparado por la Ley Fundamental, la Constitución vigente, paso a la tentación de sacar la artillería de las grandes palabras y las macizas razones inmovibles. Los cuatro parlamentarios de Herri Batasuna no merecen una guerra, ni la van a tener. No porque le digan al mundo «¡Párate, que queremos apearnos!» se va a detener el mundo. Hay cosas, como España, que los vascos han juntado, solidaria y mancomunadamente, con los otros españoles, y que no se pueden separar. Piénsese en Elcano, Magallanes, Ignacio de Loyola, Francisco Javier, Unamuno, Baroja..., ensanchoando titánicamente los límites territoriales de una cultura universal y universalista. ¿De dónde se saca tanta arrogancia como para proponer que los santos, los navegantes, los filósofos, los escritores... peguen un salto atrás de siglos y se pongan a adorar el fuego? En toda la Historia, que, como alguien dijo, es la tierra más los muertos, no anida ni un solo argumento para el rompimiento de lo que está unido. Lo que dicen los cuatro recitados parlamentarios ni siquiera merece los horrores honores del crimen; es algo peor: una insigne, melodramática torpeza. También a muchos nos duele, Vasconia en el corazón y nos conmoviera poder decirlo en su lengua, por si así era mejor entendido. Pero hagámosle a este dolor un sitio en la cabeza, en el lugar más confortable y más luminoso. Y antes de nada volvamos a repasar las palabras antiguas de los clásicos, las palabras de los vascos mayores e inmortales. Las palabras contra la que nada puede el viento.

Hay que cesar en la porfía. Hay que levar las heridas. Hay que cerrar las cicatrices. Hay que ordenar —¿verdad, Salvador Jiménez?— la casa y los abrazos. La Historia no es un «comico» de buenos y malos. La Historia no avanza en línea recta, sino en zig-zag, como la vida misma. Y la Historia, en resolución, le dice suave, pero inapelablemente, a los cuatro parlamentarios vascos que ellos son exactamente lo que niegan ser.

Cristóbal PAEZ

nuestros COMENTARISTAS

EXPOLIACION UNIVERSAL

Hasta la cultura sirve a la pretensión de despojar de su hacienda a los ciudadanos. Según un proyecto del Partido Socialista, si éste consiguiera el poder confiscaría todos los bienes muebles e inmuebles de propiedad privada que tuvieran valor artístico. De esta forma, cuadros, esculturas, medallas, porcelanas, joyas, monedas, etc., amén de edificios urbanos, fincas rústicas, conventos, iglesias, museos particulares, palacios, pasarían a manos de una gigantesca burocracia encargada de administrarlos. Incluso las bibliotecas serían arrebatadas a sus legítimos dueños, y no sólo las que contuvieran libros cuya rareza o antigüedad despertara la codicia de los planificadores marxistas, sino también aquellas colecciones que juzgaran los funcionarios públicos deber ser objeto de apropiación por parte del Estado, no importando que estuviesen formadas de volúmenes que fácilmente pudieran adquirirse en el comercio.

Prescindamos de la violación flagrante del derecho de propiedad que encierra semejante empresa, violación que paradójicamente cometería quien está encargado de tutelar los bienes de los ciudadanos; prescindamos del hecho de que los propietarios casi siempre (con la excepción notoria de los eclesiásticos) han sido cuidadosos conservadores del tesoro artístico y cultural que poseen; prescindamos, asimismo, del carácter de inversión que muchos de esos objetos tienen, para salvaguardar con ellos el valor de una moneda a la cual devora la inflación, provocada principalmente por las leyes socialistas. Prescindamos de todo ello y paremos mientes en un aspecto de semejante plan: la confiscación de bibliotecas privadas, tanto de las que consten de libros antiguos como de libros modernos, en este último caso, conforme el juicio de las comisiones expropiatorias.

No es difícil deducir que, llevando a cabo tal proyecto, se retraería el público de comprar libros, amenazados siempre por la capacidad de los expropiadores, lo cual significaría la ruina de las editoriales particulares que hubieran sobrevivido a la colectivización y la transferencia de toda la actividad del ramo al Estado. Seguiría entonces, inevitablemente, una política cultural que, incluso con veleidades al principio de tolerancia y variedad, terminaría por imponer exclusivamente las obras que abonaran las directrices generales de la burocracia. En efecto; no habrá de creerse que los doctrinarios marxistas arrojen piedras contra su propio tejado y pongan en peligro la existencia de la criatura que hubieran dado a luz. Hallárase, así, el país cerca de la pesadilla que parecía utópica hace algunos años, pero que, desgraciadamente, cada vez lo es menos: la situación, argumento de novelas y películas de una sociedad autoritaria donde una ingente cantidad de libros va siendo relegada sistemáticamente al silencio y al olvido por mantener puntos de vista que no concuerdan con los de los jefes de la comunidad de marras. De esta manera, también entre nosotros amontonaríanse las obras heréticas en salas secretas, tan vedadas al público como los armarios que en las bibliotecas hoy encierran libros tachados de obscenos, o como los recintos prohibidos del museo de Nápoles.

Bien dijo Pío Cabanillas que en las elecciones del primero de marzo habría de decidir el español entre colectivismo y libertad. Si alguien le dudara todavía, diariamente le aportan pruebas de que no se equivoca el ministro. Pues si este destino aguarda a los objetos artísticos, ¿qué pasará con las cuentas corrientes, casas, fondos, acciones...?

Mario SORTA

TARRADELLAS: «CUANDO SE APRUEBE EL ESTATUTO, DIMITIRE»

ABC

En unas declaraciones a ABC, el presidente de la Generalidad dice, entre otras cosas:

«En el momento en que se apruebe el estatuto, yo dimitiré. Misión cumplida, y a casa. Me iré, y que las nuevas generaciones hagan lo que tengan que hacer. Seré el presidente hasta que nuestra autonomía tenga su marco legal adecuado, propio, dentro del respeto a la Constitución española. Y entonces diré: Basta, "prou". Hay que saber decir "prou" y retirarse a tiempo.

Ayer no traté con el presidente del Gobierno sobre transferencia de competencias de gobierno, presupuestos, contenidos y función de las Diputaciones Provinciales, pactos entre partidos y techos del estatuto catalán. De todo eso hablaremos detenidamente cuando vuelva, en abril. Entonces me quedaré varios días en Madrid para tener muchas conversaciones de trabajo. Hoy sólo hemos cambiado impresiones sobre los resultados de las elecciones legislativas y lo que sucederá en las municipales.

Los problemas vascos no pueden resolverse a tiros o con insultos. Hay que hablar. Habrá que convencer a esos diputados para que acudan al Parlamento y allí se expresen, para que acudan al Gobierno y expongan sus problemas. También me asombra, aunque no llega a inquietarme, ese resultado de cinco diputados socialistas andaluces. Pienso que a partir de ahora Andalucía deberá tener un tratamiento; el Gobierno seguirá una política en Andalucía diferente de la que se ha llevado hasta este momento.

El tema de Cataluña es muy diferente. Nosotros tenemos muchos defectos, muchos, pero no somos violentos, somos pragmáticos, somos gente de pacto, nos gusta discutir los problemas y llegar a soluciones por la vía pacífica del acuerdo. Así tendría que hacerse en toda España. Repito que las grandes cuestiones españolas de economía, de empleo, de crecimiento en producción, de exportaciones..., no saldrán adelante negándose a hablar y liándose a tiros.

Nunca como ahora ha tenido Cataluña el prestigio y la acogida que tiene en toda España hoy. Nosotros queremos ser una garantía fuerte para la democracia de España. No podemos ni soñar en hacer una política catalana, al margen o de espaldas a la realidad y al interés del Estado español.

CONTRASTE DE PARECERES

GASOLINA PARA UN MES

Arriba

Ya nos han soltado la noticia de que para antes del verano la gasolina super costará cuarenta y cinco pesetas/litro. Es una subida absolutamente precisa, dicen, por cuanto la subida del precio del petróleo ha sido muy fuerte. Dicen que el barril cuesta ahora una media de 22-23 dólares y que Irán cobra 19, lo que no hace sino complicar las cosas. Una afirmación tan peregrina hacía mucho que no la escuchaba. Pero eso es una anécdota. Con esa subida de un 21,6 por 100 —que desde luego no será antes de las municipales, ya se imaginan ustedes por qué— será difícil mantener el tope del 10 por 100 para la inflación, que fijó el señor Abril, todavía ministro de Economía. Pero, además, si se marca esa subida de la gasolina, ¿qué razones habrá para impedir otras al mismo nivel? ¿Y qué razones hay para fijar topes salariales por debajo del aumento del índice del coste de la vida?

Pero hay más cosas y más importantes. Se afirma que las refineras españolas no tienen la totalidad de sus cupos contratados, lo que puede poner en peligro sus abastecimientos y lo que, además, va a encarecerlos. Yo diría más y espero que desde la Administración se confirme: Nuestras reservas de gasolina y fuel, en este momento, no dan ni siquiera para un mes de abastecimiento. Tal vez por eso la subida sea en el plazo de treinta días. Así, posiblemente, se lograría una temporal disminución del consumo. Porque si hoy se produjera un acaparamiento mínimo de gasolina y fuel, es posible que nos quedaríamos a cero.

«SOSTENER EL TURISMO»

«En enero, el aumento de turistas fue de un 27,1 por 100 respecto al pasado año. Teniendo en cuenta que el pasado año batimos el récord.

En febrero parece que hemos tenido una pausa. Se ha esperado quizá a las elecciones para hacer reservas. Pero el cambio político no se produjo, y, por tanto, no ha habido alarma. Otra cosa son los precios, que han subido, y en Europa no se han registrado aumentos salariales, sensibles este año. Se dice, sin embargo, que los precios españoles siguen siendo aceptables, y que lo que ocurría era que estaban muy bajos. Todo esto lo comentó el secretario de Turismo en una entrevista publicada en el malagueño «Sol de España».

¿Habremos logrado el equilibrio? ¿Tendremos precios aceptables o estaremos asustando? Un golpe psicológico puede influir en este negocio turístico, pero un sostenimiento artificial de tarifas se paga caro. Como siempre, el secreto está en el equilibrio.»

Mariano DEL MAZO

EL CAMINO DEL CAOS

Indro Montanelli escribe en «La Vanguardia»:

LA VANGUARDIA

«Vayan ustedes a un aeropuerto: nadie consigue saber si podrá viajar, ni cuándo podrá viajar. Los viajeros

que nada que ver con los conflictos entre una categoría y otra que provocan la interrupción de los vuelos, se sienten inmersos en una angustiada zozobra. Si Giolitti renaciera y tuviera que tomar un avión, quizá se arrepentiría de haber identificado la huelga con un legítimo derecho de libertad. Y se equivocaría, por supuesto, ya que este derecho existe, y es un derecho inderogable. Pero se equivocarían en mayor medida quienes creen que pueden abusar de este derecho, como se hace en Italia, en forma indiscriminada y «salvaje». Algunos de los dirigentes sindicalistas —Lama, por ejemplo— parece que empiezan a entenderlo, o por lo menos esto dicen. Pero sus buenas intenciones no merecerán nuestra confianza hasta el día en que tengan el valor de decir: «Nos hemos equivocado. Es necesario confeccionar un reglamento de huelga. Por tanto, queridos camaradas, una de dos: o el reglamento lo improvisamos nosotros mismos y nos comprometemos a respetarlo, o tendremos que respetar el reglamento que nos imponga el Estado.»

Ahora bien, es inevitable esta pregunta: ¿Nuestros dirigentes sindicalistas están en condiciones de plantear esta alternativa después de treinta años a lo largo de los cuales no sólo han autorizado, sino que han promovido todo tipo de huelgas, también las más insensatas y nocivas? Albergamos serias dudas al respecto. Los errores se pagan. Y lo malo es que quienes pagan no son quienes los cometieron, sino el pobre ciudadano sin culpa ni pecado. Y, sin embargo, algo habrá que hacer, porque el camino en el que estamos sólo puede llevarnos al caos y a la bancarrota. A las buenas o a las malas, por convicción o por necesidad, caeremos en la cuenta de que el derecho a la huelga, como todos los demás derechos, tiene su contrapartida en determinados deberes, y que también en la lucha de clases, hay que observar las reglas, porque de otra forma se convierte en el juego de la masacre.»

UN ERROR DE CARRILLO

ya

Tengo la impresión personal que Santiago Carrillo ha cometido el primer error estratégico de su carrera. Leídas y releídas sus manifestaciones ante el Comité Central del PCE, no cuadra en la

lógica de los hechos que ahora amenace con la intensificación de la lucha de clases, la movilización de las masas y toda una serie de tensiones que sobrevendrá, dice, si en España se constituye un Gobierno monocolor UCD. Añade que «no es una declaración de guerra», pero me atrevo a pensar que se le parece tanto que lo va a ser. Es posible que las pasadas elecciones se suban a la cabeza de los vencedores, uno de los cuales es el PCE, pero no conviene que se les suba tanto. Los resultados electorales son muy matizados y de ninguna manera autorizan a exigir un Gobierno de concentración nacional a partir de veintitrés diputados. Ni la aritmética parlamentaria, ni el voto de los españoles de la que aquella se deriva autorizan a exigir la presencia de comunistas en el Gobierno bajo pena de excomunión leninista.

Ahora bien, Santiago Carrillo sería un buen redactor de textos siblínos, porque sus conclusiones vienen precedidas de una serie de condicionantes. Por ejemplo, dice que si la CEOE (organización patronal) se impone sobre la UCD y si la UCD practica una política anti-oberista..., se desencadenaría un proceso que podría generar «crisis de Gobierno y crisis de Régimen». Todo demasiado hipotético, pero excesivamente peligroso. Los comunistas españoles saben bien, y su propio secretario general lo dice con frecuencia, el asentamiento del régimen democrático es una operación aún inacabada, dentro de la cual los márgenes de actuación son todavía relativamente reducidos. En una palabra, estamos aún en época de autolimitaciones que afectan a la derecha, al centro y a la izquierda.

En lo que sí tiene razón Carrillo es en declarar disuelta la política de consenso para pasar a una operación, dentro de la cual es lógico que la izquierda —conjuntamente o por separado— presente su opción. Pero hay que tener un mínimo de respeto a los cuatro años tan duros que nos aguardan.

Luis APOSTUA

¿NO SALIMOS DE UN SUSTO CUANDO NOS METEMOS EN OTRO!



(De «Ya»)

«BALEARES»